

# IL PICCOLO

GIORNALE DI TRIESTE FONDATO NEL 1881

TEL. 0481 530035 / MONFALCONE, VIA F.I.L.1 ROSSELLI 20, TEL. 0481 790201

ROMA Si stringono i tempi per la formazione dell'esecutivo. Ieri Berlu-

sconi ha avuto un faccia a faccia di 40 minuti con

Napolitano. Partite dun-que le consultazioni che si dovrebbero conclude-re oggi con l'attribuzione

dell'incarico di formare

il nuovo governo. Berlu-sconi è ottimista pur es-

sendo alle prese con le ri-

chieste di Lega e An e di Napolitano, che chiede

un esecutivo con pochi ministri. Lo scoglio Cal-

deroli potrebbe essere superato con l'invenzio-

ne del dicastero alla sem-

ALIMENTARE

di FRANCO A. GRASSINI

er una singolare

coincidenza due cri-

si di ampia dimen-

sione si sono quasi so-

vrapposte: quella finan-

ziaria e quella alimenta-

re. La prima ha certa-

mente occupato più spa-

zi sui mezzi di comunica-

Segue a pagina 2

plificazione legislativa.

A pagina 2

■ EMERGENZE

LA CRISI

ai nostri clienti, grazie

ANNO 127 - NUMERO 108 MERCOLED 17 MAGG 10 2008

Abbinamento facoltativo, promozione regionale (il prezzo va sommato a quello del giornale): «Enciclopedia del gusto» € 2,90; «Verde pratico» € 5,00; «Itinerari transfrontalieri» € 6,90; «Manuale della Vela» € 14,90

QUESTA SERA L'INCARICO DAL QUIRINALE

# Governo pronto, resta il nodo Giustizia

TRIESTE, VIA GUIDO RENI 1, TEL. 040 3733111 / GORIZIA C.SO ITALIA 74

Berlusconi dopo il vertice con Napolitano: «Tutto ok». Calderoli ministro taglia-leggi

IL MONITO DELL'UE

### I NUOVI RISCHI DEL BILANCIO

di ALFREDO RECANATESI

A Bruxelles serpeggia qualche preoccupazione per i conti pubblici italiani. Dal punto di vista della Commissione si può capire. La campagna elettorale, come sempre, si è svolta all'insegna delle promesse; e le promesse che fanno più pre-sa sono quelle che riguardano le tasse. Del resto, Berlusconi, che avendo vinto le elezioni si appresta a ricevere l'incarico di formare il nuovo governo, non ha in materia prece-denti cristallini. Durante i 5 anni del suo precedente governo, tutte le tendenze verso il miglioramento dei conti pubblici avevano invertito la direzione: il disavanzo era tornato a crescere e così l'indebitamento cumulato. Ne era nata l'apertura da parte della Commissione di una pro-cedura di Infrazione dei vincoli imposti dai trattati di Maastricht; pro-cedura che ora la Commissione si ap-presta a chiudere in virtù del risana-mento realizzato dal governo Prodi negli ultimi due anni. Ma il timore che ora, cambiati maggioranza e go-verno, si ricominci da capo è esplici-tato con molta chiarezza dai molti caveat che accompagnano le positive ed assolutorie valutazioni sui conti del 2006 e del 2007.

Nella campagna elettorale, invece, Berlusconi ha presentato pro-spettive contraddittorie perché da una parte, realisticamente, non ha nascosto le difficoltà che occorrerà affrontare a motivo della stagnazione nella quale l'economia italiana si sta nuovamente impantanando, ma contemporaneamente ha promesso riduzioni di imposte a cominciare dall'Ici e dagli straordinari dei lavoratori dipendenti. A parte le giuste critiche che queste riduzioni stanno sollevando sotto il profilo della politica economica, è di tutta evidenza che la finanza pubblica, già in proba-bile difficoltà per il forte rallenta-mento della crescita, non se le potrebbe permettere senza invertire nuovamente le tendenze positive che il governo Prodi, anche pagando un prezzo elevato in termini di popo-larità, era riuscito ad imprimergli.

Si spiega così il paradosso della ri-soluzione che oggi il Consiglio euro-peo dei ministri dell'Economia approverà su proposta del commissa-rio Almunia: da una parte il ricono-scimento al governo Prodi di aver ricondotto la finanza pubblica italia-na sui binari che la possono condur-re all'azzeramento del disavanzo e alla ricostituzione di un congruo saldo primario positivo per assicurare la sostenibilità del debito, ma dall'altra un avvertimento sui rischi che incombono nuovamente sul consolidamento e sulla conferma di questi ri-



#### illycaffè aumenta il fatturato del 10%

L'ex governatore seguirà le controllate

■IL SERVIZIO A PAGINA 6

Energia

#### Petrolio, già si parla di quota 200 dollari

Il Friuli Venezia Giulia resiste grazie agli sconti

■IL SERVIZIO A PAGINA 7

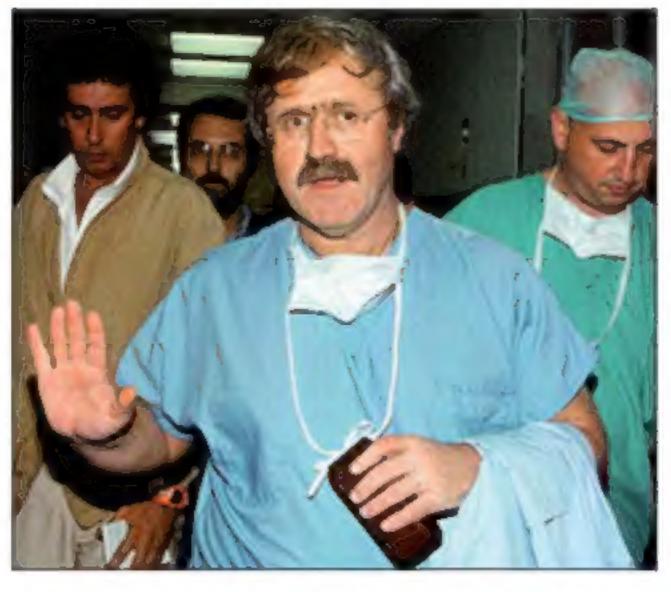
Strage in Oriente

#### Birmania, il tifone come uno tsunami

Più di 60mila vittime fra morti e dispersi

■ IL SERVIZIO A PÁGINA 5

Palermo, ai domiciliari il pioniere dei trapianti



#### Arrestato il cardiochirurgo Marcelletti

Le accuse: soldi in cambio di favori e pedopornografia

PALERMO Avrebbe chiesto a familiari dei suoi pazienti denaro in cambio di una «corsia preferenziale» per il bimbo malato, e svolto attività specialistica privata in modo irregolare. Ma è accusato anche di detenzione di materiale pedopornografico: Carlo Marcelletti, famoso cardiochcirurgo a Palermo, è stato arrestato. Pioniere dei trapianti di cuore nei bambini, medico discusso da quando nel 2000 tentò senza successo di separare due gemelline sia-

A pagina 4

IL CASO SERVOLA

### Ferriera, la proprietà replica a Tondo: «Noi non chiudiamo»

La Severstal: «Oggi non esistono le condizioni previste nel 2003»

TRIESTE Chiudere la Ferriera di Servola? Non ci sono le condizioni. Dopo la prima dichia-razione sul "caso-Servola" di Renzo Tondo nei panni di presidente della Regione, la replica della proprietà non si è fatta attendere. «La ferriera va chiusa, recupereremo il tempo perso», ha ribadito Tondo l'altro ieri confermando ciò che aveva più volte di-

chiarato in campagna elettorale, e precisando di voler ripartire dal documento stupulato nel 2003 con l'allora ministro dell'Ambiente Matteoli per arrivare alla chiusura. «Ma non c'è oggi - replica la proprietà -alcun legame con le condizioni che portarono alla firma del protocollo d'intesa del 2003».

Unterweger a pagina 20

#### RIPARTITA LA TRATTATIVA

### Rigassificatore, la Snam progetta un metanodotto

TRIESTE Riparte la trattativa per il rigassificatore. E la Snam e sicura che l'opera sarà realizzata, tanto che ha avviato la procedura per la Valutazione d'impatto ambientale sul metanodotto Trieste-Villesse per collegare alla rete nazionale il rigassifica-tore che dovrebbe essere realizzato a Zaule. Lo stesso sindaco Dipiazza riapre a favore dell'impianto in un modo che dopo una presunta rottura può anche apparire clamoroso: «Spetterà alla città decidere, ma io non mi lascerei sfuggire l'occasione.»

Maranzana a pagina 19

Da oggi a Gorizia l'omaggio al grande pittore triestino

### In mostra i sogni dipinti da Nathan nel ventennio tra il 1922 e il '43

GORIZIA «I sogni di Arturo Nathan, Opere scelte 1922-1943»: è la rassegna che s'inaugura oggi, a Gorizia dedica-



gura umana e artistica del pittore triestiattivo tra gli anni Venti un campo

grande fi-

di concentramento nazista. La mostra, visitabile fino al 31 maggio, comprende venti opere (oli, pastelli, disegni) tra le più belle dipinte dall'artista triestino. Il percorso espositivo propone una serie di autoritratti, tra cui lo splendido olio intitolato «L'esiliato» del 1928, e diversi paesaggi immersi in tonalità cupe e nordiche che richiamano la pittura simbolista tedesca. A completare l'esposizione una selezione di scritti, lettere, poesie, vecchi cataloghi mettono ulteriormente in rilievo la sua personalità.

Cristina Feresin a pagina 15

#### INSEDIATO IL NUOVO CONSIGLIO REGIONALE

### Cittadini votano Ballaman contro il Pd

Alla prima seduta Intesa si sfalda sul presidente dell'assemblea

IL RETROSCENA

#### Illy non c'è, torna di moda la cravatta

di ROBERTA GIANI

TRIESTE Non torna Riccardo Illy. Ma tornano le cravatte che l'ex presidente della Regione non tollerava né indossava. Regimental, floreali, rosso fuoco o verde padano, regalate, acquistate, griffate, sobrie o improbabili, poco importa: le cravatte riconquistano il «collo» degli inquilini di piazza Oberdan non appena si mette in moto la decima legislatura. Non c'è scampo. Il palazzo si riposiziona, è già successo, e chissà quante altre volte succe-

Segue a pagina 10



Edouard Ballaman

Edouard Ballaman, della Lega Nord, è il nuovo presidente del Consiglio re-gionale del Friuli Venezia Giulia. Lo ha eletto ieri al primo scrutinio, l'assemblea regionale eletta lo scorso mese di aprile. Ballaman ha ottenuto i voti del centrodestra. Roberto Asquini (Forza Italia) non ha partecipato al voto per protesta contro i criteri scelti per la formazione della Giunta regionale.

Esposito a pagina 9

## Tragica fine di uno studente liceale

Diciannovenne dell'Oberdan si getta dal quarto piano. Temeva la bocciatura



TRIESTE I cattivi risultati scolastici, il timore di una bocciatura. Sarebbero queste le cause della tragica fine di uno studente diciannovenne dell'Oberdan. Giuliano Bruno Mignani, ieri si è getta-

INDICE ATTUALITA' ECONOMIA & PORTO REGIONE ISTRIA/DALMAZIA CULTURA/SPETTACOL/15/17 PROGRAMMI TV CRONACA DI TRIESTE 19/25 TRIESTE AGENDA 26/27 SPORT 33/36 METEO

to dal quarto piano di stabile in via D'Isella 10/f. nel rione di Ponziana, a pochi metri dalle Torri D'Europa. Era figlio di Corrado Mignani, uno tra i più noti designer trevigiani e della balleriargentina Ana Bayer. A Trieste abitava con un amico studente universitario pure di Treviso che si era offerto di ospitarlo per consentirgli di

frequentare il liceo scientifico Oberdan. Giuliano si era trasferito dalla città veneta a Trieste all'inizio dello scorso mese di settembre.

Corrado Barbacini a pagina 23





#### II caso

Una giovane sporge denuncia

#### Aggrediti dai naziskin in Viale perché abbiamo i capelli "rasta"

di CORRADO BARBACINI

TRIESTE «Siamo stati aggrediti da un gruppo di naziskin. Avevano le teste rasa-te e le svastiche sulle maniche dei giubbotti bomber. Eravamo in via Timeus, a un passo dal Viale, e stavamo tranquillamente parlando tra noi. Ci hanno minac-

ciato e picchiato forse perché abbiamo i capelli rasta. Abbiamo avuto paura. Tanta paura. Eravamo terrorizzati». Giusi B. 27 anni, dipendente di una cooperativa, racconta l'aggressione (che oggi andrà a denunciare ai carabinieri) di cui è stata

DOMANT Vini del Friuli Venezia Giulia Volume 1 A RICHIESTA CON IL PICCOLO

vittima col fidanzato nella notte del Primo maggio in via Timeus.

A pagina 22

incassano i «grandi»

Vicepresidenze:

Bonino la spunta

ROMA Il Parlamento ha eletto i componen-

ti dei nuovi uffici di presidenza che collabore-

ranno con Renato Schifani e Gianfranco Fini

nella gestione delle due assemblee. Nell'oppo-sizione l'Italia dei valori resta per ora a bocca asciutta, anche se, a norma di regolamento, avrà a Camera e Senato un segretario d'aula.

Nella maggioranza anche il Carroccio incassa

meno di quanto previsto. Se, infatti, a Palazzo Madama ottiene una vicepresidenza per Rosi Mauro, alla Camera resta fuori dal quadro dei vice di Gianfranco Fini, Fino all'ultimo,

per una delle vicepresidenze venivano indica-ti i leghisti Giacomo Stucchi o Guido Dozzo

ma, a sorpresa, ieri mattina, poco prima della votazione, ha preso piede la candidatura dell' azzurro Maurizio Lupi. L'esponente del Pdl vi-

cino a Cl e al governatore della Lombardia

Roberto Formigoni, alla fine

la spunta, ma senza i voti del

Carroccio.

guardare chi

non mi ha vota-

to - getta acqua

sul fuoco Lupi, eletto insieme

all'altro azzur-

ro Antonio Leo-

ne - e non cre-

vado

«Non

nemmeno

**CAMERA E SENATO** 

#### NAPOLITANO VUOLE UNA PERSONA COMPETENTE

### Nel governo rimane il nodo giustizia

ROMA Sono proseguiti nella notte i contatti per formare la lista del governo Berlusconi Per quanto riguarda il Welfare, An continua a non nascondere l'interesse ma sembra difficile che i desiderata vengano esauriti. Silvio Berlusconi aveva individuato in Stefania Prestigiacomo la figura adatta a quel ministero ma il peso dei siciliani al governo sarebbe stato ritenuto eccessivo da più di un esponente del Pdl e alla fine potrebbe spuntarla Maurizio Sacconi. La Prestigiacomo si troverebbe così a

contendersi il ministero

dell'Ambiente con Michela Vittoria Brambilla. Restano alte le quotazioni di Angelino Alfano alla Giustizia. Berlusconi assicura: «Tutto è a posto». Ma il nodo è ancora da

sciogliere e il Qurinale avrebbe insistito sull'importanza di individuare per la carica di Guardasigilli una soluzione di «alto profilo». A chiedere una personalità «qualificata e di esperienza» è an-

che l'ex ministro della Giustizia. Roberto Castelli. L'ex Udc. Carlo Giovanardi, dovrebbe andare all'Attuazione del programma con delega sulla droga. Cinque viceministri toccheranno a Forza Italia: Vegas (Economia), Crosetto (Attività produttive), Mario Mantovani (Infrastrutture), Ferruccio Fazio (Salute). Per An si fanno i nomi di Mantovano (Interni), Ronchi (Este-

Stasera al termine della consultazioni di Giorgio Napolitano al Quirinale, Silvio Berlusconi otterrà l'incarico di formare il nuovo governo. Il passaggio è scontato e anche la tempistica sembra ormai certa. Poi, nel pomeriggio di domani, al ritorno di Napolitano dalla Fiera del Libro di Torino, se sarà pronto, il presidente incaricato scioglierà la riserva e consegnerà la lista dei ministri. Il giura-

mento al Quirinale, l'atto che segna l'entrata in carica del nuovo esecutivo. potrebbe aversi la sera

stessa. Resta appunto il nodo Giustizia. Berlusconi si è impegnato a risolverlo nelle prossime ore, dopo averne parlato con Napolitano in un inatteso colloquio di quaranta minuti. Sembra che il presidente in pectore abbia voluto così condividere con il Capo dello Stato i criteri di

scelta del titolare di uno dei dicasteri che intersecano sotto vari profili l'attività istituzionale del Presidente della Repubblica, che fra l'altro presiede il Consiglio superio-re della magistratura ed è titolare del potere di gra-zia. Prerogativa, quest'ul-tima, che nel precedente esecutivo guidato da Ber-lusconi, con Roberto Ca-stelli a Via Arenula, portò allo scontro con Carlo Azeglio Ciampi, fino al conflitto di attribuzione fra poteri dello Stato. È naturale che il Presidente della Repubblica auspichi la scelta di una personalità competente.

### Grillo: chiedo di illustrare le mie proposte

ROMA «A Camere costituite e a nuovo governo insediato, farò richiesta per illustrare in Parlamento le proposte a nome di 350,000 cittadini: nessun condannato in Parlamento, un massimo di due legislature, ripristino della preferenza diretta», dice Beppe Grillo dal suo blog, ncordando che «le firme raccolte l'otto settembre giacciono da gualche parle al Senato della Repubblica». «La presentazione delle leggi popolari in Parlamento - aggiunge - era prevista per febbraio. Poi è caduto il governo». Grillo non si la illusioni sulle risposte che arriveranno: «Se venissero approvate le leggi per un Parlamento pulito quasi tutti i parlamentari dovrebbero fare le valigie e rifarsi una vita a loro spese e dire addio ai contributi della collettività». In ogni caso, secondo Grillo «dall'otto settembre qualcosa comunque è successo. | 24 condannati sono diminuiti. Un miglioramento del 29%. Un dato non trascurabile».

# Governo, intesa raggiunta Berlusconi-Fini-Bossi Questa sera l'incarico

### Un «irrituale» colloquio del Cavaliere al Quirinale Restano 20 ministri: 4 ad An, altrettanti alla Lega

ROMA Un faccia a faccia irrituale di 40 minuti con Giorgio Napolitano che precede l'avvio ufficiale delle consultazioni (cominciate ieri con i presidenti di Camera e Senato) e che serve a Berlusconi ad affrontare la delicatissima questione del possibile aumento delle poltrone da ministro e del futuro di Calderoli dopo l'altolà giunto dal figlio di Gheddafi. Ma è l'allargamento della squadra di governo, al quale il Quirinale si oppone, lo scoglio principale per il Cavalie-re, che vuole ottenere il si del Colle ad una squadra di 12 ministri con portafo-glio e 8 senza. Perplessità del Colle sarebbero state sollevate su un eventuale aliargamento del numero di ministeri con creazione di dicasteri senza portafoglio. L'intesa che sarebbe stata raggiunta prevede-rebbe 10 viceministri e niente «spacchettamenti» dei ministeri. Vedi Welfa-

Il grande successo della Lega al Nord e la conquista del Comune di Roma da parte di An fanno aumentare le richieste dei due partiti e Berlusconi, che vuole stringere i tempi per essere pronto al giuramento già domani, ha il difficilissmo compito di «contenere» l'appetito dei suoi alleati. Le consultazioni al Qurinale si concluderanno oggi con le delegazioni del Pd e del Pdl e in serata Napolitano conferirà a Berlusconi l'incarico di formare il nuovo governo. Ed è certo che il Cavaliere si vuole presentare all'appunta-mento con la lista dei ministri in tasca. Le caselle riservate alla Lega dovrebbero essere state definitivamente assegnate con il Cavaliere che ha studiato per Roberto Calderoli un nuovo ministero ad hoc: quello della «delegificazione» o «taglia-leggi», «E

una cosa di cui si parla molto, molto attesa dai cittadini, ma che nessuno ha mai fatto» spiega l'ex ministro delle Riforme che rinvia a Bossi l'annuncio ufficiale e non rinuncia ad una battuta: «Sarà il ministero del quieto vivere e della semplicità...». La questione non è affatto chiara anche perché Bossi ieri ha fatto capire che Calderoli potrebbe entrare nella squadra di governo in un secondo momento: «Diventera ministro delle Riforme quando mi sposterò io. Prima le instrado...». Quel che appare certo è che i due ministri del Carroccio con portafoglio saranno Roberto Maroni (Interno) e Luca

Zaia (Agricoltura). Quelli senza portafoglio saranno Umberto Bossi (Riforme-Federalismo) e Roberto Calderoli mentre Roberto Castelli dovrebbe essere viceministro alle Infrastrutture.

Per quanto riguarda il Welfare, An continua a non nascondere l'interesse ma sembra difficile che i desiderata vengano esauriti. Silvio Berlusconi aveva individuato in Stefania Prestigiacomo la figura adatta a quel mini-stero ma il peso dei siciliani al governo sarebbe stato ritenuto eccessivo da più di un esponente del Pdl e alla fine potrebbe spuntarla Maurizio Sacco-



Il leghista Roberto Calderoli dovrà semplificare le leggi

### RIUNIONE TRA VELTRONI E I SEGRETARI REGIONALI

# Pd, congresso in autunno sulla strategia

### Gli iscritti non eleggeranno il segretario ma definiranno la linea politica



del Pd Veltroni e i responsabili regionali hanno indetto un congresso

in autunno e nei prossimi giorni al via il tesseramento. Queste proposte, al termine di lunga riunione del segretario del Pd, Walter Veldel numero due

Un congres-

so tematico

del partito, Dario Franceschini, con i segretari regionali e il responsabile organizzazione. Andrea Orlando. Tra le aitre proposte, che saranno poi approfondite e discusse nel coordinamento nazionale - che slitta però di qualche giorno rispetto a lu-

nedì 12 a causa del giuramento e del voto di fiducia del nuovo governo - una giornata di assemblee in tutti i circoli del Pd ed una campagna capillare di confronto nei territori. Inoltre, si procederà anche all'elezione degli organismi del partito e al-le primarie, sempre in autunno, per la scelta delle candidatura in vista delle amministrative del 2009.

Sempre nella riunione è stata ribadita la necessità di procedere ad un forte rinnovamento della classe politi-ca e dirigente del Pd, facendo largo alle forze nuove che si sono avvicinate al partito in occasione della campagna elettorale. Il congresso però, ci tiene a sottolineare Orlando, non sarà un vero e proprio congresso, cioè con la presentazione di mozioni diverse e la candidatura di di-

versi segretari. No, il congresso sarà appunto tematico, cioè si individueranno dei temi e degli argomenti da approfondire, proprio per arrivare all'objettivo di definire la vera identità del partito.

Nella riunione, ha riferito Orlando, si è concordato sulla necessità «di un radicamento» del partito. Questo si tradurrà nella formazione di un governo ombra che avrà «un raccordo non solo con i gruppi parlamentari ma anche con il territorio». Il secondo passo sarà l'avvio «di un tesseramento sin dai prossimi giorni». Inoltre l'assemblea nazionale, che sarà convocata nella prossima settimana, eleggerà tutti gli organismi del partito che finora, per la fase transitoria, erano stati nominati da Veltroni. Scomparirà anche il cosiddetto caminetto che, ha spiegato Giaretta, «è stato uno strumento emergenziale, del passaggio da un partito di governo ad un partito di opposizione»

Un ulteriore passaggio saranno le primarie sul territorio per scegliere i candidati sindaco e presidente di Provincia in vista delle amministrative del 2009. Per quanto riguarda le alleanze, ha spiegato Giaretta, «il Pd è un partito federale e quindi le alleanze vengono decise su un progetto al livello locale, e non su tutto il territorio nazionale da Roma». Infine in autunno ci sarà il congresso tematico. «Le modalità con cui si terrà - ha spiegato Orlando - devono essere ancora definite, ma il dato essenziale è che i nostri iscritti si pronunceranno sulla linea programmatica del partito».

del partito di Bossi do vada fatta nessuna lettura politica». La ritorsione della Lega fa si che la più vo-

Malumore nel Carroccio

Lupi vicino a Formigoni

e nell'Italia dei valori

eletto senza i voti

tata tra i vicepresidenti dopo Leone sia l'ex ministro della Famiglia Rosy Bindi (dietro alla quale si piazza, appunto, Lupi) che ha la meglio sull'uscente e collega di partito Pierluigi Castagnetti. Mentre, come da accordi con il Pd, l'Udc elegge un vicepresidente, Rocco Buttiglione. Nel centrosinistra, poi, rientra il caso Radicali. Emma Bonino aveva infatti rifiutato la proposta di una vicepresidenza di Palazzo Madama, facendo sapere che a Largo di Torre Argentina si preferivano piuttosto due segretari d'aula. Ma ieri mattina la senatrice radicale rientra in corsa e viene eletta accanto all'ex ministro delle Riforme Vannino Chiti. «Alla fine - allarga le braccia - i gruppi non hanno trovato una soluzione per accedere alla nostra richiesta». A completare la rosa dei numeri due di Schifani la leghista Mauro e l'ex presidente della giunta delle elezioni del Senato, Domenico Nania di An.

### Fiera del libro, Napolitano ringraziato da Israele

### «Gesto inaccettabile bruciare bandiere perché offende una nazione civile»

TORINO «L'intervento del Presidente Napolitano, a cui va tutta la nostra solidarietà e il nostro ringraziamento, è avvenuto con la dichiarata intenzione di contribuire a ristabilire un clima favorevole e consono ad una grande manifestazione culturale di livello internazionale». Renzo Gattegna, presidente dell'Unione delle comunità ebraiche italiane (Ucei), interviene così alla vigilia della Fiera del libro di Torino ma non rinuncia a condannare «le contestazioni allo Stato di Israele avvenute nei giorni scorsi e che sono programmate anche per i giorni futuri» «Brucia» re bandiere è un gesto inaccettabile - ha spie-

gato - e intollerabile per-

ché offende una nazione civile e democrati-

Napolitano sarà domani a inaugurare la fiera al centro delle polemiche per aver invitato Israele come d'onore. Una presenza di cui il governo israeliano ha ieri ringraziato esplicitamente il Capo dello Stato. Il suo gesto, sottolinea, l'ambasciatore israeliano Gideon Meir, rappresenta «una posizione morale molto importante». Specie dopo che bandiere israeliane sono state bruciate nella piazza principale di Torino. L'ambasciatore accusa «gli estremisti di destra o di sinistra» che andranno a Torino per boicottare la fiera di voler «delegittimare lo Stato di Israele».

#### IL PICCOLO

Editoriale FVG Società per azioni - Divisione Il Piccolo Direzione, Redazione, Amministrazione e Tipografia 34123 Trieste, via Guido Reni 1 Telefono 040/3733.111 (quindici linee in selezione passante) Internet: http://www.ipiccolo.it

> Direttore responsabile: SERGIO BARALDI Ufficio del caporedattore: FULVIO GON (responsabile),

LIVIO MISSIO, MARCO PACINI, PIERO TREBICIANI CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE: Carlo Caracciolo (Presidente), Marco Benedetto (Vicepresidente), Paolo Paloschi (Amministratore Delegato), Giovanni Azzano Cantarutti, Corrado Belci, Enrico Tomaso Cucchiani, Luigi de Puppi, Milvia Florani, Giovanni Gobrielli, Gianluigi Melega, Maria Enrichetta Melzi Carignani, Giannola Nonino. Gianfranco Pavan, Andrea Plane, Andrea Pittini, Luigi Riccadone, Adriano Luci, Fa-bio Tacciaria, Adalberto Valduga. COLLEGIO SINDACALE: Vittorio Bennani (Presiden-

ABBONAMENTI: r/c postale 22810303 - ITALIA: con preselezione e consegna decentrața agli uffici P.T.: (7 numeri settimanali) annuo € 248, șei mesi € 127, tre mesi € 66; (sei numeri settimanali) annuo € 215, sei mesi € 111, tre mesi € 61; (cinque numeri settimanali) annuo € 182, sei mesi € 94, tre mesi € 50. ESTERO: tariffa uguale a ITA-LIA più spese recapito - Arretrati d'oppio del prezzo di copertina (mai 5 anni). Poste Italiane S.p.A. - Spedizione In abbonamento postale - D.L. 353/2003 (conv. in L 27/02/2004 n. 46) art. 1, comma 1, DCB Trieste.

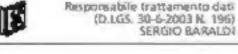
Prezzl; Italia € 1, Slovenia € 1,34, Croazia KN 13, gratuito in abbinamento con «La Voce del Popolo» (La Voce del Popolo + Il Piccolo: Slovenía € 0,63, Croazia KN 6)

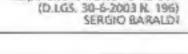
Il Piccolo - Tribunais di Treste n. 1 del 18.10 1948. PUBBLICITÀ: A.MANZONISC. S.p.A. Trieste, via XXX Ottobre 4/a, tel. 040/6728311, fax 040/366046. PREZZI PUBBLICTÁ: Modulo (mm 40x28) commerciale © 197,00 (festivi, posizione e data prestabilita € 256,10) - Finanziaria € 403,00 - R.P.Q. € 210,00 - Finestrella 1.a pag. € 850,00 (fest. € 1.105,00) - Legale € 500,00 - Necrologie € 3,80 - 4,70 7,30 per parola; croce € 23,00; (Partecip. € 4,70 - 7,10 - 9,40 per parola) - Avvisi economici vedi rubriche (+lva). Manchettes 1500 € a settimana - Supplementi colore 40% - Maggiorazione posizioni fisse 20%.

La tiratura del 6 maggio 2008 é stata di 44,600 copie. Certificato n. 6076 dell'11.12.2007

te). Piero Valentincic, Luca Vidoni.







IL PICCOLO il giornale della tua città

### DALLA PRIMA

#### La crisi alimentare

liò perché è nata nel centro dei Paesi ricchi ed ha toccato interessi consistenti, ma la seconda è di sicuro molto più grave. Le stime dei diversi organismi non sempre coincidono, ma anche le più prudenti, quelle della Banca mondiale, valutano in circa 100 milioni le persone che possono tornare a soffrire la fame per effetto degli eccezionali incrementi nei prezzi del riso (poco meno che triplicati nel-'ultimo anno) e dei cereali (quasi raddoppiati nello stesso lasso di tempo). Come ha recentemente detto la responsabile del Progetto alimentare dell' Onu il problema non riguarda solo i poverissimi. Molti appartenenti ai ceti medi dovranno tagliare le spese per

l'educazione dei figli e per le cure mediche. Quelli che vivono con 2 dollarí al giorno, dovranno rinunciare alla carne, quelli che dispongono solo di 1 dollaro quotidiano saranno costretti a fare a meno anche dei vegetali e per coloro che dispongono di appena mezzo dollaro ogni giorno si appresta un vero disastro. Non solo, più poveri stanno vendendo i loro scarsi possedimenti-campi, animali, capanne- rendendo sempre più ardua la futura ripresa.

Sulle cause della crisi alimentare hanno inciso molti fattori. E cresciuta la domanda di carne da parte dei nuovi benestanti nei Paesi in via di sviluppo e l'allevamento degli animali chiede più cereali o riso, oltre che petrolio e concimi. C'è stata una siccità in Australia che ha dimezzato i raccolti (il che ha inciso per appena il 3% di quelli mondiali). In Russia i terreni coltivati sono

scesi da 120 milioni di ettari a 80 per effetto dell'abolizione dei colkoz e della loro sostituzione con cooperative prive di capitali. Negli Usa gli incentivi ai combustibili naturali hanno sconvolto i mercati. Come ha scritto qualche giorno addietro il Fondo monetario internazionale "sebbene i biocarburanti rappresentino appena 1,5% dell'offerta mondiale di combustibili liquidi, sono responsabili di quasi la metà dell'accresciuto consumo di raccolti alimentari, in buona parte a causa dell'etanolo da cereali prodotto negli Usa". Una serie di Paesi tradizionalmente esportatori, dall'Ucraina alla Thailandia, all'Argentina, hanno messo divieti alle esportazioni o messo delle tasse. Infine non è mancata una massiccia speculazione al rialzo, rafforzata proprio dalla crisi finanziaria che ba incentivato hedge funds e altri operatori a lasciare i mercati finanziari ed a impiegare le loro risorse sulle commodities.

Per uscire da questa crisi è necessario muoversi su due piani diversi. Nell'immediato non c'è altra strada che quella degli aiuti umanitari, pur essendo pienamente coscienti che ci saranno degli sprechi perché i governi dei Paesi più colpiti (ben 37) non dispongono di burocrazie efficienti e immuni da varie forme di corruzione. Il World Food Programme, un'agenzia dell'Onu. stima in \$ 700 milioni il fabbisogno più urgente. Non si tratta di una somma stratosferica, se ci ricordiamo che noi italiani ci permettiamo di spendere 1,6 milioni di dollari al giorno per coprire le perdite dell'Alitalia e, in forme varie, sussidiamo, tra stato ed enti locali, le Ferrovie dello Stato per circa 2,6 miliardi di euro (vale a dire circa 4 miliardi di dollari) ogni anno. Più a lungo termine sarebbe necessario avere il coraggio di modificare radicalmente in tutto il mondo le nostre politiche agricole favorendo rapporti più snelli, cioè con meno intermediari, tra produttori e consumatori e ristrutturando le proprietà rurali in modo da disporre di unità produttive efficienti. Basti pensare che in Cina la unità tipica che negli anni 70 era di 1,5 ettari si è ridotta ad un terzo. Siamo, cioè, di fronte ad un tipico caso in cui il mercato è fallito perché le istituzioni non hanno prodotto regole razionali. Quanto rammentato sopra sui 40 milioni di ettari sottratti alla coltivazione in Russia e sulla domanda di combustibili naturali in Usa, indica chiaramente che, mentre lo sforzo umanitario deve essere di tutti, sarebbe sufficiente pochi Paesi mettessero testa a partito per evitare il protrarsi di tragedie drammatiche per centinaia di milioni di uomini.

Franco A. Grassini

**ILCAOS** 

Le tappe della vicenda

procedura d'infrazione contro l'Italia per la

"cronica crisi" dei rifiuti che colpisce Napoli

Mancata applicazione degli articoli 4 e 5

2006. In particolare la Commissione ritiene

della direttiva europea sui rifluti del

che gli impianti regionali per lo

inadeguati e presentino grossi

rischi per la salute e per l'ambiente

smaltimento dei rifiuti siano

La Commissione europea avvia una

e il resto della regione Campania

27 giugno 2007

Le accuse



Per l'organismo europeo non c'è piena attuazione delle direttive DELLA SPAZZATURA

Dimas: «Le montagne d'immondizia dimostrano l'inadeguatezza»

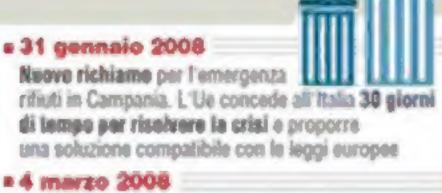
# Rifiuti, Italia deferita dalla Commissione Ue

Sotto accusa la gestione a Napoli e in Campania. Lettera di avvertimento per il Lazio

BRUXELLES La Commissione europea porta l'Italia davanti alla Corte di giustizia del Lussemburgo per l'emergenza spazzatura a Napoli e in Campania. Ma sempre sul fronte della gestione dei rifiuti, Bruxelles pun-ta il dito con altrettanta decisione anche sul Lazio. In questo caso avverte che, in assenza di risposte adeguate, potra chiedere che vengano inflitte delle multe. Il deferimento per la situazione dei rifiuti in Campania, formalizzato oggi ma già deciso da giorni, non arriva a sorpresa: «Alcuni progressi sono stati fatti, ci sono progetti allo studio, ma non siamo convinti che il problema sarà risolto rapidamente», dicono i tecnici europei. E i toni del commissario Ue all'ambiente Stavros Dimas non sono certo concilianti: «Le montagne di rifiuti non raccolti accumulatesi nelle strade della Campania illustrano emblematicamente le minacce per l'ambiente e la salute risultanti da una gestione inadeguata dei ri-

fiuti». Negli ultimi tempi, anche grazie alla nomina di un nuovo Commissario di governo, l'emergenza si è attenuata, riconosce l'esecutivo Ue, che però non ritiene adeguate le misure prese soprattutto nel lungo periodo e per impedire che ancora cumuli di spazzatura si ammassino per le strade. Alla fine del 2007, osserva l'esecutivo Ue, è stato adottato un nuovo piano di gestione dei rifiuti ma non risulta che quello precedente, vecchio di oltre un decennio, «sia mai stato correttamente attuato». Insomma, la Campania per Bruxelles è «lungi dal poter





L'Italia invia la rispesta al monito dell'Ue. Ma, per la Commissione, gli impegni presi per risolvere l'emergenza rifiuti in Campania non sono sufficienti

L'Ue dă il via libera al deforimente dell'Italia davanti alla Corte di giustizia



Alcuni cassonetti ribaltati lungo una strada di Napoli

# L'Europa promuove i conti pubblici italiani

Abrogata la procedura d'infrazione. Nel 2008 serve però uno sforzo maggiore

Ma l'Italia conta di for-

nire a Bruxelles tutti gli

elementi utili nei tempi

previsti per una «positiva

composizione della proce-

condo le regole delle com-

plicate procedure euro-

Per il Lazio, invece, se-



creare un sistema di ge-

stione efficiente che con-

senta la raccolta, il tratta-

mento e lo smaltimento

dei rifiuti». Inoltre, l'Ita-

lia si è mostrata «incapa-

ce» di Indicare un calen-

dario chiaro per il com-

pletamento e la messa in

Joaquin Almunia

BRUXELLES La Commissione Ue promuove i conti dell'Italia, che ha riportato il deficit sotto il 3% «in maniera credibile e sostenibile», chiudendo il 2007 all'1,9%. Per questo domani il commissario Ue agli affari economici e monetari. Joaquin Almunia, proporrà formalmente di abrogare la procedura di infrazione per deficit eccessivo aperta nei confronti del nostro Paese a metà 2005. Ma il pericolo di un nuovo ritorno sopra i parametri di Maastricht è sempre in agguato: tanto che il disavanzo tornerà a peggio-

selezione, delle discari-

che, degli inceneritori e

delle altre infrastrutture

necessarie per superare i

deferimento davanti alla

Corte «per il mancato ri-

spetto» della direttiva

Quindi non resta che il

problemi.

in forse il raggiungimento del pareggio di bilancio entro il 2011. Per questo l'invito al prossimo governo è quello di rafforzare la correzione del disavanzo già da quest'anno. Molti infatti sono i rischi, legati soprattutto a «prospettive di crescita deprimenti», ma anche a una spesa pubblica in continua ascesa e a una diminuzione delle entrate fiscali per la rimodulazione di Ici, Ires ed Irap Dopo il via libera dell'esecutivo europeo, a sancire la fine della procedura di infrazione per deficit

rare nel 2008 e nel 2009, mettendo

un aumento delle entrate fiscali oltre le più rosee aspettative». successiva condanna della Corte ci sono già stati. La sentenza dei giudici del Lussemburgo risale al giungo 2007 : l'Italia era finita sul banco degli imputati per l'assenza di

piani di gestione dei riffu-

ti di alcune regioni e pro-

zio non si è adeguato, rileva la Commissione in una nota. Da qui l'avvio con oggi di un nuovo iter, attraverso l'invio di un primo avvertimento. Ma il nuovo deferimento alla Corte questa volta potrebbe portare alla richiesta di imposizione di multe.

eccessivo sarà il consiglio Ecofin

del prossimo 14 maggio, quello che

dovrebbe vedere il ritorno sulla ri-

balta europea di Giulio Tremonti. «La situazione di deficit eccessivo

in Italia è stata corretta», si certifi-

ca nel testo messo a punto da Almu-

nia, in cui si ricorda come il rappor-

to deficit-Pil si è attestato all'1,9%

nel 2007, dopo il 3,5% del 2004, il 4,2% del 2005 e il 3,4% del 2006. Un

risultato - si legge - «migliore del

previsto» e dovuto soprattutto «ad

### Redditi on-line, stop definitivo dal Garante per la privacy Pizzetti: «Diffusione illegittima. L'Agenzia delle Entrate dovrà

far cessare la consultazione»

ROMA La modalità utilizzata dall'Agenzia per diffondere i dati delle dichiarazioni dei redditi «è illegittima». È quanto afferma l'Autorità Garante per la pri-vacy che ha concluso l'istruttoria avviata sul-

la diffusione, tramite il sito web dell'Agenzia delle entrate, dei dati relativi alle dichiarazioni dei redditi. L'Agen-zia delle entrate, afferma il garante, <dovra</pre> quindi far cessare definitivamente l'indiscriminata consul-

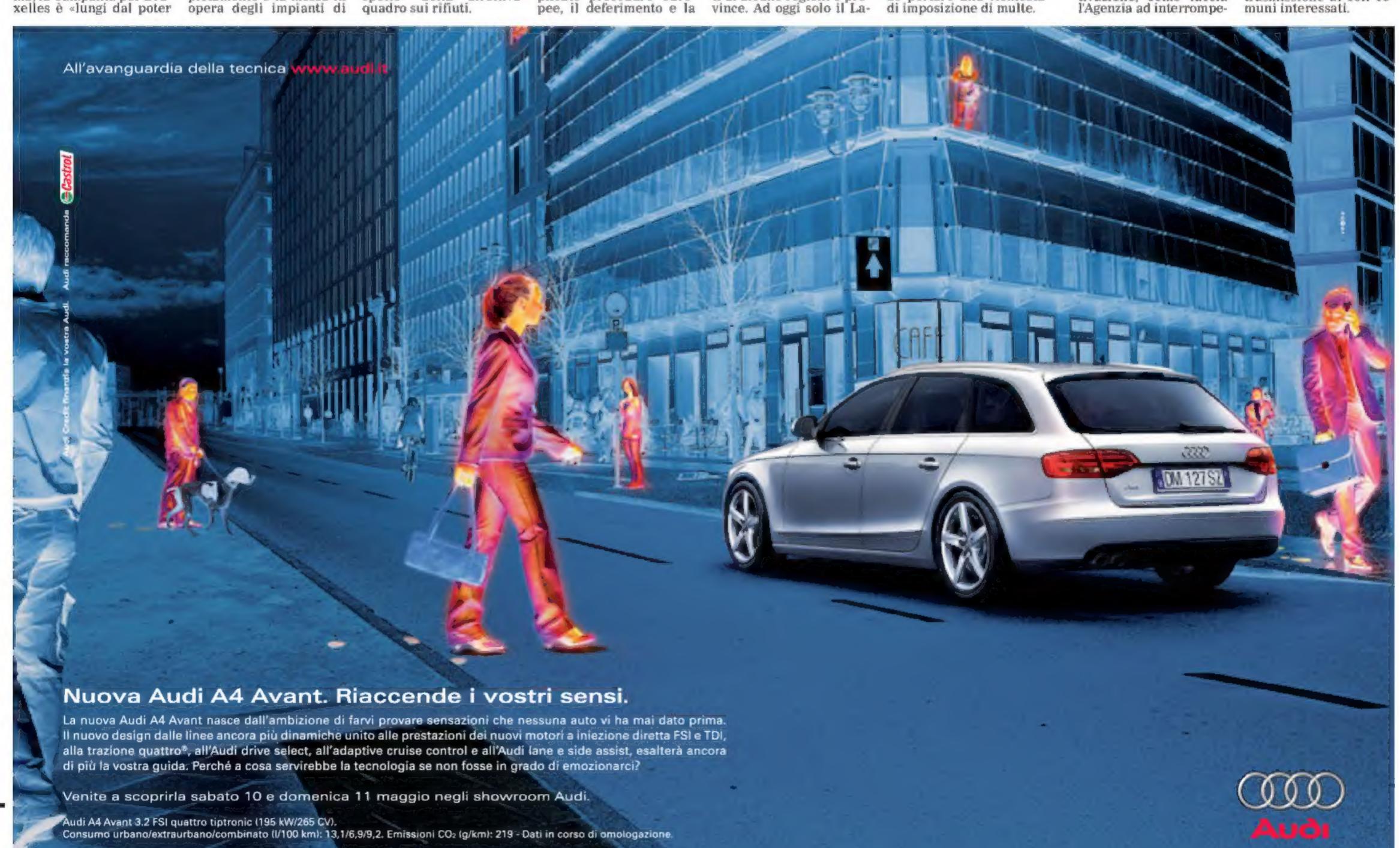
tabilità, tramite il sito, dei dati relativi alle dichiarazioni dei redditi per l'anno 2005».

La procura di Roma, che ha aperto un fascicolo sulla pubblicazione on line dei redditi degli italiani, acquisisce agli atti dell'inchiesta la bocciatura del Garante. L'Autorità ha co-munque previsto la pub-blicazione della motivazione sulla Gazzetta Ufficiale. Sicuramente, volontariamente o meno, si è creato un precedente inedito che è giusto chiarire e a cui è giusto dare la massima pubblicità. Non è chiaro, leggendo il testo della motivazione, come faccia l'Agenzia ad interrompe-

re la diffusione visto che i dati, una volta sulla rete, ci restano per sempre. Il garante inve-ce si addentra con molti dettagli nei motivi della decisione presa da tut-to il collegio, il presi-dente Francesco Pizzetti, Giuseppe Chiaraval-loti, Mauro Paissan e Giuseppe Fortunato.

La Procura di Roma acquisisce agli atti dell'inchiesta aperta la bocciatura dell'Authority

> La decisione dell' Agenzia, si legge nella motivazione, «contrasta con la normativa in materia». Il primo responsabile sembra essere proprio il direttore dell' Agenzia delle entrate (dpr 600-1973) a cui «spetta solo il compito di fissare annualmente le modalità di formazione degli elenchi delle dichiarazioni dei redditi, non le modalità della loro pubblicazione, che rimangono prerogativa del legislatore». Attualmente la legge prevede unicamente la distribuzione degli elenchi ai soli uffici territoriali dell'agenzia e la loro trasmissione ai soli comuni interessati.



>>> IN BREVE

**NEL SALERNITANO** 

Donna muore in casa

sbranata dal suo pitbull

SALERNO Ai soccorritori giunti

sul posto si è presentata una scena

raccapricciante; la donna a terra pri-

va di vita in una pozza di sangue, la

femmina di pitbull, uccisa con una

coltellata dal figlio della vittima.

Una tragedia verificatasi sulla stra-

da che da Pontecagnano-Faiano (Sa-

lerno) conduce alla litoranea. Ciro

Lamberti, 33 anni si è precipitato a

casa non appena avvisato dai vicini.

Quando ha visto la madre a terra, ha

raggiunto la cucina, ha impugnato

un coltello e si è avventato contro il

pitbull colpendolo a morte alla gola.

Paola Palmieri, 61 anni, salernitana, è stata aggredita e sbranata dal suo cane nel cortile della casetta su un

livello, in una traversa di via Magellano in una zona dove sono presenti

numerose aziende agricole.

L'AGGUATO DEI NEONAZISTI A VERONA

### Tutti in carcere i colpevoli del pestaggio mortale

Nessuna ammissione sui calci fatali. Il premier Prodi: «Violenza inumana e insensata»

VERONA Dalle oscure e illeggibili ombre di cinque ragazzi in fuga, impresse in una telecamera, alle porte di una cella che si chiudono alle spalle di altrettanti giovani veronesi. Tutto in 72 ore. Adesso il cerchio sull'uccisione di Nicola Tommasoli e il ferimento di due suoi amici a Verona è chiuso, e l'indagine riparte a bocce ferme. Perche la polizia, a tempo di record, ha messo a disposizione della magistratura i cinque giovani tra i 19 e

PALERMO È agli arresti domi-ciliari con l'accusa di truffa, pe-culato, concussione e detenzio-

ne di materiale pedopornografi-

co, il «principe» della cardiochi-rurgia pediatrica italiana, Carlo Marcelletti, marchigiano, 64 an-

ni, autore, nel 1986, del primo trapianto di cuore su un bambi-no compiuto in Italia. Una espe-rienza scientifica, quella del pro-fessionista, costellata di brillan-

ti successi, brevi esperienze in politica nelle Marche e poi a Pa-

lermo, ultima tappa di una lun-ga carriera che lo ha visto spes-

so sotto le luci dei riflettori, co-

me quando, nel 2000, con larghis-

sima eco mediatica, tento di se-

parare due gemelline siamesi

peruviane, Marta e Milagros,

che avevano il cuore in comune.

Erano destinate a morire. Mar-

celletti cercò di salvarne una sa-

crificando l'altra. Il caso suscitò

non solo una grande emozione

ma anche un lacerante dilemma

morale. Alla fine il comitato eti-

co dell'ospedale diede l'assenso,

Ignazio Marino, che sempre a Pa-

lermo dirigeva l'Istituto Mediter-

Ieri mattina, prima che potes-

se raggiungere l'ospedale Civico, dove da alcuni anni dirige la

Divisione di Cardiochirurgia pe-

diatrica, la polizia gli ha notifica-

to il provvedimento del gip. «Il nostro cliente è sereno e deter-minato a chiarire al giudice tut-

ta la vicenda», commentano i di-

morirono.

fensori.

20 anni che la notte del primo maggio hanno picchiato sino ad ucciderlo un ragazzo appena più grande di loro. Sono così finiti in carcere Raffaele Dalle Donne, studente di San Giovanni Lupatoto, Federico Perini, studente di Boscochiesanuova, Nicolò Veneri, studente di Verona, Andrea Vesentini, promotore finanzia-rio di Illasi, Gugliemo Corsi, metalmeccanico di llasi. I cinque hanno ammesso la partecipazione al pestaggio. Ma sulla re-

sponsabilità di quei terribili calci sferrati a terra a Nicola, quand'era già svenuto, è iniziato fra i cinque lo scarico delle responsabilità.

L'accusa di omicidio preterintenzionale uguale per tutti ma probabilmente non sarà così tra qualche giorno. Da oggi, con l'interrogatorio di garanzia del gip, inizierà la seconda fase dell'indagine e le responsabilità individuali si andranno a delineare. Gli investigatori avrebbero già le idee

chiare su chi ha sferrato i calci mortali alla testa del malcapitato ragazzo a terra privo di sensi. Spetterà però al pm Francesco Rombaldoni raccogliere ancora parole, stati d'animo, valutare i particolari che emergeranno dall'autopsia, in

programma oggi. «Una violenza inumana e insensata che deve essere eliminata per sempre» ha commentato ieri il premier uscente Romano Prodi esprimendo il suo cordoglio alla fami-



I cinque aggressori da ieri tutti in carcere

glia di Nicola Tommasoli, il giovane ucciso dai naziskin di Verona per una sigaretta negata.

La tragica aggressione della città scaligera fa ancora discutere il mondo politico, soprattutto per le parole di Gianfranco Fini, che ha giudicato più grave dell'episodio di Verona il rogo delle ban-diere israeliane alla fiera del libro di Torino. Il pd continua ad attaccare Fini,. La capogruppo dei democratici al Senato Anna Finocchiaro invita a «evitare le strumentalizzazioni» e a tenere fuori dalla polemica politica le violenze dei naziskin e le bandiere israeliane date alle fiamme, «due fatti che dovrebbero inquietare tutti».

#### **BRESCIA**

### Rapine in villa, sconcerto per i banditi scarcerati

BRESCIA C'è sconcerto nell'ufficio del Procuratore capo di Brescia, Giancarlo Tarquini, c'è rabbia a Lonato nell'abitazione di chi rimase per quasi un'ora in balia dei banditi. Sono reazioni facilmente comprensibili quelle che si colgono nelle ore successive alla scarcerazione di quattro immigrati, kosovari e romeni, arrestati esattamente un anno fa per alcune rapine in villa, nel bresciano e nella bergamasca. «Decorrenza termini», ovvero impossibilità di tenere in carcere per più di un anno indagati per i quali non sono stati chiesti il rinvio a giudizio o la proroga delle indagini. E così è successo ai tre kosovari e al romeno al centro di questa vicenda.

#### NAPOLI Un morto e un ferito nell'agguato di camorra

NAPOLI Un morto e un ferito sono il bilancio di un agguato di camorra a Secondigliano, quartiere della periferia di Napoli insieme a Scampia considerato una delle più grandì piazze di spaccio di droga d'Europa. A cadere sotto i colpi dei sicari in via Regina Margherita è stato Pasquale Salomone, 45 anni, già noto alle forze dell' ordine e considerato vicino al clan Licciardi, egemone nel cartello detto «Alleanza di Secondigliano»; ferito Carmine Cangiano, 32 anni, anche egli noto alle forze dell'ordine e vicino al clan, che si trovava con lui. I

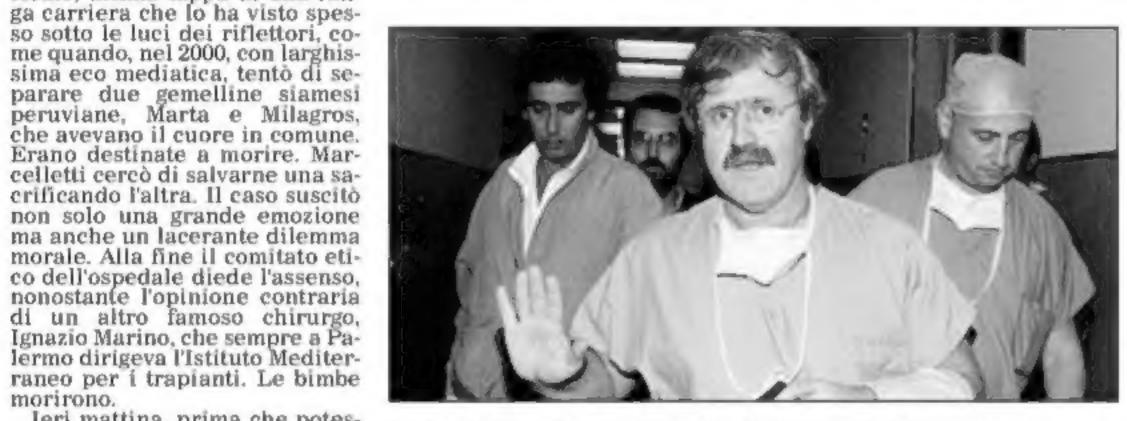
#### FRIULI VENEZIA GIULIA Domani niente pediatri e medici di famiglia

TRIESTE Si informa che gli studi professionali dei medici di medicina generale e dei pediatri di libera scelta della Regione Friuli Venezia Giulia rimarranno chiusi per l'intera giornata di domani per consentire loro di partecipare alla giornata di formazione nazionale. I cittadini che dovessero aver bisogno delle prestazioni dei propri medici sono pertanto consigliati di anticipare o rinviare le richieste non urgenti.

### INCHIESTA A PALERMO

# Truffa, finisce in manette il cardiochirurgo Marcelletti

Avrebbe preso soldi per curare i bimbi. Sospetti di pedopornografia



Il cardiochirurgo dell'Ospedale Civico di Palermo, Carlo Marcelletti

L'indagine è nata l'anno scorso. Un input casuale - l'intimidazione subita da una donna che ha denunciato il fratello, imprenditore nel settore del forniture sanitarie - che ha squarciato il velo su presunte irregolari-

tà nella gestione di appalti legati all'azienda ospedaliera del Civico e su una serie di reati contro la pubblica amministrazione. Al centro della rete di illeciti, secondo i pm Fabrizio Vanorio e Caterina Malagoli, ci sarebbe,

appunto, Marcelletti. I magistrati avevano chiesto per lui la detenzione in carcere, istanza rigettata dal gip Pasqua Seminara, che ha disposto per il cardiochirurgo i domiciliari nel residence in cui il professionista vi-

Lungo l'elenco delle accuse. Secondo la polizia Marcelletti non avrebbe fatturato l'attività medica svolta intramoenia nell' ospedale Civico, intascando così tutto l'onorario delle visite effettuate ed evitando di dare all' azienda la percentuale che le spettava per legge. Dalle intercettazioni telefoniche e ambientali effettuate dalla Mobile, inoltre, è emerso che il cardiochirurgo proponeva ai genitori dei piccoli pazienti, che avrebbe dovuto operare, di usufruire nella struttura pubblica del trattamento ospedaliero previsto per chi sceglie il 'privatò, certificando, invece, che l'operazione era stata eseguita al costo del servizio

trattamento di favore dazioni di denaro per la sua associazione la Abc (Associazione per la cura del bambino cardiopatico-Onlus). Molte delle persone offese avrebbero confermato le accuse degli investigatori. Inoltre parte del denaro preteso dai genitori dei pazienti sarebbe stato destinato da Marcelletti non alla associazione, ma alle sue casse personali e impiegato per cene e viaggi. Al filone investigativo condotto dalla polizia si è aggiunto quello della Guardia di Finanza che indagava a seguito di un esposto anonimo sulle forniture sanitarie e parasanitarie. E proprio sulla gestione delle forniture si incentrano, ora, le attività degli inquirenti che hanno effettuato decine di perquisizioni in imprese e società del settore del Lazio e di Palermo.

sanitario nazionale. Il medico avrebbe preteso in cambio del

Infine l'accusa di detenzione di materiale pedopornografico, trapelata come indiscrezione e confermata in ambienti giudiziari solo nel pomeriggio. La contestazione si basa su alcuni mms ricevuti dal medico che raffigurerebbero parti femminili nude.

Secondo la procura sarebbero state scattate a una minorenne di cui non si vede il volto. «Non è possibile risalire all'età della persona ripresa», dicono i legali. Ma l'ordine nazionale dei medici fa sapere che se l'accusa fosse confermata per Marcelletti sarebbe automatica la sospensione dall'albo.

VIOLENZA DI GRUPPO NELLA SASSARI «BENE»

# Minorenni stuprano una dodicenne

Nel Modenese donna violentata in pieno giorno su una pista pedonale

ROMA Prima con un inganno hanno portato una dodicenne in uno scantinato e l'hanno violentata. Poi, due giorni dopo, ci hanno riprovato con una ragazza di 16, che però è riuscita a scappare. Responsabili degli abusi sessuali - secondo l'accusa della Polizia - due quindicenni della Sassarì «bene» arrestati dagli agenti della Sezione Minori della Squadra Mobile della Questura di Sassari con l'accusa di vio-

da è stata resa nota in una conferenza stampa dal dirigente della Mobile sassarese, Giusy Stellino. La vittima sedicenne, studentessa come tutti gli altri protagonisti, aveva mantenuto il silenzio su quanto accaduto perchè minacciata di morte. Entrambe le vittime sarebbero state portate con l'inganno nello scantinato, attrezzato a tavernetta nell'abitazione di uno dei due aggressori, con tanto di televisore e stereo, dove sono state ritrolenza di gruppo. La vicen- vate bottiglie di superal- pedonale lungo il fiume fatto.

colici. Gli investigatori, che indagavano sulla denuncia presentata dalla madre della dodicenne, hanno scoperto che i due studenti addirittura si erano vantati delle loro imprese con i compagni di classe, parlando della violenza di gruppo sulla più piccola e rammaricandosi di non aver potuto fare lo stesso con la sedicenne, riuscita a fuggi-

Un ennesimo caso di violenza sessuale ha avuto come teatro una pista

Panaro, nel Modenese. Un percorso deserto alle 13.30 di ieri lungo il quale la vittima faceva jogging. In quell'orario non c'era nessuno e questo ha permesso l'aggressione ad un giovane che ha afferrato la sua vittima, una donna di 40 anni, alle spalle, l'ha gettata a terra, stordita con uno spray urticante è violentata. In sei ore i carabinieri hanno fermato il presunto responsabile, un marocchino di 19 anni, che ha poi ammesso il

OCCASIONI IMPERDIBILI COMODAMENTE A CASA TUA!



### IL PICCOLO

Lo Shopping dei Lettori



### Giradischi retro con radio colore rosso corallo

Riascolta i tuoi 33 e 45 giri con questo bellissimo apparecchio, che combina le moderne tecnologie HI-FI ad un design classico, stile anni '60! La linea sobria darà un tocco di stile particolare a casa o ufficiol L'apparecchio è dotato di un ampio quadrante illuminato, 2 altoparlanti incorporati ed i classici comandi a manopola per volume e sintonizzatore Radio FM e AM. Alimentazione AC 230V 50 HZ. Con presa per cuffia. Dimensioni largh. 311 x alt. 145 x prof. 328 mm.



a soli € 59,90

Giradischi retro con radio colore rosso corallo per l'acquisto comunica il codice prodotto 550 - 152242



ORDINARE E' SEMPLICE

Come pagare in contrassegno (contanti alla consegna) o con carta di credito

Contributo spese di spedizione: contrassegno € 8,80

carta di credito € 6,90

LA CATASTROFE DEL CICLONE NARGIS

# Birmania, 65mila tra morti e dispersi Devastazioni come per uno tsunami

ROMA Decine di migliaia di vittime, forse ol-tre 27mila, più di 40mila dispersi, centinaia di mi-gliaia di sfollati, e deva-stazioni che potrebbero rivelarsi peggiori di quel-le dello tsunami che nel dicembre 2004 sconvolse l'Oceano Indiano.

Si aggrava di ora in ora la catastrofe umanitaria provocata dal ciclone Nargis, che ha colpito la Birmania quattro giorni fa e le cui spaventose proporzioni hanno indotto la giunta militare ad accettare aiuti internazionali

tare aiuti internazionali. Mentre faticosamacchina dei soccorsi si mette moto, scoppiano le polemil'inerzia del regime zioni interavevano



lanciato sull'arrivo della devastante tempesta. «Gran parte dei morti sono statí causati dall'onda sollevata dai venti, più che dal ciclone in se stesso=, ha detto il ministro della protezione civi-le Maung Maung Swe in una conferenza stampa nella ex capitale Rango-on, fornendo per la pri-

ma volta particolari sul disastro. Testimoni che sono riusciti ad avvicinarsi o a sorvolare le zone devastate hanno descritto scene terribili, con migliaia di cadaveri galleggianti sui campi sommersi dall'ac-

qua. La zona più colpita è quella del delta dell'Irrawaddy, nel sud del paese. Nella città di Bogalay le vittime sono almeno 10mila e il 95 per cento delle abitazioni sono andate distrutte, ha precisato il ministro.

«L'onda ha raggiunto 3,5 metri e ha spazzato via metà delle case nei villaggi più bassi. La gente non sapeva più dove scappare, ha detto ancora Maung Swe. Le autorità hanno fornito un bilancio di circa 22,500 vittime, conferman-

22.500 vittime, confermando che Nargis è stato il ciclone più devastante in Asia dopo il 1991, quando 143mila persone persero la vita in Bangladesh.

Actionaid parla invece già di 27mila morti che, secondo Save the Children, una delle più grandi Ong presenti in Birmania, nei prossimi giorni potrebbero arrivare a 50mila, visto l'alto numero di dispersi. Il numero dei senzatetto e di coloro che hanno

che hanno bisogno di acqua potabile, cibo e medicine potrebbe superare due milio-

Donne e bambini costituiscono il 60% degli oltre 47 milioni di abitanti della Birmania, e si possano essere la parte preponderante

delle vittime e degli sfollati, afferma l'Unicef.

La portavoce dell'ufficio Onu per il coordinamento degli affari umanitari, Elysabeth Byrs, ha detto che i danni nella zona del delta dell'Irrawaddy sono «almeno equiva-lenti» a quelli delle regioni colpite dallo tsunami nel 2004.

L'entità del disastro ha spinto la giunta militare solitamente chiusa alle relazioni internazionali, ad accettare l'aiuto esterno, a patto che gli esperti trattino con le autorità. «Il nostro compito è molto vasto e impegnativo, e il governo ha bisogno della collaborazione delle persone di buona volontà, in patria e all'estero. Non nasconderemo nulla», ha detto il ministro dell' informazione Kyaw Hsan.

L'Onu ha però denunciato la mancata attivazione di sistemi di allerta preventivi che probabilmente avrebbero potuto salvare molte vite.



Un gruppo di senza tetto mentre vaga alla ricerca di un rifugio per la notte



CON BARACK ANCHE IL FIGLIO DI BOB KENNEDY

# Obama, ultima chance contro Hillary

#### Il voto in Indiana e North Carolina è essenziale per chiudere i giochi

**NEW YORK** Anche Max Kennedy, il figlio di Robert Kennedy nato dopo l'assassinio del padre, ha dato ieri a Barack Obama una mano per portare alle urne gli elettori dell'Indiana: come nelle precedenti primarie l'affluenza è stata record.

Si è votato anche in North Carolina. Per il senatore afro-americano che punta alla Casa Bianca è una nuova - secondo alcuni l'ultima - chance di chiudere la partita della nomination contro la rivale Hillary Clinton.

Obama ci riuscirebbe con una doppietta in entrambi gli stati; «Una vittoria in entrambi - ha scritto il New York Times - e molti consiglieri della Clinton saranno pronti a spingerla al ritiro». Ma il panorama è più nebuloso e i sondaggi nel giorno del voto indicano piuttosto una gara in pareggio.

Hillary, che finora ha accumulato 1599 delegati, è in vantaggio di cinque punti al traguardo dell'Indiana, lo

stato delle gare automobilistiche Indy 500. Barack, con 1.739 delegati, è avanti di otto punti in North Carolina, secondo le medie del sito Realclearpolitics.com.

Un risultato su queste linee prolungherebbe a oltranza la gara; un Obama che perde in Indiana, stato limitrofo dell'Illinois ma demograficamente simile a Pennsylvania e Ohio, alza le chance di una battaglia all' ultimo sangue (e all'ultimo super-delegato) alla Convention di agosto a Denver, uno scenario che secondo molti avvantaggia la «macchina Clinton».

Per vincere servono 2.025 delegati: në Hillary në Obama hanno ormai la possibilità di ottenerli dagli elettori. In un'intervista a Usa Today il capo della maggioranza democratica al Senato, Harry Reid, ha detto che, finita la stagione delle primarie ai primi di giugno, i due rivali hanno «giorni», non settimane, per convincere i

leader di partito, che votano come super-delegati, a schierarsi prima della convention. La parola d'ordine dei vertici democratici: evitare il bagno di sangue.

Obama ha già avuto, senza riuscirci, altre quattro chance di fermare Hillary: in New Hampshire in gennaio, nel SuperMartedì del 5 febbraio, in Ohio e Texas in marzo, in Pennsylvania in aprile. La North Carolina, dove il voto nero è forte, è suo territorio, ma non ba-Una sconfitta in Indiana,

dove Hillary festeggia a Indianapolis, significa che l'elettorato bianco middle class non sta più dalla sua parte. Una vittoria di misura in North Carolina, dove Obama aspetta i risultati a Raleigh, significa che le polemiche sul reverendo Jeremiah Wright gli hanno alienato voti e indotto i bianchi a andare alle urne contro di

Hillary potrebbe usare

d'ora in poi l'argomento che i risultati augurano male per l'autunno, quando lo scontro sarà con il repubblicano John McCain: un argomento che per lei è a doppio taglio e che le ha alienato un numero crescente di superdelegati, i leader di partito che in ultima analisi decideranno tra giugno e Denver chi sarà il candida-

La corsa democratica sulla carta è infatti aperta fino a giugno: dopo oggi devono ancora votare sette stati per un totale di 217 delegati. Indiana e North Carolina, che portano con sè un totale di 187 delegati ad assegnare con la proporzionale, costituiscono l'ultimo blocco importante.

Sul valore delle prossime tappe - West Virginia martedi prossimo, Kentucky e Oregon il 20 maggio, Portorico il primo giugno e Montana e South Dakota due giorni dopo - gli analisti sono diDOPO 11 ANNI

### Irlanda, si dimette il premier Ahern

### L'addio annunciato dopo un'inchiesta per corruzione

LONDRA L'Irlanda ha voltato pagina: dopo undici anni di ininterrotto potere Bertie Ahern, 56 anni, deputato da 31, cattolico conservatore, ha lasciato la carica di primo ministro. Gli subentra Brian Cowen, 48 anni, che appartiene allo stesso partito di centrodestra (Fianna Fail) e finora è stato ministro delle Finanze e vicecapo del governo.

Ahern, che ha lasciato anche la carica di leader del Fianna Fail, aveva annunciato le dimissioni da primo ministro all'inizio di aprile, quando la sua posizione si era fatta insostenibile a causa di una lunga e dirompente inchiesta per corruzione.

Malgrado l'amarezza, se ne va da vincitore: è sotto di lui infatti che uno dei Paesi più poveri d'Europa si è trasformato in «Tigre celtica» sull' onda di un impetuoso boom economico. Ed è grazie anche a lui se in Ulster si è finalmente arrivati a una storica pace tra protestanti e cattolici dopo un trentennio di sanguinosa guerra civile strisciante.

#### Questo sarà il tuo unico problema.



Cambio automatico a 6 rapporti con Steptronic



Cambio manuale a 6 marce



#### Da oggi BMW Serie 3 con Value Lease e Maxirata. 3 anni di assicurazione incendio e furto\*.

Un esempio di offerta	Modello	Prezzo**	Anticipo (incluso primo canone) o eventuale permuta	47 canoni	Valore Riscatto	Tasso Leasing	TAEG
Value Lease	320d Eletta Berlina	35.100 Euro	17.109 Euro	da 190 Euro	12.634 Euro	2,49%	3,32%
Un esempio di offerta	Modello	Prezzo***	Anticipo o eventuale permuta	35 rate	Maxirata finale	TAN	TAEG
Maxirata	320d Eletta Berlina	35.100 Euro	6.320 Euro	da 190 Euro	26.127 Euro	2,49%	2,94%

"Con FIT BMW. L'immagine si riferisce alla Limited Sports Edition, disponibile su tutte le motorizzazioni della gamma Serie 3 Berlina e Touring in combinazione con la versione MSport. "IVA e messa in strada incluse. IPT esclusa. Spese istruzione pratica 300 Euro IVA inclusa. Il piano si riferisce a una durata di 48 mesi/80.000 km. Piano finanziario: Value Lease + FIT BMW 48 mesi. TAN veicolo 2,49%, TAEG massimo dell'esempio 3,32%. ""IVA e messa in strada incluse. IPT esclusa. Spese istruzione pratica 250 Euro IVA inclusa. Piano finanziario Maxirata + FIT BMW 36 mesi. TAN veicolo 2,49%, TAN servizi 2,49%, TAEG massimo dell'esempio 2,94%. Costo assicurazione 3 anni incendio e furto pari a 1.699 Euro. Salvo approvazione di BMW Financial Services Italia S.p.A. È un'offerta valida fino al 30/06/2008 per la vetture disponibili in rete. Fogli informativi disponibili presso le Concessionarie aderenti.

OGNI DOMENICA

34123 TRIESTE

INVIARE LE E-MAIL A:

OGNI LUNEDI

Il Piccolo, via Guido Reni 1

34123 TRIESTE

INVIARE LE E-MAIL A:

IL PICCOLO ■ MERCOLEDÌ 7 MAGGIO 2008

E-mail: economia@ilpiccolo.it

6

PRESENTATO IL BILANCIO CONSOLIDATO DEL 2007

# illycaffè: fatturato a +10%, utili a +42%

L'ad Andrea Illy: «Buona crescita dell'Italia». Riccardo Illy impegnato sulle controllate (tè e cioccolato)



Un'immagine dell'interno della illycaffè in zona industriale a Trieste

di GIULIO GARAU

TRIESTE Risultati di bilancio d'eccellenza come il caffè per la illy nel 2007 che con una crescita di fatturato del 10%, una redditività del 30% e il balzo degli utili del 42,5% passa or-mai dal settore delle medie a quello delle aziende mediograndi. Ieri l'assemblea ordinaria degli azionisti che ha approvato i conti del 2007, un anno

chiuso positivamente con un fatturato consolidato pari a 270 milioni di euro (+10% ri-spetto al 2006) mentre l'Ebidta (indicatore di redditività) passa a 37,8 milioni (+30% rispetto al 2006) mentre l'utile netto si assesta

milioni (+42,5%). Il peso complessivo delle vendite fuori Italia è pari al 52% mentre il margine operativo lordo in crescita rispetto al annuncia l'azienda, è stato de-

stinato per la gran parte ai nuovi progetti di investimento a supporto delle strategie di crescita. Tra progetti della illycaf-

fè lo sviluppo della catena di franchi-sing espressamente Illy (dal 2003 i locali aperti sono 175 in 30 paesi, per il 2008 sono previste almeno 100 nuove aperture). Poi l'introduzione sul mercato del »metodo iperespresso a capsule» oltre alla partnership con la Bia-letti per il lancio di una nuova moka. Infine l'Università del caffè con l'apertura, nel corso del 2007, di 6 nuove sedi fuori Italia.

Ma nell'anno in cui l'azienda festeggia i 75 anni (sono in programma eventi dalla seconda metá dell'anno, e forse novità su nquelche speciale prodotto celebrativo) si registra anche il rientro a tenpo pieno in azienda di Riccardo Illy dopo 15 anni di attività ai vertici della politica.

«Parlare di rientro non è esatto – spiega Andrea Illy, presidente e amministratore delegato – perchè non è mai uscito dall'azienda. Si occupa delle nuove iniziative (il tè della controllata Damman Freres, il cioccolato della Domori, le altre azienge agroalimentari, certamente ora anche dell'alleanza con la Coca Cola ndr) e c'è da aspettarsi un'accelerazione in questi settori e forse, non lo so, anche nuovi investimenti. Non ci saranno novità nemmeno sui ruoli in azienda, quelli sono chiari da tempo».

E per quanto riguarda le controllate, ci sono notizie su andamenti e bi-

Non c'è nessuna anticipazione, in

generale vanno tutte bene e pur essendo investimenti a una fase più iniziale già si registrano alcune soddisfazio-

I numeri del bilancio comunque danno grandi soddisfazioni. Ci sono settori che hanno reso di più e che peso ha avuto l'Italia rispetto all'estero? L'anno scorso c'è stata una buona

crescita in Italia grazie all'iniziativa

espressamente illye a un programma per clienti ad alta immagine (artisti del gusto), ma ci sono state

amnche le novità dell'Iperespresso. Il mercato italiano ha dato un grande contributo, ma buone performance sono state raggiunte dall'estero, in particolare dall'America. Anche l'Asia cresce a cifre importanti.

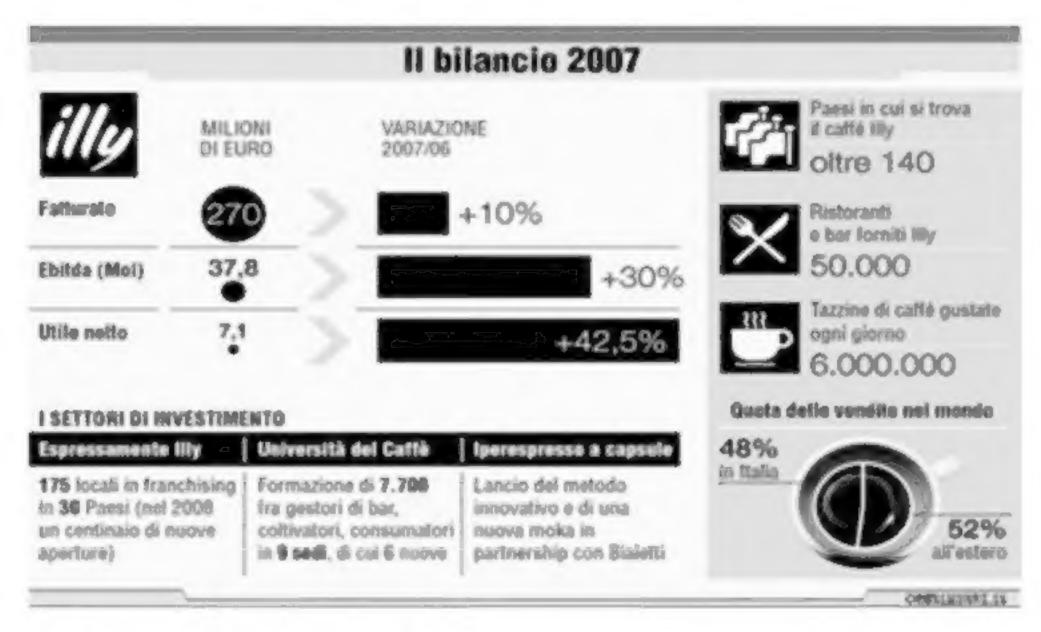
Quali saranno le strategie della illy invece sul fronte della ricerca ora soprattutto dopop la scomparsa di Ernesto? Abbiamo uno staff

molto qualificato e guidato ora da Fulvio Suggi, ci sono stati Il presidente e ad, Andrea Illy nuovi innesti e ora ci sono 4 laboratori. Quello sull'aroma, sulla biologia, la

tecnologia e la degustazione. La figu-ra di mio padre era di presidente del comitato scientifico, non faceva ricerca di persona. La sua eredità e il patrimonio di conoscenze che ci ha lasciato comunque garantiranno anni ancora di lavoro. Comunque io sono il chimico di famiglia, ho seguito gomito a gomito con mio padre lo sviluppo dell'azienda sul fronte scientifico e tecnico. Mi basta capire il linguaggio e condividere i programmi con i nmanager, lo staff è altamente qualificato.

L'azienda si sta ingrandendo, l'obiettivo di una quotazione in Borsa

è forse più vicino? Siamo ancora nel campo delle valutazioni e delle cose non decise. Sono tre i motivi per una quotazione. La necessità di raccogliere capitale, quella di rafforzare la professionalità dell'impresa e un ritorno di immagine. E proprio il primo motivo non è nei nostri bisogni. L'azienda è autofinanziata e così sarà anche per i prossimi anni. Non c'è la necessità di riosorse esterne. Ci potrebbe essere necessità di aumentare l'eccellenza, ma proprio noi siamo i fautori di questo e ci idetifichiamo con la qualità. Siamo l'azienda con maggior numero di certi-ficazioni di qualità, ci hanno aiutato a raggiungere la qualità più elevata. Con questo spirito l'azienda passa dal settore delle medie a quelle delle me-



DOPO IL SALONE DEL MOBILE

### I vini del Collio al festival di Cannes

GORIZIA I vini del Collio saranno tra i protagonisti del Festival di Cannes. Lo ha reso noto il consorzio dei vini doc del Friuli Venezia Giulia precisando che sono stati scelti proprio i vini della zona del Collio per brindare alle pellicole Il Divo di Paolo Sorrentino, Gomorra di Matteo Garrone, Sangue pazzo di Marco Tullio Giordana (film inserito nelle sezioni parallele), ed Il resto della notte di Francesco Munzi. «Dopo il successo ottenuto al Salone internaziona-

le del Mobile di Milano in partnership con la corregionale azienda Moroso, il Consorzio Collio prosegue sulla strada della collaborazione d'eccellenza presentandosi in partnership con I-Club e Cinecittà Holding sul palcoscenico del Festival di Cannes, la manifestazione che ogni anno attira sulla Costa azzurra i divi del grande schermo e visitatori da tutto il mondo». Il nuovo evento fa parte di una strategia di promozione che abbina eccellenza con eccellenza.

### Finest e Informest, accordo sui servizi

Scambi di notizie per le imprese che investono all'estero

PORDENONE Finest e Informest insieme per proseguire sulla strada del-l'integrazione economica del Nord Est con le nuove economie di mercato nell'Europa centrale ed orientale, ma senza più doppioni su politiche e in-terventi. Le due società hanno rag-giunto un accordo di collaborazione e integrazione dei rispettivi servizi integrazione dei rispettivi servizi, L'intesa, presentata ieri a Pordenone, prevede scambi di informazioni e so-prattutto una diversificazione degli interventi. L'attività di Informest sarà finalizzata a servizi reali non finanziari quali informazione, consulenza stra-tegica, formazione e assistenza tecni-ca a imprese e istituzioni del territo-rio per sviluppare i rapporti economi-ci ed un ambiente favorevole agli in-vestimenti italiani nei Paesi di riferi-mento. Mirata ad un core business fondato sulla partecipazione di capi-tale ed al finanziamento è invece l'at-tività di Finest, che interagisce con le tività di Finest, che interagisce con le imprese quando esse hanno già scelto il Paese di insediamento all'estero e definito nel dettaglio il proprio investimento, partecipando direttamente alle nuove società e finanziandone la costituzione, garantendo il supporto della propria consulenza di carattere finanziario. Nel corso degli anni, par-te delle attività di Finest si era evoluta anche su attività di tipo informati-vo e promozionale: l'accordo di collaborazione punta a dividere meglio i compiti tra le due realta, eliminando inutili sovrapposizioni e garantendo maggiore efficienza sui rispettivi core business. No alle sovrapposizioni quindi, ma non si parla di una unica struttura. Le due società continueranno ad esistere e operare separatamen-te, anche se da più parti si invoca la fusione. Informest infatti segnalera in via esclusiva a Finest le imprese clienti del Nord Est interessate ad operazioni di investimento internazionale. (ra.ca)

DOPO LE DIMISSIONI DI DE ANNA

# Aeroporto, aperta la corsa alla presidenza

Tra i papabili il sindaco di Trieste Dipiazza o l'ex della Provincia Scoccimarro

RONCHI DEI LEGIO-NARI Sarà il consigliere anziano Marzio Strassoldo a convocare l'assemblea che, fra qualche settimana, dovrà procedere alla nomina del nuovo presidente della società di gestione dell'aeroporto di Ronchi dei Legiona-

Ma sul nome, per ora, circolano soltanto delle voci mai confermate, da quello ad interim di Roberto Dipiazza, a quello dell'ex presidente della Provincia di Trieste, Fabio Scoccimarro, sino al possibile rientro al vertice di Roberto Roncoli, vicino al centrodestra. Un rimescolamento dovuto al grande ribaltone politico avvenuto in regione con la sconfitta di Riccardo Illy e l'elezione a presidente di Renzo Tondo.

Ma l'assemblea dovrà anche reintegrare il consiglio di amministrazio-



ne, prossimo orfano di Elio De Anna che, nominato assessore regionale della stessa giunta Tondo, ha annunciato le sue dimissioni.

Non perchè i due ruoli siano incompatibili, ma per motivi di opportunità ed ovviamente di tempo. Ed intanto, ultimo atto della presidenza di Giorgio Brandolin, è sta-

to avviato il progetto per la costruzione di un nuovo parcheggio libero per le automobili su un terredi proprietà di Finmeccanica, che la Spa ha acquistato di recente e che si trova nei pressi della rotonda che porta al raccordo per

Nelle giornata del 9 e 10 giugno, infine, Ronchi dei Legionari dovrebbe

l'autostrada.

l'ottica del progetto dell'Euroregione. Sul fronte dei collegamenti, ancora, mentre domenica ha preso il via quello di Sky Europe, bisettimanale, per Praga, dal 17 maggio at-

Un'immagidell'Aeroporto regionale di Ronchi dei

accogliere una novantina

di voli dirottati da Lubia-

na che, nel corso di quel-

le due giornate, sarà

chiuso per interventi di

rifacimento della pista

di volo. E proprio nei

giorni scorsi c'è stata

una prima riunione ope-

rativa tra i rappresentan-

ti dei due aeroporti. Ae-

roporti che già da mesi

hanno gettato le basi per

una collaborazione che

successiva partenza è fissata alle 21.25. Lo scorso anno, con i voli charter, su questa rotta hanno volato quasi 5mila persone, molti i danesi che hanno deciso di fare le loro vacanze nella nostra regione e sulle spiagge di Slovenia e Cro-

vede proprio quello ron-

chese alternativo a quel-

lo sloveno in caso di mal-

che si sviluppa anche nel-

terrerà anche la danese

Sterling. Da Copenhagen

i Boeing 737-700 da 148

passeggeri decolleranno

il sabato, alle 18.50, con

arrivo a Ronchi del Le-

gionari alle 20.55, dove la

Una

collaborazione

Luca Perrino

VERTICE IN CAMERA DI COMMERCIO CON L'AMBASCIATORE

### Uzbekistan, alleanze con Trieste su logistica e ricerca

Tra i settori che interessano anche il turismo, quello dell'ingegneria e degli impianti tecnologici

TRIESTE Risorse naturali e minerarie, capitale umano, stabilità politica, garanzia per gli investitori e forte sostegno all'iniziativa privata: sono i cinque punti che farebbero dell'Uzbekistan, ex paese membro dell'Unione Sovietica, indipendente dal 1991, un'ottimo partner commerciale.

Logistica, ingegneria, apparecchiature elettriche, ricerca scientifica e soprattutto turismo: i settori che potrebbero interessare Trieste. Questo quanto è emerso ieri dal-

l'incontro alla Camera di Commercio di Trieste, organizzato dall'associazione Uzbekistan Italia che. avendo come scopo la promozione di scambi tra la Repubblica uzbeca e l'Italia, ha fatto di questo evento la prima presentazione ufficiale nel nostro Paese.

A parlame, Jakhongir Ganiev, ambasciatore plenipotenziario della Repubblica dell'Uzbekistan in Italia, e Rocco Abram, presidente della nuova associazione nata lo scorso anno. Tappa nel passa-

to della famosa «via della Seta», l'Uzbekistan, sembra rappresentare il maggior mercato di quest'area, grazie soprattut-to agli sforzi del governo per un graduale passaggio dall'economia centralizzata a quella di mercato, che oggi rappresenta il 76% dell'economia del paese. Un mercato del quale, con gli occhi puntati quasi esclusivamente sulla Cina, l'Occidente sembra ancora ignorare l'esistenza. In Uzbekistan i soli partner commerciali di rilievo dell'Europa occidentale sono Gran Bretagna e Germania; una cinquantina le aziende italiane presenti in società a capitale 100% italano, i cui interessi si concentrano prevalentemente nei settori dell'ingegneria industriale, della metalmeccanica e delle telecomunicazio-

Presenti anche alcune imprese triestine che, dopo aver allacciato alcuni rapporti però, sono state costrette a chiudere i battenti per difficoltà legate in particolare a burocrazia e sistema bancario.

Secondo produttore al mondo di cotone e caratterizzato da una notevole attività estrattiva (oro, argento, petrolio, rame, piombo, uranio, tungsteno), l'Uzbekistan sta puntando in questi ultimi anni sulla produzione di energia a basso costo grazie agli imponenti giacimenti di gas naturale, sul miglioramento delle infrastrutture, dei servizi e sulla modernizzazione

tecnica e tecnologica. Ecco perché per la nostra città, lo stato uzbeco

potrebbe rappresentare non solo una nuova meta commerciale, ma anche, alla luce degli stretti rapporti allacciati con la Turchia, un ulteriore ponte per entrare in contatto con i paesi confinanti. Tra i punti di interesse le riforme per attirare capitale straniero: licenza ginquennale in 30 giorni per l'apertura di un'impresa, bass costo di registrazione, aliquote Iva non superiori al 10%. Il paese, secondo alcuni dali ufficiali, registra una costante crescita economica del paese dimostrata dai dati ufficiali (nel 2007 Pil + 7,7%, esportazioni +39%, stipendi +2,5% rispetto al

Corinna Opara

### ARTESEGNO CASA D'ASTE ASTA

ARTE MODERNA E CONTEMPORANEA 1° SESSIONE 16 MAGGIO ORE 20.30

17 MAGGIO ORE 16.00 23 MAGGIO ORE 20.30 2º SESSIONE

3º SESSIONE 30 MAGGIO ORE 20.30 31 MAGGIO ORE 16.00

24 MAGGIO ORE 16.00

WWW.ARTESEGNO.COM artesegno@artesegno.com 0432.512642 - 337.532852 Via Grazzano 5 - 33100 UDINE

### IERI NUOVO RECORD DEL GREGGIO A 122,73



Una foto di un distributore di benzina in Slovenia: ora non ci sono più grosse differenze di prezzo con quelli italiani

#### L'effetto del caro petrolio PREZZI MEDI IN ITALIA BENZINA VERDE 1,432 ■ VERDE 98 1,528 ■ GASOLIO 1,413 Gortzia Gertzia

# Petrolio: si parla già di quota 200 dollari Il Friuli Venezia Giulia con gli sconti resiste

TRIESTE La corsa del petrolio non si arresta e le previsioni non dicono niente di buono per il prossimo futuro. Il greggio si mantiene sopra la soglia dei 120 dollari al barile già toccata ieri quando il prezzo si è attestato su livelli record (120,36 dollati al barile) già superati ieri quando a New York il petrolio è stato scambiato a 121 dollari. Dopo le 16.30 addirittura si è assistito a un aggiornamento del record a 12 dollari e infine in serata il nuovo record storico: 122,73 dollari.

Ma si tratta di record che rischiano di durare molto poco stando agli analisti della Goldman Sachs, secondo cui il peggio deve ancora venire ed il culmine del caro-petrolio si dovrebbe registrare nei prossimi 6-24 mesi portandosi ad un prezzo di 150-200 dollari al barile. Inevitabili le ripercussioni di questo sfrenato innalzamento che si riflette in particolare sui prezzi della benzina, in Italia ancora più che altrove.

La situazione in Friuli Venezia Giulia, ed in particolare a Gorizia e Trieste è sostanzialmente sotto controllo rispetto alla Slovenia considerato che lo sconto regionale permette se non di annullare il differenziale, quantomeno di avvicinarlo, evitando la fuga degli automobilisti verso i distributori sloveni, come accaduto nel periodo successivo alla fine della benzina agevolata, Ieri Lubiana ha nuovamente aumentato il prezzo di benzina e gasolio portando la verde a 1,114 euro al litro (rispetto al precedente 1,083) e la verde 98 a 1,123 (1,099 il prezzo precedente) mentre il gasolio è passato da 1,160 euro al litro a 1,188. Il prezzo sloveno corre all' insù confermando una tendenza mondiale ma la crescita oltre confine è comunque meno marcata ri-

spetto a quando accade in mente marcate e i prezzi Italia. Due settimane fa, più bassi applicati nei distributori giuliani e isontiquando ci fu il penultimo ritocco dei prezzi in Sloveni sono comunque paragonia, le differenze di costo nabili a quelli sloveni e, tra i carburanti a Trieste per un pieno da 50 litri, il risparmio varcando il cone Gorizia e quelli di oltre confine erano meno marfine non supera, per quancati, tanto che il prezzo to riguarda la benzina verminimo nelle due provinde, 1,30 euro a Trieste e ce dell'ex benzina agevola-85 centesimi a Gorizia e il ta riusciva ad andare sotdifferenziale scende ulteto a quello sloveno. Ora riormente confrontanto i non più anche se le diffeprezzi del gasolio. Stando renze non sono particolarai prezzi monitorati negli

ultimi giorni, la situazione non dovrebbe cambiare più di tanto nemmeno con l'applicazione dello sconto regionale da parte della Giunta Tondo, applicando le modifiche al regolamento approvate dal precedente esecutivo: tenendo conto infatti del prezzo minimo nella prima fascia (che viene applicato a San Giovanni al Natisone), la differenza con la Slovenia non comporte-

rebbe variazioni significative della riduzione di prezzo che anzi sarebbe meno consistente soprattutto il gasolio, Ma stanno peggio nel resto d'Italia dove il prezzo medio della benzina verde supera 1.43 euro al litro. E le file, ora tornano d'attualità in altri confini italiani, in particolare tra Lombardia e Svizzera dove si registrano differenze di prezzo di 6-7 euro. (m.b.)

#### **ULTIMO ATTO FORMALE**

### Firma per il Contratto unico Aumenti medi di 106 euro

to formale di una trattatiya non facile, avviata dalla minaccia di uno sciopero e chiusa con un passaggio non scontato in Corte dei conti, è una firma. La pongono alle 14.30 di leri, in calce all'articolato del contratto di comparto unico - quagiuridico 2006-09, biennio economico 2006-07 -, il presidente dell'Areran Adriano Marson e i sindacati. Cisal esclusa. Iniziata con il centrosinistra al governo, la corsa verso il primo rinnovo del contratto di comparto si conclude il giorno dopo l'insediamento della giunta di centrodestra. Un passaggio di consegne: i sindacati hanno già consegnato a Regione, Anci, Upi, Uncem e Areran la piattaforma per la seconda parte del quadriennio giuridico 2006/09 e il biennio 2008/09.

TRIESTE L'ultimo at-

Toccherà al nuovo asal Personale Elio De Anna gestire la partita. Sono 15.631 (12.489 dipendenti degli enti locali, 3.142 della Regione) le persone che attendevano il rinnovo di un contratto scaduto da oltre due anni. A loro disposizione, per aumenti da spalmare tra il primo e il secondo livello, ci sono 30.790.749, soldi necessari a un incremento del 4,85%. Già oggi il contratto diventa esigibile e le amministrazioni, fanno sapere i sindacati, erogheranno incrementi di stipendio e arretrati dacati giudicano "imporgià entro maggio, al massimo entro giugno. Nel tantissime" a partire dal

passaggio dell'obbligatodettaglio gli aumenti ria "intesa con le orgamensili medi (al lordo nizzazioni sindacali" in delle tasse) sono superiotutti i casi in cui gli enti ri a quelli dei colleghi locali decidano di appalitaliani di circa 15 euro: tare all'esterno qualche 106 euro contro 91. Si servizio per i cittadini. passa da un minimo di Tra gli altri articoli ci so-82 euro di incremento di no poi il passaggio dalla posizione B1 alla B5 deun Al (custodi e operai) ai 122 euro di un D8 (imgli operatori socio-sanipiegati funzionari). A metari e l'allineamento deltà strada i B (impiegati e le diverse situazioni di operati specializzati) partenza in materia di che, a seconda delle pomalattia: anche per i resizioni, passano da 92 a gionali, come già per i colleghi degli enti locali, 94 euro di aumento e i C (impiegati di concetto), il posto di lavoro potrà da 94 a 100 euro. Ma non essere conservato fino a c'è solo la parte economi-38 mesi di assenza in caca. Il nuovo contratto so di patologie gravi. contiene novità che i sin-

Con la precisazione che le terapie salvavita non verranno computate

Quanto ai buoni pasto, il contratto prevede che li debbano fornire anche quei Comuni che non li avevano sin qui previsti: una quarantina in Friuli Venezia Giulia, il più grande è Grado (188 dipendenti). Giancarlo Valent (Cgil), Pierangelo Motta (Cisl), Carlo Viel e Maurizio Burlo (Uil), un attimo dopo la firma, usano la stessa formula: "Siamo soddisfatti perché quello portato a casa è un buon contratto" Non la pensa così la Cisal che, con Roberto Crucil, parla invece di un contratto "che affronta solo una parte dei cento problemi lasciati irrisolti dalla frettolosa trattativa conclusasi all'Areran nel marzo scorso" La Cisal, sin dall'inizio della trattativa, tratta a un tavolo separato. E non firma.

nella normale malattia.

Marco Ballico

### I corridoi transeuropei costeranno il 17% in più Bruxelles preoccupata dei ritardi nei progetti: l'Italia dovrà lavorare di più

BRUXELLES I trenta progetti prioritari di reti transeuropee costeranno oltre 397 miliardi di euro, quasi il 17% in più rispetto a quanto preventivato nel 2004 (340 miliardi). La cifra, resa nota dalla

to nel 2004 (340 miliardi). La cifra, resa nota dalla Commissione europea in base a informazioni ricevute dagli Stati membri nell'aprile scorso per una verifica dei progressi fatti, è più alta di quella contenuta in uno studio già realizzato a cura del Parlamento europeo (379 miliardi, pari all'11,6% in più).

Ma a preoccupare Bruxelles, più dell'aumento dei costi - dovuti soprattutto ai ritardi nella realizzazione o ai tempi di preparazione dei progetti -, è lo scarso sforzo che la stragrande maggioranza degli Stati (tra i quali l'Italia) ha fatto finora per il finanziamento delle infrastrutture di trasporto. I Paesi dovranno trovare 250 miliardi di euro tra fondi pubblici e privati per far diventare realtà i trenta progetti prioritari. Alle battute finali del suo incarico alla guida dei Trasporti, il commissario Ue Jacques Barrot che lascerà il testimone all'italiano destinato a sostituire Franco Frattini, futuro ministro degli Esteri, non risparmia una «tirata no destinato a sostituire Franco Frattini, futuro ministro degli Esteri, non risparmia una «tirata d'orecchie» agli Stati membri colpevoli, a suo avviso, di aver ridotto notevolmente - ad un misero 0,5% del pil contro l'1,5% degli anni '80 - gli investimenti. Secondo il rapporto della Commissione sulle reti transeuropee, l'Italia è il Paese che dovrà fare ancora lo sforzo maggiore dopo il 2013, Per la Torino-Lione, Barrot riconosce che «si è perso tempo» L'investimento complessivo per il corridoio che va verso Trieste e Divaca fino a Budapest supera i 60 miliardi. Ma rimangono ancora da mettere in cantiere dopo il 2013 opere per 42,48 miliardi di euro, decisamente il pacchetto più consistente sul totale di 120,3 miliardi di euro previsti per i sul totale di 120,3 miliardi di euro previsti per i trenta progetti prioritari.

#### IN BREVE

#### INTERESSE DELLE FONDAZIONI Cordata di banche per Alitalia

ROMA Anche le fondazioni bancarie potrebbero valutare la partecipazione ad una cordata di investitori italiani per Alitalia: un'attenzione al dossier che va ad aggiungersi ai segnali di interesse arrivati dalle banche, dal fronte delle assicurazioni, da singoli imprenditori. Il superconsulente Bruno Ermolli sta portando avanti, lavorando con discrezione, il progetto promosso dal presidente del Consiglio in pectore: «Ci sto lavorando ancora, il presidente Silvio Berlusconi vuole che io vada avanti a lavorarci». Poche parole, confermando la linea della riservatezza: «Questa è la mia unica risposta - risponde Ermolli ai cronisti che lo incalzano - perchè sono tenuto al segreto professionale».

#### **RALLENTA LA DINAMICA**

### Nordest, imprese poco all'estero

PADOVA Le imprese del Nordest continuano ad avere con l'estero un rapporto privilegiato per le esportazioni, ma rallenta il trend di propensione all' internazionalizzazione. Lo afferma uno studio della Fondazione Nord Est commissionato dalla Cassa di risparmio di Padova e Rovigo, illustrato ieri alla presenza del direttore generale Rinaldo Panzarini e dell'imprenditore Mario Carraro. Secondo gli analisti della fondazione Nord Est il 46,3% delle imprese che compongono il sistema imprenditoriale del Triveneto intrattiene stabilmente relazioni con l'estero. L'export risulta il processo più immediato e anche quello più diffuso: l'84,6% delle aziende interpellate commercializza all'estero i propri prodotti o servizi. Il 7.3% di esse ha investito fuori dai confini italiani.

### Economici

MINIMO 15 PAROLE Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZO-NI&C. 5.p.A.

TRIESTE: sportello via XXX Ottobre 4/a, tei. 040/6728328. fax 040/6728327 Orario 8.30-12.15, 15-18.15, da lunedì a venerdì. UDINE: via Rizzani 9. tel. 0432/246611, **GORIZIA:** 0432/246630; corso Italia 54. tel. 0481/537291, 0481/531354; MONFALCO-NE: via Rosselli 20, tel. 0481/798829, 0481/798828; PORDENO-NE: via Molinari, 14, tel. 0434/20432, 0434/20750.

La A.MANZONI&C. S.p.A. non è soggetta a vincoli riguardanti la data di pubblicazione.

In caso di mancata distribuzione del giornale per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori e di francobolli per la risposta.

MMOBILI VENDITE Feriali 1,60 Festivi 2,30

A. L'IGLOO - Ciamician ristrutturato a primo ingresso: soggiorno con angolo cottura, matrimoniale, cameretta, vano guardaroba é bagno. Ottime finiture; termoautonomo. Graziosissimo e ammobiliato. Euro 115.000 trattabili. Tel. 0407600243.

luminosissima mansarda ristrutturata con terrazza a vasca: ingresso, soggiorno, cucina abitabile, matrimoniale e bagno. Termoautonomo e condizionata. Euro 145,000, Tel. 040661777.

A. L'IGLOO - paraggi via Colo-

A. L'IGLOO - Largo Sonnino

gna tranquillissimo e luminoso appartamento in signorile palazzo con ascensore: atrio, soggiorno, cucinotto con sala da pranzo, tre matrimoniali, doppi servizi, ripostiglio, tre poggioli e soffitta. Tel. 040661777.

A. L'IGLOO - Rio Corgnoleto incantevole vista mare e città esclusivo e particolare attico bipiano con grande terrazza a vasca: 150 mg ottimamente rifiniti. Posto auto assegnato e grande facilità di posteggio. Tel. 040661777.

A. L'IGLOO - S. Pasquale nel verde luminosissimo appartamento in stabile signorile con ascensore: atrio, saloncino con terrazzo, cucina abitabile con poggiolo, tre camere, doppi servizi, due ripostigli, cantina e posto auto. Tel. 0407600243.

A. L'IGLOO - Trissino appartamento soleggiato e tranquillo con affaccio verde, in palazzo con ascensore: soggiorno con terrazzino, cucinotto, matrimoniale, bagno e ripostiglio; parcheggio condominiale, Euro 89,000, Tel. 040661777.

A. L'IGLOO - via Flavia tranquillissimo e luminoso: ingresso, soggiorno con affaccio sul verde, cucina abitabile, arredata nuovissima, matrimoniale, bagno arredato e ripostiglio. Cantina e posto assegnato euro 110.000, Tel, 0407600243. (A00)

A. L'IGLOO - zona Cantù luminosissimo ultimo piano con vista aperta e sul verde: ingresso, soggiorno con terrazzo, cucina abitabile con poggiolo, due matrimoniali, bagno, ripostiglio e cantina. Euro 144.000. 0407600243.

(A00)ABC Boccaccio: fronte mare perfetto ingresso cucina abitabile salone due matrimoniali studio bagno cantina autometano, 040761554. (A00)

ABC Duino: panoramico luminoso ristrutturato ingresso salone terrazzo 18 mg cucina abitabile 2 matrimoniali 2 bagni box giardino. 040761554.

(A00)ABC Flavia: ottimo alloggio ristrutturato ingresso cucinotto ammobiliato soggiorno poggiolo matrimoniale seconda stanza bagno ripostiglio. 040761554.

ABC Molino a Vento: recentissimo attico panoramico cucina salone due camere due bagni tre terrazzi box termoautonomo, 040761554.

ABC Sistiana: appartamentino su due livelli ristrutturato con giardino: ingresso cucina abitabile ampio salotto camera bagno lavanderia posti auto. 040761554.

ABC Volontari Giuliani: ultimo piano stabile d'epoca luminoso: ingresso cucina abitabile saloncino matrimoniale grande bagno ripostiglio. 040761554.

BAIAMONTI appartamento con giardino cucina soggiorno terrazzo due matrimoniali bagno cantina posto auto. Norbedo Imm 040368036. CAPRIN piano alto ascenso-

re soggiorno ang. cottura matrimoniale bagno. Otti-Norbedo 040368036. (A00)

CLIVO Artemisio semirecente saloncino due camere cucina ab. doppi servizi rip. terrazza e balcone. Posto macchina cond. Cheni & Tutta 040767270.

FIORINI Immobiliare 040639600 adiacenze Rossetti primoingresso soggiorno trimoniale cameretta stanza guardaroba bagno riscalda-174,000.

con zona cottura camera mamento autonomo euro FIORINI Immobiliare 040639600 centrale ottimo

stato mansarda composta da

soggiorno zona cottura ca-

mera matrimoniale bagno ri-

scaldamento euro 89.000.

**FIORINI Immobiliare** 040639600 San Giusto stabile signorile ristrutturato appartamento primoingresso composto da soggiorno cucina 2 camere bagno riscaldaautonomo euro 169.000.

(A00)FIORINI Immobiliare 040639600 San Vito stabile d'epoca appartamento ampia metratura soggiorno cucina 4 camere servizi poggiolo riscaldamento autonomo euro 230.000. (A00)

FIORINI **Immobiliare** 040639600 strada del Friuli attico su 2 livelli con totale vista mare terrazzi posto auto riscaldamento autonomo euro 399.000.

(A00) FIORINI **Immobiliare** 040639600 via Fabio Severo piano alto vista mare città soggiorno cucina 3 camere bagno terrazzo poggioli euro 259.000.

(A00) FIORINI Immobiliare. 040639600 via Giulia stabile d'epoca appartamento 130 mg salone cucina 3 camere doppi servizi riscaldamento autonomo euro 180.000.

FORAGGI 128,000 euro recente, panoramico, 100 mg: soggiorno, tre camere, cucina, bagno, balconi, cantina. 040366300. Gortan (A3088) (A00)

FOSCOLO ultimo piano soggiorno cucinotto matrimoniale poggiolo bagno. Norbedo Imm 040368036.

GALLERY Servola appartamento circa 58 mg soggiorno con cucina terrazzo camera e bagno. Posto auto di proprietà. Termoautonomo euro 130.000 cod. 113/P tel. 040380261

www.galleryimmobiliare.it GALLERY Teatro Rossetti adiacenze ca. 140 mg da restaurare soggiorno cucina due matrimoniali stanzetta bagno soffitta euro 220,000. Cod. 640/P 0407600250

www.galleryimmobiliare.it GALLERY viale XX Settembre ca. 200 mg in ottimo ampio soggiorno con zona cottura-pranzo ripostiglio quattro stanze servizi lavanderia euro 350,000, Cod. 744/P 0407600250

www.galleryimmobiliare.it GALLERY via dei Giardini affaccio nel verde soggiorno cucina due camere bagno ripostiglio terrazza verandata cantina posto auto. Euro 128,000 cod. 613/P tel. 040380261

www.galleryimmobiliare.it (A00)

GALLERY via Svevo locale commerciale soppalcato circa 60 mg ottime condizioni impianto elettrico a norma saracinesca automatizzata. Euro 75.000 cod. 616/P tel. 040380261

www.galleryimmobiliare.it GALLERY zona Valmaura appartamento luminosissimo arredato soggiorno cucina tre camere doppi servizi e poggioli euro 185.000 cod. 50/P tel. 040380261

www.galleryimmobiliare.it

GALLERY zona Valmaura vista aperta bifamiliare con due enti indipendenti di soggiorno con cucinino tre camere e bagno ciascuno. Cantina giardino posti auto. Euro 550.000. Cod. 32/P tel. 040380261

www.galleryimmobiliare.it GIARDINO pubblico ultime disponibilità stabile d'epoca totalmente ristrutturato con ascensore alloggi primingresso diverse tipologie e metrature a partire da euro 117,000. Tirabora

040634112. **IMMOBILIARE** Borsa 040368003 adiacenze Rotonda del Boschetto ultimo piano soleggiato: soggiorno camera cameretta cucina servizi separati poggioli riscaldamento autonomo.

IMMOBILIARE Borsa 040368003 centro città proponiamo alloggio di circa 240 metri quadrati adatto abitazione o ufficio. Euro 235.000.

IMMOBILIARE Borsa 040368003 Corso Italia luminoso e tranquillo composto da: soggiorno con cucinino matrimoniale bagno terrazzo abitabile. Euro 115.000.

IMMOBILIARE 040368003 Fabio Severo quarto piano composto da: soggiorno due stanze cucina bagno ripostiglio poggioli ascensore. Euro 150,000.

IMMOBILIARE 040368003 San Nicolò alloggio quasi primingresso: salone due stanze cucina doppi servizi terrazzo possibilità posto auto.

**IMMOBILIARE** Borsa 040368003 San Pasquale in palazzina recente: saloncino due matrimoniali cucina doppi terrazzi posto auto. Euro 130.000.

(A00)IMMOBILIARE Borsa 040368003 via Molino a Vento ultimo piano con ascensore: soggiorno camera cucinino servizi separati poggiolo riscaldamento autonomo.

(A00) **IMMOBILIARE** Borsa 040368003 via Rittmeyer in elegante palazzo d'epoca: salone tre stanze cucina con dispensa bagno servizio riscaldamento autonomo.

IPPODROMO pari primingresso ultimo piano panoramico: soggiorno cucinino matrimoniale con cabina armadio bagno e poggiolo. Ascensore centraltermo condizionatore impianti a norma. Totalmente e perfettamente ammobiliato. Euro 125,000 Tre 040774779.

(A00) MASCAGNI soggiorno cucinino tre camere doppi servizi ripostiglio balcone cantina piano alto ascensore termoautonomo euro 180.000 disponibilità box auto. Immobiliare II Faro 040639639.

(A00) MONFALCONE appartamento di 60 mg con terrazza di 45 mq soggiorno con angolo cottura camera bagno e ripostiglio. Ottimo investimento. 85.000. Euro 048144611.

Continua in 11.a pagina

M ometa	Domande	Olferto	Moneta	Domanda.	Offerta
Oro Fino (per Gr.)	17,970		Marengo Francese		
Argenio (per Kg.) Steriina (v.C.)	120,080		Marengo Belga Marengo Austriaco		
Sterlina (n.C)	120,080	143,580		118,790	
Sterlina (post 74)	120,080		20 Dollari St. Gaude		
Marengo Italiano Marengo Svizzero	97,098	118,790	Krugerrand	516,460	

	India Var. 1		Indici	Yar. %		linitie	Vac. S
Alene (ind. Gen)	4224 38 -1 27		6215,20		Sincosima	315,13	-0.092
Branelles -bei 20	3890,15 -1,35	Warded Ibex 35	14005,9	-0,465	0.000000		
Di Euro Storx	368,95 -0,600	Nasdag Comp (prov.)	2477,98	0.562	Tokio Nilduay	PILPI.	0.000
() Euro Steax 50	3645,08 -0,69	New York (prov.)	13004,1	0.266	Tomeric (pros.)	14372,5	0.686
Francoforte	7017,10 -0,490	Oslo-top25	416.72	-0.Z39	Viennal Apl	4303.76	-0.875
Helsinki	9709.93 -0.64	Seul Kaspi 200	239,53	0.280	Zurigo Smi	7543.67	
Johannesburg	27109.5 -0.340	Sincapore Straits ?	3248.75	0.022	Zongo Sms	1340,01	-1,430

praelle	€ure	Monete	€ire	Mornite	€uro	Monete	€tro
osan USA	1 5528	Dollaro Canadese	1.5719	Rand Sudafricano	11,6926	Dollaro Simapore	2,1095
an Giapponese	162,250	Dollaro Xustraliano		Lev Bulgaro	1,9558	Comna Slovacca	32 1580
ma Inglese	0,7881	Fiorino Ungherase	252,040	Dollaro Hong Kong		Lira Turca	1.9524
nco Swizzeni	1,6274	Corona Caca	25,1750	Corona Islandese	119,720		
orra Svedese	9.3366	Zioty Polacco	3.4372	Lita Lituano	3,4528	Real Brasiliano	2,5795
rone Novegese	7,6690	Corona Estone	15.646€	Lat Lettoine	0.6977	Peso Messicano	16,2710
urona Danese	7,4627	Dollaro Nesseland	1.9739	Leu Rumeno	3,5575		



AKU	KUNA
440%	O.F.
528	7,43
PETTO A	LL'EURO

BORSA VA	LORI ITALIANA	A - Trattazion	e continua - V	alori in Euro			0.0		200			-		rapporto Lire	Euro 1936,27
Titolo	€ Pres. Var%	Titola	€ Proc. Visr	Titolo	€ Proc. Var's	Titolo	€ Proc. Yor%	Titale	€ Pec. York	Titolo	€ Pric. Vir%	Titolo	€ Proc. Var%	Thoio	€ Proc. Yar %
A2a	2,373 2,350 0.98	R.P. Etruna & L.	8,743 8,818 -0,8	5 CN	0.4015 0.4021 -0.12	Espringt	7,191 7,196 -0.07	Scie 24 Ore	4186 4169 0.41	Linotica	18,543 18,759 -1,15	Pininlanna	8,710 8,832 -1.38	Smurfil Sisa	2,150 2,150 0,00
Acea	12,715 12,657 0,46	B.P. Intra	14,478 14,460 01	1 Ciccole a	1,990 1,987 0,15	Eurony	1,252 1,277 -1,17	ima	13,970 13,954 0,11	Marie	2,215 2,285 -3,06	Pireiii & C R Nc	0,6196 0,6159 0,60	Snai	4,129 3,945 4,66
Acegas-aps	5,545 5,509 0,65	B.P. Milano	8,012 7,935 0,3	7 Gir	1,692 1,699 -0.41	Eurorech	4,898 4,998 -2,00	Imm. Granda Dis.	2,310 2,288 0,96	Maire Techimory	3,914 2,929 -0,38	Pirelli & C. R.E.	20,27 20.49 -1.07	Snam Rele Gas	4,173 4,159 0,34
Acolui	80,41 86,89 -0,59	B.P. Spoleto	7,820 7,706 1,4	8 Class	1,142 1,123 1,69	Eutela	2,070 2,080 -0,46	Imms	0,9701 0,9582 1,55	Management E.C.	0,6998 0,7091 -1,31	Pirelli & C	0,5521 0,5515 0,11	Sna	0,6276 0,6137 2.26
Acq Potab	2,832 2,849 -0.60	Basionel	1,901 1,923 -1,1	1 2/2/	5,001 4,937 1,30	Everel Group	0,2810 0,2995 4,27	publédjö	3,896 3,942 -1,17	Магахи Стоце	5,477 5,464 0,24	Poligi Ed	0.6586 0.6455 2,03	Sna to W	0,0268 0,0266 0,75
Acsm	1,585 1,606 -1,31	Bastogi	0,2861 0,2802 2,1	1 Colide	0,7025 0.7054 -0.41	Expriva	1,576 1,579 -0,19	impregile R No	<b>0.00</b> 8,000 0.00	Margolio	1,514 1,537 -1,50	Polgrafica S.F.	13,958 13,992 -0.24	Socialism	5,602 5,346 4,79 3,290 3,256 6,74
Acresios	7,607 7,607 0,00	Bb Biotech	49,54 49,92 -0.7		1,379 1.376 0.22	Fastwich	20,63 20,42 2.01	Indest Comp.	8300 7,942 2.37	Mareira Burani	17,464 17,460 0,02	Po rona Frau	1,377 1.353 1.77	Sodel:	3,290 3,256 0,74 4,725 4,683 0,90
Andes	2,124 2,159 -1.62	Box Iris 08 W	3,180 3,158 0,0		II,639 8 773 -1 53	Fia1	14,870 14,586 -0.77	Indest A No	10,800 10,800 0,00	blar!	6,877 6,810 0,98	Polyni	3,660 3,660 0,00	Sonal	0,4511 0,4491 0,45
Agifte	1,863 1,842 0,60	Beghelli	0,9480 0,9508 -0.0		2,966 2,965 0,03	Fial Priv	11,115 11,201 -0,77	Trees or do str	6,5757 0,5617 2,49	Meda ontech	6.809 6.910 -1.46	Prematin	1,536 1,533 0.20	Sorin	1,061 1,056 0,47
Aerop Firenza	17,051 17,057 -0,04	Benetion Bas State	8,417 E 383 0,4		0,7498 0,7450 0,64	Flat R No	10,875 10,830 -0,50	Intel 05-08 W	0,0911 0,0894 1,90	Medasee	5.973 5.940 0.58	Premuda Premulad	1,326 1,315 0,84	Stelane	1,281 1,298 -1,31
Alogn	1,100 1,129 -2,57 0,6769 0,6783 -0,21	Ban Stabil	0,7265 0,7218 0,6 1,260 1,270 -0,7		1,485 1,499 -0.90 2,245 2,166 2,70	Fida Flere Milano	6,977 T016 -0.56	Intek R No	1,016 1,033 -1,65 6,182 6,152 0,49	Mediobanca	13,259 13,383 -0.90 3,957 1,975 -0.45	Prima Ind. Prysinian	28,54 28,50 0.14 15,467 15,540 -0,47	Stelanel R	4,480 4,480 0,00
Altalia	0,6769 0,6783 -0,21 0,8000 0,6000 0,00	Bialeni	1,260 1,270 -0,1 13,737 13,904 -1,2		14,660 14.633 0.18	Fit Polione	6,977 T.016 -0,56 0,6389 0,5700 12.09	Intergump Intesa Samp. R No.	4,628 4,667 -0.64	Medicianum Medien Acque	3,691 3,708 -0,46	R. Ginori 1735	15,467 15,540 -0,47 0,4004 0,4004 0,00	Strvicroelectr	7,894 7,736 2,04
Allesnza	8,553 8,494 0,69	Biesse Boero	28,30 28,00 1,0	7 Danviani	2,206 2,202 0.18	Finante C. Aste	0,4796 0.4717 1.67	Intesa Sarpaolo	4,796 4,833 -0,77	Mellorbanca	2,564 2,526 1,50	Pari	0,4479 0,4168 7,46	Tas	19,627 19,635 -0.04
Amplifon	2,213 2,229 -0,72	Bolzoni	2,888 2,813 2,6	7 Danieli	24.51 24.03 2.00	Finmecc	22.07 22.08 -0.05	inv E Suluppo Med	1,0000 1,0000 9,00	Mid Industry 10 W	0,6700 0,6783 -1,22	Ros Medag, R No.	1,715 1.709 0.35	Tel 1 Media R No	0,1310 0,1330 -1.50
Anima	1,930 1,943 -0.67	Bon Ferraresi	38,84 39,44 -1,5	2 Daniel R No.	15,841 15,502 2.19	Fine Artiel	6,762 6,792 -0,44	Inv. E Svil Med.11	0,0300 0,0341 -3,23	Mid Industry Cap	19,650 19,980 -1,66	Ros Mediagroup	2,271 2285 -0.61	Telecom I. Media	0,1425 0,1440 -1,04
Ansaldo Sts	9,942 9,976 -0.34	Brembo	8,178 8,152 0,3	2 Data Service	2,886 2,893 -0.24	Fonde a sai	26.18 26.25 -0.27	Inv. E Sviup. 09 W	0.0275 0.0384 -3.17	Miano Ass	4,225 4,252 -0.63	Rab	2,860 2,851 0.32	Tolocom Italia	1,305 1,372 2,70
Агела	0,0675 0.0685 -1,46	Brioschi	0,3965 0,4003 -1,6		5,909 5.880 0.49	Fondaria-sai 08 W	5,646 5,546 1,90	Invest E. Svil.	0,1455 0,1472 -1,15	Milano Ass R No	4,238 4,250 -0,28	Recordati	4,781 4.757 0.50	Telecom Italia A	1,063 1,070 -1,59
Ascopiave	1,567 1,592 -0,31	Bulgan	7,783 7,810 -0,6		3,026 3,059 -1,08	Fondara-sa A No	17,303 17,427 - 0,25	lpi Spa	3,478 3,479 5,00	Mirato	8.091 B.022 0.86	Reno De Madici	0,3896 0,3882 0,36	Tenaris Tema	17,616 17,398 1,26 2,826 2,832 -0,14
Astaldi	5,452 5,589 -2,10	Buongiemo Spa	1,988 1,969 0.5	6 Des Capital	1,784 1,817 -1.82	Fulsix	3,613 3,580 0,92	Isca	2,633 2,744 -4.05	Mittel	4,045 4,072 -0,66	Reply	22,96 22,85 0,48	Tigos	2,410 2,544 -5,27
Aflantia	21,05 20,98 0.33	Buzz Unicem	16,980 TE.886 0,5	6 Dasoin	11,800 11,746 0.46	Gabeti Prop S	1,736 1,781 -2.53	trida	1.953 1.942 0.57	Malmed	2,045 2,040 0,25	Retelif	0,2327 0,2293 1.48	Tods	40,52 39,88 1,60
Auto To-mi	11,397 11,466 -0,60	Buzzi Unicem R No.	11,530 11,412 1,5		4,315 4,306 0,21	Gerspeus	7,503 7,545 -0.56	Iride 08 W	0,4401 0,4419 -0,41	Mondadon	5,672 5,698 -0,48	Rischera	1,591 1,694 -0.18	Trevi	15,040 15,154 -0.75
Autogrill	10,184 10,196 -0,12	C. Arigiano	2,775 2,794 -0.6		22,64 23.28 -2.55	Gerran	4,688 4,747 -1,24	Isagro	5.642 5,020 12.39	Mondo Tv	7,753 7,305 5,70	Risanamento	1,789 1,740 1,67	Travisan Comer	2,617 2,584 1,28
Azenul H	7,032 7,068 -0,51	C. Bergam.	29,17 29,44 -0,5		8,969 5.960 0.09	Gernina	0,9176 0,9229 -0.57	it Holding	0,6823 0,6691 -0,09	Plant	0,6792 0,6904 -1.62	Roma A.S.	1,121 1,146 -2,18	Txt E-solutions	12,476 12,400 0.61
B Bilban Viz	14,864 15,161 -1,33	C. Valtellinese	7,777 7,801 -0,3	1 Quçail	1,892 1,892 0,00	Gernina R No	0,9516 0,9510 0,00	Livay	5.719 5,809 -1,55	Monte Paschi Si	2,245 2,217 1,26	Saba/	19,986 19,947 0,20	Ubi Banca	17,387 17,364 0,13
B. Carige	2,560 2,543 0,67	Cadit	9,706 9,597 1,1	4 Ed Espresso	2,263 2,501 -0,78	General	28.42 29.68 -0.91	1/8 (Dament	13,844 14,003 -1,14	Monerore	0,5123 0,5108 0,29	Sadi Serv Ind	1,562 1,597 -2,19	Uni Land	0,2520 0,2538 -0,71
B. Carige Risp	2,600 2,55B 1,64	Cairo Comm.	2,475 2,487 -0,4	8 Edison	1,505 1,609 -6.99	Geox	9,529 9,508 0,22	Italicement R No.	10,191 10,170 0,21	Montelbre R No	0.4993 0.4920 1.48	Saas G.	17,641 17,808 -0.94	Unicredito	4,954 5,016 1,24
B Desio	6,826 6,804 0.31	Caragirone Caragirone	5,245 5,334 -1,6		1,591 1,610 -1.18	Gera dd	4,029 4,060 -0.76	la Indulare	63,12 63.00 0.19	Maragnine	3.918 3.930 -0.31	Saes G. R No	15,217 15,382 -1,07	Cultifetato H	5,221 5,299 -1,47
B. Desio R No B. Finnat	6,689 6,569 1,83 0,8584 0,8511 0,86	Cartagirone Ed.	4,005 3,989 0,4 1,050 1,080 -0,9	Q Eems 4 El.En	3,335 3.256 2.43 25,33 25.41 -0.31	Grand via gg Grand andre	1,351 1,368 -1,24 6,988 7,821 -0,47	Italimotillare R No. Juvernus Fo	48.02 47.54 1.01 1.052 1.057 -0.47	Nav Mirkanari Negri Bossi	2.641 2.622 0.72 0.6919 0.4843 42.87	Sallo Group Salpem	1,837 1,868 166 28,85 28,17 1,70	Unipor Priv	2,162 2,142 0,93 1,946 1,918 1,46
B. Generall	5.684 5.790 -1.66	Campan	5,934 5,848 1,4	7 Élica	2,544 2 555 -0.43	Greenergy Capital	0,0160 0,0136 17,65	Katech	0.3272 0.3224 1.49	Negri Boss 10 W	0,2574 0,1791 49,30	Sa pern R	28,50 28.50 1.79	V.D. Ventaglio	0,4824 0,4846 -0,45
B the	9,457 9,610 +1,49	Cape Live	0,7000 0,7000 0.0	0 Emak	4,779 4,730 -0.02	Greenergycap 11 W	0,0044 0,0042 4,76	Krite Group	1,128 1,062 6,21	Nice	3,121 2,957 5,55	Same	3,768 3,894 2,00	Vianini I.	3,225 3,257 -0.98
B. Intermobiliare	5,061 5,088 -0.53	Cairam	6,077 6,082 -0,0	8 Enel	8,961 7,047 -1.22	Gruppo Coin	4,307 4,390 -0.07	Kime Group 09 W	0,1646 0,1606 1,23	Ovidata	<b>0,8525</b> 0,8551 -0.30	Sat	10,000 10,011 -0.11	Vianirii L	9,153 9,166 -9,16
B finicase	7,196 7,283 -1,19	Campica Ass	33,34 33.87 -1,5	6 Enerad	2,009 2,798 0.18	Guara Ciosorea	4,095 4,150 -1,33	Kime Group Rep	1,302 1,391 0,85	Omnia Nerwork	1,434 1,417 1,20	Save	10,282 10,208 0.72	Virona	14,208 14,166 0,30
B. Popelare	13,537 13,316 1,66	Colc	2,491 2,530 -1,5	4 Engineering I.I.	21,86 21,94 -0.30	Hera	2,499 2,477 0,89	La Doria	1,573 1,596 -1,44	Panartagroup I C	3.302 3.346 -1.32	Schapp	0.0422 0.0421 0.34	Zignago Vetro	4,793 4,773 0.42
B Popolare 10 W	0.4266 0.4288 -0.47	Cell Thorapeutics	0,4459 0,4710 5.3		25,32 25,17 0.60	( Jambada	0,1553 0,1554 -0,06	Land Renzo	3,327 3,171 4,92	Pamalal	2,213 2,230 -0.78	Seal P G	0.1197 0.1223 2.13	Zucchi	3,001 2,987 0,47
B. Profile	1,428 1,421 0,49	Cembre	5,729 5,750 -0,3	7 Enia	9,014 9,072 0.64	til Priv	16.875 17,112 -1.38	Lavorwash	1,850 7,843 0.38 0,3110 0.3100 0.32 20,62 20,42 0.98	Parmalal 15 W	1,254 1,253 0,08	Seal P G R	0,1354 0,1349 0.37	Zucchi R No	3,240 3,275 -1,07
B. Profilo B. Santandes	13,946 14,007 -0,44	Cembre Cemenar Hold	5,847 5 911 -1,6 2,803 2,898 -3,2	e Erg	13,896 14,004 -0.77	rik .	5,407 5,507 -1,82 4,399 4,55 -1,26	Lazio	0,3110 0,2100 0,32	Permaneelsa	13,762 13,732 0.22	Sias Sira	8,115 8.257 -1.72 2,616 2,614 0,08	DIRITTI	
B. Sard R No	1,428 1,421 0,49 13,946 14,007 -0,44 14,912 14,975 -0,42	Cent. Late To	2,800 2,898 -3.2	8 Ergo Previdenza	9,014 9,072 0.64 13,896 14,004 -0.77 4,230 4,707 0.56	HI A NC	4,399 4,456 -126	Lettorisation	20,62 20,42 0,98	Pagge	2,213 2,230 -0.76 1,254 1,253 0,08 13,762 13,732 0,22 1,564 1,524 2,62	Sin	2,616 2.614 0,08	Mome Paschi Aru	0,4914 0,4740 3.67
FONDI CO	MUNI D'INVE	STIMENTO													
-		4	ult Front	#	F8	4 -0			To A		uk ford	4 66	Pared) 4	NS TITOL	1 DI STATO
Fondi	€ 1/3: Fond-	as Marine for Am. 4 (1951	v.% Fondi	€ 10% 100 Con 100 Con		€ 125 275 A24			Fondi	Note Descript Day A 600	v.% Fond	£ 9%	Foods Store (dal) 17.5	1.71	A DI SIMIO

B Populare 10 W B Profito B Sarvandes B Sard H No FONDI CON	0,4286 1,428 13,946 14,912	1
B Santander B Sard R No FONDI CON Fondi	13,946 14,912	- 1
FONDI CON	14,912	- 1
FONDI CON		
Fond	IUNI	
Fond		
	- 6	
AZ, ITALIANI		2
Abn Amro Mester Az II.		
Albane Re	7,681	
Allianz Az.lt. L		
	26,619	
Allianz Azilia, Al Siac		
Area Az.B.		
Aunto Azit	22,937	
	9,067	
Birm Az, Small Gap, ti.	15.28	-
Biperime It.		
Brd Az II. Prol.		
Box Az.it. Boxi Az.it.	22,868 5,982	
	24,481	
Ce-am Mida Mid Gap It. Carige Az.It. A	5,394	
	6.396	
_	4,160	
Ducata Geo II. A		
Ducato Gao K. Y	17,712	
Eurizon Az.R. 130/30	22.111	
	5,877	
Eurtzon P.Az,II	15,666	
	25,270	
Fonderset II.	24,373	
Fondsmel P.MJ.	18,466	
Fandii, Eq. It.		
General Captal	60,517	-
Gestielle It	16,342	3
Gestnord Az.it.		
hai li.	27.287	
Interd. Equity It.	10,760	
	105,420	
Leonardo Ha Opportunity:		
Medicionum R. J. Cm,		
Nexturn Parl Az II.		
	7,085	
Option Small Cape It.		
Pionese Az Crescia		
Sai L	23,038	
Symph.S.Az.li,		
Symphonia Sc. Az.E. Nin.		
Syntama Azit.		
	6.245	4
	5.231	-0
Yegingent Az.It.	7.849	
Zenii Az.	12,844	4
AZ, AREA EURO		
Bite Eight	4,686	4
Allo Az. Aureo Az.Euro	15,496	
	12,870	-5
	5.273	-
Bipemme Euroland Cit-am Mide Az-Euro	5.826	
Cam Az.Dero	16,291	4
Ducato Geo Euro Sluec. A.		-
Ducato Geo Euro Sluec. A Ducato Geo Euro Sluec. Y		ľ
	5,825	4
Eurizon Az Alto Div.Euro		
Eurizon F. Az. Euro	17,839	
Intra Az Area Euro	5.675	
Leonardo Euro	8.674	
Symph.S. C.Az, Euro		
Security and a second security and the		-
	The last	
Systems Az Euro	6.270	16
Systems Az Euro Ubi Prs. Az Elico		
Systems Az Euro Ubi Prs. Az Elico		4
Systems Az Euro	5,756	

Symphonia Ms Europa

Talento Comp. Europa.

Systems Az Europa

Unibarios Az, Europa.

Vegageer Az Europa

AZ, AMERICA

6,089 0,69

4,312 -0,3

137,170 0,12

6,428 -0.16

5,416 -0,37

Atlanz Az Glob T

Anima Fondo Trading

Arca Cinquest.-comp.E

Afrianz Multi90

Arca 27, Az Fet

Alto Int. Az.

3,376 -0,32

4,054 0.22

4,503 -0.44

12.J53 -0.48

3,857 0,81

13,563 -0,42

Ducato Nix 50-100 A

Ducato Mix 50-100 Y

Ducate Mul. Equity50-100 4, 489 (0.43)

Ducaro Mul, Equity 50-100 4,481 0.45

Euromot, Mutical Risk 38,613 0.39

Gestielle Gt. Asset 4 4,964 -0,46

4,215\_0,81

4,221 0.81

Intra Obs. Euro Bt

Lauritmoney

5,34" \_0,05

FONDI CON	AUNI D.	INVESTIMENT	◆ v.%	Fondi	€ 1/
Fondi AZ, ITALIANI	4 13	Abn Amra Master Az Am	4,891 -0,8	Arca Misterranag Nai Cop	4.224 0.3
Abn Amro Moster Az II.	17,733 0.18	Allanz Az Amer, L. Allanz Az Amer, T.	13,188 -0.66	Aureo Az Glob. Azmet Mis Como Acc.	10 K32 -0.1 5,718 1,3
Albane Re Allanz Azit, L	7.681 -0.23 27.042 0.08	Alianz Multiamer.	5,198 -0.27	Bancoposta Az Int.	1760 -01
Allianz Az,IL T	26,619 0.05	Alto Amer. Az.	4.375 -0.54	Bds Arcobateno Crescita	
Allianz Azilia, Al Sino Arca, Azili.	4,874 0,83 24,981 0,01	Anirtist Arrint. Arca Az-Amer.	16,388 -0,67	Birn At Glob. Bigarnee Glob	4,060 -0,3 20,343 -0,5
Aumo Azit	22,937 D.1	Bim Az.Ues.	5.839 -0.26	Spanne Pu Comp.At.	5,000
Birm Az. II	9,057 0,04 8,528 0,8	Sipiemme Americhe Bnl Az Amer	8.563 -0.75 15.001 -0.72	Scienme Valore. Scienmeico, Como 90	4,425
Birm Az Small Gag il. Biperime It.	19,910 0,14	Coam Use Equity	5,145 0.16	Spri Acht.	3.730 -0.4
Bril Az II. Prol.	5,712 0,81	Cange Az Amer. A	2.507 -0.24	Caram Mide Az let.	2.925 -0.5
Box Azut. Boxi Azut.	5,982 -	Cange Az Amer. B Cange Corporate Euro B	2.507 -0.24 6.042 0.16	Casm Az St Casm Global Equate	3,566 -0.5 4,500 -0.
Cit-om Mida Az.II.	24,481 0,2	Canami Dynamic Amer. H.	4,271 -0,44	Capital II.	\$1,930 -0.3
Ce-em Mide Mid Cap It.	5.760 0.77	Outsito Geo Amer. A.	4,420 -0,42	Cariga Azári, A	B,517 D,3
Carge Azil: A Carge Azil: B	6.394 0.28 6.396 0.31	Ducato Geo Amer. Y Eurason Az Pito Amer.	4,487 -0,47 17,387 -0,53	Cariga Attirt. II. Civ Forum Inti Az.	5.218 -0.2
Canami Dynamic II.		Gunzon F.Az.Amer.	88.0- 993.8	Consultavent Global	4,649 -0,2
Ducate Goo H. A	17,642 0.08	Euromob. Amer. E. F.		Durate Gae Glob, A	24,035 -0.1
Ducato Gao K. Y Eurizon Az.R. 130/30	17,712 0,08 22,111 0,04	Fondersel Amer	9,790 0.53	Ducate Geo Glob, Y Ducate Muli Gl. Eq. A.	34.120 -Q.1 3.958 - D.
Eurizon Az Pini It.	5,877 0.54	Fonds, Eq. Usa Blue Ch.		Ducaso Wol St. Eq. Y	3,960 0.
Eurizon P.Az,II.	15.686 Q.D1 25.270 Q.1	Geranak Arent, Valua Geologia Arent,	16,973 -0.55 7,741 -0.66	Eurzon F.Az Intionell	3,585 8,052 -0.4
Fondersel II.	24,373 0.11	Gestnord AgAmer.		Fideumm Az.	13.855 -0.5
Fondiersel P.M.J.	18,466 0.54	Into West	17,988 -0.78	Fondit, Global	114,501 -0.3
Fondil, Eq. It. Benerali Captal	13.878 0.17	Intert.Eq. Use H	5.888 -0.3	Generali Globel Georielle Iva	12,728 -0.3
Gestialia It.	15,342 -0.09	Investor Amer.	3872 -0.76	Gestnord Az Trend Set	2,977 -0.1
Gestnord Az.It.	13,155 0.02	Kairos Minenagaramer		Groupamin J. Eq. Sal, Funds	0,812 1,0
trail (L., Indust, Equity It.	27.287 0.18 10.760 0.17	McG.Fdf Amer. A		interf.Equity World.	10,025 -0,3 57,671 -0,3
Later, R.N Equities	105,420 0.04	Mc G.Fdt Amer, E	4.741. 0.7	Intri. As. Int.	5,668 -0.
Lecoundo for Opportunity		Mediolanum Amer. 2000 Mediolanum Cristoloro Co.		Uniter Chotal Equation	
Neather Pari. Az.k.		Nedam Part, Az Amer.	3.268 -0.58	Kniston Mirmerager Glob. Mr. G. Foll Magatz, Wiste A.	
Optima Azili.	7,085 0,04	Optime Az Amer	4,223 -0,73	Mc G.Fdl Megatr, Wide B	4.681 0.2
Optima Small Capa It. Pioness Az Cresole		Pioneer Az Am. Pioneer Cim Us Quan, Ah.		Mad, Eller 95 L. Med, Eller 95 S	
Sai L	23,036 0,16	Ploneer Cirt Us Quegi, A.	16,088 -0,81	Medicianum Borne Int.	
Symph.S.Az.li,	14,004 0,12	Sai Amer.		Medicunum Too 100	12,850 -0.2
Symphonia Sc. Az.E. Min Symphonia Az.tl.		Sepremo SAp 500 Symphonia Ma Amer.		Nextam Part, Az Irk. Nextam Part, S. Priv. Eq.	
Ubi Prat. Ac.IL	5.241 -0,02	Systema Az.Usa.	4.094 -0.32	Optime As and	
Ubi Pra. Small Cap		Talento Comp.Amer.  Ubi Pra. Az Usa		Pepte	4,601 0,1
Yeyagasi Azilt Zenii Az	7.849	Vegepet At Ares	4,059 -0,34 3,852 -0,39	Propile Fondi Proper Cris Glob Quite	
AZ, AREA EURO		Zanit Sap 100 ind. F.	3,786 -0,61	Sal Glob.	
	4.886 -0,02	AZ. PACIFICO		Sai Linea Aggressiva	
Alto Az. Aureo Az.Euro	18,496 0,17 12,870 -0,07	Allenz Au Pacif, J.	5,834 -0,05	Symph.S Az. loter. Symphorus Ms. Visaca.	
Bando Poste At Euro	5.273 0.4	Alianz Mulbpacif.	7.307 0.26	Uti Pra. Az.Giotai	
Sipemme Euroland		Atio Pacil, Az. Anima Asia		Uts Pm. Privilege 5	
Carem Mide Az Euro Caem Az Deuro	5,340 -0,02 16,291 -0,09	Arca Az For East		Valori Resp. Az. AZ. PAESE	4,564 -0,4
Ducato Geo Euro Bluec. A.	7,689 -0.1	Bolemme Papit.		Euromob, Jap. Equity F.	3073 -0.2
Ducate Geo Euro Skiec, Y. Epsion Orguly	7,728 -0.1 5,825 -0,07	Ceam Pacific Equity Censru Dynamic Pacific		Generali Jep.	
Eunzon Az Alto Div.Euro	32.511 -0.09	Oucald Geo Asia A	6.652 0.45	Gestielle Cina. Gestielle East Europe.	
Eurizon F. Az. Euro		Oucato Geo Asia Y		Gestielle India.	8,069 -0.6
hitra Az Area Euro Legnardo Euro	6.675 -0,16 6.674 -0,15	Ducato Geo Geo, A		Propert Circ India, Equity	
Symph.S. C.Az,Euro	5,752 -0.25	Eurzon Az Ann. Nuovo Ec.	10,283 -0,2	AZ. ALTRE SPECIAS Outside Bico Geo A	
Systema Az Euro		Eurzon F.Az Pacil. Euromob, Tiger Fax East.	4.305 -0.14	Oucate Blics Geo Y	3.561 -0.2
Ubi Pra. Az Elico Ubi Pra. Az Euro	6.437 -0.14		8,820 -0.11	Guraron Az Int. Edico	8,352 -0,4
Ubi Pra. Europact	5,756 0,24	Fordersel Oriente.	6.446 -0.4	Evolution Eq. GI Evolution Equity	46,822
Vegagesi Az Ares Euro Zenil Eurostojo; 50 livit F	5,164 -0,13	Fordit, Eq. Jap. Fordit, Eq. Pacif.Ex.Jap	2,785 -0.35 3,660 0.41	Gestelle Etco Az.	5,304 -6.3
AZ. EUROPA	0,10m -10,10	Geografi Pocit	12.554 -0.2	Proneur Crm GlolgoldSen	11,294 0.8
Abis Europa	4,790_1,44	Gestele Gep.	4.477 -0.31	AZ. ENERG. E MAT.I Eurzon Az Eneralperra	10.340 D.1
Abn Amro Masser Az Eu. Alliant Az Europa	6,609 -0,15 18,055 -0,36	Gestrate Pacif. Gestrard Az Pacif.	13,594 0,45 7,159 -0.24	Interf.Eq.Eu Materials.	13.967 -0.1
Allana Az Europa T		(m Eng.	8,74% -0.05	taliar Paw Mat &en	7,460 0,
Allenz Mutieurope	N.280 0.38	(mind Eq. Jap. H.	3,387 +	AZ. NOUSTRIA	15,717 0,0
Arima Europa Arca Az Europa	4,699 -0,15 11,099 -0,23	Interf.Eq. Pacif. Ex. Jap. Interf.Eq. Pacif. Ex. Jap.		AZ. BENI DI CONSU	
Biro Az Europa	11.072 0.32	Interf Equity Jap	2:960 -0.04	hlard, Eq. Cons., Staples	14,181 -0.2
Biplemme Europa	14.514 -0.38	Trivention Fair East Kairon Anta	5.191 -0.12	Inhert Eq Euro Care Disc	11,729 -0.0
Bipemme mulaliva Euro Bni Az Euro Cresota	7,778 0.01 13,261 -0,22	Mc G.F Asia A	7945 0.21	AZ. SALUTE Eurzon Az Salute E Amb.	13.086 -0.6
Bni Az Europa Div	3.641 -0,33	Mc G.Fdf Asia B	4.540 0,22	Euramob, Green E. F.	4019 -0.1
Bow Az Europa	4,509 -0,24	Mediclarum Per Mag. Mediclarum Oriente 2000	5,756 0,03 8,167 -0,94	Gestielle Pharma	2,574 -0.5
Coam Europa Equity Cargo Az Europa A		Optima Az Far East	3,624 -0,03	hled Eq.Eo Heaths. kalbr Healthcare	9.767 -Q.1 3.400 -Q.5
Carige Az Europa B	E 638 -0.15	Proper Az Area Pool	4,523 -0.31	AZ. FINANZA	
Cariumi Dynamic Europa Consultinyeal Az	4,517 -0,35 10,894 -0,08	Planeer Crn Jap Quanteq Sai Fol Pacif.	0.496 -0.4 3,969 0.16	Eurizon Az Finanza	23,562 -0.8
Ducato Geo Euro Pmi A	21,832 -0,08	Sopraino Newei 2:5	4.252 0.02	Forcet Euro Financials Gestielle World Financia	9,546 -0.1 4,636 -0.8
Ducato Gen Euro Pro: Y	21,920 -0,08	Symphonia Ms Asia Talento Comp Asia	5,339 -0,32 113,219 0,	Inland Eq Els Financials	9.251 -Q2
Duceto Géo Europa A Ducato Geo Europa Y	11,708 -0,23	Ubi Pra. Az Paol		Italian Banks & Ins. C.	6,720 -0.
Epsion Cvalue	6,515 -0,14	Vegagest Az Aska		AZ. INFORMATICA III Eurzon Az Teon Avanz	4,034 -0.8
Funzon Az Europázzult	8.516 -0,14 8.243 -0.04	AZ PAESI EMERGE Alianz Az Paesi Emer L	NTI 10,680 -0.12	Euromoti Millech E. F.	10,691 -0,2
Eurizon Az Prin Europa.  Eurizon F Az Europa.	8,243 -0,08 B,107 -0,25	Alianz Az Paesi Emer T	10,508 -0,13	Gestielle Technologia	1,754 -0,7
Ештотор, Ештора Е. Е.	16,609, -0.21	Anima Emerging Markets	8,614 -0,28	Zent High Tech AZ, SERV, TELECON	1,493 -0.5 SUNICAZ
Fondado Eu Srieg Beta	100,462 -0,35	Arca Az Paesi Emerg.  Biplemme Em. Mkequity.	9 650 -0.28 6.571 -0.15	Gestielle World Comm.	
Fondersei Europa	15.337 -0.23	eni Az Errerg.		talkir Tml	3,560 -0,7
Fondil, Eq. Europa	11,193 -0,38	Caam Global Emer.g Eq.		AZ. ALTRI SETTORI	
General Europa Value Gestielle Europa	28,332 -0,14 7,956 -0,29	Ducato Geo Paesiem, A. Ducato Geo Paesiem, Y.	6,164 -0,31 6,191 -0,31	Api Pisorse Naturali Ducaso iremobilare A	7,830 -00 10,419 -02
Gestnord Az.Eurone	9,885 -0.19	Eurzon F.Az.Paes Erret	8,891 -D,29	Ducate immebiliare Y	10,460 -02
mi Europe		Euromob, Em. Mid E. F.	8,511 0,29	Euromob. Real Estate Eg. Fonett. Euro Cyclicals	6,806 -0.0 12,030 Q.0
meri.Equity Europe Investioni Europa	7,384 5.18 5,693 -0,29	First-equity Gi Em Mkt Fondst, Eq. Gib Em Mkt	12,491 0,38	Fonds, Euro Defensive	12,950 -0.0
Kairos P.Europe Fund	6,265 0,02	Gestiele Em. Markets	14,346 -0,27	Fonor Euro T.M.T.	5,025 -0
Caims P. Small Cap Fund	10.277 0.01	Gestnord Az Paesi Em.	9,455 -0,39	Fondi, U.S. T.M.T. Gestelle Wand Utilitie	2,633 -Q: 5,811 -Q:
aunn Eurosiock Vo G,Fdf Europa A	7,417 0.19	Interf.Eq. Glb Em Mkt. Mc G.Fdf Paum Emerg, A.		Inter.int.Sec.New Ec.	32,690 -0.
Vic G.Fdf Europe B	4.267 0.16	Mc G.Fdl Paess Emerg. 8	5,557 -0.18	Inted Eq Eu T T	7.767 -0
Veriolerum Amer. Vesp	5.636, -0.27	Pepile Sric	4,995 0,97	Optima Tecnologia	2713 -0
Mediojanum Europa, 2000. Nextam Part, Az Europa	17.938 -0.17 5.490 -0.44	Proneer Az Paesi Em. Proneer Cim Leanameres	12,227 0,07 7,378 -0,11	BILANCIATI AZIONA Arra Cinquest-comp.D	4,286 Q.
Optima Az Europa	3510 -0.23	Sai Fol Paeri Emerg.		Arca Mutenanag yai Çop	4,420 0.2
Proneer Az Europa	17.475 -0.18	Symphonia Ms P. Erner,	12,624 0,77	Aureo Fl 1d. Crescia.	4,178
		(Dor Class Ass. 14)	CO DOLL		A
Promeer Az Val. Europa D	7.990 -0.12	UN Pra. Az Merc. Emerg.  A.Z. INTERNAZIONA		Azimut Mus Comp Eq.  Rds Arronalenn Enemia	
Pioneer Az Val. Europa () Pisa Lux Equity Europa Sai Europa Sogramo Di Eu Sox 50		Ubi Pra. Az, Merc. Emerg. AZ. INTERNAZIONA Abo Amro Master Az Int. Alhanz Az Glob L.		Azimut Mut Comp Eq. Bds. Arcobaleno, Energia Bpiemme&co, Comp.70 Carige Mossico 75	5,616 0.7 8,199 0.4 4,630 :0.0 5,125 0.4

Fondl	•	125		
Irondustria Uti Pra, Port, Aggressia	13,276 5,334			
Libi Pra. Provingo d	6,093	0.25	2	- D
Una Strategy Xira Growth BILANCIATI BILANCI	9,465 ATI MEN	1.6	が付き	$\mathbf{B}$
Abn Anno Muster Bil.	1E388			
Alterna Martiso Alto Bil.	15,677	0,01	語記して	GF
Arca, Bh Arca, Girguess, -comp. C	31,957 4,668			
Accu, Multiconneg, Vol. Cop.	4,660			
Aumo Pt Ici, Dinamico Azimut Bil.	24.534	0.02		
Azimut Bil.lin.	4,554	-0,27		
Bencapante Mix 2 Eds Arcobelena Equil.	5,914			
Birtt Bil.	22,511	0,	La B	ane
Bipiermite Int. Bipiermite Co., Comp. 50	5.176	-0.32	LaD	ant
Cargo Bi Euro A	4.227	0,06	dei ti	TOI
Consultment BL	5.577	-0.07	uer u	JUL
Ducato Nix 30-70 A	4,486	0,52	1227700	tim
Ducato Mix 30-79 Y Ducato Mul Equity00-70 A	4,495	0.51	inves	шш
Ducato Mul. Equity 00-70 Y	4,801	0.26		
Epision Diongrun Eurizon Bil Euro Matti.	35,619	0,05		
Eurzon Soluzione 40	6,124			
Euromob. Capitalit	25,346 29,145			
Evolution Balance Fideuram Perhemanca				
Fonderior				
Fonds Com 1	10,030		union honos	sonorali i
Fondit, Core 3	10,027		www.bancag	Jone Gill
Generali Rend Gestelle Global Asset 3				
Gastnerd Bit Euro	15,538	0.05	re-	6 vs
No G Fot BLA			Fondi Leonardo Mon.	5.597 0.04
Mc G Fd Bit 8	4,718	0,02	Medicianum Ri. Co. Nordondo Dob Euro B.T.	12.901 -0.02
Med. Eite 60 L Med. Eite 60 S			Optima Redd. St	
Mobilare Re	4.786	0.42	Optina Reena Euro	
Nection Paul St. Sei Bt.	5 693	-0.27	Passedore Mon. Passed Monet Euro	12,438 0,01
Sei Linea Dinemica	4,701	0,36	Sopramo Prost Termine Systems Obo Euro 81	
Symph.S PM.Glob. Symphone Ms Largo			Tendores Mos.	7,026 -0,01
Systems BL	3,674	9,3	Uto Pro. Euro BL Unibanca Mos.	
Ubi Pra. Port. Dinamico Ubi Pra. Privinga 3			Valeri Brogs, Mon.	5,503 (0.0)
Uto Simingy You Books	9,681	1,00	Vegagest Otto Euro Brevn Zent Mort	
Valos Resp. Bl. Vegagest Sintesdinamics			OBBL. EURO GOV. N	
BILANCIATI OBBLIG	AZIONA	ARIE	Altin Arter Master Ob Mit Allianz Recci. Euro L.	5,419 0,11
Abn Arreo Master Bil Chb Allenz Multi20	5.501		Allers, Redd, Even T.	26 595 0.19
Acca Genuent comp.A.	5,232	0.05	Ariena Cab.Euro Aroa Re	
Arca Circumst. comp B Arca Multimanap Val Cop			Azimut Fixed Rate	9,353 9.32
Area Mulliowner Vel Cop			Azimus Reddi. Euro Bancopoulu. Otto. Euro	
Aca, To Surpo P. Ici. Valoro	15,238		Sin Obb.Eura	6,900 0,11
Azimul Nhii Comp Coss. Apmul Protezone	5.334		Soverame Execute Bond Signerame Plat Comp. Cont	6,599 D.03 5,000 -
Bencoposta Inv Pr 90	5,516		Bot Otto Earn MIL T	6.283 [1,2]
Bds Assibalino Elico Bds Amabalino Opport.	5,050		Beri Otto-Euro Ca-am Mida Otio Euro	6.137 D.16 17.448 0.16
Bysanine Ma_	5,896	_	Carige Obs.Euro A	10,035 0,17
Bosome Psr Comp 8430 Bosome Viscoleo	30,668		Carrige Otto Euro B Carrige Otto Euro Lt A	10.049 0.31 5.072 0.46
Bigiermeéco Comp.30	5,235		Cariga Otto Euro Lt B	5,079 0,61
Ent Protesions Casen Obalanced	20,519		Carismi Bond Euro Ducato Fia Euro NR A	5 104 0,22 6 345 0,22
Cargo Mosaco 30	5,123	0,37	Ougato Fix Euro Mt Y	6,357 0,22
Ducato Mix 19:50 A Ducato Mix 19:50 Y			Egister Gincortie Eurzon F Ob. Eura	6.57 0,23
Ducato Mui Equity 10-50 A	4,607	-0.11	Euromob. Redd.	14.080 0.11 105.960 0,2
Ducato Wol. Egypty 12-50 Y Europeo Wollden Def			Fondaco Eurogov Basa Fondarsel Euro	7,081 4,03
Gestelle Glotal Asset 2	11,242	0.22	Fondt, Euro B. Long T Fondt, Euro B. Med. T	6.468 0,4 9.823 0,16
Med Elve 30 L Med Elve 30 S	5,256		General Bond Euro	9,326 0.1
Symph S 88 Eq. bar.	5,983	0.59	Gestele Li Euro	5,760 0,14
Symphona Ms Adagio Systema SI Obb	5,604		Gestale Mt Deduk	6,271 0,05
Ubi Pra. 5. Euro Rie. Co	5,772		Gestelle Mt Euro Ins Rend	13,664 0,07 8,895 -0,02
Usi Pra. Port. Moderato Usi Pra. Privilege T		0.13	Inmit Euro Bond Long T	7,354 0.42
Ubi Pra. Privilege Z	5,676 9,762		Interf. Euro Sand Med. T Interf. Euro Short Term 1	
Ubs Strategy Xira Yield Vegugesi Siraesautaca			Intend Euro Short Term 3	10,388 0,08
OBBL EURO GOV. B	-	-	Intra Obb Euro Italior Euro Bond	5,334 0,3 7,810 -
Abn Amro Messar Mon. Alianz Mon.	14,893		16 Gov. Euro 1/3 Anni	10,583 0,04
Alto Mon.	6.738		Leonardo Otto Mediciarum Euronomey	6,752 0,07 6,250 0,05
Arca Nim Bancepesta Men	13,738		Migdinatum bamosey	6 418 0,06
Sin Oot Breve Term	5,117		Nordendo Obb Esso M.T Optina Obb Esso	15,869 0,13 6,392 0,14
Bipierome Mon. Bipierome Tescraria		0.05	Perseer Cm Eurofamenm	14.370 0.12
Bri Obb Eum Bt Brow Brown Farming	5,940 5,947		Ras Lin 8. Europe Sai Buroto	52.723 -0.1 11.990 0.12
Box Breve Termine Casm Mon.	6.98*	0.01	Systema Ob., Ext. Mil., Ter.	5,579 0,27
Cange Mon. Euro A Cange Mon. Euro B	11,612		Ulb Pra. Euro W.L. Term Unidance Otto Euro	6,082 0,05 5,394 0,02
Civ Forum Iulii Prudenza	5,213	0,04	Vegaged Oth Euro	5.909 0,3
Cansultinvest Mon. Cr Cento Valore	5,209 6,623	9,54	Vegagest Octo Euro Liuot Vrg Coro Redd	5.622 5.3
Cr. Cento Men. Plus	5,486	0,04	OBBL, EURO CORP.	NV.GR.
Cs Mos.4 Ducato Fin Euro Rt A	7.534 5.948		Arca Band Corporate  Signerance Corp. Bond	6,299 0,18 6,621 0,12
Ducato Fir Euro Bt Y	5.955	0,03	Car-am Mida Obo Crp Foro	6,334 0,11
Europot, Rendit	14,782		Canga Corporate Euro A  Ducain Erico For A	6,041 0,17 5,098 0,18
Fideuram Security	9,269	0,01	Ducato Esco Fix Y	5,107 0,18
Fondersel Redit, Fondit, Euro Bod Short T	15,492		Oucasi Fix Imprese & Ducasi Fix Imprese Y	6,048 0,05
Fondit, Euro Currency	7,615	0,01	Europa F Ch. Euro Com.	5,671 0.09
Generali Mon. Euro Gestelle Bt Euro	15,705		Establi Obe Esta Corp. 5. Fonds, Euro Corper, Bho	7.570 0.15
im 2000	16,439	0.01	General Corp. Bond Euro	6,120 0,13
InterfiEuro Currency	6,437	0.03	Gastiese Corporate Bond	5.952 0.12

#### La Banca dei tuoi investimenti

Intest Euro Comporate Bri 4,497 0,16

6.624 0.02 Northon Otic Sun Corp 6.496 0.17



Fondi Pioneer O.Euro C.E. Dr.	4 15
Say Obb Corporate	
Ub Pra. Euro Coro.	5,954 0,12
OBBL. EURO HIGH	
Ducate Fix High Yeld Y	
Ducato Fix High Yield A	6.558 Q.D3
Europe F.Ob. Burb Hr	5,905 0.08
Fondt, Bond Ear High YI.	12,273 0,15
Gestinile High Risk Bond	
Interf Bond Eu High Yilli	6,722 0,13
OBBL. DOLL.GOV. B	LT.
General Cash Dol.	5,263 -0,32
Gentintle Cault S.	4,985, -0.4
OBBL. DOLL.GOV. N	LL.T.
Asia, Bond Doll.	7.100 -0.30
Asmui Redd, Usa	5,017 -0,36
Bril Obb.Doll, Mrl. T	5.084 -0.37
Ducate For Doll, A	5.302 -0.4
Ouzato Fix Doll, Y	8,313 -0,41
Fronterna Doll.	7.244 -0.36
Fordit Bond Day Gesterie Bond Dolara	7,362 -0.39
Interf.Bond Line	5.926 -0.34
Nordendo Otto Doll.	11.536 -0.41
OBBL. INTERNAZ.GO	
Abn Arric Masair Ott Int	
Albanz Radd, Glob L.	
Altanz Redd, Glob T	13.012 -0.12
Api Obb.int.	7,943 -0,01
Allo Int. Clab.	5253 -0.11
Arta Bond	10.586 -0.15
Aumo Clab Glob	
Azimut Rend, Int.	8.151 -0.12
Zhim Obb,Glob.	
Boenne Ponta	7,891 -0.24
Bpis Otto Int.	4,965 -0.1
Caram Meta Chin Int.	
Carigo Obb.let. A.	
Carigo Chin let. 8	
Cariumi Bond Int. Ducate For Glob, A	
Oucate Fix Glob, Y	
Ducate Mul.Gl. Band A	
Ducato Mile Gi. Bond Y	
Europe Op. Int.	
Guramob, Int. Alicon, B.	8.451 -0.19
Fondersei let.	
General Bood Int.	12,412 -0.17
Gestelle Ohk let	5,483 -0.16
lei Boed	13.361 -0.23
Italiar, Blobul Board	
Lawre Bond	
Leonardo Bond.	
Mr G.Fd Gotal Bond A	
Mc G.Fdf Global Bond B	
Mexicacum Internomy Opoma Dish Euro Giobal	
Say One let.	7,498 -0,01
	5.184 -0.05
	4,793 -0,17
Un Pra. Con Global Vegagesi Con Int. OBBL. INT. CORP.INV	4,839 -0.02
OBBL. INT.CORP.IN	
Area Corporate Bt	
Raffor Corporate Sond	14,380 0:07
Uto Pra. Oco Glob, Corp.	7 6 7 7 7 7 7 7 7
OBBL. INT. HIGH YIE	ELD CLE
Lita Pra. Otti Gl. Arto Re	
OBBL. YEN	
Dicate Fix Yen A	3,737 -029
Fondit Bond San	7,227 -0,32
hard Bond Jap	4,214 -0.33
OBBL. PAESI EMER	GENTI
Arta Bond Paes Em.	12,310 -001
Bolemme Em. Widshood	5,288 -0.15
Shi Obbi Emerg.	17,989 -0.3
Ducate Fix Emerg. A	12,067 0.01
Dicate Fix Emerg, Y	12,099 0,02
Brizon F.Ob. Errena	10,136 5,01
Europaid, Energ Mkl Bond	8,068 -0,03
Fondil, Bond Gib En Mid.	9,921 0.03
Gestelle Em. Markets B.	
Interl Bood Gib En: Mid	10,769 0.05
Mr. G.Fd High Year A	5,530_0,46
Nt G.Fd High Year B	4,762 6.44
Nordoods Obo.Paes En.	5.574 -0.29
	6,574 -0,29 6,093 -0,36

Grouparna Ibondsestunda	5,315	-0.28
InterLinketon Linked	12.743	
Medicianum Ri. Re.	11,044	
Mediofarium V.co Dagama.	10,134	0.05
Pioneer Can EuropyLa	5.279	-0.02
Planser Obb Euro Distr	5,563	-0.18
Ras Lor Short T. Dollar	143.880	0.06
Ras Lau Short T. Eur.	64,602	0.01
Soldin		-
Symph.S Ob.A. Euros	8,488	
Uni Pra, Otto Dall.	3,983	41,4
OBBL MISTI ITALIAN		ALE
Allounza Obb.	5,551	0.18
Anirsa Fondimonos	17,655	0.25
Arca Osto Europe	7,850	0.00
Azerut Contolondo	5,174	-0,04
Annut Mui.Comp.Prud	5,341	0,02
Annut Soldity	7.573	0.2
Bancoponta Mix 1	5,509	0.04
Birn Corporate Min.	5,115	_B1
Sperime Per Comp. 8/15 Sperime Stormers	5,000	-0.04
But Par Talabon	5.271	-0.02
Caam Protez Dinamos 1	5,294	
Cann Protest, Disamica 2		0,08
Cange Mousico 10	5,287	0,04
City Forces (ulli Fland).	5,121	0.14
Cr. Costo Mata Boot	5,470	
Eurizon Organistico	7,396	-0,07
Europe Rend	6,105	0.02
Eurzen Soluzion 10	4,731	-
Exclusion Bo Ent. Exclusion Bond	48,397	
Fenda Furana Dyesionic	4,915	
Generali Cush	4.305	0.13
Geshelle Global Assatt 1.	8,268	
Interes Co Prot. Disservice	5,327	
Leonardo 80726	5,888	0.83
Nextam Part, Oth Mino	5,635	
Nordondo Elico Obmato	6,187	
Pioneer Ob. Pluf A Dustr	£156	-0,06
Sai Linea Pristerise	4.758	
Sai Performance	16,035	0.07
Symph. S Pat.G. Red Systems Clab Dynamics	5.694	0.01
Total Return Ctro.		E1
Ubi Pss. Pod. Prudente	5,621	- 100
Valori Resp. Cb. Misto	5,491	
Vegagest Scalesmoderate		0,09
Zanit Otto.	7,434	0.05
OBBL FLESSIBILI		
Borenen Promum.	6.179	-0.06
Science Reparting	2,474.	0.04
Bol Target Return Liquid	9,602	0.07
Carem Mids Dissension	5.211	
Carry Lincotta Aziendo	1.671	
Civ Forum Julii Strategi	5,001	-0,08
Consultaivest High Yield	0.293	-U.M.
	-	
Consultment Read	7,186	0.06
Consultavent Redd. Ducato Fix Rend. A.	7,186 17,237	0.06
Consultment Read	7,186	0.06 -0.01 -0.01
Consultinyeet Read. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y	7.186 17.237 17.275	0.05 -0.01 -0.01 -0.05
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A. Ducato Fix Rend. Y. Especials, Total Ret Book	7.186 17.237 17.275 6.235	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.02
Consultinent Read. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Estromb. Total Ret Book Gesticke Tr Otto. Bitomi Real.	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.02 -0.06
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A. Ducato Fix Rend. Y. Euromot. Total Ret Bond. Gent. Col. Tot. Ret. Obb Gesticke Tr. Obb Ritomi Reall. Symph. 5 Bond Fierra.	7.186 17.207 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A. Ducato Fix Rend. Y. Estrament: Total Ret. Scord. Gent. Col. Tot. Ret. Obb Gestielle Tr. Obb Ritomi Reall. Sympt. S. Bond Fiens. Lib. Pra. Tot. Ret. Pr	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.678	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.08 -0.06 -0.06
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Estractori: Total Ret. Bond. Gesticia: Tot. Ret. Obb Gesticia: Total Ret. Bond. Spent. Sand Final. Spent. S Bond Final. Lib. Pra. Tot Ret. Bo Ced.	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.223 9.478 5.009	0.06 0.01 0.02 0.02 0.06 0.06 0.06
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Esercente. Total Ret. Scori Gest Coi Tot. Ret. Obb. Gesticke Tr Otb. Ritomi Reall. Symph. S Soud Flass. Ubi Pra. Tot Ret. Be Cod Ubi Pra. Tot Ret. Be Cod Ubi Pra. Tot Ret. Be Cod	7.186 17.207 17.275 6.205 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080	0.06 -0.01 -0.01 -0.02 -0.06 -0.06 -0.06 -0.06 -0.06
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A. Ducato Fix Rend. A. Ducato Fix Rend. Y. Estromati. Total Ren Scord. Gent. Col. Tot. Ret. Cob. Gesticise Tr. Cito. Ritomi Reall. Syruph. S. Bond Finns. Libi Pra. Tot. Ret. Bo Cod.	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 5.080	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -0.06 -0.06 -0.06 -0.06 -0.05
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Esercente. Total Ret. Scori Gest Coi Tot. Ret. Obb. Gesticke Tr Otb. Ritomi Reall. Symph. S Soud Flass. Ubi Pra. Tot Ret. Be Cod Ubi Pra. Tot Ret. Be Cod Ubi Pra. Tot Ret. Be Cod	7.186 17.207 17.275 6.205 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080	0.06 -0.01 -0.01 -0.02 -0.06 -0.06 -0.06 -0.06 -0.00 -0.04 -0.02 -0.02 -0.05
Consultiment Read. Ducato Fox Rend. A Ducato Fox Rend. A Ducato Fox Rend. Y Exercise: Total Ret. Bood Gent. Cox Tot. Ret. Cob. Gestiese Tr Otto Retomi Reat! Specific State Films. Libi Pro. Tot Ret. Bo Cod Libi Pro. Tot Ret. Box Bo	7.186 17.207 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.989	0.06 -0.01 -0.01 -0.02 -0.06 -0.06 -0.06 -0.06 -0.00 -0.04 -0.02 -0.02 -0.05
Consultiment Read. Ducato For Rend. A Ducato For Rend. A Ducato For Rend. Y Estravioli, Total Ret. Scord Gent. Coli Tot. Ret. Obb. Gestielle Tr Otib. Ritorii Reat! Sprigh. S Bond Films. Libi Pra. Tot. Ret. Bo Cold Libi Pra. To	7.186 17.207 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.989	0.06 -0.01 -0.01 -0.02 -0.06 -0.06 -0.06 -0.02 -0.02 -0.06 -0.02 -0.06
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Especials. Total Ret. Scori Gest Coi Tot. Ret. Cob. Gestelle Tr Otto. Ritorni Reall. Symph. S Boad Finns. Libi Pro. Tot. Ret. Bo Cod. Libi Pro. Tot. R	7.186 17.207 17.275 6.205 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.989 1RO	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -0.06 -0.06 -0.06 -0.05 -0.06 -0.05 -0.06 -0.06
Consultiment Read. Decado For Rend. A Ducato For Rend. A Ducato For Rend. Y Especials, Total Ret. Scori Gest Coi Tot. Ret. Cob. Gesticke Tr Otto. Ritomi Real. Syruph. S Scori Fina. Libi Pra. Tot. Ret. Bo Cod. After Total Ret. A	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.089 1RO	0.06 -0.01 -0.01 -0.02 -0.06 -0.06 -0.06 -0.02 -0.06 -0.06 -0.06 -0.06 -0.06 -0.06
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Especials, Total Ret. Scori Gent. Cox Tot. Ret. Cob. Gestiese Tr. Obb. Ritomi Reall Syruph. S. Scori Finns. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo Cod. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo. Cod. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo Cod. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo Cod. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo. Cod. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo. Cod. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo. Cod. Lib. Lib. Lib. Lib. Lib. Lib. Lib. Lib.	7.186 17.237 17.275 5.278 5.278 5.278 5.221 9.478 5.089 5.089 5.089 5.089 4.869 (RO IIII) 5.405 5.441 5.405	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -0.06 -0.05 -0.05 -0.05 -0.05 -0.06 -0.05 -0.06
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Estractor. Total Ret. Score Gest Coi Tot. Ret. Cob. Gestelle Tr Otto. Retorni Reat! Symph. S. Boad Finas. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo Cod. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo Cod. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo Cod. Lib. Pra. Tot. Ret. Maxima. Vegagest Cob Fises bito Veterm Tr Otto. LIQUIDITA' AREA EU Agon Canh Alimna Liquidita. B Anima Liquidita. Aria Bt Breve Torro.	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.989 180 4.989 180 4.989 180 4.989	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -0.06 -0.06 -0.05 -0.06 -
Consultiment Read. Ducato Fiz Rend. A Ducato Fiz Rend. A Ducato Fiz Rend. Y Especials. Total Ret. Scori Gesticke Tr Otto. Gesticke Tr Otto. Retorni Reat! Symph. S Scori Fina. Libi Pra. Tot Ret. Bo Cod	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.989 180 4.989 180 4.989 180 4.989	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -0.06 -0.05 -0.05 -0.05 -0.06 -0.05 -0.06 -0.05 -0.06 -
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Estractor. Total Ret. Score Gest Coi Tot. Ret. Cob. Gestelle Tr Otto. Retorni Reat! Symph. S. Boad Finas. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo Cod. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo Cod. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo Cod. Lib. Pra. Tot. Ret. Maxima. Vegagest Cob Fises bito Veterm Tr Otto. LIQUIDITA' AREA EU Agon Canh Alimna Liquidita. B Anima Liquidita. Aria Bt Breve Torro.	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.989 180 4.989 180 4.989 180 4.989	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultiment Read. Decado For Rend. A Ducato For Rend. A Ducato For Rend. Y Especials, Total Ret. Scori Gest Coi Tot. Ret. Cob. Gesticke Tr Otto. Retoni Real. Sympt. S Scori Fina. Libi Pra. Tot Ret. Bo Cod. Lib	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.678 5.089 5.080 4.989 1RO	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultiment Read. Decado For Rend. A Ducato For Rend. A Ducato For Rend. Y Surcerch. Total Ret. Scori Gest Coi Tot. Ret. Cob. Gesticke Tr Otto. Ritomi Reall. Symph. S Soud Finns. Libi Pra. Tot Ret. Bo Cod. Lib	7.186 17.207 17.275 6.205 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -0.06 -0.05 -0.06 -
Consultiment Read. Decado For Rend. A Ducato For Rend. A Ducato For Rend. Y Especials. Total Red Read. Gesticke Tr Otto. Gesticke Tr Otto. Retorni Real. Sympt. S Bond Finns. Libi Pra. Tot Red Re Pr Uni Pra. Tot Red Bo Cod Libi Pra. Tot Red Bo Cod	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.089 1RO	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultiment Read. Decado Fox Rend. A Ducato Fox Rend. A Ducato Fox Rend. Y Estrocch. Total Ret. Book. Gestielle Tr Ditb. Ritorni Real. Syruph. S Bond Films. Lith Pra. Tot Ret. Bo Cod. Lith Pra. Tot Ret. Bot. Lith Pra.	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.089 5.089 5.089 5.089 5.089 5.089 6.089 6.274 15.405 5.485 6.274 14.47 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095	0.06 -0.01 -0.01 -0.02 -0.06 -
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Estroyate. Total Ret. Scori Gest Coi Tot. Ret. Cob. Gestelle Tr Otto Ritorii Reat! Symph. S Soul Fina. Lib. Pra. Tot Ret. Bo Cod Lib. Pra. Tot Ret. Bo	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.089 15.080 4.089 15.405 5.441 5.405 5.485 6.274 8.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -0.06 -0.06 -0.05 -0.06 -
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Exercisis. Total Ret. Scori Gest Coi Tot. Ret. Cob. Gesticke Tr Otto. Ritomi Reall. Symph. S Soud Finns. Libi Pra. Tot Ret. Bo Cod. Li	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 4.089 180 5.241 5.405 5.405 6.274 8.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181	0.06 -0.01 -0.01 -0.02 -0.06 -
Consultiment Rend. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Especials. Total Ret. Book. Gesticke Tr Otto. Retorni Rent. Sympt. S Bond Finns. Libi Pra. Tot Ret. Bo Cod.	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.089 180 5.241 5.405 5.405 6.274 8.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 8.229	0.06 -0.01 -0.01 -0.02 -0.06 -
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Especials, Total Ret. Book. Gestiese Tr Otto. Ritorii Real. Syruph. S Book Firms. Lib. Pra. Text Ret. Bo Cod. Lib. Pra. Te	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080	0.06 -0.01 -0.01 -0.02 -0.06 -
Consultiment Rend. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Especials, Total Ret. Book. Gestiese Tr. Otto. Ritoria Rent. Syruph. S. Book Finas. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo. Cod. Lib. Pra. Tot. Ret. Microrit. Vegagest Obe Fireschile Vegagest Obe Fireschile Vegagest Che Fireschile Annus Liquidita. A Alianza Liquidita. A Annus Liquidita. Annus Liquidita. Annus Liquidita. Annus Liquidita. Annus Liquidita. Annus Liquidita. Carge Liquidita Euro A Carge Liquidita. Ducato Fix Won. A Ducato Fix Won. A Ducato Fix Won. I Ducato Fix Won. I Ducato Fix Won. V Epston Cash	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.089 5.080 4.089 15.405 5.441 5.405 5.485 6.274 8.447 5.543 5.549 12,003 21,417 11,846 6.094 6.095 5.147 8.181 6.220 6.030	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -0.06 -0.06 -0.05 -0.06 -
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Especials, Total Ret. Book. Gestiese Tr Otto. Ritorii Real. Syruph. S Book Firms. Lib. Pra. Text Ret. Bo Cod. Lib. Pra. Te	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -0.06 -0.06 -0.05 -0.06 -
Consultiment Read. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Surveyor. Total Ret. Scori Gest Coi Tot. Ret. Cob. Gestelle Tr Otto. Ritomi Reall. Syeugh. S Boad Finns. Libi Pra. Tot. Ret. Bo Cod. Libi Pra. Libi Pra. A Anima Lipicità Arca Bt Breve Torm.	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.989 180 4.989 180 4.989 180 4.989 180 4.989 180 5.241 5.405 5.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 6.220 6.192 6.030 7.400	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultiment Rend. Decado Fox Rend. A Ducato Fox Rend. Y Especials, Total Red Rend. Gesticke Tr Otto. Gesticke Tr Otto. Retorn Rent. Sympt. S Bond Finns. Libi Pox. Tot Ret. Bo Cod. Libi Pox. Libi Dox. Arca Rt Breve Torro. Arc	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 5.080 4.089 180 5.241 5.405 5.485 6.274 8.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 7.400 7.400 7.400	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultiment Rend. Decado Fiz Rend. A Ducato Fiz Rend. Y Especialo, Total Ret. Scori Gesticke Tr Otto. Ritoria Rent. Syngh. S Scori Fina. Libi Pra. Tot. Ret. Ret. Bo Cod. Libi Pra. Tot. Ret. Bo Cod. Libi Pra. Libi Pra. Libi Pra. Area Elli Anna Bi Brene Torm. Area Bi	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 5.080 4.089 15.405 5.405 5.405 5.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 6.290 6.192 6.090 7.400 7.400 7.090	0.06 -0.01 -0.01 -0.02 -0.06 -
Consultiment Rend. Decado Fox Rend. A Ducado Fox Rend. Y Especialo, Total Red. Scori Gent. Cox Tot. Red. Cob. Gessese Tr Otto. Ritorio Rent. Syruph. S Bond Finns. Lib. Pox. Tot. Red. Bo Cod. Lib. Pox. Lib. Lib. Bi Anima Libraria. Bo Cosh. Co-con. Mich. Mon. Corge Libraria. Bo Cosh. Co-con. Mich. Mon. Corge Libraria. Bo Cosh. Co-con. Libraria. Docado Fox Mon. J. Ession Cosh. Eurizon Libraria. C. B. Eurizon Librari	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.089 180 5.241 5.405 5.485 6.274 8.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 7.400 7.090 7.222 11.516 10.797	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultiment Rend. Decado Fox Rend. A Ducato Fox Rend. Y Especials, Total Red Boord Gest Cox Tot. Red. Cob. Gesticke Tr Otto Ritoria Rend. Specials Secret Finals, Lib. Pox. Tot. Red. Bo Cod. Lib. Pox. Lib. Red. Bo Cod. Admire: Lip. Cod. Bo Co	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.089 15.405 5.405 5.405 6.274 1.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 6.290 6.192 6.090 7.400 7.200 7.222 11.515 10.797 14.205	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultiment Rend. Decado Fox Rend. A Ducato Fox Rend. Y Especials, Total Red Boord Gent. Cox Tot. Red. Cob. Gestiese Tr Otto. Ritoria Rent. Specials Secret Finals, Litin Pra. Tot Red. Bo Cod. Litin Liquidia. Anno Liquidia. Anno Liquidia. Bo Cash. Carge Liquidia Euro A Carge Liquidia Suro B Carson Liquidia. Docato Fia Won. I Ession Cash Europe Coshovico Europe Cosho	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.278 5.278 5.285 5.221 9.478 5.089 5.089 5.089 5.089 5.089 5.405 5.405 5.405 5.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 6.220 6.192 6.030 7.400 7.221 11.516 10.797 14.205 106.746	0.06 -0.01 -0.01 -0.02 -0.06 -
Consultavent Rend. Ducato Fiz Rend. A Ducato Fiz Rend. Y Especials, Total Ret. Root. Gesticke Tr Otto. Retorn Rent. Syngh. S Bond Fina. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo Cod. Lib. Lib. Libraria. Anna Bt Breve Torm. An	7.186 17.207 17.275 6.205 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.989 180 5.241 5.405 5.445 6.274 8.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultavent Rend. Decado For Rend. A Ducado For Rend. Y Especialo, Total Red. Scori Gent. Coi Tot. Red. Cob. Gessese Tr Otto. Riconi Rent. Syngh. S Scori Finna. Libi Pra. Tot. Red. Bo Cod. Libi Pra. Lipicita Bi Anima Lipicita Bi Caran Mich Mon. Carge Lipicita Euro B Caran Lipicita Co. A Carge Lipicita Co. A Europa Lipicita Fondata Euro Cash Eondata Euro Cash	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 5.080 4.089 180 5.241 5.405 5.485 6.274 8.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 8.229 6.090 7.400 7.400 7.090 7.222 11.516 10.797 14.205 106.746 8.783 7.240	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultiment Rend. Decado Fox Rend. A Ducato Fox Rend. Y Especials, Total Red Boord Gent. Cox Tot. Red. Cob. Gestiese Tr Otto. Ritoria Rent. Specials Secret Finals. Lib. Pro. Tot. Red. Bo Cod. Lib. Pro. Libraria. Anno Libraria. Anno Libraria. Anno Libraria. Anno Libraria. Brid Cash. Coren Mich. Mon. Carge Libraria. Brid Cash. Coren Mich. Mon. Carge Libraria. Brid Cash. Coren Mich. Mon. Libraria. Brid Cash. Coren Libraria. Coren A. Eurzon F. Tosor Euro. B Eurzon Libraria. Corena Monesa. Fondata Euro. Cash. Fondata Euro. Cash. Fondata Euro. Cash. Fondata Euro. Cash. Fondata Libraria. General Libraria. General Libraria.	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.278 5.278 5.278 5.285 5.221 9.478 5.089 5.089 5.089 5.089 5.089 5.089 6.099 6.274 1.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultiment Rend. Decado Fox Rend. A Ducato Fox Rend. Y Especials, Total Red Boord Gent. Cox Tot. Ret. Cob. Gestiese Tr Otto. Ritoria Rent. Specials Secret Finals, Litin Pra. Tot. Ret. Bo Cod. Litin Pra. Tot. Ret. Microrit. Vegagest Obp Fietsibile Volument Tr Otto. Litin Gitta. AREA EU Agon Cash Allinex Liquidita. A Annua Liquidita. Carge Liquidita Euro A Carge Liquidita Euro A Carge Liquidita Euro A Carge Liquidita Euro B Cansen Liquidita. Ducato Fia Non. I Estimon Cash Euromo Liquidita. Ci. B Euromo Liquidita. General Liquidita	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 5.080 4.089 180 5.241 5.405 5.485 6.274 8.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 8.229 6.090 7.400 7.400 7.090 7.222 11.516 10.797 14.205 106.746 8.783 7.240	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultiment Rend. Decado Fox Rend. A Ducato Fox Rend. Y Especials, Total Red Boord Gent. Cox Tot. Red. Cob. Gestiese Tr Otto. Ritoria Rent. Specials Secret Finals. Lib. Pro. Tot. Red. Bo Cod. Lib. Pro. Libraria. Anno Libraria. Anno Libraria. Anno Libraria. Anno Libraria. Brid Cash. Coren Mich. Mon. Carge Libraria. Brid Cash. Coren Mich. Mon. Carge Libraria. Brid Cash. Coren Mich. Mon. Libraria. Brid Cash. Coren Libraria. Coren A. Eurzon F. Tosor Euro. B Eurzon Libraria. Corena Monesa. Fondata Euro. Cash. Fondata Euro. Cash. Fondata Euro. Cash. Fondata Euro. Cash. Fondata Libraria. General Libraria. General Libraria.	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.278 5.278 5.285 5.221 9.478 5.089 5.080 5.034 5.089 5.080 6.034 5.405 5.405 5.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 8.220 6.192 6.030 7.400 7.221 11.516 10.797 14.205 106.746 8.783 7.240 8.293 9.100	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultavent Rend. Ducato Fiz Rend. A Ducato Fiz Rend. Y Especials, Total Ret. Root. Gesticke Tr Otto. Ritoria Rent. Syngh. S Bond Fina. Lib. Pra. Tot. Ret. Ret. Bo Cod. Lib. Pra. Tot. Ret. Horient. Vigagost Oto Financia. Vigagost Oto Financia. Vigagost Oto Financia. Anno Liquidia. B. Anno Liquidia. B. Anno Liquidia. B. Anno Liquidia. Bo Cost. Control Gasacra. Bo Cost. Control Gasacra. Bo Cost. Control Financia. Ducato Financia. Ducato Financia. Ducato Financia. Ducato Financia. Control Gasacra. Bolizon Financia. Control Gasacra. Bolizon Financia. Control Control Control Europoo. Total Control Europool. Europool	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 5.080 4.089 180 5.241 5.405 5.485 6.274 8.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 8.229 6.095 7.400 7.400 7.221 11.516 10.797 14.205 108.746 8.783 7.240 6.293 9.100 6.921 5.493	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultavent Rend. Ducato Fox Rend. A Ducato Fox Rend. Y Especials, Total Ret. Book. Gesticke Tr Otto. Ritoria Rent. Syngh. S Bond Finns. Lib. Pox. Tot. Ret. Bo Cod. Lib. Pox. Librarita B Anima Librarita B Anim	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.278 5.278 5.278 5.285 5.221 9.478 5.089 5.089 5.089 5.089 5.089 6.099 6.274 1.447 5.543 5.549 12,003 21,417 11,846 6.094 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultiment Rend. Ducato Fox Rend. A Ducato Fox Rend. Y Especials, Total Red Boord Gent. Cox Tot. Ret. Cob. Gestiese Tr Otto. Ritoria Rent. Specials Secret Finals, Lin Pra. Tot Ret. Bo Cod. Lin Lin Lin Lin Ret. Area Bt Breve Torm. Acan Bt Br	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.989 180 4.989 180 4.989 180 4.989 180 4.989 180 5.241 5.405 5.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 8.229 6.095 5.147 8.181 8.229 11.516 10.797 14.205 108.746 8.783 7.240 6.293 9.100 6.221 5.493 5.542 5.968 5.948	0.05 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultavent Rend. Ducato Fiz Rend. A Ducato Fiz Rend. Y Especials, Total Ret. Cob. Gesticke Tr Oth. Ritoric Rent. Specials Secret Final. Lib. Pra. Tot. Ret. Cob. Lib. Pra. Tot. Ret. Bo Cod. Admira: Lipadita A Admira: Lipadita B Anima: Lipadita B Anima: Lipadita B Anima: Lipadita B Corea Mich. Mon. Carge Lipadita Co. A Europo Cosh. Lipadia Cosh. Europo Cosh. Lipadia Cosh. Europo Cosh. E	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.089 18.041 5.405 5.441 5.405 5.445 6.274 11.446 6.094 6.095 5.147 11.846 6.094 6.095 5.147 11.846 6.094 6.095 5.147 11.846 6.094 6.095 5.147 11.846 6.094 6.095 5.147 11.846 6.094 6.095 5.147 11.846 6.094 6.095 5.147 11.846 6.094 6.095 5.147 11.846 6.094 6.095 5.147 11.846 6.094 6.095 5.147 11.846 6.095	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultavent Rend. Decado Fox Rend. A Ducato Fox Rend. Y Especials, Total Red Boord Gest Cox Tot. Red. Cob. Gestele Tr Otto Ritoria Rent. Specials Secret Finals Lib. Pox. Tot. Red. Bo Cod. Admire: Lipudita A Admire: Lipudita A Admire: Lipudita Bi Annum Lipudita Bi Annum Lipudita Bi Conta Lipudita Bi Conta Lipudita Cod. A Europox Fox Mon. A Ducato Fix Mon. A Europox Contovico Europox Contovico Europox Lipudita Cod. A Europox Lipudita Gestele Cash Euro Medicarum Richards Contovico Lipudita Gestele Cash Euro Medicarum Richards Nordbordo Lipudita Docara Money Poxed Lipudita Sin Lipudita	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 6.265 5.221 9.478 5.089 5.080 6.080 6.080 6.080 6.241 5.405 6.447 6.094 6.094 6.095 5.147 8.181 6.293 6.192 6.090 7.400 7.202 11.516 10.797 14.205 108.740 17.090 7.222 11.516 10.797 14.205 108.740 6.293 9.100 6.221 5.493 5.542 5.969 5.948 6.091 17.046	0.06 -0.01 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultiment Rend. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Especials, Total Red. Scori Gent. Col. Tot. Red. Cob. Gesticite Tir Otto. Ritoria Rent. Specials, Testal Red. Scori Gent. Col. Tot. Red. Cob. Gesticite Tir Otto. Ritoria Rent. Specials, Testal Red. Sc. Cod. Utir Pra. Tot. Red. Sc. Cod. Admired Liquidita A. Admired Liquidita Ri Annual Liquidita Ri Annual Liquidita Cod. Construction Filesco Euro A. Conge Liquidita Cod. A. Sunzon Filesco Euro S. Europo Costo Vol. Europo Filesco Euro S. Europo Costo Costo Costo Costo Costo Liquidia Costo Europo Costo Europo Medidanum Ri. Mo. Neveril Port. Liquidia Nordendo Liquidia Special Costo	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 6.265 5.089 5.089 5.089 6.089 6.089 6.089 6.241 5.405 5.485 6.274 8.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181	0.06 -0.01 -0.05 -0.06 -
Consultiment Rend. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Especials, Testal Red Scord Gent. Cox Tot. Ret. Cob. Gesticise Tr. Citio Ritoria Rent. Specials Scord Finals, Lin Pra. Tot. Ret. Bo. Cod. Lin Pra. Tot. Ret. Medicant. Vegagest Obe Fiessbire Volument Tr. Citio. Lincollist A. Aliment Liquidita. A. Aliment Liquidita. Arca Bt. Breve Term. Acca Bt. Breve Term. Accade Term.	7.186 17.207 17.275 6.205 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.089 6.080 4.089 6.080 6.241 5.405 6.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.095 5.147 8.181 6.094 6.095 5.147 8.181 6.095	0.05 0.05 0.05 0.05 0.05 0.05 0.05 0.05
Consultiment Rend. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Especials, Total Red. Scori Gent. Col. Tot. Red. Cob. Gesticite Tir Otto. Ritoria Rent. Specials, Testal Red. Scori Gent. Col. Tot. Red. Cob. Gesticite Tir Otto. Ritoria Rent. Specials, Testal Red. Sc. Cod. Utir Pra. Tot. Red. Sc. Cod. Admired Liquidita A. Admired Liquidita Ri Annual Liquidita Ri Annual Liquidita Cod. Construction Filesco Euro A. Conge Liquidita Cod. A. Sunzon Filesco Euro S. Europo Costo Vol. Europo Filesco Euro S. Europo Costo Costo Costo Costo Costo Liquidia Costo Europo Costo Europo Medidanum Ri. Mo. Neveril Port. Liquidia Nordendo Liquidia Special Costo	7.186 17.237 17.275 6.235 5.278 5.079 6.265 5.089 5.089 5.089 6.089 6.089 6.089 6.241 5.405 5.485 6.274 8.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 8.220 6.095 5.147 8.181	0.05 0.05 0.05 0.05 0.05 0.05 0.05 0.05
Consultiment Rend. Ducato Fix Rend. A Ducato Fix Rend. Y Especials, Testal Red Scord Gent. Cox Tot. Ret. Cob. Gesticise Tr. Citio Ritoria Rent. Specials Scord Finals, Lin Pra. Tot. Ret. Bo. Cod. Lin Pra. Tot. Ret. Medicant. Vegagest Obe Fiessbire Volument Tr. Citio. Lincollist A. Aliment Liquidita. A. Aliment Liquidita. Arca Bt. Breve Term. Acca Bt. Breve Term. Accade Term.	7.186 17.207 17.275 6.205 5.278 5.079 5.265 5.221 9.478 5.089 5.080 4.089 6.080 4.089 6.080 6.241 5.405 6.447 5.543 5.549 12.003 21.417 11.846 6.094 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.209 6.095 5.147 8.181 6.095 5.147 8.181 6.094 6.095 5.147 8.181 6.095	0.05 0.05 0.05 0.05 0.05 0.05 0.05 0.05

Poneer Obb Paes E. Dis

Cange Mosaico Ohb.

Eurizon F.Ob. Cedicia Einzon Obb Etica

Fonds, Inhalian Linked

Gestele Global Conv..

Ducato Fix Convertedi

Vegagasi Obb High Yield 5,306 0,03

Ducato Fix Conventition 4.619 -0.01

5,230 0,34

3,600 -0,02

5,007 0,00

12,986 0.17

6,446 -0,02 5,315 -0.28

p Coro Tesoreria QUIDITA' AREA DOI	LLARO	Fondi Fine Multi. Fondit Fine Multi. Fondit Fine Dynamic	8.527 -0.05
rison F. Teacr Doll.		Fondit, Flexible Growth Fondit, Flexible Income	8,594 -0,01
QUIDITA' AREA YEN		Fondit. Flimbin Opp.	7,942
CETO FIX YOU Y		Formula 1 Balanced	7,163 0,01
· Comp Torre	4,796 -0.06	Formula 1 Conservative. Formula 1 High Risk	6,690 0,01
e Laternar e Pinasibile		Formula 1 Low Blak	6,837 0,03
n Armor Expent A-rt100	5 002 -0.02	Formula 3 Pints General Medium Pints	
n Amo Expert A-0400 n Amo Expert A-0400		General) Risk	5,511 0,04
n Amro Expert A-ri50	56,090 -	Gestelle Ga Plus 1 Gestelle Ga Plus 2	5,009 4,938
b Glob, Quantilativo ora Rusi		Gestelle Ge Plus 3	4,823
ora Salection	4,895 0.06	Gestalia Tr Alto Div. Gestalia Tr Glob.	
era Valere Prot.	5.984 D.08	Gestrord Asset Allocatio	5,479 -0,07
iritica Pin	5,000 0.68	Interf.Flexible Bond	10,160 1,00
lang F100 L lang F100 T	4.438 -0.34 4.077 -0.32	Interfund System 100 Interfund System 40	10.570 0.00
anz F15 L	5.190 0.06	Interfund System 80 Interfund System Place	10.268 0,01
lang F30 L	5 152 0 06	Intesa Premium Power	5,032 0,14
	5.159 0.02	Intena Tarpet 2016 Intena Tarpet 2021	
INSE F7D L	25,500 0,	Interes Target 2026	
ueg F70 T. s Absolute Petury	25.200 0.	Intra Assolute	
ena Fondativo	13,779 -0,38	intra Flessbila Investori Flessibila	
to Cap.Gar. Giu 2013 to Randim Assol T3.	5,020 0,02 5,230 0,13	Kairce P.Fend	6,880 0,1
ce Rendin, Ased T5	5.093	Kairos P.Income Fund M Gestion Trand Global	
rec Defensive rec FI 1d. Flessible		Mc G.Fdl Ru Low Yol A	5,055 0,00
ng Finanza Elion	8,010 0,17	No G.Fdf Flu Law Vol 8 No G.Fdf Flucklighvol, A	
rup Files Opportunity	4.876 -Q.04	Mc G.Fdl Fluxriighvor, B	4.783 0.08
res Plus. rep Bendmen. Amotut		Mc G Fdl Flx Med Vot. A Mc G Fdl Flx Med Vot. B	7,120 0,08
imut St. Thand	5,292 -0,21	Nextam Part. Flessible	4,528 0.08
ienut Trend. ienut Trend Amer.	21,600 -0,45 9,779 -0,55	Nordest Sic	5,290 0,93
enut Trend Europa	16,279 -0,19	Open Fund Rt. Ass. Var2 Open Fund Rt. Ass. Var3	4,372 3,677
mut Trend IL. mut Trend Pacif.	20.562 0.2 6.881 -0.17	Parit. Orchostra	74,096 0,23
rico Posta Extin	5.002	Pioneer Target Controllo Pioneer Target Equilon	
responta Cerriopti responta Cerriopti (7	5,159 0.02	Picrear Target Syluppo	24,281 0.05
n Rembile	4,759 0,09	Profile Best Funds Profile Eite Freesbile	5.877 0,27 5.186 -Q.D
iemma Resolbie	2.878 -0.2	Sola Flex	8,917 0.11
er Objettyo Rendimen.		Sopramo O Rit. Ass & A Sopramo O Rit. Ass. 6 B	
Laget Return Cons.	5 301 0.19	Scoramo 1 Rit. Ass 5 A	5,102 0,00
Danget Return Diname op 1905 E Par Gr Away		Sopramo 1 Ril. Asa, 5 B	5,105 0,08
TO 100% E Ply Gr Eur	4.943 0.08	Sogramo Contrarian A Sogramo Contrarian B	4,389
pp Equips Attacop pp Equips Centrampo		Sopranto Global Mac to A	5,040 0,00
oo Equipe Ditesa	5,106 0,04	Sopramo Global Macro B Sopramo Inflaz, 1,5% B	
am Mida Opportunità am Absolute		Sogramo Inflaz 1,5% A	5,128 0.15
am Dyn. Afrontica	5,009 -0.06	Sopranto Relat Value A. Sopranto Relat, Value B.	
am Souice 1	5,046, 0,00	Symph.S. A.m. Floor,	6,541 0,00
am Equipa 3 am Equipa 3	5,011 D.18 4,954 D.02	Symph.S Fortuneno Symph.S Jt. Res	3.584 0,05 5.880 0.4
am Equipe 4	4,778 0,06	Tank Flessibile	5.702
am Foganmagri 2014 am Foganmagri 2013	4,831 -	Total Return Ubi Pra. Rev. Free	4,299 0,37
жів Екранорія 2 2011	4.900	Ubi Pra. Rex Free 2	4,970 0.00
am For Ex Bo Do 2013 am For Gar Due 2013		Life Pra. Flow Free 4	1766 0.0
am For, Gor, Mor, Epr	5,682 -	Ubi Pra. Redd. Plij. Ubi Pra. Tot. Ret. Din.	5,338
am For, Priv. Dry. Oco	4,610	Ubi Pra. Tol Ret. Aggr.	4.924
am Forgaeqm 13 am Forgutady 14	4,800	Ubi Pra. Tot Ret. Aggr. Unbanca Plus	4,895 5,049 0,00
am Formula Ger.2012	4,936 +	Yegagest Resubile	6,319 0,00
am Formus Gar 2013 am Phi	4,694 5,537 D,06	Voltera Tr Glob.	4,985 0,14 5,136 -0,14
am Privess Alle	4.804	Yrg Coro Randimento	5,207 -0,00
am Orekum. rige Financia	5.145	Zenit Absolute Return Zenit Zerozemo Fdf.	5.293 D.1 5.044 0.25
rapa Finantiin Pari	4.964	ALTRI	25244 U.23
rami Absolute Perf. rami Protico	4.891 Q.12 5.319 0.08	Box alle Futer	
naultineast Alta Div.	4.001 -	Bon Un Overl Cu VIII Allegro	4,940 0,88 4,500 1,30
nsilinyes Memas Em	5,065 -0,26	Qu Vita Andente	5,900, 0.88
Carto Premium cato Elico Flor Crytia		Ou Vita Balanced Ou Vita E. Equity	5.420 0.90 6.010 1.01
cate Bice Film Chittle	4,403 D02	Cu Vita Et \$ Bond	4,130 1.47
cato Gan Eu Pt. Alp A cato Gan Eu Pmi Alp Y		Cu Vita, Eb Dutch Eq Cu Vita, Eb Erna Bond	4,410 2,08 6,410 0,31
calo Geo Eur.Allopolen	2,182 -0,05	Co VIIa Etr Eur En	4,460 2,08
cato Geo Eur.Altopolen cato Geo fila Altopolen	2165 -0,14 5,005 -0,1	Cu Vita Eb LT.Fund. Cu Vita Eb Jap.Eg	1,220 3,36 3,060 1,66
cato Geo Ita Altopoten	5,083 0.04	Cu Via Eb NA Eq	2,910 2,40
cato Mul Cash Piem Y cato Mul Cashoyan A	4.904 0.08	Cu VIa Eurot Eq	4,910 2,25
cate Mul.Ceahpremal A	4.502 0.09	Cu Vita Europe Cf Cu Vita Global Bood	30,100 0.30 4,970 0.51
cate Mul. Cashorand Y	4.605 0.09	Cu Vity Global Eg	5,300 1,34
ston Chetum riton F Gar. 2sem (16	6 140 5,084 0,04	Cu Vita Jap. Ct.	27,460 0,48 5,090 3,19
rizon F.Gat. Zull?	4,915 0,04	Co Vita Plus	11,462 1,00
recon F.Gar. 3tri07	4.952 D,06 5.085 D,06	Cu Vita Pres. Eq. Cu Vita Pro. 70	4,720 2,83 6,490 0,73
rizon F.Gas. Isem06	4,993 0,22	Qu Vita, Pro. 80	6.230 0.63
rzos F Gar, Ir 07 rzos F Garant, 03/13	4,958 D,04 5,058 D,04	Cu Vita Pro. 90. Cu Vita Pro. En	6,000 0,30 11,450 0,80
ration F Garant, D6:12	4,831 0,02	Cu VIta Sale Eq	10.000 D
rizon F Gerant, 09/12	4,837	Cu VIII Tech.Eq	2.040 2
rzon F Garant, 12'12	4.904 D.06 5.474 0.16	Ina Val Att. Ina Val Est.	0,978 0,4°
rizon F Proteo Moder.	5,383 0,19	Ne Stratege 1	28,370 0,43
rzon F. Profilo Paud. rzon F. Band Ass Zamu	5,291 0,08 5,000 -	Ny Iria Va At Rea Cap Eu	7,223 .0,07 12,130 .0,21
ration F Rend Ass James	5.340 0.13	Rea Imp. 6m	16,621 2.3
rizon F.Rend.Ass 5ansi rizon Oblettivo Rend	7.961	Realing it	9,834 0,6 8,142 1,25
ryon Team 1	5,749 0.03	Bealing Mon. Reals Bil Aggres.	
rizon Team 2	5.350_0.02	Reale Bit Attiva	9,001. 0,64
rzon Team 3 rzon Team 4	4,756 0,08	Reale Disam, Prot. Reale L.Garannia	9,444 0.43
naon Team 5	4.308 0,09	Reals Linea Equilib.	9,666 0,88
romob. Pier, Dividend. romob. Strategic	13,035 0,06 3,571 0,88	Reale Linea Futuro Reale Obb.	9,087 1,45
ALCOHOL BOX SEE SEL	7.111 £04	Reals Trasformat	5.779 0.05
romae fol Ref. Fieu romae Tol Ref. Fieu e-absolute Refun	4 909 0,04 9,854	Sai Alfa2000 Sai Bela2000	4,940 1.00 4,490 0.60

115 8257 -	1.72	DIAN			-1,07
616 2,614	80,0	Morne	Paschi Asu 0,491	4 0,4740	3.67
	-		TITOLI DI	STAT	
hockfold.	10,028	1/%	Titol	Ultimo	Proc.
lexib. Dynamic	1.527		BTP 1509/08 1,65%	100,490.	100,450
lexible Growth lexible Income	9,567 8,594		BTP 1506082,5% BTP 1509053,5%	99,820	99,810
Іншын Орф.	7,942		81P 15/04/09 3%	99.070	29,050
ch (quain 1(8))	7 740		BTP 01/03/09/3%	99,240	99,340
1 Balanced 1 Conselvative	7,163		BTP 1506093,75% BTP 01/11/094,25%		99,690
1 High Risk	7,340	-0,03	BTP 01/05/09 4,5%	.100,420	100,390
1 Low Balt	6,837 7,245		BTP 15/09/10/0,85% BTP 15/06/10/2,75%	917,500	95,530
Medium Risk	5,644		BTP 1501/103%		97,450 98,250
Realc	5,511		8TP 01/03/10/4%	89,390	99,950
Ga Plus 1 Ga Plus 2	5,009		BTP 01/08/10 4,5% BTP 01/11/10 5,5%	100,900	103,300
Sa Plus 3	4,823		BTP 01/11/11 1.9%	95,960 _	95,020
Tr. Alto Div.	5,199		BTP 150311 3,5%	98,510	95,470
Tr Glob. Asset Allocatio	12,956		BTP 05/08/11 3,75%	98,900 99,060	98,030
wible Bond	10,160		BTP 01/08/11 5.25%	103,470	105,420
System 100	16,447		8TP 1508/12 1,85%	100,400	100,270
System 80	10,570		BTP 15/04/12/4% BTP 15/10/12/4.25%	100,320	99,490
System Plax.	10,312		BTP 01/02/12 5%	102,950	102.900
remium Power	5,032	0,14	BTP 01/08/13 4 25%	100,440	100,400
ergel 2016	4,327		BTP 01/03/13 4,75% BTP 15/03/14 2,15%		102,460
ngal 2025	4,385		BTP 01/06/14 4,25%		100,270
olute	4,945		BTP 01/08/15 3.75%		95,670
isbile Generalists	5,096		BTP 01/02/15 4,25% BTP 01/08/16 3,75%	100,080 95,870	95.740
Flessibile Fund	6,329		BTP 15/09/17 2,1%	89.760	29,520
Income Fund	6,469		BTP 01/02/17 414	97,000	96,830
n Thand Global	5.283	0,19	BTP 01/08/17 5.25% BTP 01/00/16 4%		105.W10 99.760
Re Low York			BTP 01/05/18 4,5%		
Flucklighval, A			877 01/02/19 4,25%	97,800	87,520
Facilitativa B	4.783	0.05	BTP 01/08/20 4,5%		
Fix.Mind Vos. A	7,120	0,05	BTP 01/08213.75% BTP 01/08234.75%		
Part Flessible			BTP 15/09/23 5.2%		101,910
Sic	5,290		BTP 22/12/23 6.5%		154,000
nd All. Ass. Var2			BTP 01/11/23 9%	145,890	145,900
nd Rt Ass Var4			BTP 01/11/267,25% BTP 01/11/276,5%		125.700
chostra Farget Controllo	74,096		BTP 01/11/29 5,25%	104,480	104,380
Target Expelor			8TP 01/05/21 6%		114,240
Target Syluppo	24,261	0.05	BTP 01/08/35,75% BTP 01/08/34.5%		111,420
est Funds			BTP 01:02:07.4%		85,350
ite Freeskile u	5.196 8,917		BTP 15/09/05 2,05%		97,190
O RIL ASS & A			OCT 01:08:39:51.		100,450
0 Rit Ass. 6 B		80.0	OCT 0107/08 T.V.	100,010	100,000
1 Ric Ass 5 A			CCT 01 07/09 TV	500,130	100,110
1 Ril Ass, 5.8 Contrarian A			CCT 0104/09 T.V		100,150
Contrarian B	4,389		OCT 01/08/09 T.V. OCT 01/10/09 T.V.	100,110	100,090
Global Macro A			CCT 01/07/09 T.V	100,120	100,000
Global Macro B Inflaz, 1,5% B			OGT 31/12/09 T.V.		93,570
	5,128		CCT 01/02/10 TV CCT 01/06/10 TV	100.170	100,150
Relat Value A			OCT DIVIZ 10 T.V.	100.150	100,110
Assa, Flores.	6.541		OCT 3004 10 TV	92,330	82,250
Fortunino	3,584	0,02	OCT 01/05/11 T.V.	100,060	100,090
JL Res	5,880		CGT 01/03/12 T.V.		100,120
esible			OCT 01/91/12 T.V		
Hex Free			OCT 01/07/13 T.V OCT 01/03/14 T.V	99.960	
Flex Free 2			OCT 01/12/14 T.V		
Flow Free 4			CTZ 390508 Z.C.	99,260	99,750
Redd, Pily	6.333		CTZ 31/1206 Z.C. CTZ 30/0609 Z.C.		
Tot. Ret. Den. Tot Ret. Aggs.			C12 3000082-D.	53.300	82,480
Tot.Ret. Aggr.	4,895		OBBLIGAZIO	NI CO	NV
Pla	5,049	0,08	Tilot		9.5
A Renderenta	6,319		AND RESIDENCE		
	5.136		6.P. Italiana 00-10 4.7	100,4	0.03
Randments	5,207	-0,02	Bca Cariga 1,5% 03/1	3. 115,6	0 0,65
solule Rejurn ocemo Fáli.			Boa Ifla 04-09 Cv Beni Stabili 06-11.2,5		83 0,73
WASHIN TSI.	21/14	0.25	Bim 65-15	90.1	3 -0.02
Futur	3,240	1,57	Com. M 04-09 2,25%	As 116,1	4 0.62
Dverl	4,940	0,82	Sias 2 625% (6/17 Spia 05/10	100,7	
Niegro Andente	4,500		Telecom 2010 1.5%	111.2	24 0.03
Ancente Belenced .	5,420		Vitt. Ass. 01-16-5,5%	279,0	13,86
E. Equity.				PAGE 1	3,500.00
Etr & Bond	4,130	1.42	MERCATO		
Ets Dutch Eq			Titoli	Ultimo	Prec.
Eb Emu Bond Eb Eur Bo	6,41D 4,46D			7,500	
Eb LT.Fund.			Apulia Pront Arsiniedica	0.6451	
Eb Jap Eq	3,060	1,66	Anniedica Autostrade Mer.		
ED NA Eq			Bår Speakers	4,320	4,262
EuroLEq Europe Cf	30,100		Biancamano	2,390	2,306
Sighal Bond	4,970			9,460	
Blighal Eg	5,300	1,34	Borgosesia And	1,518	1,528
Inp. Cf	27,460		Bouty Health		1,000
Moseo Plus	5,090		Cales	2,780	2,790
Press. Eq.	4,720		CIR		0.2520
Pro. 70	6,490	0.78	Cogadia Presido		1,722
210. 80	6.230		Conal Prestito		1,902
Pro. 90. Pro. Eg	5,000 11,450		Greenvision	20,50	
Sale Ed	10,000		tw Bank	2,800	2,744
Tech.Eq	2.040	2	Kersall		8,930
M	3.971	50,0	Mondo He Monti Ascensori		2510
per 1	0,978		Normalite	2,483	2,510
egn 1	7,223		Novare		0.9500
BI	12,130	0.26	Pienel		7.140
.6m	16,621		Propadro Pop Emilia Romagna		1,750
Mon	9,834 8,142		Pop.Emilia Romagna.		14,360
OTTEN TO THE REAL PROPERTY.	36.136		The state of the s		-

9,000 9,000

3,400 3,385

1,660 1,648

2,820 2,854

1,849 1,812

2.041 2.071

0.8200 0.8200

5,130 5,18D

1.860 1.852

1,873 1,907

5,355 5,200

0.7580.0.7695

Pop.Sandno

Realty Vailog...

Servizi Italia

Тозсала. Еп

Tamburi

Valacia

19,200 0:05 Yorkville Bhvs.

Screen Service Bt.

Rc!

Rp\_

Rosss.

# Regione

IL PICCOLO ■ MERCOLEDÌ 7 MAGGIO 2008

E-mail: regione@ilpiccolo.it

**PROMEMORIA** 

E stata convocata per domani la seconda seduta della giunta regionale. Il tema centrale sarà quello di Insiel anche in vista dell'imminente cda dell'azienda.

Dopo la nomina del nuovo presidente Valter Santarossa all'ordine del giorno c'è la composizione dell'organo e la strategia per mettere in sicurezza l'impresa.

La prossima seduta del Consiglio regionale è stata fissata dal neo-presidente Ballaman per giovedi

prossimo 15 maggio. All'ordine del giorno la presentazione del programma di governo della giunta di Renzo Tondo.

### IL NUOVO CONSIGLIO REGIONALE DOPO L'ELECTION DAY

# Ballaman presidente con il voto dei Cittadini-Idv

Il leghista ottiene due voti in più della sua maggioranza: Intesa democratica si sfalda



■ LA SCISSIONE La votazione dell'Ufficio di presidenza con l'esclusione dei Cittadini-Idv ha scatenato Monai: «Il Pd si è assunto la responsabilità della dissoluzione di Intesa Democratica»



■ LA FRIZIONE Come aveva annunciato il consigliere Roberto Asquini ha contestato la scelta della coalizione e si è astenuto. «Le scelte politiche e amministrative devono valorizzare le scelte consiliari» ha detto



■ IL MULTILINGUISMO II consigliere goriziano Giorgio Brandolin (Pd) ha giurato in italiano, friulano e sloveno mentre Paolo Menis (Pd) ha declamato la formula prima in lingua friulana. «Non è stata una svista» ha commentato

di CIRO ESPOSITO

TRIESTE Trentaquattro scranni occupati dal centrodestra, ventuno dal centrosinistra, tre dalle macerie dei Cittadini e dai due dipietristi. Una sola poltro-na libera, quella del dimissionario ex go-vernatore. L'emiciclo è la fotografia del terremoto del 13 e 14 aprile. L'ondata del centrodestra occupa una fetta della parte sinistra, quella che fino a due me-si fa accoglieva gli eletti della Margherita. Il Pd è trincerato all'estrema sinistra. I Cittadini e gli Idv a fare da spartiac-que. Edouard Ballaman, leghista di lungo corso, diventa il presidente del Consiglio della decima legislatura con due voti in più della sua maggioranza (36). Un

#### I DUE VICE

Il centrodestra elegge Salvador dell'Udc, per l'opposizione c'è la Menosso

segnale che nell'opposizione si è incrinato e che probabilmente il gruppo Cit-tadini-Idv ha dialogato con il centrodestra, per ottenere un sostegno ai proprio can-didato in uf-

ficio di presidenza. La conferma della dissoluzione di Intesa arriva dopo un'ora. Basta attendere la sintetica prolusione di Ballaman (che affida il suo mandato al Beato padre Marco da Aviano), il minuto di silenzio per il terremoto del Friuli, l'elezione scontata dei due vicepresidenti Maurizio Salvador (Udc) e Annamaria Menosso (Pd) e il bubbone scoppia dopo la votazione per l'ufficio di presidenza, «Non sono stati rispettati gli presidenza, «Non sono stati rispettati gli
equilibri tra maggioranza e opposizione
- tuona Carlo Monai dal banco che lascerà a breve -. Intesa democratica non esiste più». Nessuno del gruppo CittadiniIdv entra nell'organismo e dicono per
«responsabilità del Pd». Antonio Pedicini (Pdl) prende 29 suffragi, Piero Tononi
(Pdl) 29, Roberto Antonaz (Rc) 19 al pari
di Franco Brussa (Pd). Il giovane Corazza dell'Idv resta fuori con 11 (con voti
del centrodestra). La conferma arriva
poi da Gianfranco Moretton, neo capogruppo del Pd, che tuttavia lancia un
messaggio di coesione nell'opposizione. messaggio di coesione nell'opposizione.
«Intesa democratica non c'è più. Sono
stati gli elettori a bocciarla - dice - e in
ogni caso ritengo che una grande forza
di opposizione composta da 24 consiglieri debba ricercare la coesione sulle questione di alto respiro». Ma un po' di maretta come era previsto, c'è anche in caretta, come era previsto, c'è anche in ca-sa centrodestra. Roberto Asquini (Pdl), che aveva rivendicato la presidenza a un udinese, annuncia la sua astensione. «La contrarietà complessiva - spiega Asquini - è rimarcata anche dalla noncuranza (di chi avrebbe dovuto rispondere) alle mie richieste di far valere il peso politico del gruppo nei rapporti con un esecutivo dalla composizione contestata». La posizione di Asquini resta isolata e nei corridoi si sussurra di una sua inten-zione di entrare nel gruppo misto, anche se lui smentisce. In chiusura baci e abbracci, anche bipartisan, come biparti-san è stato l'applauso (un po' timido quello del centrosinistra) rivolto sia a Tondo (con la giunta al completo) che a Ballaman. Prossimo appuntamento il 15 maggio, per la presentazione al Consiglio della nuova giunta.



Edouard Ballaman, il nuovo presidente del Consiglio regionale (Lega Nord)

LE LINEE GUIDA PER LA LEGISLATURA

# Il leghista: tagliare gli stipendi del 10%

«Attività legislativa più efficiente. E lo Statuto va riscritto»

TRIESTE Fa il commercialista ed ha soltanto 46 anni. Il presidente Edouard Ballaman è nato in Svizzera, ed ha alle spalle tre leglisalture alla Camera. Non si era preparato un discorso per l'Aula. Ha voluto ringraziare tutti parlando a braccio per un paio di minuti non nascondendo una certa emozione. Si è raccomandato pubblicamente al Beato padre Marco di Aviano. «Una figura alla quale sono molto legato perché è nato a pochi chilometri da dove abito e perché ebbe il coraggio di adoperarsi per respingere l'invasione ottomana in Europa» spie-ga il neopresidente. Fede religiosa e orgoglio padano. Ma Ballaman ci tiene a definire le linee sulle quali indirizzerà l'attività dei colleghi consiglieri nei prossimi cin-que anni. «Dobbiamo migliorare l'efficienza e



legislativa, semplificando la macchina in stretta collaborazione con l'esecutivo - dice Ballaman - In questi anni si è confusa l'efficacia e l'efficienza legislativa, con la quantità di leggi prodotte». «Mi hanno fatto piacere gli applausi del centrosinistra è anche la mia votazione è andata oltre ogni aspettativa, perché ho raccolto il voto anche di alcuni

consiglieri dell'opposizione» continua. Ma quali sono le priorità dell'at- Anna mentre tivittà del nuovo Consi- vota per il glio? «Dobbiamo essere presidente in grado, assieme alla del Consiglio giunta, di accelerare sul (Sterle) sul piano legislativo quelle norme sulla sicurezza che ci chiede la gente - sottolinea Ballaman -. C'è poi la questione dello Statuto. Questa sarà una legislatura ricostituente perchè su quel-

Il consigliere

la questione dobbiamo ripartire da zero. Le altre Regioni hanno quasi rag-giunto la nostra specialità e quindi per rafforzarla serve un salto di qualità. Serve rafforzare l'autonomia ottenendo il trasferimento di competenze da Roma. Anche sulla scuola, come già voleva fare Illy». E i costi della politica. «Ho sempre lavorato anche a Roma per il contenimento del-le retribuzioni di chi fa politica - conclude il presidente - mi piacerebbe di ridurre di un altro 10% lo stipendio dei consiglieri. Sempre che loro siano d'accordo. Lo dico solo adesso che mi hanno eletto - scherza Ballaman. Il rapporto con la Slovenia? Saremo attenti a ogni forma di collaborazione. Non è certo il loro confine a preoccuparci, anche perchè ritengo che i loro confini siano difesi e controllati me-

glio dei nostri...». (ci.es.)

**LENOMINE** 

### Il Pd elegge all'unanimità Moretton capogruppo

«Opposizione costruttiva ma la destra non cancelli le tante cose buone fatte»

TRIESTE È bastata poco più di mezz'ora di riu-nione per la fumata bianca per le nomine all'inter-no del gruppo del Partito democratico. Come annunciato da tempo la scelta del capogruppo è cadu-ta sull'ex vicepresidente della giunt-Illy Gianfran-co Moretton. Il vice sarà il capogruppo diessino uscente Mauro Travanut, mentre la segreteria è andata al triestino Franco Codega. Il gruppo, presen-te al gran completo con tutti e 16 consiglieri, ha votato i colleghi per acclamazione.

«Il gruppo inizierà un nuovo percorso in consi-glio regionale, imboccando con determinazione la strada che porterà al futuro, nella convinzione che il Partito democratico è l'unica vera novità politi-

ca a livello nazionale e regionale» afferma, subito dopo l'elezione, Moretton, che aveva ottenuto 13-14 aprile il record di preferenze (7.000). Il capogruppo assicura un'opposizione costruttiva: «Porteremo un contributo di idee innovative e riformiste, forti del programma presentato agli elettori». Ma avverte, sin d'ora, l'opposizione: «Vigileremo affinché la destra non cancelli le tante cose positive che abbiamo fatto negli ultimi cinque anni. E saremo pronti a contrastare la maggioranza, con forza del ragionamento,



Glanfranco Moretton

nel caso in cui dovesse adottare azioni di governo non corrispondenti alle esigenze dei cittadini».

Anche il segretario regionale Bruno Zvech è sod-disfatto per la compattezza dimostrata dal suo gruppo consigliare. Ma Zvech si sofferma sull'ele-zione di Annamaria Menosso a vicepresidente del Consiglio. La Menosso è la prima donna nella storia della Regione a ricoprire l'incarico. «È una grandissima soddisfazione - sottolinea Zvech -, Il Partito democratico, eleggendo una donna a vicepresidente, ha dato un segnale molto forte. Confer-mando di credere nelle competenze, nelle esperienze e nelle potenzialità che le donne possono e devono sempre più esprimere nelle istituzioni e in politica. Annamaria, in particolare, ha già dimostrato una grandissima passione e un'indubbia competenza».

Sul fronte del Pdl il capogruppo sarà Daniele Galasso, con Franco Baritussio vice e il Goriziano Gaetano Valenti nel ruolo di segretario.

Intanto sara la giunta delle elezioni, che Edouard Ballaman deve appena istituire, a vaglia-re i casi di presunta ineleggibilità. Ma, oltre a Giorgio Brandolin, il problema potrebbe coinvolgere il sostituto di Riccardo Illy Sandro Della Mea, presidente di Legno Servizi, società partecipata dalla Regione.

### DISPONIBILI CON IL PICCOLO

#### ogni martedì

#### **PICCOLA ENCICLOPEDIA DEL GUSTO**

Tante idee nuove e della tradizione per platti semplici, veloci e raffinati. In ogni uscita 60 ricette che rendono ogni giorno più varia la vostra cucina quotidiana e amcchiscono i menù per i vostri ospiti.

dolci e salate libro € 2,90

volume 17

Frittelle



#### ogni venerdi

#### **ITINERARI** TRANSFRONTA-LIERI del FVG

In dieci volumi, una serie di itinerari dal Passo di Monte Croce Carnico al Carso triestino per riscoprire percorsi che uniscono la nostra regione alle vicine repubbliche di Austria e Slovenia.



#### ogni sabato

#### VERDE **PRATICO**

Una sene di volumi dal formato pratico e di facile consultazione che permettono a tutti di appropriarsi delle basi fondamentali del giardinaggio. Quattordici titoli per progettare spazi verdi, coltivare e curare fiori e piante.

libro € 5,00



NUOVAMENTE A DISPOSIZIONE TUTTI I VOLUMI DELLA COLLANA TOP SECRET. Se hai perso qualche volume richiedito al tuo edicolante o telefona allo 040 3733253

#### L'ITALIA DELLA SHOAH

Un'opera inedita di 160 pagine, dedicata agli ebrei Italiani durante il fascismo e la Repubblica sociale Italiana e corredata da fotografie e copie di documenti dell'epoca.

#### A SPASSO COL DUCE

Il Duce raccontato dall'uomo che gli è stato accanto per ventuno anni. L'autista Ercole Boratto lo segue come un'ombra dal 1922 al 1943, giorno dell'ultimo drammatico viaggio in auto con Benito Mussolini.

#### TRIESTE E IL CONFINE ORIENTALE TRA GUERRA E DOPOGUERRA

In quattro volumi, la grande Storia narrata da documenti inediti e dalla viva voce dei suoi protagonisti.

ogni libro € 5,90

IL LOOK DELL'AULA

Niente più «colli nudi»: vincitori e vinti si uniformano. E fra i leghisti spunta il fazzoletto verde firmato Calderoli

E con la nuova legge varata da Intesa le donne portano ai gruppi 15mila euro al mese, gli uomini solo 2490

# Nel «dopo Illy» torna in aula la cravatta

Colautti sul posto che fu della Guerra. Camber e Marini riconquistano la prima fila







LA PRIMA DEL CONSIGLIO Renzo Tondo e i consiglieri in cravatta. Qui sopra, il pubblico assiste alla seduta



LE QUOTE ROSA DELLA GIUNTA E DEL CONSIGLIO AL DEBUTTO Gli assessori Seganti, Rosolen e Savino. Fiori bianchi anche per la Menosso (Pd) e la Piccin (Lega Nord) (Foto Sterle)

segue dalla prima di ROBERTA GIANI

Quando squilla la campanella e i banchi si riempiono, nonostante la ragazza del bar del consiglio non dimentichi il «piccolo Ricky», come lei sola osava chiamare l'ex presidente, un'era finisce in archivio. E se ne apre subito una nuova che le cravatte annunciano, o forse addirittura anticipano, perché si riprendono il potere perduto più velocemente di un centrodestra pur dilagante tra gli scranni.

Oggi tutti gli eletti le indossano. Vincitori e vinti. Matricole e veterani. Cinque anni fa, e vabbé che era luglio, andò assai diversamente. Arrivarono scravattati al «primo giorno di scuola» almeno sei consiglieri su sessanta: dal no global Sandro Metz all'indipendente Roberto De Gioia. Fu un evento che fece storcere il naso ai cultori della «storia patria»: nessuno, prima d'allora, aveva varcato la soglia del parlamentino regionale con il virile collo ignudo. «Sindrome gregaria» ironizzò l'attuale vicevuno strappo alle regole. Mi ricordo ancora che Toni Martini, quand'era pre-sidente del consiglio, costrinse Renzo Tondo a correre in un negozio d'abbigliamento, quando si presentò con un maglione. Solo che lui acquistò una giacca troppo grande, di fustagno beige, e me la regalò» osserva, adesso, l'impeccabile Giorgio Venier Romano.

Poi, ed è storia nota, venne Illy. Il tabù cadde. E più d'uno, nel passato quinquennio, cedette alla tentazione bipartisan: «Io stesso, d'estate, talvolta non usavo la cravatta» confida il forzista Bruno Marini. Adesso, però, do-

po l'election day e la sconfitta dell'invincibile, tutto cambia. Persino il look. E non a caso, godendosi appieno il ritorno in consiglio, Tondo sfoggia la cravatta più presidenziale

niano, dono del berlusconiano Claudio Grizon. Ma ce n'è davvero per tutti i gusti. Il verde va alla gran-de tra i rinvigoriti leghisti: Edouard Ballaman, alla cravatta padana, abbina una penna non meno padana e Federico Razzini un fazzoletto - contento lui - autografato da Roberto Calderoli. Il rosso è bipartisan, lo scelgono Pustetto, Salvador, Alunni Barbarossa e tanti altri. Poi, immancabili, fanno bella mostra i colori pastello. Non manca neppure, nel plebiscitario partito delle cravatte, il pentito d'eccezione: Mauro Travanut, nel 2003, rinunciò

che ci sia, una Marinella

in perfetto stile berlusco-

E le donne? Come sono le donne della nuova legislatura? Poche, senza dubbio, alla faccia delle quote rosa. Sono tre, salgono a cinque solo se si contano le «assessore» imposte per legge, e ricevono un mazzo di calle bianche e rose rosse, omaggio del segretario generale Mauro Vigini. Sono poche - nero-vestite Federica Seganti, Alessia Rosolen e Sandra Savino, «optical» Annama-ria Menosso, floreale Mara Piccin - eppure valgono oro: portano ciascuna in dote al proprio gruppo, sotto forma di finanziamenti, poco meno di 15mi-la euro al mese. I maschi,

invece, solo 2490 euro.

al nodo; stavolta, se lo fa.

«Capite perché Rosolen non può dimettersi? Frutta quanto sei uomini...» scherzano, ma non trop-po, nel Popolo della liber-

superfinanziamenti «rosa» sono una novità assoluta della legislatura, ancor più delle cravatte, una legislatura in cui il centrodestra si allarga sui banchi, con i «pestiferi» Piero Camber e Bruno Marini che conservano la prima fila. Il pensionato Luigi Ferone si ritrova, beato lui, nuovamente in maggioranza e siede dove sedeva l'amica Alessandra Battellino, oggi indaffarata a riprendere tutti e tutto con una telecamera. Il centrosinistra si restringe, ma Roma è lontana e almeno qui l'Arcobaleno sopravvive, mentre Gianfranco Moretton si piazza vicino ai suoi «ragazzi», Franco Iacop e Enzo Marsilio, e Sandro Tesini se ne sta tutto solo nell'ultima fila. Sprizzano giola quelli che «a volte ritornano»: Franco Dal Mas, Danilo Narduzzi, Franco Baritussio e Edi Sasco si erano candidati nel 2003, non ce l'avevano fatta, adesso sono nuovamente qui. Dov'è finita, invece, Alessandra Guerra? Se lo chiedono in tanti. Di sicuro, il suo scranno è occupato dal forzista Sandro Colautti, un tempo portavoce di Tondo, che scherza: «Il mio posto? Ottimo, sono vicino a tre ex socialisti». Ce ne sono parecchi, nell'emiciclo rinnovato, ma gli ex democristiani sono di più. Bruno Longo, uno che se ne intende, si guarda in giro e ridacchia soddisfatto: «Siamo la maggioranza assoluta».

IL PERSONAGGIO

### Il consigliere più giovane attacca Pd e Bolzonello

Corazza, 28 anni, studente: «Se sono qui, lo devo solo agli amici e a Internet»

TRIESTE «Emozionato? Nemmeno un po'». Ha appena 28 anni, mamma, papà e parenti vari in tribuna, ed è il consigliere più giovane della legislatura. Ma Alessandro Corazza, pordenonese, eletto con l'Italia dei valori, ostenta tranquillità. E addirittura attacca il Partito democratico, dopo aver



Corazza, il più giovane

tentato invano di conquistare il ruolo di segretario dell'ufficio di presidenza ricoperto pro-tempore in avvio di seduta, dovendosi accontentare di 11 voti: «Il Pd si è assunto

la responsabilità di uccidere Intesa democratica rompendo la tradizione che voleva tutte le forze maggiori d'opposizione presenti nell'ufficio di presidenza». Niente male, per un debuttante: «Ma ho fatto esperienza in consiglio comunale, a Pordenone, con "Il Flume"». È la lista di Sergio

Bolzonello. Il consigliere «under 30», studente di scienze dell'amministrazione all'Università di Trieste, non vuole tuttavia fare il nome del sindaco di Pordenone: «Non mi ha sostenuto. E se sono qui, oggi, lo devo ai giovani e al popolo di Internet. Non a caso, il mio impegno prioritario sarà quello di dar voce proprio a queste sensibilità che sono poco rappresentate in consiglio».

# In Consiglio sbarcano i Tondo boys

Dal cognato agli amici: «Eravamo sicuri di Renzo, siamo carnici»

Vanni Lenna



Luigi Cacitti



aecompagnato. Vogliamo controllare che non frequenti cattive compagnie...». Renzo Tondo torna, dopo cinque anni, nell'aula che fu già sua. E i suoi amici, gli ormai famosi carnici, non lo lasciano solo. Sbarcano a Trieste. In massa. «Siamo quelli di "O Tondo o Austria". Ve li ricordate? Scendemmo a Udine, con grandi cartelli, in difesa di Renzo» spiega, divertito, Paolo Cucchiaro. L'amico del cuore. Non andò bene, non quella

TRIESTE «L'abbiamo

volta, Roma preferi Alessandra Guerra: «Ma Renzo si è preso la rivincita. E che rivincita» sorride Cucchiaro. Annuiscono e rilanciano Roberto Facchin, Gianfranco Intilia, Riolino, Gianalberto Gianni Toffoletto, e tutti gli altri: «Da Tolmezzo siamo una quindicina. Poi, però, ci sono gli amici della Bassa». Compagni di mille battaglie, cadute, resurrezioni, oggi entusiasti: «Io, in verità, sono un po' triste perché perdo il presidente del consorzio industriale di Tolmezzo. Ma la Regione

guadagna un presidente gigante» afferma Giovanni Battista Somma. Non che abbiano mai avuto dubbi sulla vittoria. Ci hanno creduto sempre, come Tondo, alla faccia di chi li giudicava illusi: «Non siamo mica carnici per finta». Risultato: oggi si godono Tondo presidente. Vanni Lenna assessore, Luigi Cacitti consigliere. Ma mantengono i piedi per terra: "Prima di tutto ce ne andiamo a pranzo. Alla Marinella» annuncia, solenne, Giancarlo Boscardin. Cognato del presidente.

PARENTI E AMICI GREMISCONO LA «PICCIONAIA»

### Mamme e mogli per la festa dei debuttanti

Una nutrita squadra di collaboratori per Marin, la famiglia al gran completo per Bucci

TRIESTE Fosse stato uno spettacolo teatrale o sportivo lo avremmo definito il pubblico delle grandi occasioni. C'era davvero tanta gente ad assistere alla prima seduta del Consiglio regionale, troppa per pensare che nello spazio riservato ai visitatori ci fossero solo addetti di segreteria dei partiti e dipendenti regionali. Non c'erano abbastanza posti a sedere per tutti; non ce ne sono tanti, è vero, ma solitamente bastano e avanza-

no per contenere i pochi spettatori che assistono alle sedute. Infatti la maggior parte del pubblico presente era lì per vedere mariti, fratelli o figli: erano i parenti dei consiglieri che ieri hanno preso contatto con

l'aula di piazza Oberdan. Hanno dovuto fare un po' di fila per entrare nel palazzo del Consiglio, dovevano infatti essere accreditati per poter assistere alla «prima» dei loro cari, in particolare di quelli che per la prima volta siedevano nei seggi

dell'assemblea regionale. Una volta consegnati i documenti di identità, tutti compostamente nella zona riservata al pubblico, chi seduto e chi in piedi. C'era la famiglia Bucci praticamente al gran completo, con i figli Yari e Mattia in prima fila, c'erano la moglie Valentina ed il fratello di un altro nuovo arrivato come il Cittadino Stefano Alunni Barbarossa ma le più emozionate erano sicuramente le mamme. Particolarmente nutrito è il gruppo di collaborato-

ri dell'ex sindaco di Grado. Roberto Marin, anche lui nuovo per il Consiglio. La prima a scattare verso il primo piano dell'edificio per abbracciare il figlio è la madre di Bucci ma dovrà aspettare, e allora si siede su uno dei divani che si trovano davanti all'aula e attende paziente: «Non potevo mancare, è una forte emozione» sono le uniche parole che riesce a dire la signora. Ma non è l'unica. Tra ex consiglieri che fanno un'ultima capatina nel loro ormai ex

Bruna Zorzini o Alessandra Battellino, e uomini di partito come Claudio Grizon o Paolo Bassi, si vedono molte signore che in parte compensano la scarsa presenza femminile tra i banchi del Consiglio. «E' la prima volta che seguo una seduta del Consiglio - ammette la madre di un altro «novi» zio» come Roberto Novelli - ed è piacevole oltre che emozionante. Non me l'aspettavo che mio figlio ce la facesse ad essere eletto». «lo invece ne ero convinta - ribatte prontamente la moglie del neo consigliere - ma non per questo oggi è una giornata meno commovente». (r.u.)

luogo di lavoro, come



### IL PICCOLO

presenta i manuali

### Verde **PRATICO**

disponibile Le mie rose

disponibile

disponible

Buibi in fiore disponible Forbici del giardiniere

vol. 4

Arbusti e rampicanti: vol. 5 disponibile Fìori del mio g<sub>i</sub>ardino disponibile

Verde in casa Vol. 7 disponibile Giardino degli aromi

disponibile. vol. 6 Meravigilosi bonsai disponibile

Calendario lunare in edicola vol. 10

l mio arto vol, 11 10 maggio Il mio frutteto

17 maggio vol. 12 Davanzali, balconi e terrazzi

24 maggio vol. 13

Riprodurre le plante

31 maggio yol, 14 Le mie plante grasse

Una serie di volumi dal formato

pratico e di facile consultazio-

ne che permettono a tutti di

appropriarsi delle basi fonda-

Dale piante da balcone o da

terrazzo a quelle da giardino

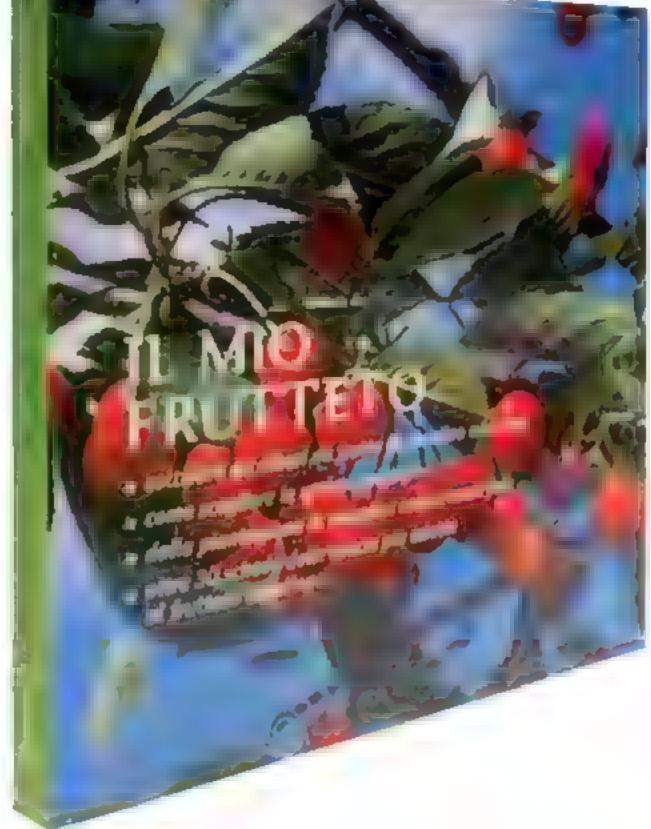
senza tralasciare il piccolo orto

di casa, gli aiberi da frutto e le

Quattordici titoli per progetta-

mentali del giardinaggio.

piante da appartamento.





#### DA SABATO 10 MAGGIO L'11° VOLUME "IL MIO FRUTTETO"

La gioia di osservare un albero in fiore e di vederlo carico di frutti che aspettano di essere raccolti è alla portata di tutti: nel frutteto, in giardino o persino in vaso sul terrazzo. Questo manuale guida nella scelta delle piante adatte, indicando come e quando piantare, quali regole osservare per una corretta potatura, che strategie applicare per la prevenzione e la difesa dalle avversità e come orientarsi nella selezione delle migliori varietà antiche e moderne.

coltivare gli alberi da frutto in giardino e in vaso

come scegliere le varietà migliori

dalla piantagione al raccolto: cosa e come fare

oltre 30 schede delle specie più adatte al frutteto casalingo

#### A RICHIESTA CON IL PICCOLO A SOLI € 5,00 IN PIÙ

in ogni volume

96 pagine illustrate oltre 150 fotografie e disegni a colori i consigli dei migliori esperti

Continuaz, dalia 7.a pagina

MONFALCONE casetta accostata completamente ristrutturata particolari finiture soggiorno cucinino 2 ampie camere 2 bagni studio e piccolo scoperto euro 180 000. Gabetti 048144611

MONTE Peralba ottimo saloncino due matrimoniali (possibilità terza camera) cu cina ab doppi serviz, rip due balconi. Posto macchina cond. Cheni & Tutta 040767270

PIAZZA Casa i (zona) stab le ristrutturato con ascensore appartamento primingresso con sogg orno-cottura matrimoniale bagno. Altro con 2 stanze e cantina. Piano alto termoautonomo e predisposizione condizionatore. Euro 120 000 e euro 160 000 Tre 040774779

POZZECCO Immobiliare, Alti piano carsico, casa 115 mg, due piani, ampliata e ristrutturata recentemente, pari a primo ingresso, circondata da giardino alberato di 400 mg circa, accesso con cancel lo automatizzato, euro 350.000 0403400543,

3343538739. POZZECCO Immobiliare, adiacenze Burlo, area condomin a le alberata, relativi post. auto, 4.o piano, ascensore, soleggiatissimo, doppia esposizione, vista mare, atrio, soggiorno, cucina abitablie, 2 camere, bagno, ripostiglio, terrazzo, soffitta, facoltativa la possibilità del box indipen-Euro 165 000

POZZECCO Immobillare, Bar cola adiacenze Hotel Greif, per cliente a esigente, lussuosa palazzina in immenso parco secolare, 160 mg, salone d) rappresentanza, cucina abitabile, 4 stanze matrimoniali, dopo servizi, 70 mg di stupenda terrazza abitabile, garage, ripostiglio e cantina impegnativo Prezzo 0403400543, 3343538739

0403400543, 3343538739.

POZZECCO Immobiliare, Duino mare, primo ingresso, posizione incantevole, 2 porzioni di vika bifamiliare, giardino di proprietà, posto auto coperto, disposizione su due I vetli + classica taverna con bocche di lupo, rifiniture di assoluto pregio sono a scelta del crente 0403400543. 3343538739.

POZZECCO Immobiliare, zona Borgo S. Sergio, villa indipendente, anni '60, 300 mg interni, due livelli, zona giori no, 4 stanze, cucina abitabile e doppi servizi, terrazzi, livelto accessorio al piano terra, giardino 500 mg, euro 440.000 0403400543,

3343538739 POZZECCO Immobiliare, zona Campanelle, casetta, mini casetta (ndipendente, giardino di proprietà, tavernetta esterna, soleggiatissima, vista aperta, totalmente da ristrutturare, tetto nuovo. Euro 115 000. 0403400543, 3343538739,

POZZECCO Immobriare semiperiferico, morto tranquil lo, posizione defilata, il piano, tre esposizioni, vista aperta, 125 mg intern) + 20 mg di terrazze, atrio, soggiorno, cucina abitabile, 4 stanze matrimoniali, bagno, ripostig-o, da rimodernare, euro 179.000, 0403400543, 3343538739

POZZECCO Immobiliare via Bonomo, vista panoramica, nel verde, autometano, da ristrutturare, III piano, soggiorno, cucina, 3 stanze, doppi serviz, 2 terrazz, cantina, euro 149 000, 0403400543, 3343538739

RABINO 040368566 Burlo ad acenze primo piano buonissime condizioni ingresso soggiorno con angolo cottura camera matrimoniale bagno poggiolo verandato ripost guo euro 127 000 Rif

RABINO 040368566 Canova adiacenze perfetto ultimo piano ascensore ristrutturato soggiorno cucina doppi servizi matrimoniale singola studio poggiolo ripostigio cantina euro 212 000. Rif.

RABINO 040368566 Carpineto «Le Agavi» perfetto luminoso silenzioso ingresso soggiorno cucina à vista camera cameretta bagno poggiolo ripostiglio cantina posto macchina condominiale euro 139 000 R f 2108

RABINO 040368566 Girandole stupenda casetta cars ca con giardino ampia soggiorno cucinotto due camere studio bagno grande taverna posto macchina di proprietà euro 269 000 Rif 0808

RABINO 040368566 Irreneo Della Croce luminossima mansarda ingresso matrimoniale cucina abitabile bagno sia finestre che abbaini otti investimento euro 50 000 Rif 2908

RABINO 040368566 Pletà splendido completamente ri strutturato primo piano ingresso soggiorno con angolo cottura matrimoniale due singole doppi servizi ripostiglio cantina termoautonomo euro 174 000 R f 2208 (A00)

**RABINO** 040368566 Rolano vil etta a schiera vista go fo su due livelli soggiorno cucina terrazzo matrimonia e due singole veranda doppi servizi cantina posto macchina coperto euro 317 000. Rif 8907. (A00)

RABINO 040368566 Rossetti adiacenze ottimo investimento ingresso camera matrimoniale cucina abitabile bagno impianto elettrico a norma euro 50 000 Rrf 3508 (A00)

RIVE (ad acenze) amp a metratura in palazzo storico: salone 70 mg tre stanze cucina abitabile doppi servizi balcone e soffitta. Termoautonomo. Disponibilità posto auto in locazione. Prezzo importante. Tre 040774779

RONCHI dei Legionari casetta indipendente con giardino composta da ingresso soggiorno cucina 3 camere bagno 2 cantine e ripostigli esterni euro 200,000, Gabetti 048144611.

SAN Giacomo in Monte recentissimo ultimo piano soggiorno due camere cucina ab. doppi servizi e mansarda Posto macchina Termoautonomo Cheni & Tutta 040767270

SAN Gracomo in Monte soleggiato ottime condizioni in bello stabile d'epoca con sogg orno due stanze cucina servizi separati cantina riscaldamento autonomo e condizionatore. Anche uso investimento euro 155 000 Tre 040774779.

SAN Giovanni ingresso soggiorno cucina abitabile due camere matrimoniali bagno poggiolo e terrazza di circa 20 mg euro 150 000 Tirabora Vip 040634112.

SAN Nicolò in stabile prestigioso ufficio da ristrutturare di mg 120 con ampie vetrate su Corso Italia Cheni & Tutta 040767270

SAN Vito ultimo piano completamente e finemente ristrutturato alloggio con travi e pietre a vista soggiorno zona cucina due matrimonia. li studio bagno ripostiglio eu 210.000 Tirabora 040634112

SISTIANA (a 2 km) porzione di trifamiliare ampio salone cucina tre stanze doppi servizi taverna giardinetto box caminetti idromassaggio perfetta Immobiliare Il Faro 040639639

SISTIANA villa indipendent te con giardino di 1100 mg ampie terrazze mansarda box auto ott me condizioni posizione tranquilla e so eg giata Immobiliare Il Faro 040639639

SIT Cinema Ambasciatori in palazzo di pregio grande alloggio doppio ingresso. atrio cucina abitabile poggiolo salone 7 stanze triservizi ripost.glio. 040636828.

SIT novità Eremo appartamento con ampio giardino proprio in bellissimo piccolo immobile ingresso cucina/ soggiorno bicamere bagno Da rimodernare Cantina 040636222

(A00)517 Strada di Rozzol adatto pied à terre grazioso alloggio in villetta corridoro soggiorno/cottura matrimoniale bagno. Cortile proprio soleggiatissimo posto auto 040633133 (A00)

SIT villetta monofamiliare Lazzaretto affacciata sul mare con grande giardino proprio saloncino terrazzone cucina poggiolo bicamere biservizi taverna cantina Posto macchina, 040636618. (A00)

SPAZIOCASA 040369950 alloggio con giardino in palazzo recente (zona) Roncheto di cucina saloncino camera bagno cantina ribassato.

SPAZIOCASA 040369950 Giaggioli in palazzina recente alloggio con vista mare finemente rifinito di cucina saloncino 2 stanze bagno terrazzini cantina nuovo prez

(A00) SPAZIOCASA 040369950 l.go Mioni (adiacenze) in palazzo recente validissimo al loggio di cucinotto salonci no 2 stanze bagno terrazzo Occasione. (A00)

SPAZIOCASA 040369950 Pam in posizione tranquilla alloggio di cucina saloncino matrimoniale bagno poggiolo adatto per coppia/single Occasione (A00)

SPAZIOCASA 040369960 centralissimo in palazzo recente e signorile alloggio al piano alto di cucina salone doppio 2 camere cameretta biservizi. Ribassato. (A00)

SPAZIOCASA 040369960 Flavia/Forti alloggio con vista aperta in paiazzina recente di cucinotto saloncino 2 stanze bagno terrazzino superprezzo

040369960 SPAZIOCASA piazza Sansovino (adiacenze) in palazzina signorile al loggio come nuovo di cuci notto saloncino 2 camere bagno box cantina Affarone

SPAZIOCASA 040369960 San Vito alloggio ultimo piano di cucinotto soggiorno con poggiolo camera bagno ripostiglio. Occasione. UNIVERSALCASA

0403476111 adiacenze via Commerciale, fuminosissimo appartamento con vista mare disposto su due livelli, box e posto auto 440 000 (A00)

UNIVERSALCASA 0403476111 via Conti luminoso secondo piano, cucina, camera, bagno, ripostiglio e veranda 60 000 (A00)

UNIVERSALCASA 0403476111 via Revoltella, perfette condizioni, cucina arredata, soggiorno, tre stanze, doppi servizi, due poggiocantina. ascensore. 260 000 (A00)

VIA dei Porta villa d'epoca in fase di ristrutturazione ultimo appartamento con giardino: soggiorno due camere. studio cucina abi doppi servizi cantina. Due posti macchi-Cheni & 040767270

VIA Giulia appartamento di 265 mg in stabile d'epoca con ascensore composto da ampio ingresso cucina abitabile soggiorno 6 camere baquo we ripostiglio e soffitta. Euro 320,000. Gabetti 040763325 trieste@linea80.eu

VIA Torrebianca mansarda con ascensore zona nottegiorno cucina bagno. Termoautonomo aria condizionata Affittata con contratto a termine. Cheni & Tutta 040767021. (A00)



A.A. CERCHIAMO S. Luigi soggiorno 2 stanze bagno terrazzo massimo 300 000 Definizione immediata. Pagamento contanti Studio Benedetti 0403476251

CERCHIAMO per nostro cliente referenziato appartamento zona Opicina, Sgonico, composto da salone cuclna 3 camere doppi servizi balcone e posto auto. Gabetti 040763325

trieste@linea80 eu : CHIARBOLA/PONZIANA cercasi appartamento piccola metratura anche da ristrutturare camera cucina bagno e cantina Disponibilità acquirente adeguata. Equipe Im mobinare 040764666

COSTIERA cerchiamo villa o appartamento con terrazza sia in vendita che in affitto Garantiamo assoluta riserva tezza nelle trattative Equipe Immobiliare 040660081 (A00)

RABINO 040368566 urgentemente cerchiamo per nostri clienti appartamenti composti da soggiorno due/tre camere cucina bagno definizione immediata.

ZONA Maggiore cerchiamo appartamento di 60 mg meglio termoautonomo anche da ristrutturare definizione immediata Equipe immobi-Irare 040764666.



DA affittare cerchiamo caset te appartamenti vuoti o arredati (garantiamo completa assistenza contrattuale) Spaziocasa 040369950 (A00)

FIORINI Immobiliare 040639600 via di Campanelle monolocale arredato composto da vano unico con bagno riscaldamento autonomo euro 300 mensili. (A00)

GALLERY via Romagna affit tasi ottimo appartamento saione cucina tricamere servizi posto auto euro 1600 Cod. S10/P 0407600250.

GALLERY zona Fiera appartamento piano alto arredato soggiorno cucina stanza bagno Cod. 526/P 0407600250 www.ganeryimmobiliare.it **IMMOBILIARE** 040368003 Rozzol Melara ap-

partamento vuoto: saloncino tre camere cucina bagno lavanderia riscaldamento centralizzato. Canone mensile euro 450 (A00)

IMMOBILIARE 040368003 San Giovanni appartamento vuoto: camera cucina arredata bagno riscaldamento centalizzato. Canone mensile euro 330.

IN affitto cerchiamo urgentemente casette villini apparta menti vuoti o arredati per nostri clienti. Spaziocasa 040369950

SPAZIOCASA 040369950 af fitta euro 330 mensili arredato Commerciale in palazzina recente monoloca e di cucinotto soggiorno/letto bagno adatto per single/forester a **SPAZIOCASA** 040369950 af fitta euro 400 mensili arredato Roncheto in palazzina recente alloggio di cucinotto saioncino matrimonia e ba-

gno ottimo per coppia SPAZIOCASA 040369950 affitta euro 600 mensili arredato in grattacielo alloggio come nuovo con vista (zona) lppodromo di cucina saloncino matrimoniale quardaroba

SPAZIOCASA 040369960 affitta euro 480 mensi i arredato Universita in palazzina signorile alloggio come nuovo di cottura saloncino matrimoniale bagno terrazzo autometano

SPAZIOCASA 040369960 af fitta euro 550 mensi i arreda to B go Teresiano in palazzina epoca pari a nuovo cottura saloncino matrimoniale bagno autometano possibilitá box auto

URGENTEMENTE cerchiamo in affitto appartamenti vuoti o arredati per nostri clienti (garantiamo completa assistenza contrattua.e). Spaziocasa 040369950.

VIA dell'Università arredato soggiorno matrimoniale cucina bagno Per studenti Cheni & Tutta 040767270 VIA Valdirivo ottimo arreda

to soggiorno cucinino due camere bagno cortile Cheni & Tutta 040767270



Si precisa che tutte le inserzioni relative a offerte di impregonavoro devono intendersi rifente a personale sa maschile che femminile (art. 1 legge 9/12/77 n. 903) Gli maerziorest sono empegnati ad osservare la legge.

A.A.A. NEGOZIO Gorizia cerca urgentemente esteti sta con esperienza cell 3384442009 AGENZIA immobiliare ricer-

ca per potenziamento propri uffici di Trieste e Monfaicone due collaboratori in qualità di funzionari/e E' richiesta laurea o diploma. Sono previste condizioni di sicuro interesse legate ai risultati raggiunti. Elemento preferenziale iscrizione al ruolo agenti immobiliari. Inviare curriculum a Gabetti Trieste, via San Lazzaro n. 18/A, Trieste o

trieste@linea80 eu ASSOCIAZIONE cerca cinque ragazze/signore per operato telefonico presso propri uffici con orari flessibili mattino o pomeriggio, anche pensionate. Tel. per appuntamento allo 040421416.

AZIENDA distributrice grosso prodott gomma-pla stica cerca agente Enasarco per Trieste e Gorizia. Telefonare 0432601246 (Fil2047) BOFROST di Montakone (Go) assume (Contratto Com-

mercio - 14 mensilità) 2 venditori per il potenziamento 040307710. della rete commerciale a Trieste, Gorizia e province incentivi, formazione e automezzo aziendale Età max 040307710 40 anni, patente B Chiama Bofrost 0481484138.

CERCASI banconiere/a e ca mer ere/a 1 sso e stagionale max 27 anni presentarsi venerdi 9 ore 11 30 Gelateria Pipolo, viale M ramare 127 PERSONALE Adest oss coo perativa cerca presso ente pubblico ceil 3939322627

SALONE parrucchiere cerca urgentemente lavorante apprendista tel 3387960816, 040367365



ALFA 147 19 JTD 120cv5 porte, 2005, clima, Abs, a. bag, radio Cd, 50.000 km, grigio metallizzato, perfetta, garanzia, finanziabile, euro Car tel 12 700. Aerre 040571062 040637484

ALFA 156 1 8 TS 140cv Distin-

ctive, anno 2005, full opt o-

nal, grigio metailizzato, pelle beige, 29 000 km, garanzia, euro 12 600. Aerre Car tel 040571062 - 040637484 **ALFA** 156 1 9 JTD 115cv s wagon, anno 2004, clima, Abs, a bag, radio Cd, blu met Garanzia, euro 12 300 finanziabile. Aerre Car tel 040571062 040637484 **AUDI** A3 1 6 Ambition 1 997

km 101 000 bronzo met Concinnitas tel 040307710 AUDI A3 Sportback 1.9 Td: Amb tion 2007 km 13 000 ar. gento PDC CD 20 Concinn tas tel 040307710

CITROEN C3 1 4 P uriel Pack Tech, verde metallizzato, 2003, clima, Abs, a bag, radio Cd, garanzia, euro 8.000 finanziabile. Aerre Car tel 040571062 - 040637484

DAEWOO Matiz 800 Star 5 porte, anno 2002, rosso, cl ma, Abs, a. bag, rosso, otteme condizioni, garanzia, euro 4 200 Aerre Car tel 040571062 - 040637484 FIAT Barchetta 1 8 16v 2000

cinnitas tel 040307710. FIAT Panda 1 1 Young 2003 km 32.000 verde chiaro Concinnitas tel. 040307710. FIAT Punto Cabrio 1.5 ELX 1995 km 122.000 blu met.SS

clima capote efettrica Concin-

km 83.000 verde met. Con-

nitas tei 040307710. LANCIA Kappa 2 0 LS 1996 km 152,000 azzurro met, cerchi lega alcantara Concinnitas tel. 040307710.

LANCIA Lybra 1.8 16v LX

SW 2001 km 96.000 verde

met. caricatore CD Concinni-

tas tel, 040307710,

MERCEDES Classe A 140 Cassic 1998 km 93 000 blu Concinnitas 040307710

MERCEDES C 200 Komp Flegance 1996 km 72 000 verde met, pelle clima aut, sp.rib. 2 airbags Concinnitas tel

MERCEDES ML 270 Cdi 2002 km 57 000 argento T A. claut, pelle stoffa PDC a/p o traino CD Concinn tas tel

MOTOCICLO Piaggio Severy 250 IE Cat anno 2006 km 18 000, colore grig o metallizzato, con garanzia, euro 2 600 tutto finanziabile. Aerre Car tel 040571062 -

040637484 OPEL Agila 1.2 16v Comfort 2002 km 82 000 azzurro A85 SS clima 2 air bags Concinnitas tel 040307710.

(A00)PEUGEOT 1007 1 4 Sporty 2 Tronic 2005 km 23.000 azzurro met Claut. Concinnitas tel 040307710

**SMART** Cabrio & Pulse Plus 61cv 2002 km 80 000 nero/ar gento strumentini Telecom capote Fendi frangivento Concinnitas tel 040307710

(A00)

TOYOTA Aygo 1.0 Now 5 porte, anno 2006, colore rosso, clima, Abs, a, bag, radio Cd, km 38 000, perfetta, garanz a, euro 7 900 finanziabie Aerre Car tel 040571062 040637484. (A00)

TOYOTA Ray 2.0 VTT 3 porte, 2002, nero, clima, abs, a bag, rillega, radio Cd, garanzia, euro 10 200 finanz abile Aerre Car tel 040571062 -040637484. (A00)

TOYOTA Yaris 1 3 Sol 5 por te, 2004, azzurro met, cima, abs, a bag, radio Cd, ottime condizioni, garanzia, euro 7 900 finanziabi e Aerre Car tel 040571062 -040637484 (A00)

VOLKSWAGEN Go f 1 6 16v 5p Comfortline 2001 km 88.000 argento CD clima Concinnitas tel 040307710.

(A00)VOLKSWAGEN Gof IV 19 Tdi 101 cv 3p Special Tiptr 2002 km 109,000 blu met. c/lega c/aut. ASR ESP sed/risc. 8 airbags Concinni-

tas tel 040307710 VW Lupo 1 4 16v 3 porte, coore azzurro, anno 2004, clima, Abs, a. bag, ruote lega, perfetta, 40 000 km, garanzia, finanziabi e euro 6 500 Aerre Car tel 040571062 -040637484

Continua in 12.a pagina

PRESTITI PERSONALIZZATI a favore di dipendenti e pensionati fino a 80 anni Puoi estinguere tutti gli impegni con un'unica rata mensile

Punto Credito Fiditalia di Trieste Piazza Unità d'Italia, 7 Tel 040/671735

# ITINERARI TRANSFRONTALIERI del Friuli Venezia Giulia IN CARTOGRAPIS IS LIS AUTIMISTRIS IN PICES CORREDO FOTOGRAFICD ORIGINALI

11 aprile SAN BARTOLOMEO TOPOLÒ

KOLOVRAT SAN SERVOLO

18 aprile

25 aprile PLESSIVA - COLLIO SLOVENO **BASOVIZZA - LIPIZZA** 

IL CASTELLIERE DI ELLERI MONTEFOSCA ROBEDISCE

9 maggio VALLONE DI GORIZIA VAL ROSANDRA

16 maggio MONTE MATAJUR IL CASTELLARO MAGGIORE

23 maggio PASSO MONTE CROCE CARNICO CONCA DI ORLEK - GROPADA

30 maggio TIMAVO - BRESTOVIZZA MONTE FORNO

6 giugno LA VIA DELLE MALGHE DEVETACHI - LOKVICA

vol. 10 13 giugno L'ANELLO DEL MANGART SCRIÓ - VRHOVLJE

Dieci volumi inediti con le più belle escursioni e passeggiate



Una serie di itinerari dal Passo di Monte Croce Carnico al Carso triestino per riscoprire i percorsi che uniscono la nostra regione alle vicine repubbliche di Austria e Slovenia. Questa collana propone una serie di dieci volumi alla scoperta di sentieri e passeggiate adatte a tutti gli escursionisti, corredate da cartine, foto, profili altimetrici, indicazioni storiche e naturalistiche.

### DA VENERDÌ 9 MAGGIO IL QUINTO LIBRO A SOLI € 6,90 IN PIÙ CON

IL PICCOLO

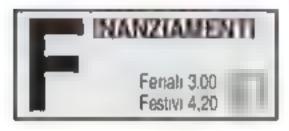
Realizzar vin cor phorazione con-

Literary Lahlore



Cartop titha

Continuaz, dall'11.a pagina



DA GO FIN puoi trovare il tuo prestito ideale. Velocità e cortesia a chiunque tu sia. Finanziamo In giornata dipendenti, autonomi, pensionati, extracomunitari. Chiamaci 0403720690 numero gratuito 800525525. Uscirai soddisfattol Consulenze gratis, anche a domicilio. Go Fin ti segue senza spese. Iscrizione albo Uic A40445, www. gofin.lt. (Cf47)

OMUNICAZIONI PERSONALI Fenal 3,30 Festivi 4.40

A.A.A.A. ANNICHA top ragazza lapdance di origine magiara 3336835703 A.A.A.A. CURVA mozza-

fiato 6 a 22 anni preliminare piccantissimo. 3893406754 (A3060) A.A.A.A.A. GRADO piccola

dolce biondina esegue masqualificata 3476131335. (COO) A.A.A.A. MONFALCONE

nuova coreana 20 enne bella 3270433230 A.A.A.A. CORPO sexy ve-

nezuelana

22 enne

3467973754 A A A A. DONNA veramente particosare 100% focosa trasgressiva disponibilissima

3296866750. (A3086) A.A.A.A. GORIZIA giovane nuova ragazza orientale offre massaggi 3318265426

A.A.A. GORIZIA giovanissima provocante, dolce, disponibile molto sexy. Provami 3807597880

A.A.A.A. GRADO massaggi super, per appuntamento 3486196776 (C00)

A.A.A. TRIESTE bella grapponese massaggio anche piedi 3282714053, 3298256629 (A00)

A.A.A.A. TRIESTE Stella femminile mulatta bella sordisponibile 3282088309

MONFALCONE, A.A.A. biondissima affascinante, 8 a completissima 3896810752. (COO)

A.A.A. TRIESTE bella italia ria dolce relax massima serietà Sara 3396350963

A.A.A. VICINO Grado nuovissima polacca bionda 20enne dolcissipeperoncina 3468953919.

A.A. GORIZIA biondissima 10.a misura tutto fare trasgressiva seduttrice vera padrona 3313565686

A.A. GORIZIA cubana formosa vulcanica 7ms amanti dei preliminari piccantissimi 3287773505

A.A. MONFALCONE dolcissima sensuale bionda 7.a viso/fisico stupendo giocherellona 3272063568.

A.A. MONFALCONE novità bellissima cubista magrolina 5 a m. completissima strip personalizzato 3312755127 A.A. TRIESTE di passaggio novità cubana 5 a misura anche coccolona 3207458991 A.A. TRIESTE prima volta biondissima V misura affasci nante sensuale bocca favolosa. 3313042856. (A2911)

BELLA signora conoscereb-

be distinti 3805023280

BELLISSIMA 19 anni cioccolata calda disponibile 6 naturale 3202682300 CASA Rossa Nova Gorica stu-

dio con due massaggiatrici chiama 0038641527377.

MONELLA trasgressiva 899544571 supersexy 166142598 Mediaservice via Gobetti Arezzo 1 80/minuto max 8 min. vietato minoren ni. (FIL63)

**MONFALCONE GISELLA** novità bella femminile con grossa sorpresa tel 3471313172

MONTALLONE MATALE biondina appena arrivata, disponibilissima, tutti i giorni 3338826483

MONFALCONE portoghese trentenne 5m formosa preliminare naturale, bocca favolosa, anche dominatrice 3401243265 (A00)

**NOVITÀ** Trieste bomba sexy 5 a misura pelle vellutata completissima senza fretta 3277718214

(A3061) NUOVE ragazze vi aspetta

no per tutti tipi massaggi Momenti particolari. Tel 0038631831785 (A3064/10) SIGNORA 40 anni strepitosa, caldissima, preliminari senza limite fino alla fine 3317521352 (A3070)

STUPENDA ragazza russa tutta novità, fisico mozzafia to, completissima, molto disponibile. 3381262583 (A3066)

TRIESTE AFFASCINAN-TE novità bellezza, classe, sensualità e passione pentirai 3485398027 (A2977)

TRIESTE giovane ragazza molto accogliente ti aspetta fino alle 21 telefonami 3293961845

ya, grossa sorpresa, biondissima, carnagione bianca. Completissima senza limite, 3478159720)

TRIESTE NOVITA Alex

TRIESTE prima volta argentina 20 anni 6 a misura molto attraente completissima massaggio 3406618030 (A3069) TRIESTE primissima volta

bellissima magra 22enne 5 a

misura completissima grossa sorpresa disponibilissima (sabella, 3408917573 (A2875) TRIESTE spagnola 40 anni magra vulcanica attraente

corpo focoso affascinante completissima 3466450730 (A3068) TRIESTE supernovità bellisse

ma giovane alta 6.a grossa sorpresa, completissima, piacere al 100%. Chiamami 3469453388. (Fi169)

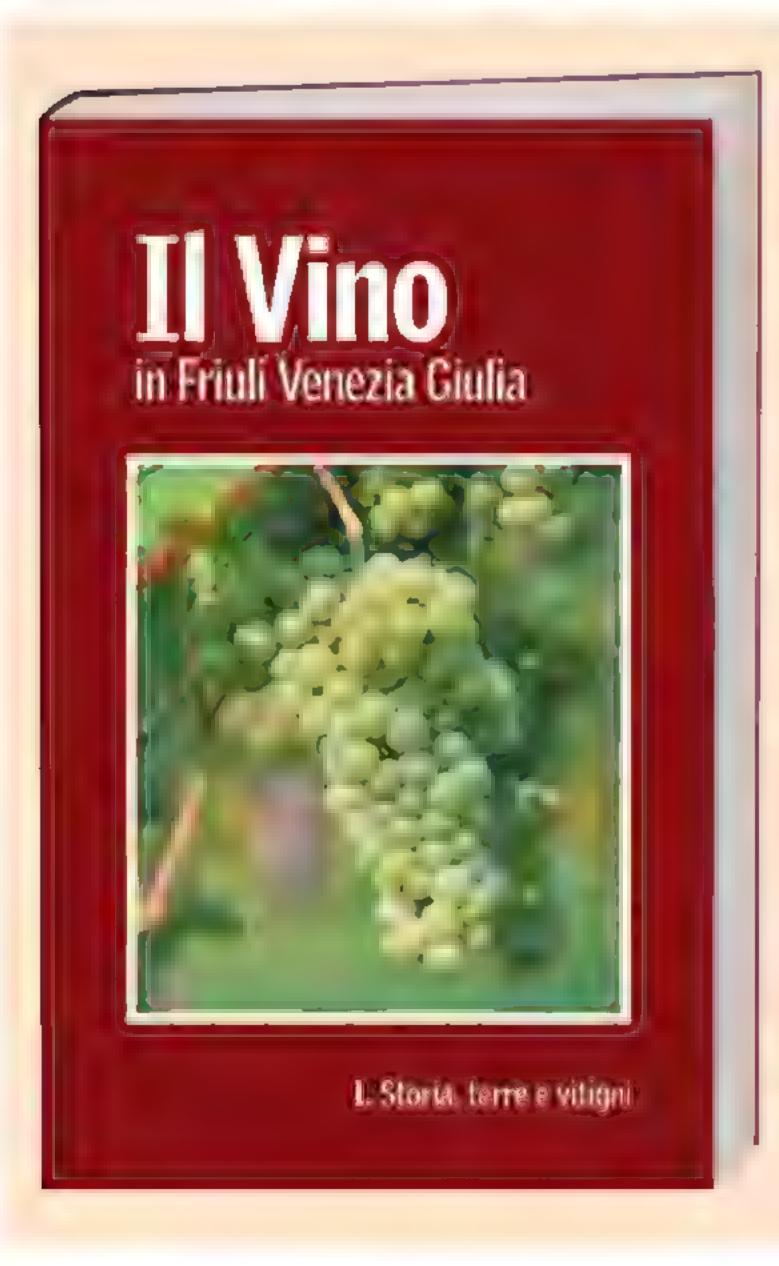
VANESSA beltissima spagnoa bionda magra sexy caldissi ma completissima 27 ann chiamami 3488020954



ACQUISTIAMO conto terzi attività industriali, artigianaii. commerciali, turistiche, alberghiere, ımmobiliari, aziende agricole, bar. Clientela selezionata paga contan-Business Services 0229518014

**ERCATINO** Ferial: 1.60 ANTIQUARIATO dott. Fulvio

Rosso via Diaz 13 acquista oggetti, libri, mobili, arreda-Telefonare 040306226 - 040305343



# II Vino in Friuli Venezia Giulia

Sorseggiare un bicchiere di vino è un gesto antico e sempre nuovo.

Ogni bottiglia racconta qualcosa della terra da cui proviene, dell'amore degli uomini e donne che l'hanno prodotta. "Il vino in Friuli Venezia Giulia" racconta l'affascinante storia e i molteplici aspetti del mondo del vino nel nostro territorio.

Tre volumi che illustrano i grandi vini regionali e i vitigni da cui derivano, il modo migliore di gustare un buon bicchiere di vino, gli abbinamenti con i vari piatti, il piacere di fare i turisti nella propria regione alla scoperta di cantine e bellezze paesaggistiche.

### DOMANI IL 1° VOLUME "Storia, terre e vitigni"

A SOLI € 7,90 IN PIÙ CON IL PICCOLO



giovedì 8 maggio volume 1

Storia, terre e vitigni



giovedì 15 maggio volume 2

Dalla vigna alla tavola



giovedì 22 maggio volume 3

Itinerari e cantine



# Unione e Università popolare: ancora bloccate le attività

In ritardo i finanziamenti già stanziati dalla Farnesina

ROVIGNO Permane il blocco provvisorio di tutte le attività promosse dall'Unione Italiana e dall'Università popolare, causa il ritardo nel versa mento dei mezzi finanzia ri all'ente morale triesti no da parte del ministero degli Esteri italiano. «Si tratta di un contrattempo di natura tecnica», ha ribadito il presidente dell'ui Maurizio Tremul, dicendosi ottimista sul quanto più prossimo ripristino dei finanziamen-

Tra i numerosi punti in agenda la giunta ha approvato la delibera sulla nomina delle commissioni giudicatrici della 41.a edizione del concorso d'arte e di cultura Istria Nobilissima. Ne fanno parte tre componenti per ogni singola categoria, i cui nominativi erano stati proposti dal settore cultura.

Disco verde poi al piano operativo del Cenacolo degli operatori culturali della Cni per il 2008. Una delle iniziative di rilievo è sicuramente la pubblicazione dell'antologia «Poeti e poesia della nostra terra. La crea tivita lirica della Cni in Croazia e Slovenia» Citiamo inoltre l'incontro sulle lingue romanze dell' Alto Adriatico (bisiaco, istrioto, istro-veneto e italiano) con autori dell' Istria e di Fiume (Gianna Dallemulle Ausenak, Sandro Cergna, Vlado e Libero Benussi) e del Friuli-Venezia Giulia (Claudio Martelli, Ivan Crico, Zoccolo e Marangoni), che si terrà a fine maggio nella sala del Consiglio comunale di Monfalcone

L'esecutivo presieduto da Maurizio Tremul ha quindi approvato un finanziamento aggiuntivo di 1 600 euro (i 6000 euro



Il presidente dell'Ui Radin

già stanziati non saranno sufficienti) per un' importante iniziativa a favore dei giovanissimi della Cni. Stiamo parlando del Girotondo dell' amicizia, ossia dell'ormai tradizionale incontro di maggio delle istituzioni prescolari della Cni. Quest'anno l'incontro si terrà il giorno 9 (in caso di pioggia il 16 maggio) a Fiume è ve-

#### IL PRESIDENTE

Maurizio Tremul: «Sono ottimista. Si tratta solamente di un contrattempo di natura tecnica»

drà la partecipazione di 291 bambini e 64 educa-

Tra gli altri temi va messa in evidenza la piena disponibilità dell'Ui a collaborare con la Comunità autogestita costiera della nazionalità italiana di Capodistria, dopo certe incomprensioni e divergenze sorte qualche tempo fa. In pratica l'esecutivo ha accolto a pieni voti l'informazione sull'incontro delle presidenze dell'Ui e della stessa Can, nella quale si ribadi sce la massima disponibilità alla collaborazione anche con le Can di Isola e Pirano, e più in generale con tutte le comunita degli italiani, con i consi gli della comunità nazionale italiana, con scuole, enti e istituzioni della Cni operanti in Croazia e

Da segnalare infine l'approvazione della lettera d'intenti relativa ala ristrutturazione della pavimentazione dell'edificio che è sede dell'asilo italiano «Peter Pan» di Gallesano, che comporterà una spesa di poco meno di 20 mila euro, da attingere dai fondi della legge 193/04. (p.r.)



Il presidente della giunta esecutiva, Maunzio Tremul

# Fiume: primo asilo nido italiano

Sarà operativo da settembre nella struttura di villa Mirta

FIUME Dal prossimo anno scolastico, ossia da settembre, sarà operativo il primo asilo nido italiano in Croazia. L'asilo, che ospiterà una dozzina di frugoletti da uno a tre anni sara sistemato nella villa in cui si trova il giardino d'infanzia Mirta, nel rione di Cantrida a Fiume. Si tratta di un progetto del-

l'Unione italiana, precisamente della sua direttrice amministrativa, Orietta Marot. «Sono molto soddistatta e orgogliosa di questo progetto « dice la Marot » in quanto si tratta del primo asilo nido in lingua italiana a Fiume e in Croazia. Ho trovato grande disponibilita nella giunta esecutiva dell'Unione italiana e nel presidente Tremul, come pure in Progetto e ristrutturazione saranno finanziati dall'Ui e costeranno 55mila euro

Gordana Rena, direttrice dell'istituto prescolare Rijeka, nel cui ambito opererà il nido d'infanzia italiano.

Nell'ambito dell'asilo croato Mirta opera una sezione italiana. 18 bambini in tutto, finora ospitati in uno stanzone di 20 metri quadrati. Per questa sezione sara ristrutturato (con i mezzi forniti da Roma) il sottotetto della villa, per cui si avranno a disposizione ben 120 metri quadrati

L'asilo nido italiano, che ac-

cogliera da 10 a 12 bimbetti, sarà operativo nel citato stanzone e in un altro spazio messo a disposizione dalla direttrice, per un totale di 45 metri quadrati. Nel complesso le due sezioni italiane potranno conta re su 165 metri quadrati, per un totale di 30-32 bambini

Le iscrizioni all'asilo e all'asilo nido italiani partiranno il 21 maggio, mentre i lavori di ristrutturazione dovranno concludersi entro il 20 agosto

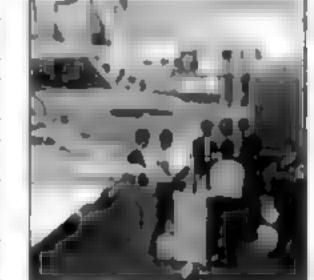
-La spesa per il progetto e la ristrutturazione degli ambienti toccherà i 55 mila euro sottolinea la Marot - fondi assicurati dall'Unione italiana, che stanzierà ulteriori 15 mila euro per gli arredi di sei asili d'infanzia italiani a Fiume-(a m.) FINO A DOMENICA

# Portorose, 200 barche e oltre 300 espositori alla 13.a Internautica

13

PORTOROSE Fino a domenica Portorose sarà la capitale europea della nautica. Ieri, alla presenza del presidente della Repubblica di Slovenia Danilo Turk e del sindaco di Pirano Tomaz Gantar, nel marina di Portorose è stata inaugurata la 13 a edizione della fiera Internautica, il più importante salone nautico della Slovenia, con oltre 300 produttori di tutta Europa che espongono più di 200 imbarcazioni e centinaia di articoli per il diportismo. Rispetto all'anno scorso ci sono 1500 metri quadri di spazio espositivo in più e trenta nuovi attracchi, a dimostrazione che Internautica conti-

nua a crescere Principale objettivo, anche quest anno, hanno spiegato gli or-ganizzatori - lo Studio 37 e il Marina di Portorose - è presentare quanto di meglio e quanto di piu nuovo ci sia nel settore nautico. Sono esposte, tra l'altro, la Shipman 80, autentico giorello della vela costruito dalla Seaway, e tutta una serie di barche prodotte dalla Elan, a prez-



Un'edizione di Internautica

te dalla Elan, a prezzi relativamente accessibili

Soddisfatto di quanto ha visto il presidente della Repubblica Danilo Tuerk, che nel suo discorso ha espresso lodi agli organizzatori sottolineando come la fiera Internautica rappresenti la conferma di quanto la Slovenia sia un paese legato anche ai mare

L'appuntamento di Portorose, che si conclude domenica prossima, non è comunque soltanto una mostra di barche e di prodotti legati al settore della nautica, ma anche un'occasione per discutere e affrontare alcuni problemi, come la tutela ecologica del mare e il turismo nautico inteso come parte di un progetto di sviluppo sostenibile

Sono previste dunque diverse tavole rotonde e dibattiti tra esperti, non solo sloveni. Numerose pure le manifestazioni collaterati, come la ormai tradizionale regata delle imbarcazioni «old timer» e una serie di gare per barche a vela ma anche per motoscafi

Nei prossimi giorni, al Marina di Portorose, in collaborazione con il Museo del mare, sarà allestita anche una mostra dedicata alla storia del transattantico Rex

Internautica sarà aperta tutti i giorni dalle 10 alle 19, sabato fino alle 20. Il prezzo del biglietto è di 12 euro, 10 in prevendita, con sconti per alunni, studenti e pensionati. I dettagli dell'avvenimento e delle imbarcazioni esposte sono disponibili anche sul sito internet www internautica net

### **PROGETTO**

Unico sistema in tutta la Croazia

A circa un anno dall'approvazione della giunta municipale, il progetto «Abbazia citta sicura» sta per entrare nella fase esecutiva, con la gara d'appalto. Elaborato sulla base di uno studio dell'impresa specializzata «Argumentum», il progetto – scherzosamente definito come un «Bigbrother» in salsa quarnerına – prevede di porre sotto videosorveglianza l'intera zona centrale di Abbazia e quelli che vengono indicati come «punti sensibili» ai limiti di questa: grandi alberghi, lungomare, parchi pubblici, porto turistico di Icici, mandracchio dell'adjacente Volosca

L'area sotto videosorve-



Vida Mirta che accoglierà il nido italiano

Una v.a di Abbazia

glianza risulterebbe suddivisa în varie zone, nelle quali il sistema di videosecurity verrebbe attuato in quattro fasi (a iniziare dal centro ristretto) Una volta realizzato, sarà il primo sistema del genere applicato a un intero agglomerato urbano in Croazia

L'elaborazione detta-

AL VIA LA GARA D'APPALTO

# Abbazia controllata dalle telecamere

### Videosorveglianza in 60 punti del centro e delle zone limitrofe

L'OBIETTIVO

Contrastare le varie forme di microcriminalità in forte aumento nei mesi estivi

gliata del tutto, tecnica e finanziaria, dovrebbe essere pronta in tempi brevi. Per la realizzazione non si parla ancora di da-

Sin dalla prima presentazione il progetto «Abbazia citta sicura» ha incontrato il consenso quasi unanime dell'opinione pubblica e di tutti coloro le cui attività sono legate al turismo.

Si conta così di contrastare le varie forme di microcriminalità, in forte aumento durante i mesi estivi e che sfuggono alle maglie della polizia, data la scarsità di effettivi Una piaga affiancata dai sempre presenti episodi di vandalismo, che il progetto della «Argumentum» e dell'amministrazione cittadina mira a ri-

Positivo anche il primo parere della polizia locale. Un dato importante dal momento che, oltre al sistema di videocontrollo, il progetto prevede l'istituzione di un nucleo di vigilantes, una sorta di polizia municipale alla quale affidare non

durre ai minimi termini

solo la gestione del circuito di telecamere ma anche il pattugliamento dell'area urbana.

Proprio la creazione di tale nucleo (alle dipendenze dell'amministrazione cittadina) dovrebbe costituire la prima delle fasi attuative del progetto. La seconda fase vedrebbe la collocazione di una serie di telecamere (25) lungo via Maresciallo Tito, la principale arteria abbaziana.

In questa fase dovrebbe essere realizzato anche il relativo centro di videocontrollo, mentre in quella successiva gli «occhi elettronici» dovrebbero moltiplicarsi ed estendersi ad altre zone: tra queste, probabilmente, il mandracchio e l'abitato di Volosca, il lungomare abbaziano e il parco della storica Villa Angiolina, ora Museo nazionale del turismo

La quarta e ultima fase del progetto ideato dalla 'Argumentum', il cui titolare è anche direttore della sezione croata dell' IBA (International Body guard Association), prevede infine la collocazione di una serie di telecamere in altri 16 punti strategici. In tutto una sessantina o poco più di "occhi elettronici" in funzione 24 ore su 24

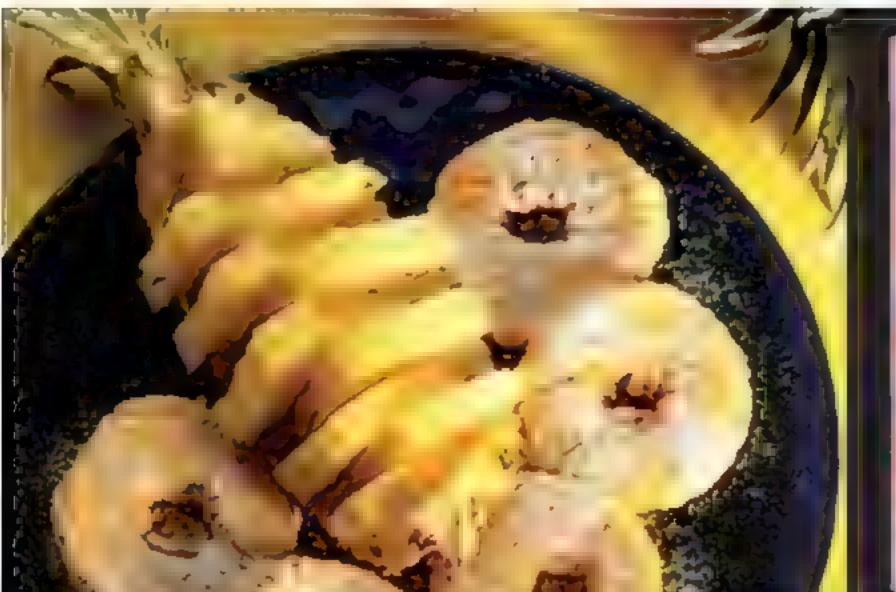
Secondo quanto preventivato dall'amministrazione abbaziana, l'intero progetto dovrebbe richiedere un esborso di poco superiore al milione di euro. (fr)

### PRESTITO IN DIECI ANNI Fiume, 23 milioni di euro per nuovi impianti sportivi

FIUME Luce verde dalla giunta cittadina di Fiume all'ottenimento da parte della Rijeka sport (l'impresa che si occupa della gestione, della manutenzione e della costruzione di infrastrutture sportive) di un credito di 170 miliont di kune (23.3 milioni di euro) con il quale nel corso di quest'anno e del 2009 verranno realizzati vari progetti ri guardanti infrastrutture sportive in città. A concedere il prestito, da estinguere in dieci anni, sarà la Zagrebacka Banka.

Stando a quanto pianificato dalla Rijeka sport, il finanziamento

verrà impiegato, nel periodo che va dal mese di giugno fino al settembre 2009, per la conclustone dei lavori di costruzione del polo natatorio di Costabella, per l'edificazione del Palatletica che sorgerà nei pressi dello stadio di Cantrida, per gli interventi di ristrutturazione della palestra Dinko Lukarie a Cosala e dell'osservatorio astronomico sul Monte Santa Croce, nel rione di Vežica superiore Nei prossimi mesi, inoltre, si procederà alla ristrutturazione degli stadi di Cantrida e Crimea nonchè del Palazzetto dello sport di Tersatto. (v.b.)





### IL PICCOLO

presenta la Piccola Enciclopedia del Gusto

Una serie di pratici volumetti con tante idee nuove e della tradizione per piatti semplici, veloci e raffinati. In egni uscita 60 ricette che rendone ogni giorno più varia la vestra cucina quatidiana e arricchiscono i menù per i vestri espiti.



### IN EDICOLA

IL 17° VOLUME "Frittelle dolci e salate"

A SOLI € 2,90 IN PIÙ

(Il Piccolo + Libro € 3,90)

Non è più con noi il

#### Giacomo Mizzan

CAPITANO

Lo annunciano le figlie SAN-DRA e SERENA con i generi ROBERTO e FURIO.

Ricorderanno sempre

#### Nonno Etto

i nipoti TEA e SASCA I funerali avranno luogo giovedì 8 maggio atle ore 13 nella

#### Cappella di via Costalunga Non fiori ma opere di bene

Trieste, 7 maggio 2008

Mi hai lasciato improvvisamen-

#### Giacomo Mizzan (Etto)

Resterat sempre nei miet pen-

- la moglie MARINA

Trieste, 7 maggio 2008

Partecipano al lutto di MARI-NA e famiglia ARILLLA e GIULIANO GU-STINCICH

Trieste, 7 maggio 2008

Con affetto fratemo ricorda

#### Etto

il cugino MARIO con ARIEL-LA, ROSSELLA e MANUE-

Trieste, 7 maggio 2008

Ciao

#### Zio Etto

- GABY

Trieste, 7 maggio 2008

Si umscono al dolore della famigha:

 FRANCO SINIGOJ - CARLO PESCHIER

 BARBARA, MASSIMILIA-NO. FILIPPO ed EMANUE-LE INGRAO

Trieste, 7 maggio 2008

Partec pano al do ore-CESARE TINA, MAURI-ZIO STI I ANI

Trieste, 7 maggio 2008

Partecipano al grave lutto la ZIS MARIA con LIVIO, LO-RENZO, ANDREA, FRANCE-SCO e STFFANO

Trieste, 7 maggio 2008

Vicini nel dolore i cugini FI 1-SABETTA, GILBERTO, FUL VIO e famiglie

Trieste, 7 maggio 2008

Ricorderanno sempre il caro amico e collega

#### Giacomo

SERGIO FLEGAR, EDDA RIZZOTTI. BRUNO WIT TREICH, GIANNI BLASCO

Trieste, 7 maggio 2008

Il Presidente, il Consiglio Direttivo e i soci della Societa Triestina della Vela, profondamente addolorati, prendono parte al lutto della famiglia per la scomparsa del socio

#### Giacomo Mizzan

Trieste, 7 maggio 2008

Si uniscono al dolore la TRIP MARE Spa, il Consiglio di Amministrazione, la famiglia CATTARUZZA, gli impiegati e gli equipaggi per la perdita del caro

#### CAPITANO Giacomo Mizzan

Trieste, 7 maggio 2008

#### Eto

u accompagni un fresco mae-MARISA e CLAUDIO SUG-GI LIVERANI

Trieste, 7 maggio 2008

Partecipano al lutto: EZIO e LUCIA TOMASI Trieste, 7 maggio 2008

I condomini di via Madonizza n, 6 partecipano commossi al dolore della famiglia.

Trieste, 7 maggio 2008

Trieste, 7 maggio 2008

Partecipa al dolore la famiglia MATERA

Vicini a SANDRA e famiglia per l'improvvisa perdita del pa-

 GAETANO e DONATELLA Trieste, 7 maggio 2008

I dipendenti Emmedue partecipano al dolore della dottoressa SANDRA MIZZAN

Trieste, 7 maggio 2008

Ricordano l'amico

#### Giacomo

- EMMA e CLAUDIO LIVIA e SERGIO MIRELLA e RENATO
- MARISA e MARIO
- ELISABETTA e ONORATO SILVANA e BRUNO
- EVA e ADRIANO
- ETTA e GIORGIO - BRUNA e GIANNI
- GIULIANA GRAZIELLA

Trieste, 7 maggio 2008

All Emmedue, partecipiamo tutti al dolore di SANDRA per la scomparsa del padre

Trieste, 7 maggio 2008

Cino

- LIVIA

#### Etn

amico di una vita ARMENIO e DORA Trieste, 7 maggio 2008

Ricordando il nostro caro, zio

ci stringiamo a NENE e SAN-FULVIA, FURIO, FABIOLA

e famigae Trieste 7 maggio 2008

Commossi partecipano: GABRY, GINO & MICHELE

Trieste, 7 maggio 2008

GIANL

VLADIMIRO DE NOTO con IVANA, IVO KOGNA PRAT con FIORELLA & SABRINA, RENZO de VISINTINI con

#### MARINA neordano con grande stima e riconoscenza il CAPITANO

Giacomo Mizzan che per lunghi anni con capacità e personalità ha mantenuto il prestigio Armatoriale del

gruppo Tripeovich Trieste, 7 maggio 2008

Partecipano al lutto di MARI-

 LAURA e GIANFRANCO LONGHI

Trieste, 7 maggio 2008

Ciao amore mio che ora guardi

ıl mondo Tua NAT Ci numremo per l' ultimo salu-

#### Marino Divich

sahato 10 maggio dalle ore 10 alle ore 12 nella Cappella di via Costalunga.

Trieste, 7 maggio 2008

C S.N. Cal.fornia è vicino a NA-TASCIA e famiglia per la perdi-

#### ta del socio Marino Divich

Trieste, 7 maggio 2008

Partecipano al dolore della nostra NATASCIA GIOVANNI e ANNA con VE-RONIKA assieme a MARTIN ed ANTONEL LA

Trieste, 7 maggio 2008

Ciao

#### Marino

amico forte e sincero CLAUDIA e FLAVIO MASSIMO e NIVES

Trieste, 7 maggio 2008

Addolorati danno il triste annuncio la manima, la sore la con-CARLO, ERIKA è STLEANO

Trieste, 7 maggio 2008

Ciao

#### Marino

gli amici del mercoleda Trieste, 7 maggio 2008

Ciao

#### Marino

 SUSY, CINZIA e famighe Trieste, 7 maggio 2008

Ricordano

#### Marino

- BETTY CRISTINA FRANCESCA
- MARIOLINA RITA - SERENA

Ci mancherai

parsa di

Trieste, 7 maggio 2008

 GUIDO e FLAVIA BANCO ROBERTO LAMPRECHT.

Trieste, 7 maggio 2008 TONY e ANNA con i collabora tori MATRAS sono vicini a NA-

#### TASCIA per la prematura scom-

Marino Trieste, 7 maggio 2008

Partecipano al dolore per la scomparsa di

Marino BARBARA e GIORGIO CAL-

Trieste, 7 maggio 2008

DOTTOR

Alberto Roatto

"Consolatevi con me, voi tutti

la luscia un mondo di dolore

che nu eravate tanto cari

per un Regno di puce

Ha concluso il suo lungo cam-

mino terreno ed ha raggiunto

la sua amata RENATA il

#### Papa

Ciao

lasci un vuoto incolmabile

#### CLAUDIO e TIZIANA.

Nonno Alberto

ricorderemo sempre il tuo dolcissimo sorriso CYNTHIA, EMILIO, PATRIZIA, DAVI DE. ANDREA. FFDERICA.

GABRILLE Rigraziamo quanti con la loro opera ed il loro affetto hanno reso meno doloroso questo momento

La Santa Messa sarà celebrata

venerdi 9 maggio alle ore 11

nella Chiesa del Cimitero di

Sant'Anna

Trieste, 7 maggio 2008

I cugim LAURA e GIUSEP-PE FILIPPONI con le rispettive famiglie partecipano al grande dolore di CLAUDIO e TIZIANA per la scomparsa dell'adorato papa' e succero

DOTT.

#### Alberto Roatto

Uding, 7 maggio 2008.

LUDOVICA e SILVIO SPA-GNUL partecipano sentita mente al dolore del Dott CLAUDIO ROATTO e famigha

Trieste, 7 maggio 2008



Dopo lunga malattia è maneato all affetto dei suoi cari-

#### Pietro Burgio

Lo amisiciano i figh ESTER. GINO la soreala ELENA e pa-I funeran seguranno venerdi 9 maggio alle ore 10.00 dalla

Trieste, 7 maggio 2008

cappella di via Costalunga

Dopo lunghe sofferenze, ci ha lasciati il nostro caro

#### Francesco Curci (Cesco)

Ne danno il triste annuncio la moglie ENZA, i figli ENZO e PAOLO, le nuore MARINA e PATRIZIA e i nipoti STEFA-NO, DEBORA, ELISA Un ringraziamento ai dottori PERTOT, ANGERAME, LIS-SIANI ed al distretto ASL di

Rojano per la loro competenza

e sensibilità. 1 funerali seguiranno giovedì 8 maggio alle ore 10.20 nella Cappella di via Costalunga.

Non fiori ma opere di bene

Trieste, 7 maggio 2008

Un ultimo abbracció dalle sorelle ANNA e CARMELA, nipoti e parenti futti

Trieste, 7 maggio 2008

Piangono la scomparsa del ca-

 il nipote ENZO con ROBER-TA e le tiglie LORELLA e MANUELA

Trieste, 7 maggio 2008

Ho sceso, dandoti il braccio almego un milione di scale e orache non ci sei è il vuoto adogni gradino - per sempre MARINA

Trieste, 7 maggio 2008

Un saluto dai consuocen MARCELLO e LILIANA Trieste, 7 maggio 2008

Si uniscono al dolore le amiche MARISA, NATA-

SCIA, LICIA e GRAZIELLA Trieste, 7 maggio 2008

Vicini a PAOLO i colleghi del-

la Linde Trieste e l'ing. PAVE-



E' mancata

#### Antonia Delise in Marchesan

Ne danno il triste annuncio il manto ERALDO, il figlio FRANCO, cognati, nipoti e paread tutti I funerali seguiranno venerdi 9, alle ore 11 50, da via Costa-

Trieste, 7 maggio 2008

Il 3 maggio ei ha lasciati

#### Maria Music in Milazzi

Lo annunciano affranti il manto GUERRINO, la figlia ANNA, il genero SAVERIO e tutti i parenti

La saluteremo giovedì 8 maggio alle ore 13.20 nella Cappella di via Costalunga

> Non fiori ma opere di bene.

Trieste, 7 maggio 2008

SUZZI e zia ELVI ORR

Trieste, 7 maggio 2008

Partecipano al dolore i cugi-

- ERNA, SERGIO e GA-

Si associano al lutto i consuo-

cen ILARIO e LILIANA

BRIELLA Trieste, 7 maggio 2008

Partecipano al dolore i mpoti LUIGI e ADRIANA con 1 figli CLARA e MANLIO

Trieste, 7 maggio 2008



Si è spento serenamente.

#### Silvio Marzari

Ne danno il triste annuncio la moglic MARIA, i figh FABIO con CLARA e ROBLRTO con MARISA, i mpott DANIELA con FABIO e PAOLO con LE TIZIA, gli adorati pronipoti MARCO ed ERIK unitamente alla consuocera ANNA BI VI-

LACQUA Un grazie di cuore alla dott MARTA PASQUARILLI O per la sua grande umanita-I funerali seguiranno giovedi 8 maggio, alle 12.40, in via Co-

Trieste, 7 maggio 2008

stalunga -

### IV ANNIVERSARIO

Luciana Basile Tuo marito SALVATORE e tuoi figli GIUSI PPE e FRAN CESCA ti ricordano sempre

nei loro cuori Trieste, 7 maggio 2008

E' mancato improvvisamente

#### all'affetto dei suoi cari

appuntato di p.s.

Ne danno il triste annuncio la moglie CATERINA con i figli ROSA, RENATO, LUCIA, le sorelle IDA e MARIA, 1 fratel-II ALFONSO & SALVATORE urutamente ai parenti tutti I funerali avranno luogo venerdì 9 maggio, alle ore 9, nella Chiesa del Cinutero di Sant'

Trieste, 7 maggio 2008

Ciao

Anna

#### Nonno

Resterai per sempre nei nostricuori, i nipoti STEFANO, FRANCESCA, STEFANIA e

Trieste, 7 maggio 2008

ANDREA

BORNIA

Pariecipa al dolore famiglia

Trieste, 7 maggio 2008

#### Severino Sfiligoi

ad exequie avvenute, ne danno il triste annuncio la moglie NADIA, i fig i LORELLA e GIANFRANCO, il genero, la nuora, il fratello, i mpoti-Un sentito grazie a infermieri Cian e personale del I piano della Casa Emmaus ed at dottori GIAMMARINI & GUCCIO-

Trieste, 7 maggio 2008

 AURORA GIACCA Trieste, 7 maggio 2008

Commossa partecipa

Ugo Amodeo Grazie:

LLISABETTA

**QFB71C** 

#### Trieste, 7 maggio 2008

Ugo Amodeo Per sempre nel nostro cuore,

- Il Gruppo Teatrale la Barcac-

Trieste, 7 maggio 2008

Si è spenta serenamente

#### Florinda Nardin

CARMEN GALLINA con ADRIANO, MICHELA e PIE-

atenti dall' ospedale di Palma-

Giuliano De Mattia

rella STELVIA, l'amica NE-Si ringrazia tutto il personale

E' mancato all' affetto dei Suoi gio, dalle ore 10 alle ore 13

Partecipano al dolore di BAR-BARA i genitori, le sorelle, i

II ANNIVERSARIO Eura Pavan Sustersich

RENZO, VALENTINA, CARLOTTA, FRANCIS e

#### C) ha lasciato

Claudio Furlani

### Trieste, 7 maggio 2008



## MECROLOGIE E PARTECIPAZIONI

#### Tariffe edizione regionale:

**NECROLOGIE E PARTECIPAZIONI AL LUTTO** 

SERVIZIO TELEFONICO

da lunedì a domenica dalle ore 10.00 alle ore 21.00

Necrologio dei familiari: 4,70 euro a parola + Iva, nomi, maiuscolo, grassetto 9,40 + Iva località e data obbligatori in calce

località e data obbligatori in calce

Croce 23 euro

Partecipazioni 4,70 euro a parola + Iva, nomi, maiuscolo, grassetto 9,40 + Iva località e data obbligatori in calce. Dantto di ricezione telefonica euro 10,00 + Iva

> Le necrologie sono consultabili anche all'indirizzo internet: www.ilpiccolo.quotidianiespresso.it

#### da lunedì a venerdì dalle ore 8.30 alle 12.15 e dalle 15 alle 18.15

**AGENZIA GENERALE - STUDIO ELLE - GORIZIA** 

#### AGENZIA GENERALE - STUDIO ELLE - MONFALCONE

da lunedì a venerdì dalle ore 9.30 alle 12.30

#### **FILIALE DI UDINE**

Vincenzo Schettini

Lo annunciano la figlioccia

Il funerale sarà celebrato giovedi 8 maggio, alle ore 1150, presso la cappella del cimitero Sant' Anna di Trieste, prove-

Si ringraziano quanti vi parteci-

Scodovacca - Trieste.

Si è spento serchamente

dell'Hospice "Pineta del Car-Saluteremo il nostro caro in via Costalunga, venerdi 9 mag-

Giuliano

PILRO, MARINLLLA, MAT-

THOMAS

#### **FILIALE DI TRIESTE** VIA XXX OTTOBRE 4 - TEL. 040/6728328

CORSO ITALIA, 54 - TEL. 0481/537291 da lunedì a venerdì dalle ore 9.30 alle 12.30 e dalle 16 alle 17

#### VIA FRATELLI ROSSELLI, 20 - TEL. 0481/798829

VIA DEI RIZZANI, 5 - TEL. 0432/246611 da lunedì a venerdì dalle ore 8.30 alle 12.15 e dalle 15 alle 18.15

di 88 anni

peranno

7 maggio 2008

Lo annunciano la moglie BAR-BARA, la figlia LILIA, la so-VA MONACO

Trieste, 7 maggio 2008

cognati e i nipoti Trieste, 7 maggio 2008

Trieste, 7 maggio 2008

TEO e MARCO

Ti neordano con affetto GINO, LUISFLLA.

Trieste, 7 maggio 2008

Lo ricordano con affetto i eugi- FABIO, MARIAGRAZIA. ELSA e MASSIMO

#### Numero verde 800.700.800 con chiamata telefonica gratuita

Ringraziamento, trigesimo, anniversario: 3,50 euro a parola + Iva, nomi, maiuscolo, grassetto 7,00 + Iva

li pagamento può essere effettuato con carte di credito CartaSì, Mastercard, Eurocard, Diners Club, Visa, American Express

### **PROMEMORIA**

«Andrea Palladio», il saggio che raccoglie una sene di tazioni del docente e critico d'arte Decio Gioseffi, viene presentato oggi alle 18 nel salone del Circolo delle

Generali in piazza Duca degli Abruzzi 1 a Trieste. Del libro, edito da Ibiskos parlerarino Franco Firmiarii e Maunzio. Lorber Coordina Marina Silvestr

Lunedi 12 maggio alle 18 alla Biblioteca Statale Isontina di Gorizia in via Mameli verrà presentato il volume «Siovenia. Storia di una giovane identità europea» Parleranno Fulvio Saumbeni e Branko

### OMAGGIO AL GRANDE SOLITARIO

In esposizione opere realizzate tra il 1922 e il '43 prima di sparire nell'inferno dei lager nazisti



GORIZIA «Un uomo puro ed innocente, sempre assorto in un sogno ideate di pensiero superiore e di creazione d'arte». Parole di Giorgio de Chirico, che conobbe e divenne amico di Arturo Nathan nel 1925, scritte in occasione di un articolo in sua memoria. Alla grande figura umana e artistica del pittore triestino attivo tra gli anni Venti e gli anni Quaranta, morto in un campo di concentramento nazista, la Biblioteca Statale Isontina di Gorizia, in collaborazione con la Galleria Torbandena e L'Associazione Culturale Acquamarina di Trieste, con il patrocinio del Co-nune e il contributo della Fondazione Cassa di Risparmio di Gorizia, rende omaggio con una mostra intitolata «I sogni di Arturo Nathan. Opere scelte 1922-1943» che s'inaugura oggi, alle 18.30, nelle proprie sale. La mostra, visitabile fi-

no al 31 maggio, comprende venti opere (oli, pastel-li, disegni) tra le più belle dipinte dall'artista triestino. Il percorso espositivo propone una serie di autoritratti, tra cui lo splendido olio intitolato «L'esilia to» del 1928, e diversi paesaggi immersi in tonalita cupe e nordiche che richiamano la pittura simbolista tedesca. A completare l'esposizione una selezione di scritti, lettere. poesie, vecchi cataloghi mettono ulteriormente in rilievo la sua personalita. Inoltre durante la mostra sarà proiettato un video su Arturo Nathan intitolato «Presentimenti» di

Vero e proprio oggetto di culto, per la rarità oltre che per l'altissimo livello della sua opera, Nathan è stato creatore di una particolare metafisi ca del mare, di paesaggi ımmagınari lontani da qualsiasi riferimento alla realtà quotidiana, di una poetica della solitudine che strappò le lodi e l'interesse del mondo artistiintellettuale

Francesco Montenero



Soora, uno dei piu misteriosi paesaggi diginti da Arturo Nathan, A fianco. l'«Autoritratto con gir occhi chiusi» Sotto, il suo «Cavallo morente» Sotto. autoritratto detto



# «L'asceta» sogni dipinti da Arturo Nathan in mostra alla Statale di Gorizia

dell'epoca. La sua opera attraversa il periodo fascista, e riflette il mito di Trieste e della psicoanalisi. Fu infatti Edoardo Weiss, primo allievo di Freud, a consigliare a Nathan la pittura come terapia per combattere lo stato depressivo che lo accompagnò al ritorno dalla naja in Inghilterra. Nathan, da obiettore di coscienza, fu costretto alle mansioni più umilianti nell'esercito inglese, da cui era stato richiamato. ma soprattutto era «un pacifista ad oltranza», come ricorda la sorella Daisy, oggi ultra centenaria, in una testimonianza

ritornò a Trieste in uno stato di depressione profonda, a rincarare la dose era anche sopraggiunta la morte di mio padre, avve-nuta in esilio dopo parec-chie vicissitudini». Di origine ebraica, padre ebreo iracheno stabilitosi prima in India e poi in Inghilterra, madre ebrea tri-



Di origine ebraica - padre ebreo iracheno stabilitosi prima in India e poi in Inghilterra, madre ebrea triestina -Arturo Nathan, nato a Trieste nel 1891, incarna perfettamente quel tormentato spirito di frontiera frantumato dopo la caduta dell'Impero asburgico. Muore nel 1944 in un trasferimento tra i lager di Bergen Belsen e di Biberach

estina, Nathan, nato a Trieste nel 1891, incarna perfettamente quel tormentato spirito di frontiera, quella difficile identita con cui questa città di mare e di commerci marca i suoi abitanti; è l'individuo borghese, totalmente frantumato dopo la cadu-«Nel 1919 mio fratello ta dell'impero asburgico Nathan frequentava una cerchia ristrettissima di amici, Bobi Bazlen, Leonor Fini. Umberto Saba. ma soprattutto il pittore Carlo Sbisà che in seguito metterà in salvo buona parte delle opere e dei carteggi. Continua Daisy -Mio fratello era un uomo solitario, aveva pochi

amici e non legava mai veramente con nessuno. L'unica eccezione fu costituita dal pittore Carlo Sbisa, con il quale era legato da un affetto fraterno. Cio che li accomunava era la passione per la pittura e la motocicletta. Arti - come alfettuosamente lo chiamavano in famiglia possedeva una Harley Davidson e tutte le domeniche si recavano insieme al mare. Sbisà immortato infatti mio fratello in un ritratto seduto sulla moto, e sullo sfondo il mare ın tempesta: quası un antico condottiero. Quando fu confinato nelle Marche lo riforni di pastelli colo-

rati e si preoccupò di mettere al sicuro alcuni suoi oggetti tra cui i quadri, portandoli a casa sua». Autodidatta, Nathan partecipò a diverse Biennali di Venezia, dal 1926 al 1932. Alla prima espose un «Autoritratto» a occhi chiusi, opera a matita presente in mostra di grande intensita

Successivamente partecipò a due edizioni della Quadriennale di Roma e nel 1936 figura all'Esposizione d'Arte Contemporanea di Budapest. Nel 1938 furono emanate le leggi razziali. Daisy racconta che «Arti smise praticamente di dipingere, si sentiva chiuso fuori dalla vita pubblica, mi ricordo che era profondamente ferito. Uno dei suoi ultimi quadri,\_il "Cancello rosso", raffigura chiaramen-

te la sua condizione di

quel momento, caratteriz-zata da un senso di ango-

sciosa solitudine. Eppure

nello stesso tempo sapeva essere anche spiritoso,

cercava di ironizzare sul-

la sua "posizione di esclu-

Dal 1940 Arturo Nathan non dipingerà più ad olio: solo alcuni delicatissimi pastelli durante tutta la permanenza al confino nelle Marche, subito dopo la proclamazione delle leggi razziali, da dove, causa il carattere chiuso e mite, rifiuterà addirittura l'offerta di fuggire. Il suo alto senso della dignità e la sua profonda onestà non gli avrebbero permesso di cambiare nome e indossare abiti altrui, come gli era stato proposto per salvarsi la vi-ta. La parabola di Arturo Nathan termina tra i campi di concentramento di Bergen Belsen e di Bibe rach, dove morirà nel

In vent'anni si conteranno circa 150 opere, disegni compresì, la metà delle quali andranno distrut-te nei bombardamenti. Le rimanenti sono oggi sparse tra collezioni private e importanti musei.

Cristina Feresin



15

Altre due opere dipinte dail'artista triestino Arturo Nathan, morto nel 1944 tra i lager di Bergen Belsen e Biberach Sopra, «Statua naufragata»; sotto, «Rupi vu caniche»



A GORIZIA DAL 16 MAGGIO

### Un omaggio a Battisti del Festival èStoria che apre con Sermonti

GORIZIA èStoria, Festival internazionale della storia, giunto alla quarta edizione a Gori-zia dal 16 al 18 maggio, cresce e si amplia non solo nel programma ufficiale che prevede una cinquantina di eventi con un centinaio di ospiti protagonisti a illustrare il tema di quest'anno, quello degli Eroi, quelle grandi figure cioè, vuoi del mito come della vita quotidiana, che incidono sui mutamenti della storia. «Solo gli eroi intuiscono di non essere nati unicamente per sé«, e il logo che l'edizione 2008 s'è posta per indagare su-gli eroi dell'antichita, del mondo classico, del Medioevo ma anche su

«L'eroe nella rete» il pamphlet scritto da Pasquale Panella sarà affidato alla voce dell'attrice Anita Kravos

eroi e sante e streghe

dell'epoca moderna, dal Risorgimento alle guerre mondiali sino a arriva re a eroi e eroine del volo, della scienza, della letteratura, dello sport, della musica e del fumetto; ma questi ultimi sono gia supereroi. Il pro-gramma della maratonina goriziana è del resto già noto e reperibile sul sito www.estoria.it o al l'info 0481 539210

leri mattina una conferenza stampa al Comune di Gorizia ha fatto il punto sugli eventi di contorno, particolarmente significativi in questa edizione proprio perche non sono solo di contorno, ma rappresentano un vero e proprio salto di qualità rispetto alle edizioni trascorse. Si tratta, infatti, di eventi appositamente predisposti per il Festival gorizia-no. È il caso di Vittorio Sermonti, noto per le letture dantesche, che inaugurerà il festival giovedì 15 maggio con una serata di gala al teatro Verdi. Le sue «Letture dall'Eneide» si articoleranno, spiega Sermonti, che sta tuttora lavorando all'ultimazione del testo.

to di una pietas capace di aprirsi alla compren-sione del mondo». Altro evento al suo debutto è «La storia italiana nelle canzoni di Lucio Battisti», uno spetta-colo intessuto fra musica e reading a cura del cantautore Mario Congiu, dell'autore Marco Peroni e del vj Mao: a Lucio Battisti è dedicato

attraverso episodi, te-

mt e personaggi indivi-duati per restituire il passaggio dalla visione eroica di Omero a quella

dell'errante Enea, dota-

il gran finale del Festival, domenica 18 maggio, all'Auditorium di via Roma. Un altro contributo inedito viene da Pasqua-le Panella, collaboratore dell'ultimo Battisti, che per la manifestazione goriziana ha prodotto un piccolo pampnlet in ver-si, «L'eroe πella rete», un dolente provocatorio documento sulla necessità della figura dell'eroe negli anni del rivolgimento sociale. Il testo sarà letto dall'attrice goriziana Anita Kravos in apertura della serata dedicata a Battısti

La giornata finale del Festival, domenica 18, ore 12, dedica un omaggio a «Radio Trieste, tesumone e voce al confi ne orientale» con la pre-sentazione del libro di Guido Botteri e Roberto Collini «Radio Trieste 1931 2006, un microfono che registra 75 anni di storia»; e în più ricordi ed aneddoti con gli attori Ariella Reggio e Gianfranco Saletta.

Produzioni originali pure le due mostre, quel-la delle fotografie di Arnaldo Grundner sul tea tro di guerra del Carso e dell'Isonzo, «Dulce et de corum est pro patria mo-ri», e quella «In pace e in guerra- che onora le infermiere volontarie della Croce rossa italia

La prima edizione del Premio FriulAdria «La storia di un romanzo», attribuibile ad un romanzo storico che risponda contemporaneamente agli indirizzi culturali di eStoria e di Pordenone legge.it, sancisce poi la collaborazione fra le due manifestazioni regionali, quasi ad ipotizzare una più ampla rete culturale

Sandro Scandolara

LIBRI. DOMANI LA PRESENTAZIONE ALL'ISTITUTO GIULIANO

### Trieste, un set cinematografico in riva al mare

I film girati in città in un saggio di Carlo Ventura: dal primo noir fino alla «Sconosciuta»

Carlo Ventura, critico cinematografico e teatra-le, ha pubblicato «Trieste nel cinema (1895-2006)» in cui offre una documentazione stringata ma esauriente dei film d'autore girati a Trieste ma anche delle pellicole che hanno toccato marginalmente la nostra città per motivi storici, documentaristici o pubblicitari. Il volume edito dall'Istituto giuliano di storia, cultura e documentazione (pagg.108, euro 12) sarà presentato nella sede di via Trento 15 domani alle 17 30.

Ma cosa rende Trieste città così congeniale al set? Senza dubbio la sua posizione geografica, col mare che lambisce direttamente il centro, le colline, la sua stessa struttura urbanistica e architettonica di stampo austroungarico, insomma il fatto di essere una «città-ambien te» connaturata coi suoi personaggi come felice-mente la defini Giani Stu parich. Fin dai primordi del muto (dal «Cinematografo» aperto nel 1896 in piazza della Borsa in poi) a Trieste non solo si sono

moltiplicate le sale di proiezione ma l'interesse di molti registi si è focalizzato sulla città tanto che fi no ad oggi sono oltre una settantina le pellicole gi-rate qui o nei dintorni di cui non meno di 25 con significative ricostruzioni storiche e ambientali. L'excursus di Carlo Ventura segue i vari filoni tematici che hanno contraddistinto questo cammino dal primo film a soggetto (un noir del 1908 che ricostruiva il truce delitto del lo «squartatore di Roiano») fino a «La sconosciu

ta»(2006)di Giuseppe Tornatore: anni di guerra e spionaggio, la questione giuliana, l'esperienza basagliana, le incursioni letterarie, con schede sintetiche ma anche consolidati giudizi eritici sui film maggiori che restano «Senılită • nella raffinata ricostruzione ambientale di Bolognini, le fresche opere di Giraldi, l'eclettico «Ernesto» di Samperi e «La sconosciuta» di Tornatore con quell'indefinibile visione di Trieste <non luogo».

Liliana Bamboschek

Giuseppe Tomatore gira a Trieste «La sconosciuta»

### NodoDocFest da questa sera a Trieste

«State Legislature» di Wiseman e una mostra dedicata a Franco Piavoli

TRIESTE. Sarà «State Legislature» l'evento speciale e il primo titolo proposto dal No-doDocFest, il festival internazionale del documentario che s'inaugura questa sera al Ci-nema Ariston. Dopo i festeg-giamenti di ieri sera al Tetris, scaldato dal sound irresistibi le dei Wet-Tones e dall'ener-getico di set di Marco Bellini, il festival apre, dopo i saluti di rito alle 20, con una pellico-la apprezzata nelle più importanti rassegne cinematografiche internazionali, dalla Ber linale al London Film Festi-

Con 36 film realizzati nell'arco di 40 anni, Frederick Wiseman è infatti uno dei più

importanti e prolifici documentaristi viventi: qui l'ex professore di legge getta uno sguardo, aspro e lucido, sulle istituzioni statunitensi, portando un esempio delle conquiste e dei valori, ma anche delle forzatturo e dei limiti delle forzature e dei limiti, del processo democratico

L'inaugurazione di stasera riserverà un'altra sorpresa la mostra «Franco Piavoli II dono dei sensi» allestita nel foyer dell'Ariston, al Bar Li-breria Knulp e alla libreria In Der Tat. A illustrare la mostra, che suggerisce con la fotografia una sintesi della poe-tica del regista bresciano, sara Adele Passaniti del Centro Coscienza di Milano che l'ha

realizzata. Pittore, fotografo, cineasta, Piavoli ha posto sempre al centro della sua ricerca l'attenzione per il mondo. dalla più piccola creatura vegetale fino all'umanità tutta. in una sorta di racconto evolu-

Nel foyer dell'Ariston vedre mo delle fotografie scattate negli anni '50, al Knulp una selezione di fotogrammi di suoi film mentre a ricostruire una personale genesi colora ta e poetica ci saranno i dipin-ti a olio esposti all'In Der Tat uno studio pittorico sui colori dell'alba, poi ripreso in una sequenza del suo capolavoro «Il Pianeta Azzurro»

Federica Gregori

**MUSICA. SUCCESSO AL ROSSETTI** 

# Il pianista Ludovico Einaudi «inventa» per i triestini un concerto davvero unico

Tutto all'insegna dell'improvvisazione: «Non posso dirvi quale sarà il prossimo brano: non lo so ancora nemmeno io»



Il compositore e pianista Ludovico Einaudi ieri in concerto al Rossetti (foto di Francesco Bruni)

#### TRIESTE

◆ Teatro Miela. Ogg ase 21 concerto di

Caparezza Sala Bartoli. Fino al 18 maggio, alle 21, si replica «La pupa» di Nicola Fa-

 Teatro Bobbio. Fino a domenica è di scena «Inferiontá» di Italo Svevo. Gra-

tuito per gli abbonati alla Contrada. Sala Baroncini. Ogg. alie 17 45, per gli appuntamenti del Cca, conferenza di Gi-Iberto Pizzolato su «Le cefalee" insidie e terapie possibili»

GORIZIA

◆ Teatro Verdi. Venerdì aile 20 45 omaggio a Duke Ellington con la Civica Jazz Band di Mi'ano e il pianista Enrico Intra.

PORDENONE Palasport, Il 17 maggio afle 21 concerto degli Afterhours.

 Teatro Tenda. Ancora oggi e venerdi, a le 21 30, al teatro tenda di piazzare Argentina (zona Stadio Friuli), concerto di Gianni Morandi

appuntamento pianistico quello che si è inserito nella fortunata stagione del Politeama Rossetti e che ha visto protagonista uno dei musicisti e compositori più apprezzati del momento Ludovico Ei naudi. «In piano solo» e il titolo del concerto che racchiude in sé la chiave di lettura della serata. Solo una luce ferma, puntata sul pianoforte che domina il palcoscenico e le mille stelle del soffitto del teatro che hanno fatto da scenografia per i circa 900 spettatori.

Compositore moderno, Emaudi ha saputo scavarsi il suo posto nei cuori pubblico attraverso formazione classica abilmente contaminata con la musica pop, rock. folk e contemporanea, arrivando, verso la fine degli anni '80, a trovare il

TRIESTE E ancora un suo stile noto e amato in tutto il mondo

Quello che ha saputo regalare al Rossetti è stato un mix di sonorita ed emozioni. Un concerto unico, anche perche unica e sempre la scaletta che decide

sul momento, a seconda della serata, «non posso dirvi quale sara il prossimo brano che nu accingo a suonare perche non lo so ancora nemmeno 10 - dice quando prende il nucrofono per dare il benve-

nuto al pubblico. Un atteggramento che puo far pensare ad un approccio jazzistico alla serata e ne e una chiara dimostrazione il fatto che durante le sue esibizioni - come afferma lui stesso - ritagha molto

sintonia con la musica. Segue ogni singola nota. ogni pausa e ogni respiro del pianista con partecipazione. Lo aveva detto lui stesso, qualche giorno fa che in questo concerto avremmo avuto modo di vivere un intensita che non è riscontrabile in una registrazione e ha saputo mantenere la promessa Che siano tratte da «Ondes o da «l giorni» o dall'ultimo «Divenire» poco importa, perchè quando si esce da teatro si ha la certezza di avere avuto un contatto diretto con un compositore che sa dare tantissimo e si avverte l'impulso di farsi accompagnare ancora a lungo dalle sue note.

spazio alla pura improvvi-

sazione. Melodie dolci, po-

etiche che riescono ad in-

sinuarsi nella profondita

Il pubblico è in perfetta

degli animi

Sara Del Sal

#### XX IN BREVE

#### IL 27 GIUGNO A LONDRA Zucchero al concerto per Nelson Mandela

LONDRA Ci sarà anche Zucchero accanto a Queen, Razorlight, Simple Minds e Annie Lennox - al grande concerto di beneficenza che il 27 giugno celebrerà a Londra i 90 anni di Nelson Mandela, raccogliendo fondi per la lotta contro l'Aids in Africa Mandela dice che gli amici e le organizzazioni benefiche che portano il suo nome «vogliono approfittare dei miei 90 anni per raccogliere fondi e proseguire la nostra opera contro l'Hiv-Aids. Io li aiutero. Abbiamo un accordo: io andrò a Londra, e loro organizzano un concerto a Hyde Park» Alla kermesse è prevista anche la presenza di Leona Lewis, Sugarbabes, Shirley Bassey, Andrea e Sharon Corr, Jamelia, Amaral e vari musicisti africani

#### **AUTORITRATTI** Testi di Biagio Marin oggi al Museo Sartorio

TRIESTE \*Autoritratti e impegno civile» è il titolo del volume di documenti di proprietà della Fondazione Cassa di Risparmio di Gorizia che recano la firma di Biagio Marin, pubblicati dal Centro Studi Biagio Marin per incarico della stessa come supplemento a Studi Mariniani. Gia presentato a Gorizia, il volume viene proposto oggi alle 18 al pubblico triestino da Fulvio Salimbeni, Fulvio Senardi. Stelio Spadaro e Edda Serra, Pericle Camuffo nella Sala Giorgio Costantinides del Museo Sar-

La ricchezza di Marin si riflette nell'impegno editoriale del Centro

Studi Biagio Marin, che accanto a questo volume ha pubblicato di recente un Quaderno («I lenti giorni». a cura di Anna De Simone) dedicato alla poetessa premontese Bianca Dora-

to, a suo tempo segnalata al Premio Marin. È di questi giorni ancora l'uscita del n. 12-13 di «Studi Marimani», con l'omaggio a Virgilio Giotti (Marin) e Umberto Saba (Serra), il ricordo di Amedeo Giacomini (Luigi Bressan), il saggio di Luigi Tassoni sulle risorse del dialetto come lingua della poesia osservate nel confronto tra Marin e il poeta ca.abrese Curci, e il carteggio fra Marin e Betocchi. 125 lettere di un epistolario curato da Maria Chiara Tarsi, raro per la sua completezza, e per la bellezza di un dialogo fra poeti intesi ad all'ermare le ragioni della poesia, documenti di

COMINCIATE LE RIPRESE

### «High School Musical»: è in arrivo il terzo capitolo cinematografico

ROMA Troy e Gabriella di nuovo insieme ma forse costretti a separarsi per proseguire gli studi in due college diversi. E «High School Musical 3: Sensor Year», la nuova produzione cinematografica della Walt Disney Pictures, le cui riprese sono cominciate a Salt Lake City, Utah. Il film ha già una data di uscita italia-

na il 7 novembre 2008 In «High School Musical 3: Senior Year\* i due compagni di liceo Troy e Gabriella, interpretati rispettivamente da Zac Efron e Vanessa Hudgens, mettono in scena un musical primaverile che racconta le loro esperienze, speranze e timori rispetto al futu-

"GRAZIE A TUTTI TOUR" SI REPLICA OGGI E VENERDÌ A UDINE

### Morandi regala ai suoi fan 45 anni di canzoni

Emozionante one man show sotto il tendone davanti a tremila spettatori entusiasti

**UDINE** Canta e dialoga con il pubblico, l'inossidabile Gianni, forte del suo talento naturale da artista «di razza», ma anche della sua verve di simpatico e coinvolgente affabulatore. E così, appena, alle 21 30, appare come una stella in alto nel buto sotto il grande tendone allestito vicino allo stadio di Udine. l'eterno ragazzo scatena l'entusiasmo dei fan con la potenza evocativa di storie tanto amate sin dal suo esordio nel lontano '62. Introdotto dalla giovane cantautrice Angelica, Gianni sbarca in scena dal cielo, a mo' di funambolo-mattatore, cantando «Volare» di Domenico Modugno, e poi saluta la platea con un «Mandi!». «Quante volte sono venuto a Udine esordisce - sono contento di essere qui, mi piace il carattere dei friulani». E subito ricorda il terremoto del 6 maggio del 1976 «Proprio 32 anni fa - dice ed è meraviglioso come siate stati capaci di ricostruire. Complimenti-Standing ovation. Ed è subito magia per un grande successo annunciato davanti ai tremila spettatori della prima data udinese (le prossime, quasi gia esaurite, questa sera e venerdi) del «Grazie a tutti tour-, che si apre con «Siamo angeli», «Se per do anche te» e «Dimmi

adesso con chi sei».



a tutti tour». in cui canta 45 annı di carnera.

Granni

oggre-

tappa a

venerdî fa

Udine con il

suo «Grazie

Morandulen.

Lo show non è conceptto solo come un tributo a una luminosa carriera e ai brani leggendari che compongono l'omonima maxiraccolta (oltre 300 mila copie vendute) contenente la opera omnia del cantante di Monghidoro. E anche un omaggio al pubblico che lo ha sempre seguito e apprezzato, attraverso gli anni più o meno dorati. Così il viaggio sonoro si snoda lungo il percorso della memoria che lega, come un filo rosso, tutte le canzoni di una scaletta intessuta di «perle», e pensata, proprio come l'album (49 vecchie canzoni e l'inedito «Stringimi le

mani»), come una godibi-

le «summa» di 45 anni di

successi. Eppure Gianni mesce a conservare una freschezza antiretorica che allontana qualsiasi tentazione di cedere al richiamo dei «graffiti»; con il suo piglio sempre sincero non fatica a convincere che la sua ricerca musicale non è ancora finita, e che il guizzo inventivo e la voglia di stupire sono sempre parte della sua esperienza artistica ed umana. Solo con la sua chitarra su una pedana larga sei metri, Gianni li ricambia tutti con la forza di un dialogo a tu per tu, un colloquio intimo e personale. In questo «one man show » costruito intorno a

Gianni modello «catodico», nel cuore di un teatro viaggiante che è un po' set e un po' arena circense, lo spettacolo scor-re fine alla fine come un flusso morbido e avvolgente

Niente band, questa volta, ma solo la voce, la musica e il sorriso di Gianni, che bastano per emozionare a mille il tendone, pronto a cantare con il suo beniamino sulle note acqua e sapone di tanti titoli immortali della melodia italiana: da -Se non avessi più te- a «Canzoni stonate» (scritta da Mogol), da «La mia nemica amatissima» a •Bella signora», •Oechi dı ragazza» e molti altrı

Morandi incarna ancora il mito anti-eroico dell'artista di «Uno su mille», «Che sarà» e «Io sono un treno» che emerge e resta sulla cresta dell'onda grazie alla fatica, all'impegno, alla capacita di reinventarsi senza tradire sé, né i suoi fan. Ed è per questo che le sue canzoni mettono in comunicazione le generazioni attraverso un «mood» di fondo, che sa esaltare la condivisione di pensieri e di stati d'animo. Insomma Gianni si tiene al passo con i tempi, e lo dimostra l'entusiasmo immutato con cui è stato accolto in regione dai fan di tutte le età che lo hanno premiato con il pienone previsto anche per le repliche

**Alberto Rochira** 



Gratton Tuccio Musumeci e Pippo Pattav na, protagonisti delia pièce concessione telefono», tratta dal 'emonimo romanzo d Andrea Camilled, in scena da oggra domenica al Rossett





«Il confine del teatro è come l'onzzonte dei viaggiatori nei mari d'Oceano sempre presente, mai raggiungibile- dice lo scrittore Andrea Camilleri, qui ntratto sul divano preferito della sua abitazione romana, immerso nella lettura, mentre soircia l'obiettivo del fotografo (foto di Mano De Renzis).

TEATRO. DA OGGI A DOMENICA IN SCENA A TRIESTE

# Squilli di comicità con Camilleri al Rossetti

Tuccio Musumeci e Pippo Pattavina in «La concessione del telefono» dello Stabile di Catania

#### >> IN BREVE

#### VENERDI' A MANIAGO A Vocalia arriva Cheryl dei Manhattan Transfer

MANIAGO Dopo l'anteprima udinese con Jon Regen,il festival internazionale di musica «Vocalia», costruito quest'anno attorno al tema «L'America'», torna al Teatro Verdi di Maniago e apre la sua ottava edizione con un appuntamento di grande suggestione: venerdì 9 maggio, alle 21, sarà di scena il virtuosismo vocale di Cheryl Bentyne, da Los Angeles, regina dei Manhattan Transfer, il quartetto vocale più famoso al mondo che quest'anno celebra il 35.0 anno di attività, ma protagonista anche di una carriera solista

#### **MITTELFEST** A Cividale una maratona dedicata a Shakespeare

CIVIDALE Mittelfest 2008, diretto da Moni Ovadia e in programma dai 19 al 27 luglio a Cividale del Friuli (0432/730793), invita le scuole e gli studenti universitari a partecipare alla grande maratona su Shakespeare del giovane regista Antonio Lateila: il progetto «Non essere, "Hamlets' Portrais"» è la spettacolare anteprima di Mittelfest, in programma venerdì 18 luglio dalle 10 a Cividale del Friuli. Saranno dieci ore consecutive di teatro con undici diverse letture dell'Amileto, undici «quadri». focalizzati sui personaggi principali della commedia.

TRIESTE Con «La concessione del telefono» tratto dall'omonimo romanzo di Andrea Camilleri si chiude nel segno della comicità - il cartellone Prosa del Teatro Stabile del Friuli Venezia Giulia. Lo spettacolo - prodotto dal Teatro Stabile dei Catania – va in scena da oggi, alle 2030 a domenica al Politeama Rossetti e si avvale di due grandi protagonisti, due maestri del rilievo di Tuccio Musumeci e Pippo Pattavina, che assicurano alla pièce acutezza e ironia. La regia è di Giuseppe Dipasquale, che ha firmato - assieme ad Andrea Camilleri - anche la riduzione teatrale del testo

Capita a tutti, almeno un pato di volte nella vita, di sentirsi impotenti e desolati, prigionieri delle «carte» e degli assurdi itmerari della burocrazia. Per ottenere il più semplice degli interventi, ecco la ne-



Il regista Giuseppe Dipasquale

cessità di una dettagliata documentazione, che si gonfia a colpi di atti notarili, autocertificazioni, richieste scritte è bollate, istanze e attestati

Proviamo a immaginare quali dovevano essere i gor-

ghi burocratici in cui ci si perdeva nel mondo della Sicilia umbertina, immobilizzata da un'amministrazione vacua e ridondante, il cui unico scopo era forse quello di permettere il mantenimento di antichi «status» e di piccoli e grandi poteri personali. E proprio a questa realtà che fa riferimento il bravissimo Andrea Camilleri, ne La concessione del telefono.

Mel microcosmo fantasinui della cittadina di Vigata, che racchiude tutto un immaginario di caratteri e situazioni siciliane, si ambienta dunque la vicenda di Filippo Genuardi, uomo egoista e inetto, vano e svagato, che vive alle spalle del ricco suocero, e non soddisfatto di questo gia colpevole sfruttamento, si è anche infatuato della seconda e giovane moglie di lui, diventandone l'amante

E proprio Genuardi a voler

installare in casa la linea telefonica privata cui allude il titolo del romanzo, e ora della commedia. Il moderno apparecchio gli permetterebbe infatti di organizzare meglio gli meontri elandestini con l'amante: sbaglia però di indirizzare la richiesta della linea e chiede l'intervento dei Prefetto invece che delle Poste... Un errore insignificante che solleva però un vortice surreale di reazioni, equivoci e sospetti.

Nel cast anche Angelo Tosto, Gian Paolo Poddighe, Francesco di Vincenzo, Mimmo Mignemi, Marcello Perracchio, Alessandra Costanzo, Laura Tornambene, Franz Cantalupo, Grampaolo Romama Sergio Seminara, Ramela Ragonese

Le scene sono di Antonio Fiorentino, i costumi di Angela Gallaro, le musiche di Massimiliano Pace, e le luci di Franco Buzzanea

#### MUSICA. SALOTTO CAMERISTICO

#### «Verdi»per tl «Salotto

### Due pianoforti e percussioni da bis

cameristico» la Chamber Music ha inserito due grancoda ed una nutrita serie di strumenti a percussione per il Duo Baglini-Prosseda con Gianni Arfacchia e Gabriele Bianchi. strumentisti della Scala. In una sala stracolma i quattro hanno dato vita a una delle opere più significative della maturità di Bela Bartok, a una delle pagine alla soglia estrema della disciplina da camera, la Sonata per due

pianoforti è percussioni

sensibilita interpretativa, sia Maurizio Baglini sia Roberto Prosseda sanno sostenere da soli il peso di un recital, ma insieme, consapevoli che due tastiere non raddoppiano automaticamente la magia di una unica, raccolgono consensi anche per l'intelligenza delle scelte

Al centro dell'altra sera c'era una novità stimolante. una Sonata per due pianoforti di Mendelssohn fanciullo, Per magistero tecnico e archivi. Non pare granche dita in certe drammaticita

ispirala, ma, nonostante i tanti squilibri formali, si resta ammirati per le piacevoli venature che vi scorrono. Una cosa è sicura: la brillantezza della scrittura del piccolo Felix non è certo riconducibile al diffuso costume del dilettantismo da salotto biedermeter. Ci voghono quelle sapienze strumentali e abilita di tocco sfoggiate da Baglini e da Prosseda nell'iniziale Sonata in re maggiore di Morecentemente scovata negli zart, più scavata e approfon-

dante, raffinatamente evocato con timbri fin troppo

E stata accolta da fitti applausi la Sonata bartokiana nella seconda parte, tali e tante insistenze da costringere gli esecutori a bissare l'Al-legro conclusivo. Un esecuzione trascinante, col cuore in mano, per un'opera che sta conquistando mente ed anima, nonostante gli strania-

menti, nonostante si sia po-

sta agli antipodi del nostro

nido d'ascolto. Claudio Gherbitz

del primo movimento che nel ver-

tiginoso An-

### TEATRI



3 giorni e 2 Notti in una delle nostrecamere doppie Ricca co azione a Buffet con

angolo con cibi integrali e cibi per alternici 3 san menu a scerta a cena con 5 portate 1 Massaggio alle erbe della Carinzia 1 Trattamento per il drenaggio linfatico

Possibile di prenotare ogni giorno per € 234,- p.P Valido fino n 9 agosto 2008

L'unico "SPA di Carinzia"



Offerta speciale!

Hotline gratuito! ---

No supplemento per

la camera singola

Bad Bleiberg ( Tel. +43 (0)4244/2205 | office@bleibergerhof.at | www.bleibergerhof.at





#### TRIESTE

#### ■ FONDAZIONE TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI»

Info: www.teatroverdi-tneste.com, numero verde 800-090373; bigliettena del Teatro Verdi aperla con orano 9-12; 16-19

STAGIONE LIRICA E DI BALLETTO 2007/2008. Vendita biglietti per tutti gli spettacon

«ROBERTO DEVEREUX». Musica di Gaetano Donizetti. Prima rappre-

sentazione: giovedì 8 maggio, ore 20.30 turno A. Repliche: martedì 13 maggio, ore 20.30 tumo C; mercoledi 14 maggio, ore 20.30 tumo B: giovedi 15 maggio, ore 20.30 turno F; sabato 17 maggio, ore 17.00 turno S; domenica 18 maggio, ore 16 00 turno D; martedi 20 maggio, ore 20 30 tumo E.

39' FESTIVAL INTERNAZIONALE DELL'OPERETTA - Trieste Operetta 2008. Vendita dei biglietti per tutti gli spettacoli. «CIN-CI-LA» di C Lombardo e V. Ranzato, «SCUGNIZZA» di M. Costa, «IL PAESE DEL SORRISO» di F. Lehár

#### ■ TEATRO STABILE DEL FRIULI VENEZIA GIULIA

www.lrossetti.rt - tel. 040/3593511

POLITEAMA ROSSETTI, 20:30 -LA CONCESSIONE DEL TELEFO-NO- di Andrea Camilleri e Giuseppe Dipasquale. Regia di Giuseppe Dipasquale Con Tuccio Musumeci e Pippo Pattavina, Tumo PRI, 2 h.

SALA BARTOLI, 21 00 \*LILLIPUPA\*, Di Nicola Fano, Regia di Antonio Calenda, Cori Angela Pagano, Abb. Attri percorsi.

#### ■ TEATRO ORAZIO BOBBIO/LA CONTRADA

Ore 20:30 fuori abbonamento «INFERIORITA» di Italo Svevo, con Adriano Giraidi, Maurizio Zacchigna, Manuel Fanni Canelles e Lorenzo Zuffi. 1 ora. Parcheggio graturto in Fiera per gli abbonati della Contrada. 040/390613; contrada@contrada.it; www.contrada.it

#### TEATRO MIELA

MADE IN MIELA - Oggi, ore 21.30: «CAPAREZZA» in concerto. La «Testa riccia - in molfettano CapaRezza» più lucida del panorama musicale italiano è in tour per presentare il nuovo album, primo fonoromanzo della storia della musica italiana. Ingresso € 15

#### ASSOCIAZIONE CHAMBER MUSIC

Info: www.acmtnoditnesteirl

SALOTTO CAMERISTICO 2008. Prevendita biglietti presso Ticket Point, corso Italia 6/c, tel. 040/3498276 e in sala mezz'ora prima del concerto

Luned) 12 maggio. SALA DEL RIDOTTO DEL TEATRO VERDI, ore 20:30 TRIO MONDRIAN di Tel Aviv - musiche di Shostakovich. Beethoven. Dvorak

#### MONFALCONE

#### TEATRO COMUNALE DI MONFALCONE

www.teatromonfalcone.rt.

Prosa e musica 2007/2008. Martedi 13 maggio ore 20.45 ESTONAN PHILHARMONIC CHAMBER CHOIR, PAUL HILLIER direttore; in programma musiche di Kreek, Pärt, Tormis, Bergman, Sibelius, Sisask. Prevendita biglietti presso Bigliettena del Teatro (da lunedi a sabato, ore-17-19, tel. 0481/790470), Ticketpoint/Trieste, Ert/Udine e on-line su www greenticket.it.

#### UDINE

#### ■ TEATRO NUOYO GIOVANNI DA UĐINE

Biglietteria da lunedì a sabato (16 00-19 00). Info 0432-248418 - www.teatroudine it

11 maggio 2008 - ore 20:45 (abb. Cross over) JOHN MCLAUGHLIN AND THE 4TH DIMENSION, Gary Husband planoforte e tastiere, Mark Mondesir battena, Hadien Feraud basso elettrico

#### CINEMA

#### TRIESTE

■ AMBASCIATORI www tnestecinema.it

IRON MAN 15.45, 17.55, 20.05, 22.15 con Robert Downey Jr., Gwyneth Paltrow, Jeff Bridges, Samuel L. Jackson, Hitary Swank. Projezione digitale

#### ARISTON

NODO DOC FEST

seconda edizione. Per informazioni www.nododocfest.org.

■ CINECITY - MULTIPLEX 7 SALE Tom d'Europa, via D'A.viano 23. Tel: 040-6726800 - www.cinecity.it

IRON MAN 16 00, 17 15, 18 45, 19 40, 21 30, 22 10 (in digitale) ore 17.15, 19.40, 22.10). Con Robert Downey Jr., Gwyneth Paltrow e Jeff Bridges

SAW IV 16 05, 18 05 20 05, 22 05 Il gioco continua

lizzo degli occhiali 3D è previsto il sovrapprezzo di 1 € applicato a

U2-3D 16 00, 18 00 20.00, 22 00 un'esperenza cinematografica unica, che conduce gli spettatori dentro l'energia live deva più importante band ai mondo. Per l'uti-

tutte le tariffe

3CIENTO: CHI L'HA DURO... LA VINCE! 16.15, 18 10, 20.05, 22.00 Parodia del film 300 dai registi di Epic Movie

ORTONE E IL MONDO DEI CHI 16.10, 18.00 dai creatori de «L'era giaciale»

STEP UP 2 - LA STRADA PER IL SUCCESSO 16 05, 18 05 20 05, 22 05

l'attese sequel sui mondo della street-dancing. 19 40, 22 05 con Kevin Spacey, Kate Bosworth, Jim Sturgess: cinque studenti

sbancano Las Vegas Da venerd) 9 maggio SPEED RACER, I creatori della trilogia di MATRIX vi invitano ad entrare nel mondo di Speed: e NOTTE

BRAVA A LAS VEGAS con Cameron Diaz e Ashton Kutcher Park 1 € per la prime 4 are. Ogni martedì non festivo 5,50 €. I matinée della domenica e festivi a 4.50 €

#### ■ EXCELSIOR - SALA AZZURRA

Intero € 6, ridotto € 4.50, abbonamenti € 17.50

16 15 18.15, 21.15 THE HUNTING PARTY di Richard Shepard con R. Gere, T. Howard, Presentato ana 64 a. Mostra dei Cinema di Venezia

RACCONTI DA STOCCOLMA 16.00 18 30, 21 00 di Anders Nilsson, Presentato al Festival di Bertino 2007

#### FELLINI www triestecinema it

IL CACCIATORE DI AQUILONI Dal romanzo che ha conquistato I mondo.

16 10, 20 00

UN AMORE SENZA TEMPO 18 10, 22 00 con Meryl Streep, Claire Danes. Glenn Close, Vanessa Redgrave.

#### ■ GIOTTO MULTISALA www trestecinema it

I DEMONI DI SAN PIETROBURGO 16 30, 18 20, 20 15, 22 15 con Mixi Manojiovic (Dostoevskij), Carolina Crescentini e Roberto Herlitzka

IL TRENO PER IL DARJEELING 16 30, 18 20, 20 15, 22 15 con Adrien Brody (premio Oscar per «Il pianista»), Natalie Portman, Owen Wilson, Anjelica Huston. Un viaggio in un'India colorata e pritoresca

#### ■ NAZIONALE MULTISALA www.tnestecinema.it

SAW IV	16 30, 18.20	20.15, 22.15
SCIENTO: CHI L'HA DURO LA VINCE!		16 30, 20 30
LA RAGAZZA DEL LAGO con Toni Servillo. Vincitore di 10 E	David di Donatello	18 15, 22 15
ORTONE E IL MONDO DEI CHI Dai creatori de «L'era glaciale»		16.30
STEP UP 2. LA STRADA PER IL	SUCCESSO	18 00
21 con Kevin Spacey e Jim Sturgess		20.15, 22.15
SOPRAVV VERE CO LUPI Dai bestseller di Misha Delonseca		18.25, 20.20
TUTTA LA VITA DAVANTI di Paolo Virzi con Sabrina Ferili		22.15

#### ■ SUPER PELO NDECENTE

16 00 ult. 22 00 Solo per adulti. V 18

#### ALCIONE ESSAI

17.00, 19.00 NON PENSARCI con Valeno Mastandrea. UN BACIO ROMANTICO 21 00 di Wong Kar Wa

#### MONFALCONE

#### ■ MULTIPLEX KINEMAX www kinemax it. Informazioni e prenotazioni 0481-712020

IRON MAN 17 30 19.50, 22 10 SAW IV 18.00 20 10, 22 10 V m. 14 I CACCIATORI - THE HUNTING PARTY 17 45, 20 00, 22 00 3CIENTO: CHI L'HA DURO. LA VINCE! 17 50, 20 10, 22 00 UN AMORE SENZA TEMPO 17.30, 20.00

22.10

17.50, 20.00, 22.15

STEP UP 2 - LA STRADA DEL SUCCESSO

Mercoledì ingresso unico 4,80 €

#### GORIZIA

#### KINEMAX

Sala 1 SAW 4	18.00 20 10, 22 10
Sala 2 I DEMONI Di SAN PIETROBURGO	17 45, 20 00, 22 10
Sala 3 IL TRENO PER IL DARJEELING	17 50 20.00, 22 00
Mercaledt ingresso unica 4,80 €	
■ COBSO	

#### CONSO

THE HUNTING PARTY

Sala Rossa 17 45 20.00, 22.15 IRON MAN Sala Biu STEP UP 2 17.50, 20.00 TUTTI PAZZI PER L'ORO 22 15 Sala Gialla

(Gb 2005)

6.00: GR 1; 6.13: Italia, Istruzioni per Fuso. 7:00: GR 1; 7:20: GR Regione: 7:34. Questione di soldi 8.00 GR 1; 8.31 GR 1; Sport; 8.37: Pianeta dimenticato: 8.47: Habitat; 9.00: GR 1; 9:06: Radio anchio: 10.00: GR 1; 10.09: Questione di borsa.

10.35. Nudo e crudo: 11.00 GR 1, 11.45. Pronto, salute, 12.00:

GR 1 - Come vanno gli alfart, 12 10: GR Regione, 12 35 La Re-dio ne parla; 13.00: GR 1 13.24: GR 1 Sport; 13.34: Radio1 Mu-

sica village 14 00 GR 1 - Le Scienze 14 07 Con parole mie: 14 47 News Generation 15 00 GR 1 5.03: Ho perso il trand;

15:39 Radio City finformazione in onda, 16:00 GR 1 Affan. 17:00: GR 1 17:30: GR 1 Troit - Affan borsa; 17:41 Tomando a casa, 18:00: GR 1, 19:00: GR 1, 19:22 Radio1 Sport, 19:30:

A case, 18.00: GH 1; 19.00: GH 1, 19.22 Hadrol Sport, 19.30: Medicina: 19.34 Ascotta, si ta sera; 19.39: Zapping, 20,40: Zona Cesarini; 20.55: Tim Cup; 21.33. GR 1 23.00: GR 1 Affart; 23.09: GR Campus; 23.17: Corners diplomation; 23.27: Demo 23.45: Jomini e camion; 0.00: Il giornale di Mezzanotte; 0.23. La notte di Radiouno; 0.25: L'uomo della notte: 1.00: GR 1 2.00: GR 1 3.00 GR 1 3.05 Camera Obscura 4.00 GR 5.00 GR 1 5.15 Un altro giorno 5.30: Il Giornale de Matuno. 5.45: Bolmara, 5.50: Permesso di soggiorno.

6.00: Il Cammallo di Radio2 - Colazione da Tillany: 6.30: GR 2; 7:00: Viva Radio2: 7:30: GR 2: 7:53: GR Sport: 8:00: juggito

de coniglio 8 30° GR 2° 10 00 ll Cammello di Ragio2 Grazie per averd scetto, 10 30° GR 2° 11 30° Fabio e Flamme; 12 10° Chat 12 30° GR 2° 12 49° GR Sport 13 00° 28 minuti 13 30°

GR 2: 13 40: viva Radio2: 15 00: Il Cammello di Radio2: De

car ter presenta Cibus 2008; 15 30; GR 2; 6.00; Condor 17 00; 610; sei uno zero 17 30; GR 2; 18 00; Caterpilar 19 30; GR 2; 19 52; GR Sport; 20 00; Alle 8 della sera «Sonza cor fine» 20.30; GR 2; 20.32; Dispenser, 21 00; Il cammallo di Radio2 • Parole Parole, 21 30; GR 2; 22.40; Viva Radio2; 0.00; Chiti 0.15; Il cammallo di Radio2 • Parole Parole, 21 30; GR 2; 22.40; Viva Radio2; 0.00; Chiti 0.15; Il cammallo di Radio2 • Parole Parole, 21 30; GR 2; 22.40; Viva Radio2; 0.00; Chiti 0.15; Il cammallo di Radio2 • Parole Parole, 21 30; GR 2; 22.40; Viva Radio2; 0.00; Chiti 0.15; Il cammallo di Radio2; Il cammallo di R

Chat: 0.15. La mezzanotte di Radio2, 2.00: Radio2 Ramix; 4.00: Fana Club; 5.00: Prima dei giorno.

6 00: Terzo Anello Musica, 6 45, GR 3, 7 00: Radio3 Mondo.

7 15: Prima Pagina, 8 45 GR 3; 9:00: Il Terzo Anello Musica;

9:30: Il Terzo Anello. Ad alfa voce; 10:00: Radio3 Mondo. 10:45 GR 3: 11:30: Radio3 Scienza: 12:00: I Concert del Metti-

no. 13.00 La Barcaccia, 13.45° GR 3; 14.00° II Terzo Anello Musica; 14.30° II Terzo Anello. Che ol faccio qui? 15.00° Fabrenhert 16.00° Sionyville 16.45° GR 3; 18.00° Il Cammino 18.45° GR 3, 19.00° Hollywood Party: 19.50° Radio3 Suite 20.00° Prima Pagina: il sequestro Moro; 20.30° Il Cartellone, 22.45° GR 3; 23.30° Il Terzo Anello, Funchi, 0.00° La labonca di politi 0.10° Il Terzo Anello. Patriti 1.20° Il Terzo Anello.

polit 0.10: Il Terzo Anello Battiti; 1.30 Il Terzo Anello Ad alla

7 20: Tg3 Giornale redio dei Fvg - Onda Verde, 11 03: La radio ad occhi aperti; 12 25: Sperimentazione friulano - 2 30 - Tg3

giornale radio del Evg; 13.33. La radio ad occhi aperti: 14.50: Accesso; 15: Tg3 Giornale radio dei Evg; 15.15: Sperimentazione frutano: 18.30 Tg3 giornale radio del Evg.

Programmi per gill italiani in Istiria: 15.30: Notiziano; 15.45

Programmi in lingua aiovena: 6.58: Apertura, 6.59: Segnale

La fisba dei mattino e lettura programmi; 8: Notiziario e cronaca

regionale. 8 10: Il tema della settimana, P. Onde radicattive, 10: Noliziano 10.10. Tio per tre 10.20. Libro aperto Marjan Tomaio - Per la miseria 26 pt. 10.40: Musica dai Balcani: 11. Studio

Di 12.59 Segnate orano, 13 Griore 13 segue Lettura programmi 13.20 Musica forare, 14 Notiziano e cronaca regionare

14 O II cieto in Namme segue Playlist 15 Onda giovane 17 Notiziano e cronaca regionale 17 to Musica seria 18 Ritratti

di donne; 18.40: Rubrica Inquistica; 18.59: Segnale orazio: 19.

6.00° Il caffè di Radio Capitat, 8.30° Laterat, 9.00° I Capitatish

12 00: Capital in the World: 13.00: Capita, Sport: 14.00: Meda

Mixo, 15 30. Whatever, 16 30: Undercover, 17,00: Il callé di Fla-

the Capital 19:30 Capita Sport 26:30 Capita Records 23:00

5.00: Due a Zero 7.30 Platnissima 9.00: volo del mattino.

10:00 Dogay chiama Italia | 2:00 Chiamato Rome Triuno Triu-

no 14 00 Sciambola 15 30 Tropica Pizza, 17 00 Plnocchio 19 00 vickibedia 21 00 B. Side. 22 30 Collegione grivata.

100 II voio de mattino, 100 Chamate Roma Triuno Triuno

2.30: Sciembola, 3.00: Vioxipedia, 4.00: Plnocchia, 5.00: De-

Visoglando, 6.58, 7.58, 8.58, 9.58, 10.58, 11.58, 12.58, 13.58,

14 58 15 58, 16.58 17 58, 18.58 19 58 (serale notlurno ogni

06.00 Radiosveglia (Buonglomo da RC - Almanacco 06.15 No-tizia Meten e viabilità, 05.25 Granelli di storia 06.45 Presenta-

zione mattinata radiolonica 6.55 Anticipazioni GR II meteo a

wabilità. 07 15 GR. Il giornale del mattino. Lo sport 07 45 66

grasazione stampa 08'00 0 30 Calle degli orti grandi quoti

diano del maltino 08.05 Liproscopo di Elona Locandina 08.25 Urla massima a giorno 08.30 Notizia Prima pagina, Ma-

teo e viabilità: 08.33° La canzone della settimana; 08.40° Parila mo d.... 08.00° Economia; 08.30° Notizia: Meteo e viabilità

09:33 A ruota libera - intervista, 10: Rassegna stampa; 10:20 Anticipazione Spazio aperio: 10.25: Programmi TV e chiusura 10.30: Notizie; il tempo sull'Adriatico: 10.33-11.00: Spolverando le stelle/R/ 11 00-12 00: Spazio aperto, a cura della testata giornalistica, 11.30 Notizie. Meteo e viabilità, 12 10: Anticipazioni GR; 12 15. Sigla single: 12.28: Meteo e viabilità: 12 30: I fatti dei giorno: 13.00-14 00: Chiacchisrando, 13.15: Peccali di gola.

13.30 Notizie Meteo e viabilità - Ogoi a Radio e Tv Capadistria, 14.00-14.30 Prosa, 14.30 Notizie - Il tempo e la viabilità -Il tempo sull'Adriatico: 14 35-14 40 Euro Notes: 14 45: italo he rose; 15 05. La canzone della settimana; 15.10<sup>a</sup> Anticipazioni Gr. 15.28: Il meteo e la viabilità 15.30: I fatti dei giorno 16.00-18.00 Pomeriggio ore quattro: 16.30 Nobzle, Meleo e

viabilità; 17 30 Notizia; Meteo e viabilità: 18.00; Elmobazar

18.30: Notizie: Meteo e viabilità: 19.00: Scaletta musicale 19.15: Sigla single: 19.30: Il giornale della sera - Lo sport 20.00-24.00: Radio Capodistria Sera, 20.00: In orbita sessione

21 00' Spazio Aperto: 21.55. Sigla single: 22.00: A ruota libera Intervista. 22.30: Speciale Economia. 22.50: La canzone della

settimana: 23 00: Prosa: 23.30: L'architetto danzante: 24 00:

04.00: Pure Seduction 07.00 M to Go 09.00: m2-st news.

09:05 Mio 10:00 Gi Improponibili 11:00 m2 ai news, 1 05. Bip 3:00 m2on line 14:00 Zero Do 15:00 Out of mind:

17:00 m2on line 18:00 Gli Improponibili: 9:00 Real Trust

7-8: Drive Time, 8-10: Buongiomo con Paolo Agostínelli: 8.10:

RADIO CAPODISTRIA

RADIO CAPITAL

Vibe 0.00: La macchine del tempo.

RADIO DEEJAY

Blay chiama llava.

della sera seque Lettura programmi sogue Serata musica-

RADIO REGIONALE

RADIO 1

RADIO 2

RADIO 3

voce 2 00 Notte Classica

### Ritorna stasera su Raidue «Scommettiamo che»

ROMA Torna oggi in prima serata su Raidue «Scommettiamo che», lo storico programma diretto da Michele Guardi. A condurre la nuova edizione, ricca di scommesse, ospiti e curiosi tà, sarà Alessandro Cecch. Paone affiancato da Matilde Brandi In diretta dallo Stu-

dio 18 di Cinecitta, ogn. puntata prevede sette scommesse spettacolari, Nella prima puntata, in collegamento da M.la no, un concorrente acommetterà di muscire ad alzarsı in volo apin-

to da Alessandro Cecchi Paone turbina per astronauti;

mentre da una fattoria della Pugna, un pastore scommet terà di riuscire a riportare nellovile una mandria di mucche suonando serenate con la tromba Conduttori dei collegamenti esterni sa ranno gli inviati Massimo Caputi e Gianfranco Mazzoni. In «Mi ritorni in mente», invece, alcuni concorrenti telespettatori delle prime edizioni di «Scommettiamo

che» si cimenteranno nella nproposizione di alcune scommesse di successo realizzate nelle storiche edizioni del programma

«Sarà un'edizione completamente rinnovata, a partire dall impianto acenografico - ha commentato lautore e regista Michele Guardi

in questo programmo n-Aleatrovo sandro Cec-Paone con cui ho lavorato 15 an nı fa Per quanto riguarda Mati. de Brandi, invece, siccome lei è un po' pasticciona, grocheremo molto su que-

sto suo modo

di essere». Cecchi Paone torna così su Raidue. «Avevo voglia di tornare a la vorare in Rai dopo 15 anni». ha commentato il conduttore, «e poi mi piaceva l'idea di ritrovare il mio amico Guardi Per questo program ma mi ha chiesto di portare pullole di informazione scientifica. Potremmo spiegare le leggi fisiche o chimiche che sono dietro alle scommesse presenti in ogni puntata».

#### : VI SEGNALIAMO:

RAITRE ORE 12 45 HUOVE CLASSI DIRIGENTI

Quali sono i riferimenti culturali dei nuovi partiti? Come sono cambiate le classi dirigenti, l'organizzazione e gli stili di comunicazione delle nuove formazioni? Domani a «Le Storie - Dia no Italiano- Corrado Augias ne parlerà col professor Piero Ignazi.

RAIDUE ORE 23 20 **QUEL CROLLO DEL '29** 

Faccia a faccia di Giovanni Minoli con Giulio Tremonti nella puntata di «La storia siamo noi Si approfondira la storia del crolto di Wall Street del 29 ottobre 1929, il giovedì nero che segno Imizio della Grande Depressione

RAITRE ORE 9 15 C'È MARISA MERLINI

Marisa Merlini sarà l'ospite di Pino Strabioli nella puntata di Cominciamo Bene Prima» «Cominciamo Bene», in onda alle 10 sulla stessa rete. avrà invece come protagonisti Lando Fiorini, Daniele Interrante, il chirurgo plastico Roy De Vita...

RAIDUE ORE 15 50 **UN ATROCE DELITTO** 

L'atroce delitto di Cristina Capocitti, che all'epoca dei fatti sconvolse il Paese, sarà al centro della puntata di -Ricomincio da qui». In studio con Alda D'Eusamo, i genitori della piccola, la osicologa Paola Fenzi e Don Gaetano Saracino.

#### 1 FILM DI OGGI:

GRINDHOUSE

di Kurt Russell, con Sydney Tamna Poi tier. Vanessa Ferlito GENERE HORROR

(Usa 2007) SKY 1 10.10

Per la di più al top di Austin, Jungle Julia, l'ora che si avvicina al tramonto costituisce il momento migliore per cercare un po' di relax insieme alle sue due migliori amiche Shanna e Arlene Le tre ragazze non passano mosserva-

**JERRY MAGUIRE** 

di Cameron Crowe, con Renée Zellweger, Tom Cruise

GENERE: COMMEDIA (Usa '96)

SKY 3 21.00

Rampante procuratore sportivo, Maguire, colto da un raptus etico di cattiva coscienza scopre che il denaro non è tutto nella vita e ne fa una relazione per i colleghi e i superiori. Lo licenziano. Riparte

da zero, con un solo cliente...

L'ULTIMO NE DI SCOZIA

di Kevin Macdonald con Forest Whitaker. James McAvoy, Kerry Washington (GB, 2006) GENERE: DRAMMATICO

> SKY 1 0.45

> Nicholas Garrigan e un medico scozzese neolaureato che sogna l'avventura umanitaria. La trova in Uganda dove si reca ad esercitare la sua professione. Viene immediatamente colpito da ldi Amın Dada.

HARRY POTTER E IL CALICE DI FUOCO di Mike Newell, con Daniel Radcliffe, Emma Watson, Rupert Grint

GENERE: FANTASTICO

CANALE 5 21.10

Hogwarts anno quarto, Harry Potter e i suoi amici Ron ed Hermione stanno crescendo e con loro crescono le consapevolezze e i dubbi È questo il perno attorno a cui ruota il film di Mike Newell

NORBIT

di Brian Robbins, con Eddie Murphy

GENERE: COMMEDIA

(Usa 2007)

SKY 1 21.00

Norbit è un bambino tanido cresciuto da Mr. Wong in un ristorante cinese che è anche orfanotrofio. Da grande sposa Rasputia, donna vigorosa e

dominatrice, svolgendo una vita piat

ta e soggiogata dalta moglie e dai sum fratelli. Fino al giorno in cui...

LE STREGHE DI EASTWICK di George Miller, con Michelle Pfeiffer, Su-

san Sarandon, Jack Nicholson, Cher. (Usa '87) **GENERE: FANTASTICO** 

> RETE 4 23.45

> Tre donne vivono sole e, quando

pensano la stessa cosa contemporaneamente, la cosa accade e cambia la loro vita. Arnya Daryl Van Horne che le seduce tutte e tre mettendole incinte ...

06.05 Anima Good News 06.10 to sto con let. 06 30 Tg 1 06.45 Unometting,

07 00 Tg 1 07 30 Tg 1 L.I S. 07 35 Tg Parlamento 08.00 Tg 1 08.20 Tg 1 Le idee 09.00 Tg 1

09.30 Tg 1 Flash 09.35 Linea verde - Meteo verde 10.40 Dieci minuti d... programmi dell'accesso 10.50 Appuntamento al cinema 11 00 Occhio nila apesa. 11 25 Che tempo la

11.30 Tg 1 12.00 La prova del cuoco. Con Antonella Cienci 13.30 Telegiornale 14.00 Tg 1 Economia

14.10 Festa Italiana - Storie. Con Carenna Ballyo 14.45 Incentesimo 10. 15.50 Feets Italians. 16.15 La vita in diretta. 16.50 Tg Parlamento

17 00 Tg 1 17 10 Che tempo fa 18.50 Alta tensione - Il codice per vincere. Con Carlo

20.00 Telegiornala



> Capri 2 Con Gabriella Pession, Ka-

spar Capparoni, Sergio Assidi e Isa Danieli

23.20 Tg 1 23.25 Porta a Porta, Con Bruno 01 00 Tg 1 - Notte 01.35 Appuntamento al cine-

01.40 Soltovoce, Con Gigi Mar.

02.10 Magazzini Einstein 02 45 SuperStar

03.15 Clockwatchers - Implegate a tempo determinato. Film (commedia 97). Con Toni Collette e Lisa Kudrow 04.40 Pronto emergenza. Con Paolo Gozilno

06.00 Videocomic 06.10 Gruseppe Verdi 06.20 La Ruta Mara 06.45 Tg 2 Salute

07 00 Random 09.45 In Italia 10.00 Tg2punto.it

carlo Magalli e Monica Leofreddi 13.00 Tg 2 Giorno 13.30 Tg 2 Costume e società

berta cantranchi e Mito in-Akta D E usamo

venjura. 18.06 Tg 2 Flash L.I.S.

18.30 Tg 2 19.00 Squadra speciale Cobra Rainer Strecker

19.50 X Factor 20.30 Tg 2 20.30



Paone e Matiide Brandi 23.05 Tg 2

dra Canale 02.10 Meteo 2 02.35 La stagione dei delitti 03.10 Trasgressioni. Con Stefa

01 05 X Fector 01.35 Reperto corse

23.20 La storia siamo not. Con Giovanni Mingli

00.25 Magazine sul Due 00.55 To Parlamento 02.05 Almanacco, Con Alessan

06.55 Quasi le sette. Con Stela nia Quattrone

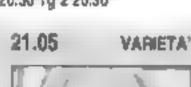
11.00 Plazza Grande, Con Glan

13.50 To 2 Selute 14.00 L'Italia sul Due, Con Ro-

15.50 Ricomineto de qui. Con 17.20 X Factor Con Francesco Facchineiti. Mara Maion-

chi e Morgan e Simona 18.10 Ray To Sport

11 Con Johannes Bran drup e Erdogan Atalay e Friedrich Karl Praetorius 8





> Scommettiamo che Con Alessandro Cecchi

02.15 Appuntamento al cinema 02.25 Tg 2 Costume a società

### 05 00 Tg 4 Ressegna stempe

06.00 Rai News 24 08.05 La storia siemo noi. Con Giovanni Minoli 09.05 Verba volent 09.15 Cominciamo bene - Pri-

ma. Con Pino Sirabioli. 10.05 Cominciamo bane. Con Fabrizio Frizzi. 10.55 Cominciamo bene - Indice di gradimento. Con

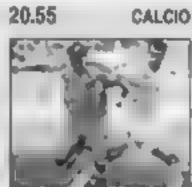
Enza Sampo. 12 00 Tg 3 12.25 Tg 3 Agritre 12.45 Le storie - Dierio Italiano. Con Corrado Augias.

13.10 Wind at my Back, Con-Cynthia Betiveau a Shirey Douglas 14 00 Tg Regions 14.20 Tg 3

14.50 TGR Leonardo 15.00 TGR Neapolis 15.10 Tg 3 Flesh LIS 15.15 Trebisonda. Con Danilo Bertazzi e Giulia Callotto.

17.00 Cose dell'altro Geo. Con Sveva Sagramula. 17.50 Geo & Geo. 18.15 Meteo 3 19.00 Tg 3 19 30 Tg Regiona

20.00 Rai Tg Sport 20.05 B ob 20.25 Un posto al sole.



> Lazio-Inter Semifinale di ritorno di

Coopa Itava 23.10 Tg 3 23,15 Tg Regione 23.25 Tg 3 Primo pieno 23.45 3 libbre Con Armando Riesco e Indira Varma

00.25 Tg 3 00.30 Tg 3 Night News 00.35 La storia siemo noi. Con Giovanni Minoli

# TRASMISSIONI IN LINGUA SLOVENA 8.40 Tv transfrontaliers 20 25 L'angoline

06.15 Secondo vol. Con Paolo Dei Debbio 06.20 Peste e come e gocce di storia. Con Roberto

Gervaso 06 25 Korak Con Telly Savalas 07 00 Mediashopping 07.30 Magnum P.I., Con Tom-Setleck e John Hillerman

96.30 Heeh Bridges, Con Don Johnson e Cheech Marin 09.30 Hunter, Con Fred Dryer a Sieplanie Kramer.

10.30 Sention 11.30 Tg 4 - Telegromais 11 40 Febbre d'amore 12 00 Vivere. 12 30 Branca

13.30 Tg 4 · Telegromaie 14:00 Sessione pomeridiana: il tribunale di Forum. Con Arta Dalla Chiesa. 15.25 Detective Monk. Con. Tony Shalhoub.

16.25 Dimmi la verita. Film (commedia '61) Con John Gavin e Sandra Dee. 18 40 Tempesta d'amore. 18.55 To 4 - Telegromale

19 35 Tempesta d'amore. 20.20 Weiker Texas Ranger Con Chuck Norts e Cia rence Gyhard



Stranamore Con Emanuela Folliero

23.40 l bellisalmi di Rele 4 23.45 Le streghe di Eastwick. Film (fantasiico '87) Conie e Cher

idrammatico John Turtario 04.30 Peste e coma e gocce di stona.

Jack Nicholson e Susan Sarandon e Michelle Pleil-02 15 Tg 4 Rassegna stampa 02.40 L'uomo di Talbot. Film

04.35 Un dottore tra le nuvole. Con Gerhard Lippert e Anita Zagaria e Enzi Fuchsi 05.20 il negreto della nostra vita.

#### 06 00 Tg 5 Prima pagina 08.00 Tq 5 Mattina

08.50 Mattino Cinque. Con Bar bara D'Urso a Claudio Brachino e Ciaudio Martelli 11.00 Forum. Con Rita Dalla Chiesa Franco Senise Fabrizio Bracconeri, è qui

dice Santi Licherl. 13.00 Tg 5 13.40 Beautiful. Con Moss e Katherine Kelly Lang e Ashley Jones e Sarah Buxton e Hunte. Tylo. 14.10 CentoVetrine. Con Alessandro Mario e Elisabeta

14,45 Uomini e donne. Con Maria De Firippi. 16.15 L album di Amici 16 55 Tq5 minuti 17.00 La vera eredita. Film Tv. (drammatico 106). Di Yele-

Corain- e Pietro Genuardi.

na Lanskaya Con Jason Gedrick e Logan Arens e Tom Bosley e Shirley Jones e Carle Westerman e Barry Corbin e Gene Davis e Jane Fless 18.50 50 - 50, Con Gerry Scotts.

20.30 Striscia la notizia - La voce della persistenza Con Ficarra e Picone

20 00 Tq 5



> Harry Potter e II callce di fuoco

Con Daniel Raddiffe

00.15 Matrix. Con Engo Menta. 01 20 Tq 5 Notte

01.50 Striscia la notizia - La voce della persistenza. Con Ficarra e Picone 02.30 L album di Amici 03.25 Tre nipoti e un maggiordomo. Con Brian Keen 04.00 Tg 5

04.30 Highlander Con Adnan Paul e Alexandra Vandernoot e Stan Kirsch. 05.25 Tre minuti con Media shopping

## 08.15 Doraemon

08.30 Finistones 09.05 Happy Days. 10.00 Dharme & Greg. 10:30 Hope & Faith.

11 00 A case con a buol. Con Josh Brauten 11.25 Will & Grace. Con Eric Mo-Correck e Sean Hayes. 12.15 Secondo vol.

12.25 Studio Aperto 13.00 Studio Sport 13.40 What's My Destiny Dregon Bell 4.05 Naruto 14.30 | Simpson

15.00 O C Con Peter Gallapher 15.55 H2O. Just Add Water. Con Cleo Massey 16.25 Zoey 101 Con Jamie Lynn Spears e Snan Flynn

16.50 Lizzie McGure. 17.15 Mermard Melody - Principesse sirene 17.30 Sugar Sugar 17.45 Yu - gl - oh GX 18.00 Una spada per lady Oscar 18.30 Studio Aperto 19.05 Candid Camera. Con Fe-

denda Panicucci 19,35 Belli dentro, Con Brunella Andreoi 20.05 Love Bugs. 20.30 RTV - La Ty della realtà.



> Cal Con Wilkem L. Petersen, Marg Heigenberger, Gary

Dourdan e Jona Fox 23.05 Speciale Studio Aperto. 00.00 The Closer, Con Kyra Sedawick e J.K. Simmons

00.55 Saving Grace. Con Holly 01 55 Studio Sport 02.20 Tre minuti can Nediashopping 02.30 Talent 1 Player

02.55 Shopping By Night 03.10 Tru Calling, Con Eliza Dushitu e Shawn Reaves. 03.50 Shopping By Night 04.05 Roma a mano armata. Film ipoliziesco 76, Con Maunzio Medi

### 06:00 Tg La7

07:00 Omnibus La7 09 15 Punto Tg 09.20 Due minuti un libro. Con-Alain & Mann 09.30 Mattock Con Andy Grith

thie Julie Sommars e Nancy Stafford. 10.30 li tocco di un angelo, Con Roma Downey e Della Reese e John Dye. 11.30 Le vite degli altri. Con Ti-

ziana Panetia. 12.30 Tg La7 12.55 Sport 7 13.00 Alta conquista del West. Con James Amess e Fionhula Flanagan

14.00 Dietro ta porta chiusa, Film drammatico 48) Con Joan Bennett e Michael Redgiavé e Anne Revere 16.00 Atlantide. Storie di uomini e di mondi. Con Fran-

cesca Mazzalar 18.00 Due South - Due poliziotti a Chicago Con Paul Gross e Beau Starr. 19.00 Stargate SG - 1 Con Ri-

chard Dean Anderson 20:00 Tq La7 20.30 Oito e mazzo. Con Lantranco Pace e Réanna Ar-



> L'infedela

Con Gad Lerner 23.35 Chiambretti Speciale

23.55 Markette - Tutto la bro-

do in ty. Con Piero Chiambretb 01.05 Tg La7 01.30 Oito e mezzo. Con Lantranco Pace e R4anna Ar

02 10 Star Trek Deep Space

Nine. Con Avery Brooks e.

Rene Auberjohois e Nicola de Boer e Michael Dom e Nana Visitor. 03.10 Due minuti un libra, Con-Alain Elkiann 03.15 CNN News

06.20 Liultimo Re di Scozia. Film (storico '06) Di Kevin Macdonald Con Forest Whitaker a James McAvoy 08.25 Systypiati on the road Film (commedia '07' Di

Walt Becker 10.10 Grindhouse, Film (honor 107). Di Robert Rodriguez e Quentin Tarantino, Con-Kurt Russell e Rose Mo-Gowan e Josh Brown 12.35 Quale amore, Film (dram-

matico 05, Di Maunzio

Sciama Con Vanessa Incontrada e Giorgio Pasotii: 14.40 il destino di un guerriero - Alatrote Film lavventura 06 Di Agustin Diaz Yanes Con Vigno Mortensen e Unax Ugarde e Anadne Gil e Elena Anaya.

17.25 Systyoleti on the road

Film (commedia '07' Di Walt Becker Con Tim Alten a Mertin Lawrence e William H Macy & John Fravolta e Mansa Tomei. 19.10 Ti va di pagare? - Priceless. Film (commedia '06) Di Pierre Salvadori

Con Gad Fimaleh e Au-

drey Tautou e Marie Chin-

stine Adam 21.00



> Norbit Con Eddie Murphy

22.55 Leletto. Film (dramma) co '06). Di Guillaume Nicloux Con Monica Bellucci e Nicolas Thau e Cathe-

nne Deneuve 00.45 Lultimo Re di Scozia. Film stones (06) Di Kevin Macdonald 62.50 Gnndhouse Film (horror

commedia '06).

Giampiero Ingrassia e Bar

bara Tabifa e Antonio Sai

20 00 Chemical Lab 21 00 Tribe, 22 00 Stardust 24 00: Start dust in Love 01.00 in Da Mousa D7) Di Robert Rodriguez **RADIOATTIVITÀ** e Quentin Tarantino 04.50 Terapia Roosvelt, Film

Collegamento #5:

RADIO M20

Disco News La proposta della softimana. 8 15. Almanacco 8.20° n prima pagina 8.30° L AggiomaMeteo 8.50° Gr Ogg. notizie da: mondo 8.55. Do you remember «La storia della musi ca., 9.05. t proscopo segno per segno. 9 10: Disco News. 9 50: Gr Oggi notizie dai mondo; 9.55: Do you remember; 11 Mattinata News interviste e approfondimenti spettacolo, musica, gossipi eatro 11 Di Disco News 11.50 Gr Oggi Notizie del Mondo 1.55 Do you remember 12.0 Disco News 2.50 Gr Oggi Notizie dai Mondo: 12.55: Oo you remember, 13-14 Riswind i grandi successi degali anni 70: 80: 13.15: Gr Oggi no-tizie locali 14.15. Fifty Edity grandi successi Internazionali e nazionali 6, 7 Club Aladio e/o So di soi batti un colpo di rock 16 0 Disco News. 7.20 Radioaltività Music Box Loofor around) con Giovanni Aschinei una panoramica su quello che succede in regione con interviste e approfondimenti spazio onema concert ibn. mostra manifestazioni 17.05 Laggiorna Meteo 17.10 Disco News, 17.50 Gr Oggi notizia nazionali. 17 55 Do you remember 18 10 Disco news. 8 15 Gi Oggi nobare local 18 50 Notizie dal mondo, 18 55 Do you emember 19 10 Disco News, 19 50: Gr Notizie dai Mondo, 20-0.00 The Factory (da dencelloor di tutto il mondo): 0.00-7: Dai tramonto

#### basket aggiornamenti squadre localit aggiornamenti da lutti campi di gioco RADIO PUNTO ZERO

Sabato e domenica Pomeriggio sportivo radiocronache calcio:

7.00: News. 7.10. Meteo. 7.15. Almanacco dei giorno, 7.45.

06.30 Bactemi piccina. Film (commedia '05 Con Neri Marcorè e Elena Russo 08.10 Oré. Film (commedia '06) 10.00 Cocktail. Film (commedia)

(drammatico '06). Con Russeil Crowe e Marion Cobillard. 13.55 Hot Movie. Film (commedia '06) Con Tony Cox 15.25 Inspector Gadget's Biggeat Caper Ever, Film Tv. arymazione '05' 16.55 South Kensington, Film

(commedia 01) Con Ru-

8B) Con Tom Craise

11.50 Un ottima annala, Film

pert Everett 18.50 Oté. Film (commedia '06). Con Massimo Boldi e Natalia Estrada e Enzo Salvi. 21.00 Jerry Maguire. Film (commedia '96) Con Tom Cruise e Renée Zellweger

23.25 Cocktail. Film (commedia

01.10 Hot Movie. Film (comme-

dla '06:

#### nia Quattrone 03.50 Gli Antennati

07 00 Caccatori di Zombie. Film Ty thorror '05 08.40 Don't Say a Word. Film ithriter '01) Con Michael Douglas e Britlany Murphy

10.40 II tagkaerbe. Film (lanta scienza '92) Con Pierce Brosnan a Jeff Fahey 12,35 Shockwave. Film Tv anone (6). Con Joe Lando. 14.15 Ulopia. Film (drammalico) 03) Con L Sbaraglia 16.05 Walker Texas Ranger Pro-

cesso infuocato. Film Tv (azione '05). Con C. Norris 17.45 Five Fingers - Gioco mortale film (drammati co '05). Con Laurence. Fishburne e Gina Torres. 19.20 Cacciatori di Zombie. Film Ty (horror '05) Con Steve Monroe e Victoria Pratti

21.00 Johnny Mnemonic, Film

23.00 Impudicizia. Film (arolico

'91') Con Malu.

(lantascienza '95) Con Ke-

anu Reeves e Dina Meyer

#### 20 30 Tgr 23.00 Tv transfrontaliera

10.45 Campionalo italiano di

Serie A. Siena-Juventus

13.00 Futbol Mundial 13.30 Premier League World 14.00 Sport Time 14.30 Liga: Barcellons-Real Me-15.00 Liga: Real Madrid-Maiorca 15.30 Liga: Atletico Madrid-Re-

12.30 Specca Napoli

ai Madnd

00.00 Sport Time

00.30 Permette... signora

16.00 Liga: Real Madrid-Villareal 16.30 Liga Real Madrid-Valla-17.00 Liga: Real Madrid-Siviglia 17:30 Liga: Real Madrid-Ath. B ibao

18.00 Liga: Osasuna-Real Ma-18.30 Permette,, algnora 19.00 Goal Deersy 19.30 Sport Time 20.00 Bundesliga: Amburgo-Werder Brems 22.00 Liga: Real Madnd-Barcel-

09.00 Pure Morning 12 00 into the Music 12 30 MTV 10 of the best 13.30 Roswell. Con Shin Ap-

15.00 TRL - Total Request Live. Con Erena Samarelfi. 16:00 Flash 16.05 MTV Cookies 17 00 Flash 17.05 nto the Music 18.00 Flash

18 05 My Super Sweet Sixteen

18.30 Vale tutto. Con gli Zero

pleby e Jason Behr

14 30 The X - Effect

Assoluto

22 30 Flash

19.00 Flash 19.05 Parental Control 20.00 Flesh 20.05 Scrube - Medici of primi ferri. Con Zach Braff. 21:00 Stasera mente Mtv. Con. Ambra Angolinu

22 35 Skans Con Nicholas Hoult

00.30 Brand: New. Con Alex In-

23.30 The Boondocks

#### 06.30 Star Meteo News 09 30 Rotazione musicale

Con Linus e Nicota Savino 12.00 lpbox 2.0 12.55 All News 13.00 Inbox 2.0 13.30 Edgemont. Con Dominic Zamprogna e Sarah und. 14.00 Community. Con Valeria

Bitello e Ivan Olita

15.30 Classifica ufficiale We-

blist, Con Luca Framen-

10.00 Deejay chiama Italia.

16.30 Rotazione musicale 16.55 All News 17 00 Rotazione musicale 18.55 All News 19.00 In box 2.0 21.00 Albakiara - Racconto di una generazione

22.30 Deejay chiama Italia.

el sia. Con Gip.

00.00 Lo show plu buono che

21 30 The Obiongs

01.00 AF Night

22.00 Sons of Butcher

### ■ Telequattro

08.35 If notiziario mattulino 09.00 Documentario sulla natura 09.25 Formato lamiglia. Le afide e le speranze di oggi

11.05 Appuntamento con la musica classica 12.00 Tg 2000 Flash 12.35 Otalogo con... 13 10 P not ziano meridiano

14.00 La tv delle libertà

15.00 La musica classica.

20,30 l) notaziano regione.

23.00 It notaziano notturno

23.35 Stoa

20.55 Police Rescue. Film Tv.

13.30 Dopo il Tg Attualità

10.40 The Flying Doctors

10 15 Objettivo fisco

16.00 Documentario sulla natura 16.40 Il notiziario mendiano 17.00 K 2 19.10 Conosciamo i nostri ospedali 19.30 l) notiziano serale e sport 20 10 D Rossetti

#### Capodistria

13.45 Programmi della giornala 14.00 Tv Transfrontaliera - Tgr FVG. 14.20 Euronews

14.30 Mappemondo

19 25 Tg Sport

00.00 Tuttoggi

20.00 Parliamo di...

20.40 City Folic Oslo

19.30 Eco

16.30 26esimo Troleo Interna-210naie 17 25 Nautilus 18.00 Programmi in lingue glovena 19.00 Tutloggi

venta - Lettoma

21 10 Trasmissione musicale 22 00 Tuttoggi 22.15 Lappuntamento di Rebeka Legovic 22.45 Artevisione

23.15 Rispolverando palinsesti

00.15 Tv Transfrontallera Tgr

#### ■ Tvm - Odeon Tv

ad alta voce 09.00 Tg Tnesteoggi.tv 15.00 Campionati mondiali 12.15 Cucinone 12.30 Italia oh! Sloveniii - Lettoniii Slo-12 55 Hotel 30 stelle 14.00 La tv delle libertà 18.45 Cucinone 19.00 Tg Thesteoggi.tv

> 20.30 il campionato del cam-21.30 Schramazzi, confessioni ad alta voce. Con Don Antonio Mazzi. 23.40 Tg Triesteoggi.tv

23.50 Primo peno Tneste

01.05 Tg Triesteoggi.tv

01 15 Primo piano Trieste

00.50 Viaggione

#### 07 40 Tg Tnesteoggi.tv

08.30 Schiamazzi, confessioni

07 50 Primo pieno Trieste

19.10 Primo pieno Trieste 19.30 Viaggione 19.45 Tg Thesteoggi.tv 20.00 Sky On Line

ai aiba musica a 360

l oroscopo di Radio Punio Zero; 7.50: Rassegna stampa, 8.00: News, 8.05: Arrivano i mostri. 8.50: Meteomont e meteomar 9.05: L'oroscopo di Radio Punto Zero, 8.10: L'impiccione viag gratore 9:30 Aassegna stampa, 10:00 News, 10:15 Ton sue for weekend: 10:45 Merce 11:00: News, 1:50 Moteomor a meteoma: 12.00 News, 12.15 Le ricette di docte isalato o piccar re 12:30: Meteo 13:00 News, 13:05 Calor alino 15:00: Hit 10 16 00: News, 16 45: Meteo 17 00: News - 7 50: Meteomont e meteomar 18.00 News, 18.30. Meteo, 19.00 News. 19.05 Arrivano mostri; 19.45 L'oroscopo di Radio Punto Zero 20 00 Galor lating: 22 00 Hit 101

ECCEZIONALE VENDITA PROMOZIONALE DAMES A PRICE AL 25 MAGGIO TEL 040 55001 TEL

TRIESTE - CORSO SABA, 26 - V. CARDUCCI, 41

# TriesteCronaca

### SVOLTA PER L'IMPIANTO DI ZAULE

#### NUOVI DOCUMENTI ALL'ESAME DEL MINISTERO DELL'AMBIENTE

#### di SILVIO MARANZANA

Nel giorno in cui la Snam annuncia di aver avviato la procedura per la Valutazione d'impatto ambientale sul metanodotto Trieste-Villesse per collegare alla rete nazionale il rigassificatore che dovrebbe essere realizzato a Zaule, il sindaco Roberto Dipiazza riapre a favore dell'impianto in un modo che dopo una presunta rottura può anche apparire clamoroso, sebbene il sindaco sia sempre stato favorevole. «La trattativa con gli spagnoli di Gas Natural che hanno presentato il progetto del rigassificatore continua - annuncia il sindaco - il Consiglio comunale su mia indicazione aveva votato contro poiché gli spagnoli non avevano accettato la nostra proposta sugli accordi economici, ma un accordo si può tentare ancora di farlo Con il petrolio alle stelle, il rigassificatore potrebbe essere una buona opportunita per Trieste. Spetterà alla città decidere, ma io non mi lascerei sfuggire l'occa-

Snam rete gas spa ha annunciato di aver presentato al Ministero dell'Ambiente istanza di pronuncia di compatibilità ambientale per il progetto di metanodotto Trieste-Grado-Villesse composto da due segmenti un tratto a mare sea-line Trieste-Grado di 26,3 chilometri e un tratto a terra, Grado-Villesse di 18,9 chilometri, «L'opera - si legge nell'avviso - consentirà di allacciare alla rete dei metanodotti di Snam rete gas il nuovo terminale Gni di Zaule presso Trieste, assicurando così il trasporto dei quantitativi di gas naturale rigassificati dal suddetto terminale.»

"Abbiamo elaborato il progetto e avviato tutte le procedure autorizzative necessarie secondo quanto ci è stato commissionato da Gas Natural - ha dichiarato ieri un portavoce di Snam rete gas spa - senza che ciò necessariamente significhi che l'iter per la realizzazione del rigassificatore abbia fatto passi avanti. E chiaro che se avessimo atteso l'ok a Gas Natural da parte del ministero sull'impianto per poi appena partire con il progetto della pipeline avremmo provocato gravi ritardi». Proprio l'assen-

#### L'IMPIANTO NELL'AREA EX ESSO

Cos'è
Un rigassificatore è un impianto che permette di riportare lo stato fisico di un fluido dallo stato liquido a quello gassoso.

Il gas liquido amva via nave e dopo una serie di procedure viene immesso nella rete di distribuzione

▶ Il proponente

Gas natura, con più di 11 milioni di clienti nel mondo, presente in 11 Paesi, è uno dei maggiori gruppi multinaziona del settore energetico e dei servizi. Presente in Italia dal 2002 con attività di distribuzione e vendita di gas naturale, la filiale italiana ha raggiunto nel 2007 quota 357 000 clienti e possiede una rete di distribuzione di oltre 4.700 km.

#### ► Le tappe

la spagnola Gas natural presenta al governo italiano il progetto di un rigassificatore in shore, con una capacità annua di 8 miliardi di metri cubil da realizzare nell'area ex Esso a Zaule vicino al terminai petrolifero della Siot

€ gennalo 2007:

a giunta comunale dà parere favorevole, ma poi il Consiglio comunale lo trasforma in parere negativo dopo che il sindaco Dipiazza annuncia che Gas natural non ha accettato le nchieste di benefici economici per Trieste (4 milioni di royalties per venti anni, l'ingresso di AcegasAps con una quota del 15 per cento, la possibilità di acquisto del 20 per cento del gas a prezzo di costo)

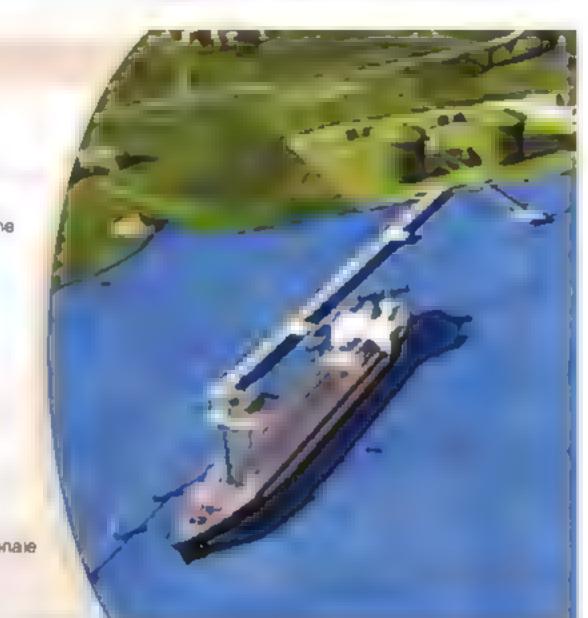
• giugno 2007:

a giunta regionale dà un primo parere negativo per potenziali rischi dai punto di vista ambientale

ex ministro Pecoraro Scanio annuncia che il governo deciderà nell'ambito del Piano energetico nazionale maggio 2008:

maggio 2008:
d' sindaco Dipiazza annuncia che la trattativa con Gas natural è ripresa e che il rigassi

il sindaco Dipiazza annuncia che la trattativa con Gas natural è ripresa e che il rigassificatore è una risorsa da non lasciarsi sfuggire mentre la Snam avvia la procedura di Via per il metanodotto Trieste-Villesse che dovrebbe collegare il rigassificatore alla rete nazionale



## Un metanodotto per il rigassificatore

La Snam studia un collegamento via mare e Dipiazza riapre a Gas Natural: «Si tratta di un'opportunità che la città non deve lasciarsi scappare»

za di un progetto di collegamento tra il rigassificatore e la rete di distribuzione del gas, come si fa notare in ambienti dell'Autorità portuale che con il Comitato portuale sarà comunque chiamata ad autorizzare tutte le concessioni, era stato uno degli elementi di maggior perplessità sul progetto di Gas Natural Nella delibera di compatibilità am

bientale che era stata predisposta nel gennaio 2007 dalla giunta comunale, si ipotizzava un parere favorevole all'im pianto ponendo però come conditio sine qua non l'ok da ottenere separatamente sul metanodotto di collegamento tra terninale è rete nazionale del gas. L'aula del Consiglio comunale però aveva rove sciato in un no il sì della giunta dopo

Nel grafico il terminal gni ta cui costruzione è ipotizzata nell area ex

che lo stesso sindaco Dipiazza aveva additato gli spagnoli di non aver garantito sufficienti benefici economici della citta. Il Comune aveva chiesto a Gas Natural 4 milioni di royalties per vent'anni. l'entrata nella societa di gestione di Acegas-Aps con una quota del 15 per cento e la possibilità di acquisto del 20 per cento del gas a prezzo di costo

Queste condizioni non erano state accettate, ma ieri Dipiazza ha affermato che «in realtà la trattativa con Gas Natural non si è mai interrotta e non si è ancora giunti a un nuovo tentativo di accordo perché si attendeva l'insediamento della nuova giunta regionale»

L'indicazione di Zaule come ipotetica

L'indicazione di Zaule come ipotetica sede per la collocazione del rigassificatore appare anche nella cartografia allegata al nuovo Piano territoriale regionale licenziato all'inizio dell'anno dalla giunta Iily. Il Wwf aveva definito cio un incredibile atto di arroganza politica». L'ex assessore Lodovico Sonego aveva replicato sostenendo che quell'indicazione non significava che la giunta avesse giocato d'anticipo ne su una decisione favorevole al rigassificatore ne sull'esclusione dell'altro progetto, quello off shore avanzato da Endesa. Ora peserà anche il parere del nuovo governo regionale guidato da Renzo Tondo e degli assessori all'Energia Riccardo Riccardi e all'Ambiente Vanni Lenna. Ma la decisione finale spetterà al Governo nazionale e presumibilmente dipendera da un nuovo Piano energetico naziona-

Gas Natural, come rileva il sito web della società, ha presentato nel luglio 2004 domanda di autorizzazione al Ministero delle Attività produttive per la costruzione di due terminal di rigassificazione a Trieste e a Taranto con una capacita annua di 8 miliardi di metri cubi per ciascun rigassificatore. «I due progetti - si legge - sono sottoposti attualmente a procedure Via presso le autorità competenti». Gas Natural è oggi uno dei maggiori gruppi multinazionali del settore energetico e dei servizi: è presente in 11 Paesi e conta 11 milioni di clienti

Sul metanodotto di collegamento invece già nel marzo 2006 si erano pronunciate in modo negativo le associazioni ambientaliste di Monfalcone che hanno chiesto al Comune di esprimere parere contrario sulla pipeline anche perche «si affiancherebbe all'oleodotto, alla rete Snam e al futuro metanodotto necessario ad alimentare il nuovo gruppo a gas della centrale termoelettrica di Monfalcone» il collegamento ora progettato però fino a Grado corre sotto il mare

# Sala Tripcovich intestata a de Banfield

Il 21 maggio la cerimonia di intitolazione con Uto Ughi ospite d'onore





La sala Tripcovich, momentaneamente non più destinata alle ruspe secondo i piani comunali, verrà intitolata a Raffaello de Banfield, lo storico direttore artistico scomparso nel gennaio di quest'anno che vi resto legato testa e cuore anche dopo il drammatico fallimento dell'azienda di famiglia, alla quale aveva intestato la «succursale» del Verdt, ampiamente finanziando la trasformazione dell'ex stazione delle autocorrière per consentire i restauri del teatro lirico senza interrompere l'attività artistica.

La cerimonia avverra il 21 maggio alle 1130 e avrà un ospite d'onore: il violinista Uto Ught che la stessa sera sarà poi in concerto al teatro Verdi, a due anni di distanza dalla sua ultima apparizione in città (e giusto a dieci dalle pesanti polemiche per l'acustica del



Sopra l'ex stazione delle cornere diventata sala Tripcovich, a sinistra in alto il violinista Uto Ughi, sotto Raffaello de Banlield

rinnovato teatro, che infatti con lui adesso sperimentera un nuovo e migliorativo impianto).

Il barone Raffaello de Banfield, per molti «Falello», è mancato lo scorso 7 gennaio, ma in citta tanti sostengono che ab-

bia iniziato a morire gia poco meno di tre anni prima, il 24 gennaio del IIII5, quando aveva lasciato villa Tripcovich, la storica casa di famiglia che gli era stata tolta parecchi anni dopo il fallimento del gruppo armato-

riale e finanziario che portava il suo nome. Un crac datato 1994. Raffello de Banfield aveva tentato di salvare la societa che era stata di suo padre, senza però riuscirci Aveva poi dovuto versare ben cinque miliardi delle vecchie lire ai creditori, vendere la casa di Parigi e, infine, gli era stata tolta pure la stessa villa La società che l'aveva acquisita gli aveva comunque concesso di continuare ad abitarvi. Fino al 24 gennaio del 2005, quando de Banfield si era trovato costretto a trasferirsi sulle Rive in un'abitazione messa a disposizione da una famiglia di amici

-E morto il principe della cultura di Trieste», aveva detto il sindaco Roberto Dipiazza il giorno della scomparsa del barone, sintelizzandone cosi in una frase l'importanza della figura per l'intera TEATRO VERDI

### Il sindaco a Zanfagnin: non vi regalerò immobili

Resta in tavola l'appello lanciato l'altro giorno durante un'audizione in consiglio comunale dal soprintendente al teatro Verdi, Giorgio Zanfagnin. Annunciando un 2008 fi-

nalmente a

per la Fon-

rteo-sinfo-

nica ma un

debito pre-

gresso che

comporta

il pagamen-

'anno alle



Roberto Dipiazza

za una donazione di immobili da parte del Comune (in assenza dei più ovvi denari), proposta neanche presa in considerazione dal sindaco Dipiazza
che già aveva affermato
di aver innalzato da 700
mila a un milione il con-

tributo del Comune («poco, ma non posso far di piu»).

«Io dovrei regalare appartamenti al Verdi per colmare i debiti? E come dire che lo Stato dovrebbe vendere il patrimonio, caserme comprese, per sanare il buco di bilancio, e poi lo appartamenti non ne ho». Dipiazza msiste: «Avevo già detto che per le 15 fondazioni liriche italiane va chiesto lo stato di crisi, gli organici sono stati gonfiati a dismisura, finora abbiamo mangiato il doppio, ora dobbiamo stringere. Il problema è come»

Dipiazza accusa direttaZanfagnin
ha lanciato
l'idea di
una donazione di ime del Comudei più ovposta neannsiderazioto Dipiazza
a affermato
atto da 700
see la risposta è sì, altora
tone il con
Dipiazza accusa direttamente Walter Veltroni
«E lui che ha creato le
fondazioni, in debito fin
dal principio, ed è lui
che ha dirottato i soldi
dello Stato sul cinema
Adesso la domanda è una
possiamo permetterci 15
fondazioni liriche o no?
Possiamo mica chiudere
per questo gli ospedali.
Se la risposta è sì, altora
bisogna finanziarle»



INTERVIENE LA PROPRIETA' DOPO L'ANNUNCIO DEL PRESIDENTE REGIONALE

# Ferriera, la Severstal replica a Tondo: non ci sono le condizioni per chiudere

di MATTEO UNTERWEGER

«Non c'è oggi alcun legame con le condizioni che portarono alla firma del protocollo d'intesa 2003\*. La Servola Spa Gruppo Lucchini-Severstal replica cosi alle dichiarazioni del neopresidente della Regione, Renzo Tondo, che l'altro giorno aveva detto di voler ripartire proprio dal documento stipulato

con l'allora ministro Altero Matteoli per arrivare alla chiusura della Fer-Servola, di cui è direttore Francesco Rosato, entro il 2009, «Non esistono attualmente motivazioni concrete



e reali per ipotizzare Francesco Hosato una chiusura dello stabilimento». continua la nota diffusa dalla società proprieta ria dell'impianto. Forte pure dei risultati dei recenti esami su lavoratori e residenti in zona, che non avevamo fornito esiti allarmanti. Quindi, la produzione va avanti, Così come gli interventi di ammodernamento previsti secondo quanto stabilito dall'Autorizzazione ambientale integrata (Aia) rilasciata dalla Regione. Oltre a questi, la Lucchini ha pianificato ulteriori investimenti per un importo totale da 18 milioni di euro. Nello specifico, fra le iniziative messe in preventivo nel giro di un anno, ci sono «l'avvio di un processo di automazione delle macchine del reparto cokeria, la pavimentazione dei piazzali interni, l'implementazione di nuovi impianti di trattamento delle acque è la realizzazione di una serie di interventi edili». Inoltre, «nel corso del prossimo biennio è in programma l'avvicendamento det due altoforni per poter attuare una serie di interventi di manutenzione straordinaria», al fine di «migliorare l'efficienza del processo per la riduzione del consumo di combustibili». In questo quadro si inseriscono anche l'annunciato piano triennale (2008-2010) di recupero degli scarti di lavorazione e l'avvio dell progetto «Qualità ambiente di lavoro» (il cui ammonta a 2500 000 euro) che do-

ro di un anno e mezzo di migliorare la vivibilità negli spazi comuni e negli ambienti di lavoro del la Ferriera stessa.

Ritornando alla questione del cambiamento di scenario rispetto a cinque anni fa, il gruppo Lucchini-Severstal ribadisce come sia «profonda mente mutato il contesto congiunturale, con anni di notevole crescita del mercato siderurgico na-

> zionale ed estero». Lo stabilimento di Servoperalè l'unico produttore italiano di ghisa, ha chiu so in crescita l'ultimo triennio con più di 200 milioni di euro di fatturato nel 2007 Tondo.

dal canto suo, ha ribadito più volte come una delle priorità della nuova amministrazione

regionale sia quella di risolvere la questione Ferriera. Tecnicamente, al momento, non è stata comunicata ancora alcuna soluzione e teri il presidente della Regione non ha maperto l'argomento Per Luca Visentini, segretario regionale della

Uil, «la discussione con la nuova giunta regionale sulla possibile chiusura della Ferriera inizia nel peggiore dei modi La politica degli annunci a mezzo stampa non è di per sè la strada giusta per affrontare problemi delicati che riguardano centinaia e centinaia di famiglie del nostro territorio. Ancora più gravi diventano questi annunci se, come hanno fatto Tondo e Dressi in queste ore. si ripropone la chiusura nel 2009, richiamandosi ad un protocollo, quello firmato nel 2003, che ha perso ogni valore dopo il passaggio della Ferriera nelle mani della Severstal\*. Il sindacato non aveva firmato quel protocollo «perché non riteneva che vi sarebbero state. nel 2009, le condizioni per ricollocare gli oltre 500 lavoratori diretti e le centinaja di lavoratori

La Utl, spiega ancora Visentini, «si è resa disponibile a discutere della chiusura nel 2015, da cui ci dividono gli anni necessari per dare vita ad attività industriali ed economiche alternative dove poter ricollocare vrebbe consentire nel gi- tutto il personale».

dell indotto»







L'AUTORIZZAZIONE DI IMPATTO AMBIENTALE RESTA

# Ecco perché non si può dismettere

L'ordinanza comunale può arrivare solo con sforamenti continuati

L'Autorizzazione integrata ambientale (Aia) è stata rilasciata alla Servola Spa Gruppo Lucchini-Severstal dalla Regione, si tratta di un provvedimento che ha la forza di legge regionale e una validità di sei anni (con verifiche periodiche sull'effettuazione degli adegua menti programmati), E stata istituita a livello nazionale. dando la possibilità alle aziende di richiederla

PRESCRIZIONI Prevede una lunga serie di rigorosi interventi a tutela dell'ambiente e della salute dei la voratori, oltre a richiedere l'invio dei dati di monitoraggio (rilevati dai sei punti di campionamento interni) al l Arpa ogni trenta giorni L'intera documentazione va

Dovrà essere ridisegnata

la mappa della linea di costa

antistante la Ferriera di Ser-

vola. Secondo l'inchiesta av-

viata dal pm Federico Frez-

za e affidata al geologo Fran-

già in possesso del sindaco

Roberto Dipiazza e lo saran-

no a breve scadenza anche

di CLAUDIO ERNÈ

mandata annualmente (il 30 aprile) a Regione e ministero affinché sia verificata la conformita degli impianti. Mensilmente dev'essere verificata la salute del mare prospiciente la fabbrica, nel quale altri approfondimenti sono necessari ogni sei mesi (controlli che spaziano dal Ph alla temperatura e alla presenza di sostanze e sulle acque di falda che saranno controllate da 10 piezometri a diversa profondita) e di anno in anno (con la valutazione dei sedimenti e dell'accumulo di «vele nı- nei mitili)

REVOCA Un'eventuale revoca dell'Aia non è stata per ora presa in considerazione dalla neo-insediata giunta Tondo, che non ha avuto il tempo materiale per discutere tecnicamente della Ferriera »L'autorizzazione è un atto compiuto, che può essere impugnato da terzi. Per farlo la Regione dovrebbe avere delle motivazioni giuridiche molto forti, anche perché la Lucchini-Severstal potrebbe poi ricorrere a sua volta Gli strumenti per mantenere attiva o per chiudere la Ferriera sono comunque a disposizione di molti, a cominciare dal sindaco di Trieste che ha la facoltà di intervenire (con ordinanza, ndr) a tutela della salute dei cittadini», spiega dal canto suo Gianfranco Moretton, ex vicepresidente e as sessore regionale all'ambiente nella giunta Illy

rivare a una riconversione dello stabilimento sia un objettivo importante - conclude Moretton -, ma ciò dovrå eventualmente avvenire nel rispetto delle garanzie occupazionali dei lavoratori (la Ferriera ha 545 dipendenti, ndr) e degli aspetti giuridico-legali che disciplinano la materia»

SINDACO Nel caso di comprovatí rischt per la salute dei cittadini, è il sindaco, nel caso specifico Roberto Dipiazza, a poter decidere attraverso un'ordinanza la chiusura dello stabilimento sulla base di un prolungato e accertato superamento del valori massimi di inquinamento imposti dalla leg ge. Si tratta di una situazione che si è già verificata a Prombino, (m.u.)

«Tutti siamo convinti che ar-

INCHIESTA DELLA PROCURA

### Spazi sottratti al mare Il sindaco ha le foto

co Coren, lo stabilimento siderurgico dal 1974 al 2007 ha questi «nuovi» otto campi di complessivamente «rubato» al mare più di 40 mila metri calcio, nessuno ha infatti quadrati di superficie, equimai pagato i relativi canoni valenti a otto campi di caldi concessione demaniale marittima E non e difficile cio. In altri termini la Ferriera si è notevolmente allarga ipotizzare che sia in arrivo ta a scapito della superficie una nuova «tegola» per l'atacquea del vallone di Mugtuale proprieta dello stabilimento. Una «tegola» finanzia-Le foto aeree che dimostraria ma nessun procedimento no questa «anomalia», sono penale

L'inchiesta ha infatti dimostrato che l'interramento si è concretizzato quasi totalmen-

do la Fermera era gestita prima dai manager dell'Ilva. poi da un commissario nominato dal Governo, e infine dal gruppo Pittini, proprietario delle Fermere Nord di

Le foto aeree e le mappe preesistenti all'inchiesta, hanno inoltre dimostrato che tra il 1990 e il 2003, l'interramento è continuato, ma in modo assolutamente episodico e quasi irrilevante. Sono delle autorità marittime. Per te tra il 1974 e il 1990, quan- stati strappati al mare solo per vent'anni «fantasma»

duemila metri quadrati di terreno. Poi dal 2003, più nulla. Dal momento che questi reati si prescrivono in quattro anni e mezzo, è evidente che l'inchiesta ha un valore quasi esclusivamente storico e il gruppo Lucchini-Severstal è esente da ogni responsabilità di tipo penale

L'interramento è stato ottenuto attraverso lo scarico in mare di materiale di scarto proveniente dalla stessa ferriera. Dovrebbe trattarsi di loppa ma non sono stati ancora effettuati prelievi o «carotaggi» del fondo marino. In alcune zone la linea di costaè avanzata anche di 75 metri. in altri molto meno. Ma nessuno, prima che il pm Federico Frezza avviasse l'inchiesta, lo aveva mai segnalato. Otto campi di calcio rimasti

LA PROVINCIA

### Barduzzi: emissioni entro i limiti

«In caso di chiusura chi dovrebbe pagare le bonifiche?»

Altro aspetto di riflessione nel caso Ferriera è quello dei terreni Nel caso la Servola Spa Gruppo Lucchini-Severstal decidesse di chiudere lo stabilimento, a quel punto chi bonificherebbe l'area per la sua riconversione?\*, A porre il quesito è Ondina Barduzzi, assessore provinciale all'ambiente. Che aggiunge: «I costi sarebbero talmente alti che non saprei davvero chi potrebbe accollarseli. I terreni sono di proprietà della Lucchini-Severstal e, în parte, deil'Autorità portua-

CONTROLLI In relazione alle parole pronunciate l'altro giorno dal presidente della Regione, Renzo Tondo, la Barduzzi segnala come «in oltre un anno di supervisione da parte della Provincia, dai camini della Ferriera le emissioni siano sempre rimaste entro i termini di legge. Quello dello stabilimento è comunque un problema nazionale, visto che in Italia ce ne sono solo tre di questo genere. Fin qui, peraltro, sui circa 200 esposti presentati dai residenti di Servola la Cassazione ha dato ragione all'azienda»

BUCCI In serata, il neo-eletto consigliere regionale Maurizio Bucci ha lanciato un messaggio eloquente alla Servola Spa: «Oggi la Ferriera non ha più copertura politica. Adesso sono passato dall'altra parte del tavolo (con l'elezione in Regione, ndr), non sono più da solo e credo di avere accumulato una certa competenza sulla materia dopo due di lavoro in Comune come assessore con delega all'ambiente. A questo punto, chi vuole intendere, intenda\*.(m.u)



Informa e vende DIODICIBUS IMMOBILIARE

> Corso Italia, 7 – TRIESTE Tel. 040/363333

# Casa degli angioletti

via Trauner/ Cittavecchia - TRIESTE

#### APPARTAMENTI UNICI IN VENDITA

4 UNITA' IN EDIFICIO STORICO SOLAI IN LEGNO CON TRAVI A VISTA RISCALDAMENTO TERMOAUTONOMO A PAVIMENTO FINITURE DI PREGIO



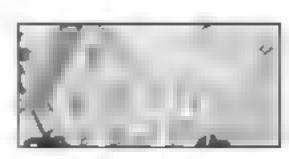


è un'inziativa immobiliare



www.prodest.net

# NOSTRA INCHIESTA



Dopo l'abbandono totale degli anni '80 l'area si presenta rivitalizzata e piacevole

Dalle case chiuse del dopoguerra si è passati a un quartiere che attrae gente di tutte le età

di ELISA COLONI

Terra di tutti e di nessuno. Degli studenti e dell'upper class» triestina; del-le «botteghe», dei negozi etno-chic e dei laboratori artigiani. Dei locali notturni, delle osterie, dei ri storanti di classe; c'e pure un'-osmiza-. A due pas si si ergono austeri i palazzi della politica, il salotto buono di piazza Unità. Sotto i pavimenti spuntano colonne d'epoca romana e tra una parete e l'altra campeggiano firme «graf-fitarie» di giovani writers

notturni La Cavana degli anni Duemila è tutto questo Chi ci vive e lavora da decenni porta con se i ricor-di dei tempi andati, dalle case chiuse alle aree offlimits, per anni rifugio tossicodipendenti Chi inizia a conoscerla oggi respira l'atmosfera «young» e allo stesso tempo ricercata di un angolo di città in pieno centro, strappato al degrado e quasi totalmente riqualificato, zeppo di negozi e ben servito. Sono lontani gli anni Ottanta, quando più di qualcuno avrebbe pagato caro pur di liberar-si di ruderi - all'apparenza - senza speranze Oggi quella stessa Cavana, mix di eta e classi sociali, è in assoluto la zona «top» di Trieste, quella dove quasi tutti vorrebbero vivere o aprire un negozio Gli agenti immobiliari parla-no chiaro: «Oggi è la più richiesta. Quindici anni fa non ci credeva nessuno, le case valevano al massimo 2 milioni di lire al metro quadro». Quanti ce ne vogliono ora? Alme-no il triplo. Si parla di ci-

La storia recente di questo rione inizia a metà degli anni Novanta, con il programma Urban: Trie-ste riesce ad aggiudicarsi finanziamenti europet per ridare vita alla zona. nello specifico a tutta l'area compresa nel perimetro segnato da piazza Barbacan, via Venezian, piazza Cavana, via Punta del forno e la scalinata che porta alla chiesa di Santa Maria Maggiore, Arrivano da Bruxelles soldi per ridare fiato a una zona dall'alto potenziale culturale e commerciale, costellata di edifici di proprietà comunale, dell'Ater e di privati, quasi tutti in condizioni disastrose, molti transennati e disabitati Le risorse europee servono a costruire negozi, appartamenti e al-cuni edifici destinati a ospitare attività socialmente utili (come l'attuale Casa della musica, oppure il Centro antiviolenza), In buona sostanza, dall'Ue prendono la via di

fre che arrivano fino a

3 500, Euro, ovviamente



L'interno di un negozio di ceramiche

ZONA TOP

Sono lontani gli anni Ottanta, oggi Cavana è in assoluto la zona «top» di Trieste, quella dove quasi tutti vorrebbero vivere o aprire un negozio.



Uno dei vicoli che si affacciano su piazza Cavana (Lasorte)

■ PJANO URBAN

Partito negli anni Novanta, grazie a finanziamenti europei ha permesso l'avvio della riqualificazione dell'area di Cavana

Una illografia del 1863, in cui si vede la porta di Cavana

■ CASA DELLO STUDENTE

Circa cinque anni fa ne è stata aperta una in Cavana, in un edificio di proprietà del Comune, che l'ha concesso all'Erdisu. All'interno si contano 60 miniappartamenti per gli studenti universitari

DOPO IL PIANO URBAN

# Cavana è diventata chic: fino a 3500 euro al metro per comprare una casa

Ultimato all'85 per cento il restauro della zona ma restano numerosi edifici diroccati all'interno della parte rifatta

Trieste risorse destinate al Comune, in quanto beneficiario, proprietario di immobili ed esecutore dei lavori (tra cui quelli per realizzare i nuovi impianti di illuminazione e la pavimentazione dell'area) Altri sono destinati agli imprenditori interessati ad aprire una nuova attivi-ta nelle viuzze di Cavana, oppure rinnovare una già esistente.

1998: anno del bando di gara. A fare richiesta per ottenere i finanziamenti sono in 300 imprenditori. principalmente artigiani Per ristrutturare il negozio servono 100 milioni di lire" L'Ue te ne dà la metà. Partono subito (nel '99) l lavori di recupero degli immobili pubblici. I pro-prietari privati (che non beneficino di contributi europei) ricevono incentivi dall'allora giunta comunale Illy per rifare tetti e facciate. «Quasi tutti hanno capito il potenziale della zona e hanno sfruttato l'occasione. Altri però, purtroppo, hanno fatto po-

co o nulla, allungando i

tempi: pura speculazione edilizia. Ci sono ad esempio alcune case ancora fatiscenti e disabitate in piena zona Urban; c'è qualcuno che ha sfruttato gli incentivi pubblici per realizzare parzialmente i lavori e por ha messo tutto in cassetto E nessuno può obbligarli a proseguire. A parlare è Renato Chicco. coinvolto in prima persona in tutta la faccenda: è titolare dell'omonima gioielleria, dal 2001 in via Punta del forno (ha benefi-

Chicco: c'è stato chi ha preso i fondi Ue e ha lasciato i lavori a metà, mettendo i soldi nel cassetto

ciato dei contributi di Bruxelles), ma è anche stato presidente di una delle tra associazioni di artigia-ni di Trieste, il Cna, dal-I 82 al '96, e consigliere comunale dei Cittadini fino a pochi anni fa. «Purtroppo i soldi c'erano, e imprenditori interessati anche, ma mancavano molti spazi, proprio a causa del tergiversare di alcuni proprietari degli immobili, che per anni non hanno mosso un dilo - spiega Chicco -. Alla fine hanno beneficiato dei finanziamenti europei in 40, che hanno avviato nuove attivita commerciali o rinnovato quelle già esistenti Anche se la riqualificazio ne degli ultimi dodici anni ha ridato vita alla zona, c'è ancora del lavoro da fare; ci sono palazzi fati-scenti e molti cantieri aperu». Un esempio? Ri-mane la «casa Francal». storico edificio in via dei Cavazzeri, di proprietà co-munale e destinato, in base al programma Urban, a diventare un centro sociale polivalente. L'impresa

romana titolare dei lavori è fallita e questo storico palazzo col «panduro» sulla facciata oggi giace li, abbandonato e in degrado. Il programma Urban è ovviamente finito, i finananziamenti non utilizzati entro il 2001 sono tornati a Bruxelles

Nonostante il permane-re di alcuni elementi di "disturbo" nell'area, il fatto che Cavana, negli ultimi anni, sia diventata sogno - spesso proibito - per molti triestini, è sotto gli

Gabriele Centis (Casa della Musica): siamo diventati un punto di riferimento anche per i residenti

Di Crosada -. Però mi au-

guro che i lavori vengano

conclusi al più presto,



Giovani affoliano piazza Cavana (Fotoservizio di Andrea Lasorte)

occhi di tutti. Dopo gli andisastrose in cui giaceva afferma De Paolo -. Lo ni Cinquanta, quando il rione era il regno della cahanno capito prima gli imprenditori veneti e friulase chiuse e frequentato quasi esclusivamente da ai, che si sono messi a ingente di «malaffare», pas vestire subito per il recusando per gli anni Ottanpero dell'area. E ora si veta quando le stradine deldono i risultati strabilianla zona diventarono terra ti: chi vuole casa in cen di sbandati e tossicodipentro la cerca in Cavana. Esdenti, oggi Cavana vive la sendoci appartamenti da 40 fino a 200 metri quadrasua «nouvelle epoque», che passa anche per le ti, gli acquirenti sono gioagenzie immobiliari. vani coppie con mezzi limitati, ma anche anziani

Il messaggio di Antonio De Paolo, presidente pro-vinciale della Fiaip, (Febenestanti e professionisti, non solo triestini». derazione italiana agenti Per le agenzie immobiimmobiliari professionaliari, insomma, questa Cali) suona forte e chiaro vana rinnovata è una gallina dalle uova d'oro. Fino L'85% dell'area è stato riqualificato - spiega -. Penal 1992, a detta dell'esperto del mattone, si pagava-no 300mila lire a metro so che nei giro di qualche anno tutti i lavori saranno terminati. In pochi ci hanquadro per mettere le mano creduto, in questo proni su ruderi da ristrutturagetto, quindici anni fa. In re. Oggi, invece, servono pochissimi a Trieste han-1.200 euro circa. Dal 2000 no colto la potenzialità di in poi, per comprare un appartamento tra via Caquesta zona, considerati i precedenti e le condizioni vana e piazza Hortis si spendono tra i 2.800 e i

un conseguente boom di richieste di case e impennata dei prezzi. Grazie al programma Urban sono sorte nella zona, in edifici di proprieta del Comune, anche strutture come la casa degli studenti dell'Erdisu (60 miniappartamenti per gli universitari) e la Casa della musica, gestita dalla Co-operativa 55, che hanno

contribuito a portare tante facce giovani in Cavana «La costruzione della casa dello studente è stata una delle più grandi no-vità degli ultimi anni all'interno del panorama universitario triestino spiega Silvano Magnelli, presidente dell Erdisu

to il salotto buono della

città - aggiunge De Paolo -. È l'unico esempio di tra-

sformazione cost radicale avvenuta a Trieste, con

Ha fatto fare un salto di qualità allo stile di vita de-gli studenti, che possono integrarsi più facilmente con i triestini e allo stesso tempo ha contribuito alla riqualificazione della zo-Cavana è proprio terra

di tutti e di nessuno. Giovani e anziani, ad esempio la considerano entrambi il proprio «fortino». «Noi lavoriamo soprattutto con i giovani spiega Gabriele Centis, direttore della scuola di musica 55 -. Però nella nostra caffetteria vengono anche tanti anziani E quante volte li ho sentiti parlare del tempi in cut in Cavana c'erano le case chiuse! Apprezzano la tra-sformazione del quartic-re, ma per loro è stata una rivoluzione, La Casa della musica è diventata un punto di riferimento per i residenti all'interno di rione che, escluso qualche schiamazzo notturno e un po' di sporcizia residua dalle "notti brave" dei weekend, oggi è tornato a

nuova vita». (2. continua)

# La situazione, immobiliare in Cavana

#### NEGOZIANT

#### Parlano i nuovi residenti dell'area

«Stamo più fortunati di altri colleghi che hanno i negozi in periferia, perche Cavana, dopo l'inter-vento di riqualificazione, può beneficiare di un continuo passaggio di gente Ma dalla crisi economica non ci salviamo nemmeno noi e gli affari calano di anno in anno». Sì può riassumere così il giudizio dei commercianti di Cavana

La pensa in questo modo la titolare del negozio di calzature "Dea", in piazza Cavana da quarant'anni. «Si stava male quando, tra gli anni Ottanta e Novanta, questo era regno dei tossicodipendenti - spiega -. Allora Cavana era un rione malfamato e per noi era una lotta continua. La riqualificazione della zona è stata

una benedizione, ma non



è servita a salvarci dalla crisi economica, che ha fatto perdere al mio negozio quasi il 30 per cento degli introiti negli ultimi due anni». Simile il commento di Matteo Suman. del vicino negozio di giocattoli "Matteo": «Questa zona è molto più vivibile

Sopraa sınıstra, un'altra immagine di piazza Cavana A destra, il commerciante Matteo Suman

### «Nonostante la riqualificazione gli affari sono calati» tata invivibile: solo degra-



adesso, ma il problema è perché ci sono ancora che la gente non ha soldi troppi cantieri apertie compra poco», «Io in Cavana ci sto bene - spiega Francesco Fragiacomo, del laboratorio di ceramica "Rosso di ferro" in via

«La zona è totalmente cambiata - spiega Renato Chicco, dell'omonima gioielleria -. Ho aperto il mio primo laboratorio nel 75, vicino a piazza Barba-

can. Me ne sono andato

nel '93 perchè era diven-

do e tutti i negozi rionali chiudevano bottega. A volte si trovavano cadaveri di tossicodipendenti tra i rovi. Ho spostato l'attività ın un'altra zona della città e poi, grazie al piano Urban, sono tornato qui nel 2001». Nonostante la crisi economica che colpi-sce anche Cavana, la zona ora fa comunque gola a molti, non solo commer-cianti, ma anche esercen-ti. «E una delle più richie-ste - spiega Beniamino Nobile presidente della Nobile, presidente della Fipe -, la tanti vorrebbero aprire un bar o un ri-storante qui, e fanno be-ne, perchè la zona, dopo gli interventi di recupero, è una delle migliori loca-tion in città. Ma il mio consiglio é: tentare solo se si ha esperienza, per-chè qui la concorrenza è agguerrita». (e c.)

3.500 euro al metro qua-

dro. Se si parla di negozi

si arriva ai 5mila euro.

«Ormai Cavana è diventa-





Viani assolto dall'accusa

di bancarotta fraudolenta

Il commercialista era imputato

della Società edile adriatica

come amministratore

**TRIBUNALE** 

di CLAUDIO ERNÈ

messo il fatto»

ta il com-

merciali-

nova.

Per non aver com-

Con questa formula,

la più ampia prevista dal nostro Codice, il Tri-

bunale ha assolto ieri

dall'accusa di concorso

in bancarotta fraudolen-

### A DUE PASSI DAL VIALE XX SETTEMBRE

# «Sono stata aggredita dai naziskin»

Una giovane: «Hanno picchiato il mio ragazzo e suo padre». Intervenuti i carabinieri

IN 50 A TRIESTE

na i naziskin che vivo-

no a Trieste. Fanno ri-

ferimento al variegato

mondo degli attivisti

Da anni il loro pun-

to di ritrovo la zona di

I nomi di alcuni com-

paiono nelle indagini

della Digos anche per

episodi riconducibili

IL PRECEDENTE

due anni fa avevano

aggredito in piazza del-

l'Unità i giovani e gli

sfrattati che manifesta-

vano sotto il Munici-

pio per il diritto alla

casa e avevano allesti-

to un presidio formato

da un gazebo e da tre

tende. Un ragazzo era

stato colpito alla testa

con un sasso.

Nel settembre di

agli ultras.

viale Venti Settembre.

di estrema destra.

IL RITROVO

Sono una cinquanti-

di CORRADO BARBACINI

«Siamo stati aggrediti da un gruppo di naziskin. Avevano le teste rasate e le svastiche sulle maniche dei grubbotti bomber. Eravamo in via Timeus, a un passo dal Viale, e stavamo tranquillamente parlando tra noi. Ci hanno minacciato e picchiato, Abbiamo avuto paura. Tanta paura, Eravamo terroriz-

Le parole sono di Giusi B. 27 anni, dipendente di una cooperativa Le pronuncia con timore perché «quella gente è anche capace di ammazzare come è successo a Verona».

L'episodio che ha riferito al Piccolo e che oggi andrà «a denunciare ai carabinieri» si è verificato nella notte tra il Primo e il 2 maggio in via Timeus proprio davanti all'ingresso dell'hotel Istria. Ma fino a ieri Giusi B. non ha avuto il coraggio di parlarne. A sette giorni rivede come in un incubo le immagini.

«Tutto è accaduto all'improvviso - ricorda Giusi. È sconvolta -. Erano le 23 30. Quelli si sono presentati davanti a noi. Avevano le teste rasate, tatuaggi e poi le svastiche e le croci celtiche ricamate sui giubbotti Prima hanno preso a pugni il mio fidanza-



Giusi B. la giovane vittima deil aggressione, ritratta di spake (Sterle)

si può picchiare la gente per strada, come è ac-

caduto a noi -La donna racconta che poi sono stati chiamati i carabimeri. «Sono arrivate due pattuglie. Due carabinieri erano in moto, gli altri due in macchina. Sono stati velocissimi. Subito gli uomini in divisa hanno cercato gli aggressori nella zona, ma senza risultato. Fortunatamente - prosegue - nè il mio fidanzato, nè suo padre

serie, ma solo qualche contusione, Solo per questo motivo non siamo andati all'ospedate Ma è chiaro che abbiamo rischiato, me ne rendo conto ora che sono massati diversi giorni dall'episodio. Ora andremo a sporgere querela

La donna poi riferisce di una sorta di prologo all'aggressione Quasi una provocazione da parte di due persone avantı con gli anni. «Era-

Lo farò oggi»

l'età apparente di cinquanta anni, l'aitro più vecchio, quando ci hanno visto hanno alzato ilbraccio facendo il saluto fascista. Uno di loro si è avvicinato al mio fidanzato e con tono minaccioso gli ha chiesto 'cosa hai da guardare?". Poi se n'è anda-

1 tre hanno continuato a parlare in strada. Ed è stato a questo punto che improvvisamente sono armyati i naziskin. «Era-

to e poi suo padre. Colpi vono essere puniti. Non hanno riportato ferite no due uomini, uno del- no in cinque. Se la sono presa con noi perché abbiamo i capelli con un'acconciatura rasta Non ho altra spiegazione. Ci è tutto sommato andata bene. Perché fortunatamente è uscito dall'albergo il portiere ll mio fidanzato fa l'idraulico, io lavoro in una cooperativa. Non abbiamo mai fatto politica. Volevamo solo trascorrere una serata tranquilla Era il primo giorno di festa dopo tanti di lavo-



Materiale inneggiante a Hitler sequestrato in passato a un gruppo di naziskini durante un'inchiesta della magistratura thestina. Sono una cinquantina i giovani considerati attivisti

#### sta Giusep-Viani, gia amministratore delegato della Societa edile adriatica, dichia rata fallita il 14 luglio del 2000. Con stessa formula è stato prosciolto ieri anche il ragionier Michelangelo Ca-

componen-te del Con-

siglio amministrazione della

stessa societa Il pm Giorgio Milillo nella sua requistoria aveva invece chiesto per i due imputati rispettivamente tre anni e un anno di carcere «Sono certo che Viani non si è messo in tasca un soldo ma la vicenda Sea è stata molto grave» Dopo la lettura della sentenza di assoluzione il rappresentante dell'accusa ha annunciato che ricorrerà in appello

Raggianti invece gli assoltí e l loro difensori, gli avvocati Guido Fabbretti e Franco Ferletic. Avevano capito che l'esito del processo

RIQUALIFICAZIONE

era stato favorevole gia nel momento in cui il presidente Alberto Da Rın e i giudici a latere Luigi Dainotti e Francesco Antoni erano ritornati in aula, mettendo fîne a una camera di consiglio protrattasi per soli venti minuti.

> dopo hanno sentito risuonare dall'alto della scranno del presidente la formula liberatoria «In nome del popolo italiano, visto l'articolo 530. 👵

Un attimo

Nella prima fase dell'istruttoria Giusep-Viani era stato assistito dal-'avvocato Raffaele Esti che po-

chi mesi fa ha cessato l'attività professionale ma il suo lavoro di preparazione e stato fondamentale per l'assoluzione del commercialista. Lo ha voluto sottolineare proprio l'avvocato Guido Fab-

bretti «Sono felice che il dibattimento abbia chiari to le ragioni del failimento della Sea. Vanno ascritte alle malefatte e alle distrazioni effettuate dagli ammınıstratori austro-tedeschi subentrati alla gestione del Llloyd Adriatico. Per queste distrazioni nessuno non e ancora stato rinviato a giudizio» ha affermato l'avvocato Franco Ferletic

### DENUNCIA DI ZIGRINO IN CONSIGLIO COMUNALE

veloci ai quali è stato im-

possibile reagire. Il pri-

mo lo hanno raggiunto

al naso, il secondo in te-

sta. Tutto è durato pochi

minuti Siamo rimasti

paralizzati dalla paura

È uscito dall'albergo il

portiere di notte. E i na-

ziskin se ne sono andati

via sghignazzando. Uno

di loro, era vestito nor-

malmente con una cami-

cia bianca, ma aveva ta-

tuata su un braccio la

scritta "viva il duce". Li

saprei riconoscere. De-

# Pronto soccorso, mancano medici

Carenza insanabile di medici al Pronto soccorso di Cattinara. «Facciamo i salti mortali per coprire due posti vacanti, non si trovano professionisti, ora abbiamo aperto un bando senza scadenza come per gli infermieri sperando che qualcuno si faccia avanti». Lo ha denunciato ieri nell'aula del consiglio comunale il direttore degli ospedali Franco Zigrino,

AUDIZIONE

I consiglieri: «Timori per la semi-chiusura del Maggiore durante la notte»

tuati a stazionare nei corridoi?

Ad ascoltare e fare domande c'erano

invitato per una audizione assieme a un dirigente amministrativo e al responsabile del Pronto soccorso e del Dipartimento di Emergenza e accetta

tra gli altri (con l'assessore alle Polititer Zalukar I consiglieri della prima commissione che sociali Carlo Grilli e la dirigente volevano veder più chiaro soprattutto Ada Murkovic come uditori) Roberto Sasulla dismissione del Maggiore come seo (Ude) che ha indetto la munione. Sal-Pronto soccorso per le emergenze e sulvatore Porro (Gruppo misto), Bruno Sulla sua chiusura durante la notte quando li (An), Roberto Decarlı (Cıttadını), Maè presidiato solo dalla Guardia medica ria Grazia Cogliati e Tarcisio Barbo (Pd), I timori: che cosa ne sarà degli anziani? Giuseppe Portale (F1), Angelo Pierini (Lista Dipiazza). A condurre i lavori il presi-Come potrà il cittadino distinguere tra le funzioni di città e delle torri senza redente di commissione, Andrea Pellarini stare privo di assistenza? E anche, perfino: che cosa ne sarà degli ubriachi abi-

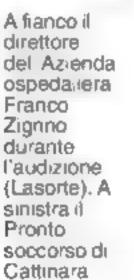
zione. Wal-

Zigrino ha motivato i cambiamenti non solo con le indicazioni del piano sanitario regionale, ma soprattutto con

l'emergenza al Pronto soccorso di Cattinara, col 93 per cento dei «codici rossi» (pericolo di vita) dirottato ormai alle torrì a fronte di un solo medico presente di notte «quando a voite succede che arrivi un paziente ogni sei minuti», e quindi con molti ricoveri anche non necessari Era d'obbligo dunque rinforzare il presidio di Cattinara, «ma impossibile mantenere il Maggiore per la carenza di medici sul mercato e perché ormai qui affluiscono solo le patologie più lievi». I consiglieri, edotti con grafici e statistiche pro-

iettati su schermo, hanno anche chiesto

«quanto costa» la trasformazione, che riguarda anche una concentrazione di Ortopedia sempre a Cattinara. Specificando che non c'è la logica del risparmio dietro l'operazione, e che medici e non medici hanno condiviso e siglato la scelta, il manager ha risposto: «Un costo di 360 mila euro, a metà con l'Azienda sanitaria su un bilancio di 240 milioni di euro- E gli etilisti? «A Cattinara saranno sedati, monitorati, e messi subito in contatto col Dipartimento di salute mentale anziché stazionare senza assistenza in quei corridoi della vergogna 🕟 (q z.)



# I Verdi: no al progetto all'ex Maddalena

I Verdi per la pace protestano contro la riqualificazione dell'area ex Maddalena «Nonostante l'aria di primavera che ci invita a uscire e a godere del nostro splendido territorio e delle sue bellezze, una parte della città è stata violentata dall'ennesimo intervento che vesorgere nell'area della Maddalena negozi (per un totale di 5.000 metri quadri di area commerciale), 250 alloggi di edilizia residenziale pubblica e relativi parcheggi - sı legge in una nota a firma Alfredo Racovelli e Giorgia Visintin -. Si tratta di un parco che risale agli ınızi del '900 e che evidentemente era di ingombro per il nuovo progetto di riconversione visto che attualmente

non è rimasta nemmeno una specie vivente in quel territorio ovvero arbusti, ippocastani centenari, frassini ecc., compresi gli ulivi per la pace donati nel 2000». La lettera chiama poi ın causa Dipiazza: «Il sindaco in consiglio ha ribadito che su di un'area privata il Comune non può fare nulla per cui il privato può fare quello che vuole. Ma è proprio cosi? In realta il regolamento sul verde pubblico e in particolare l'articolo 38 permette all'amministrazione di intervenire a tutela del verde che sorge su di un'area privata». Infine, un auspi cio: «Vedremo se il sesto assessore a pianificazione e ambiente dal 2001 ad oggi saprà tenerne conto».

#### IL PICCOLO il giornale della tua città IL PICCOLO

VIAVAI NOLEGGI CAMPER marchi IOINT XGO POSSU NOLEGGIO VENDITA ACC ESSORT CAMPER CAMPEGGIO Viale Campi Elisi 62 (fianco PAM)

info 338/6999662





Renato Guercio

### CONFCOMMERCIO, RINNOVO DEL DIRETTIVO Guercio resta al vertice dei grossisti

Renato Guercio è stato confermato alla guida dei grossisti ortofrutticoli della Confcommercio provinciale

A coadiuvarlo nel suo impegno per il prossimo biennio saranno i vicepresidenti Massimo Vitale e Giuseppe Distefano, componenti il nuovo Consiglio direttivo che annovera anche Livio Bartoli, Marco Grandolfo, Giovanni Mariechiolo, Martino Mizzi e Daniela Salvemi-

Nel corso dell' assemblea elettiva dell' asso-

ciazione, cui aderiscono venti imprese operanti all' interno della struttura di Riva Ottano Augusto, è stato anche oggetto di analisi il progetto redatto dal Comune di Trieste relativo al nuovo Mercato che sorgerà nell'area delle Noghere che è stata acquistata recentemente dal comune di Trieste.

A questo riguardo, i vertici del sodalizio a breve richiederanno un incontro proprio con l'amministrazione comunale, che ha commissio-

nato il progetto, per presentare alcune osservazioni degli operatori al riguardo e rendere in partenza la struttura adatta alle esigenze di chi sarà chiamto ad operarvi

Nell'ambito dell' assemblea, in tal senso, è stata ribadito inoltre come, l' accelerazione degli iter per la realizzazione di una nuova struttura, rappresenti una priorità per le aziende

E questo non solo per l' inadeguatezza dell'attuale impianto, ma an-

che al fine di consentire l'inizio dei lavori legati al progetto del «Parco del Mare», elemento che viene considerato di grande valenza per lo sviluppo del comprensorio triestino. Il progetto lanciato dal persidente della Camera di Commercio Antonio Paoletti per venir realizzato ha infatti bisogno dell'area di Campo Marzio attualmente occupata dal mercato ortofrutticolo. Affrettare i tempi diventa, quindi, un'esigenza per vedere decollare entrambe le nuove strutture



XX IN BREVE

CAMERA DI COMMERCIO

Si presenta un rapporto

sui distretti tecnologici

La Camera di Commercio di Trie-

ste ospita domani nella Sala Maggio-re alle 10.30 la presentazione di un inedito rapporto sui distretti tecnolo-gici, considerati autentici modelli di relazionalità per lo sviluppo. La ri-cerca è stata curata da Maria Cristi-

na Pedicchio, presidente del Consor-zio per il Centro di Biomedicina Mo-lecolare Cbm, e da Nadio Delai, pre-sidente Ermeneia. Il volume, pro-mosso dal Comitato territoriale Friu-

li Venezia Giulia dell'Unicredit

Group ha individuato come primo ri-ferimento chiave il settore delle scienze della vita ed in particolare il cluster di biomedicina di Trieste, mettendo in risalto le potenzialità di

crescita economico-sociale legate agh investimenti in questo campo-

pediatri e medici generici

Domani, gli studi professionali

dei medici di medicina generale e

dei pediatri di libera scelta della Regione Friuli Venezia Giulia ri-

marranno chiusi per l'intera giorna-

ta, per consentire ai medici di parte-

cipare alla giornata di formazione

continua prevista dagli Accordi col-

lettivi nazionali di categoria. I citta-

dini sono stati consigliati di antici-

pare o rinviare le richieste non ur-

genti. Per prestazioni urgenti sarà

possibile invece rivolgersi al servi-

zio di continuita assistenziale (Guar-

dia medica), attivo in tutta la regio-

ne per tutta la giornata di domani a

Domani non lavorano

**AGGIORNAMENTO** 





A sinistra, il balcone da cui si è gettato Mignani. Qui sopra, il portone dello stabile di via D'Isella (Foto Bruni) A destra, il liceo Oberdan



# Studente dell'Oberdan muore gettandosi dal quarto piano per paura della bocciatura

Aveva 19 anni e divideva un appartamento con un amico che in questi giorni è all'estero

Uno studente del-l'Oberdan si è ucciso perché aveva il timore che neanche quest'anno sarebbe stato ammesso all'esame di maturita Troppi debiti, troppe insufficienze. Aveva 19 anni, Giuliano Bruno Mi gnani, 19 anni Si è gettato dal quarto piano di uno stabile in via D'Isella 10 f, nel rione di Pon-

ziana. Era figlio di Corra-

do Mignani, uno tra i più

noti designer trevigiani

di CORRADO BARBACINI

e della ballerina argentina Ana Bayer A Trieste abitava con un amico studente uni-

versitario pure di Trevi-La trageso che si era offerto di ospitarlo per consentirgli di frequentare il liceo scientifico Oberdan Giuliano si era trasferi-

to dalla città veneta a Trieste all'inizio dello scorso mese di settembre A Treviso aveva frequentato per cinque anni il liceo Leonardo Da Vinci ma l'anno scorso aveva gettato la spugna E aveva scelto il l'istituto triestino, per frequentare l'ultimo anno di liceo Era entrato in quinta C \*Era un ragazzo allegro, era riuscito in breve a legare con tutto il nostro gruppo. Si impegnava nello studio. Nessuno avrebbe potuto im-

maginare che potesse finire cosi», ha detto con la voce rotta dall'emozione un suo compagno della classe quinta C. Lo ha no dello stabile, non saputo ieri mattina quando la notizia della morte di Giuliano è stata comunicata da-

gli insegnati in clas-

dia risale alle cinque del mattino. L'amico che viveva con Giuiano non era in casa. Era an-

dato a Londra per un viaggio di piacere. A trovare il povero corpo riverso su un marciapiede è stato un abitante di un palazzo vicino era fuori con il cane a fare una passeggiata Ha chiamato subito il 118 nella speranza che i medici potessero salvare la vita a quel giovane Ma non c'è stato nulla da fare. Sul posto è interve-

nuto anche il medico legale Fulvio Costantini-

In casa, al quarto piac'erano biglietti o messaggi. I poliziotti hanno dappertutto cercato

UN COMPAGNO

«Ci aveva detto

per il compleanno

della madre»

a Treviso

gno dell'accaduto era la finestra che da sulla strada che sarebbe andato che era stata lasciata aperta Nessuno vicino poi a quell'ora visto

quello che

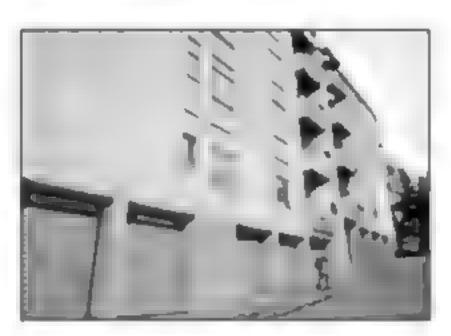
L'unico se-

stava accadendo. Solo alle sei, un'ora dopo la tragica morte, qualche abitante si è affacciato dalle finestre quando si sono sentite le sirene dell'ambulanza e delle volanti della polizia. E poi quando sul corpo è stato steso un telo bianco qualcuno si è brevemente fermato

Racconta ancora il compagno di scuola di

Giuliano Bruno Mignani Era stato assente per qualche giorno durante la scorsa settimana, mi aveva detto che si recava a Treviso per il compleanno della madre». Ma poi ieri si è scoperto che a Treviso non era andato. Se n'era andato in giro, forse lontano da Trieste, dal liceo e anche da Treviso. E poi ha aggiunto: «E pazzesco, non si può morire a 19 anni perché non vai bene a scuo-

«Non sappiamo nulla del perché», ha sussurrato jeri sera la madre in lacrime. Era disperata. «Forse - ha detto poi - è stato un incidente. Bisognerà captre Forse bisognerà fare l'autopsia». Il padre nel pomeriggio è venuto a Trieste Si è fermato a lungo in via Disella. E ha guardato a lungo la casa dove abitava il figlio. Alla sera è rientrato a Treviso. «Non ho nulla da dire. Quello che è accaduto lo ha comunicato la questura. Ho perso mio figlio. Aveva solo 19



#### Lo sgomento dei vicini di casa: ragazzo tranquillo e rispettoso

di credere a quello che è successo. I vicini di Giuliano fanno fatica a parlare della tragedia al numero 10/F del piccolo palazzetto situato alla fine della via D'Isella

-Dovevo portare mia figlia piccola a scuola - racconta Adriano - quindi ho fatto tutto il possibile per non far notare alla bimba il corpo sdraiato sull'asfalto, anche se era difficile far finta di nulla con la polizia sotto casa».

«Ho l'impressione che il tutto sia successo al mattino pre-

Sgomenti, ancora incapaci sto - spiega la signora Bruna perché io abito di fronte e mi ha sveghato un urlo invece della mia normale svegita alle 5.30-

Secondo i suoi vicini, il giovane abitava da poco nella casa dell'amico che studia all' universita, ma che proprio in questo periodo stava a Londra. «Lo conoscevo solo di vista ma comunque sono mmasto malissimo – si confida un vicino del terzo piano – qualche volta lo incrociavo sulle scale, ma mi sembrava tranquillo e rispettoso», (g.p.,

### Sabato Open day all'Area di ricerca

partire dalle 8.

**PRENOTAZIONI** 

Resterà attivo fino a domani il Call center per le prenotazioni per l'Open Day dell'Area di Ricerca (al numero 040761866), in programma sabato 10 maggio. L'evento coinvolge numerosi enti in nei due campus Area di Padriciano o Basovizza, nel Borgo Grotta Gigante dove ha sede l'Ogs e infine nella sede di Basovizza dell'Osservatorio Astronomico, 5aranno in tutto 31 i laboratori e i centri di ricerca aperti al pubblico. I visitatori avranno a disposizione servizi di accoglienza, ristorazione, trasporto e assistenza medica

#### MOZIONE RESPINTA La pista di ghiaccio sarà ancora in piazza Verdi

Il Consiglio Comunale di Trieste ha respinto nella seduta di lunedì la mozione con la quale il consigliere Tarcisio Barbo del PD, chiedeva alla Giunta di cercare una soluzione alternativa alla localizzazione della pista di ghiaccio che tradizionalmente viene collocata in Piazza Verdi. Hanno votato a favore i partiti dell'opposizione di centro sinistra e contro quelli di centro destra che sostengono la Giunta Dipiazza, «Nella mozione - ha commentato Barbo – chiedevo che venisse avviata una ricognizione che cercasse un sito diverso in considerazione del fatto che l'attuale localizzazione oltre che rappresentare un'indecorosa so-luzione per la struttura architettonica della piazza, pone non pochi pro-blemi alla attigua attività del Teatro Lirico .. «Ciò che dispiace è che non sia stata raccolta l'esigenza di pensare ad una localizzazione che consenta una maggiore utilizzazione della struttura in termini di tempo mettendola a disposizione dei ragazzi».

ABBANDONATA LA BARCA NELL'AREA PROTETTA

### Due pescatori nella riserva di Miramare Individuati dai carabinieri, scappano



Il barchino a motore abbandonato dar pescator

Stavano pescando nella riserva di Miramare e sono stati scoperti dai carabinieri Per fuggire due pescatori di frodo hanno abbandonato la barca a motore e la rete lunga circa 500 metri nella quale era finito pesce per oltre 40 chili

Secondo i militari la rete era stata posizionata durante la notte o alle prime luci dell'alba. Lo scopo era sicuramente quello di recuperare una gran quantità di pescato da destinare verosimilmente a ristoranti compiacenti

Ad attirare l'attenzione

dei militari che stavano pattugliando il golfo sono stati i galleggianti in superficie, una fila lunghissima. I carabinieri li tenevano d'occhio da qualche ora seguendo i loro movimenti con i visori notturni. Alla vista delle motovedette i due pescatori hanno anche cercato di scappare. Hanno dato gas al motore del barchino ma poi hanno preferito gettarsi in mare. Hanno nuotato fino alla spiaggia e sono spariti

L'episodio si è verificato nella notte tra domenica e Junedi. Sono state

nel nulla

impiegate due motovedette, una della stazione di Miramare e l'altra di Muggia. Altri carabinieri sono arrivati da terra Hanno battuto al setaccio la zona della baia ma i due pescatori di frodo erano come volatilizzati dopo aver appunto abbandonato nella piccola baia adiacente il parco la barca. È probabile che a terra ci fosse stato un complice che li aspettava a bordo di un'auto.

Il motoscafo, che è stato sequestrato, è intestato ad Alessandro Stefani, 25 anni. L'uomo ieri mattina si è presentato in

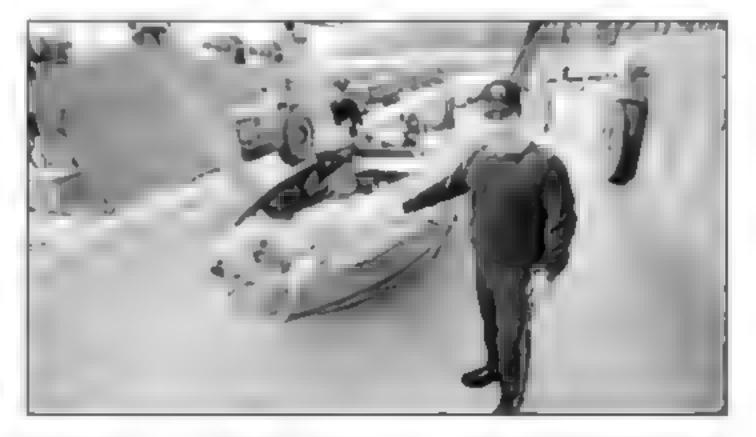
La barca recuperata in mare v ene control ata carabinien

questura per denunciarrato essere avvenuto qualche giorno prima del-'episodio di domenica.

Nelle stesse ore il personale della Riserva marına si è prodigato per recuperare le reti. «Abbiamo liberato circa meta dei pesci che erano ancora vivi», ha affermato il biologo Roberto Odorico

addetto all'attivita in mane il furto che ha dichia- re. Una decina di giorni fa Alessandro Stefani era stato bloccato dai carabimeri dopo un inseguimento nelle acque antistanti alla Fernera. A camco di Stefani e del compagno di pesca Marco Suban, 23 anni, era piovuta una lunga serre di sanzioni amministrative. Li. nella zona di mare anti-

stante la Ferriera ma anche davanti al castello di Miramare, da un paio d'anni le reti si riempiono con facilità di pesci pregiati e richiesti dal mercato cittadino, mormore, riboni, cefali ma anche branzini. Peccato che gran parte di quest'area sia stata interdetta alla pesca da anni e anni. (c.b.)

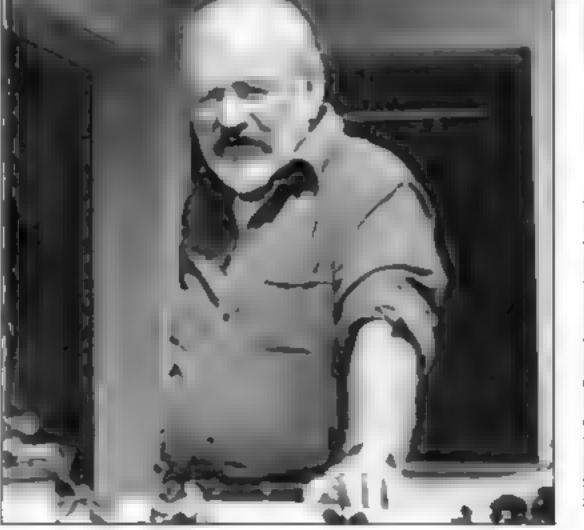


### IL RICORDO

Iniziò nell'azienda come palombaro

Si svolgeranno domani ı funerali dı Gıacomo Mızzan, il capitano triestino morto nei giorni scorsi in un incidente stradale e che a lungo aveva lavorato alla Tripcovich con ruolı dı rılıevo. Questo il ricor-do di Sergio Flegar, già direttore amministrativo della Tripcomch.

Il capitano Mizzan era un uomo di gran caratte-re. Rapido nell'elaborare i propri pensieri come lo era nel prendere le decisioni operative. Amava il suo lavoro ed il mare in modo viscerale. In tut



Un'immagine recente del capitano Giacomo Mizzan

### Domani i funerali di Giacomo Mizzan

La vittima dello schianto in Friuli era stato un dirigente della Tripcovich

to quello che faceva dava il meglio di se stesso. Aveva un grande senso dell'onestà e della correttez za. Tutto doveva avere una logica, niente veniva lasciato al caso, tutto doveva essere studiato nei piu pięcoli particolari. Alcuni direbbero che aveva un carattere difficile perché voleva vedere e con-trollare tutto. Ma era proprio questa sua puntigliosità a fare di lui una persona speciale

In giovane età, durante la seconda guerra mondiale, iniziò a collabora-

ch come palombaro. Collaborando in stretto contatto con il barone Goffre do de Banfield, partecipo a svariati recuperi che la Tripcovich fece al Pireo nel periodo 1942-'43. Rientrato a Trieste gli fu assegnato il comando di un rimorchiatore ma dopo poco tempo si dimise andando a lavorare alla Olivetti e Comuzzi. Nel '70 fu pero ri-chiamato dalla Tripcovi-

ch, in qualità di dirigen-

te, dall'amministratore

delegato dell'epoca Sil-

re con la società Tripcovi-

vio Pesle. Il barone Gof fredo de Banfield ormai 80enne lo accolse a braccia aperte consegnando gli idealmente il comando della flotta di rimorchiatori che all'epoca operavano nel porto di Trieste e Monfalcone. In pochi anni riavviò i recuperi ed i salvataggi che tanto lustro avevano dato alla Società tra le due guerre. Alla morte del presidente Orsino Orsi Mangelli nel '78 fu chiamato a far parte del Consiglio di amministrazione della Tripcovich dove

rimase fino al '92 Dall'82 con lo scorporo del ramo rimorchiatori dalla Tripcovich, divenne amministratore delegato delle Società operative Sorisa Trieste, Sorisa Monfalcone. Armamento Tripcovi-ch e presidente della Tripnavi: la capogruppo del settore navale. Diede un contributo fondamentale alla crescita societaria gestendo nel miglior mo-do possibile il suo setto-re che ormai si era ingrandito con l'acquisizione della Panfido e la Cam Shipping.

Membro della Commissione Porti della Confitarma di Roma, consigliere dell'Associazione armatori rimorchiatori è stato ideatore e promotore negli anni '80 dell'Eco-logia Marittima in Italia dando il via ad un proget-to che, coinvolto il mini-stero, ha portato alla costituzione di società quali la Ecomed a Trieste per il monitoraggio delle acque del Nord Adriatico è di altre analoghe società nel resto d'Italia. Nel '92 dopo alcune divergenze diede le dimissioni da una realtà societaria, due anni dopo il fallimento nel luglio del 94 Fu uno dei pochi a uscire indenne dalle disavventure giudiziarie.

# Borgo Teresiano solo per pedoni Lo chiede il comitato Cosapu

Lo studio per salvare i masegni verrà proposto al Comune

di GABRIELA PREDA

Un' area pedonale più estesa nel centro di Trieste che collega il Borgo Teresiano al Borgo Giu-seppino, Il tutto per salva-guardare i masegni che raccontano la storia degli ultimi anni di vita triestinı narratı magarı dai segni incisi sul lastricato

Il nuovo progetto, stila-to dal Comitato per la Salvaguardia del patrimonio Urbano di Trieste, Cosapu, con l'aiuto di uno stu-dio specializzato di architetti, sarà presentato do-mani a Trieste nel corso di una conferenza ospita-ta dal Circolo della Stam-

Presentiamo un pro-getto di percorso pedona-le – spiega il presidente del Comitato, Bruno Cavicchioli- che, partendo da piazza Liberta, si sno-da dapprima nel Borgo Teresiano, passando per Largo Pantili, Via Trento, Via Cassa di Risparmio, Piazza della Borsa, Piaz za Unità, Via Cavana, Piazza Hortis, Via Torino per terminare nel Borgo Giuseppino in Piazza Venezia», «Tutto il percorso - commenta Cavicchioli - è, in parte, sfuggi-to alla furia iconociasta del Comune di Trieste, Acegas e Autorità Portua-le ed è ancora ricco di lastricati originari da recu

Alla conferenza che presenterà in dettaglio il nuovo progetto seguirà la pre-sentazione formale del progetto al Comune, «Spe-riamo che la nostra proposta venga accolta favore-volmente anche perche è anche nell' interesse di Trieste – nota il presiden-te (osapu – Perattro, non a caso, abbiamo già invitato alla presentazione di giovedì anche l'assessore comunale Franco Bandel-

E i soldi per finanziare il nuovo percorso pedonale? «Non servono cifre assurde e si possono ricava-re tranquillamente da altri progetti che invece ri-schiano di distruggere la bellezza di questa città -commenta Cavicchioli Noi qui abbiamo decenni di storia e cè chi invece vuole sconvolgeria costruendo magari ponti in cemento e ferro, per esempio sul Canale Gran-



Bruno Cavicchioli

de». Attacco diretto al progetto Ponte Bailey Ma qual'è l'iter per por-tare avanti l'iniziativa? \*Abbiamo bisogno di una specie di protocollo d'intesa sul modello di quello già adottato a Venezia-spiega Cavicchioli - Si tratta di un documento stilato dalla Soprintendenza di Venezia, che ha imposto al Comune della laguna la stretta osservanza

di regole rigidissime nel

trattare i masegni dei la-

stricati». Secondo il presi-

dente Cosapu, tra le nuove norme veneziane che potrebbero essere appli-cate anche a Trieste, spic-cano per esempio alcune che obbligano il Comune della laguna al «recupero di antichi arnesi in legno, indicando la composizio-ne delle malte o creando ne delle malte o creando una scuola di scalpellini e specialisti nel trattare il materiale che, prima di essere asportato viene fotografato, numerato, catalogato, incellofanato su

pallets e riposizionato»

CAVICCHIOLI

«Il percorso parte

da piazza Libertà,

Panfili e termina

in piazza Venezia»

passa da largo

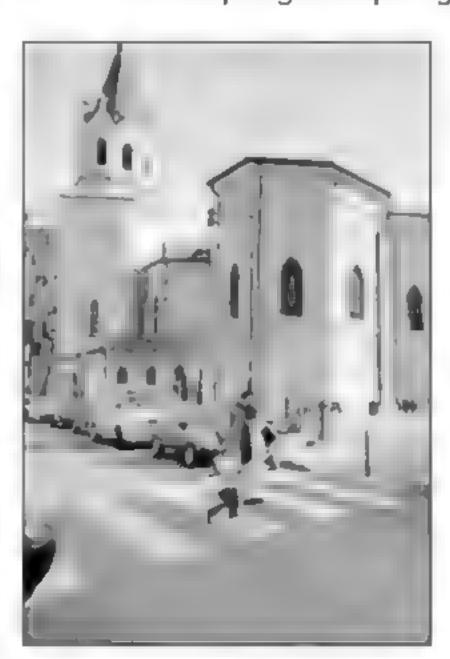
Il nuovo progetto sulla pedonalizzazione di Trieste segue innumerevoli iniziative del Comitato Co-sapu il cui obiettivo di-chiarato da anni è «la difesa di un immenso patrimonio finora oltraggiato e che invece deve essere rivalutato con il recupero di ogni singola pietra che a sua volta deve essere censita, restaurata e rimessa al proprio posto». Il tutto partendo da uno scenario che vede il carattere della città fortemente condizionata dagli spa-zi, dalle piazze o dalle

Al centro delle attività Cosapu - il problema del-la rimozione e della sosti-tuzione delle lastre di pa vinientazione di una farga parte del centro cittadi-no. Secondo il Comitato. alcune parti del lastrica-to risalgono alla seconda meta del settecento, altre alla seconda metà dell'ot-



# Gretta e Roiano: gli anziani raccontano storie

Un progetto per gli ospiti delle case di riposo e i bimbi degli asili e delle primarie



Piazza tra i Rivi, a Roiano una sede de le iniziative

Gli anziani in piazza per rac-contare ai bambini le storie più belle e importanti della loro vita. A lanciare questo inedito ponte tra le generazioni è «Il grillo parlante», un progetto che coinvolgera gli alumni degli asili e delle elementari insieme agli ospiti delle case di riposo e ai cittadini in la con gli anni che abitano nel territorio del Distretto li a Roisritorio del Distretto 1: a Roiano. Gretta Barcola, Cologna, Scorcola, a Duino Aurisina e sul Carso.

Presentata iem dagli organizzatori, nella direzione generale dell'Azienda sanitaria, l'iniziativa nasce dalla collaborazione tra Distretto 1 e Microarea con le associazioni di volontariato Tutela, Associazione nazionale pedagogisti clini-ci, Centro studi Melanie Klein, Omnia\_Young e Movimento donne Triesto

 L obiettivo - ha spiegato Prerpaolo Gregori dell'associazione Tutela - è rivalutare l'anziano come persona ricca di memorie, in grado di essere attore e protagonista della pro-pria vita e di quella dei più gio-

#### È il frutto della collaborazione tra Distretto L Microarea e il mondo del volontariato

vani, aprendo un nuovo canale di comunicazione e d'affettivita tra generazioni oggi spesso distanti». Gli anziani saranno dunque chiamati a raccontare le loro storie di vita ai bambini, in una serie d'incontri in piazza, in un gazebo che sara allestito venerdi e sabato a Roiano, în piazza tra i Rivi e în via Poliți a Gretta lunedi 12 e martedì 13. L'orario è dalle 9 alle 12 e dalle 15 alle 18

Gli anziani che desiderano raccontare e raccontarsi in sloveno potranno farlo grazie alla presenza di facilitatori di madrelingua. «Al termine degli incontri - dice Gregori - la storia ritenuta più adatta a essere recepita da bambini delle scuole materne ed elementari, perché significativa di un'esperioria della storia la rienza umana o della storia locale, sarà adattata per venire

rappresentata, il 2 ottobre, sot-to forma di testo teatrale.

Da quest'esperienza vedran-no inoltre la luce un volume da distribuire nelle scuole e un dvd. Il ricavato della manifesta-zione sarà devoluto a scopi be-nefici a favore di alcune famiglie in difficoltà nell'area del Distretto 1. «Il progetto – sotto-linea Paolo Da Col, direttore del Distretto 1 – sarà un'occasione preziosa per rappresen-tare ulteriormente la nostra presenza sul territorio contri-buendo alla costruzione di una memoria collettiva attraverso la narrazione dei nostri anzia-

 L'Ass - conclude Franco Rotelli, direttore generale dell'Azienda per i servizi sanita-ria – non può che ringraziare le associazioni dei cittadini che, in progetti come questo, lavorano a costruire e ricostrure quel capitale sociale e quel-la rete di relazioni che sono un farmaco potente ed efficace, spesso più di tante medicine La speranza e di riuscire a so-stenere sempre meglio il loro impegno e il loro ruolo di sussiIN VIALE MIRAMARE

### Cessione difficile dall'Ater al Comune: strada abbandonata

Si incontrano oggi i consiglieri della quarta Commissione del Comune-Lavori pubblici, presieduta dal forzista Lorenzo Giorgi, con la Commissione trasparenza, presieduta da Roberto Decarli (Cittadini), per discutere la spinosa questione della permuta del tratto di viale Miramare prospicente le case dell'ex Incis, poi Ater ed oggi divenute condominio pri-

Della cessione della strada tra l'Ater, che ne è il legittimo proprietario, e il Comune si parla ormai da circa venti anni, senza per

questo che si sia mai giunti ad un risultato, malgrado le pressioni degli abitanti che sono stufi del degrado della via, posta tra Largo Rojano e via Tor san Piero: una zona dove viale Miramare si sdoppia in due troncom

Il trasferimento fa parte di un corposo «pacchetto» di immobili, che pare il municipio voglia risolvere in toto e non in for-

I tratto di via e Miramare

ma parziale, malgrado che l'altro giorno il rappresentante Ater Franco Macchiussi abbia evidenziato la disponibilità dell'azienda per una soluzione immediata per il solo viale di cui ci si sta occupando. Una soluzione parziale che però non prevede interventi da parte dell'Ater per migliorie sulla strada, dove si limita da anni a svolgere soltanto la potatura degli alberi

L'incontro congiunto di quest'oggi è per tentare di ridare impulso alla trattativa da tempo arenata e per sollecitare degli interventi migliorativi nella via. (d.c.,

#### >> IN BREVE

LAVORI IN DIRITTURA

### «Topolini», riapertura imminente

E imminente l'inaugurazione per il rinnovato look dei Topolini alla quale potrebbero anche par-tecipare «dal cielo» le Frecce tricolori per una me-ga festa triestina. Franco Bandelli, assessore ai lavori pubblici, si appresta infatti quest'oggi a illustrare alla presenza della Commissione quarta, presieduta da Lorenzo Giorgi, gli interventi esegui-ti ai Topolini che, come aveva promesso al via del cantiere alla fine del 2007, saranno pronti per l'ormai imminente stagione balneare. Dovrebbero mancare soltanto una manciata di giorni perché il cantiere si concluda. Gli ultimi tocchi hanno riguardato tra l'altro la collocazione di alcune docce nella Pineta di Barcola, mentre quest'ultimo terzo lotto di lavori, che ha avuto un preventivo di spesa di oltre 1 milione di euro, ha interessato il rifacimento completo del primo Topolino, con la rico-struzione della copertura che era a rischio crollo.



OFFERTA VALIDA PRESSO LE CONCESSIONARIE FIAT:

LUCIOLI Trieste - Tel. 040.8991911

CARNELUTTI Trieste - Tel. 040.232371

NEL CONTROESODO ESTIVO MAI PIÙ CODE AD AQUILINIA

# Muggia, autostrada pronta a fine agosto

Alla bretella della Lacotisce-Rabuiese mancano gli impianti delle gallerie di Monte d'Oro

MUGGIA Sarà per lo meno il controesodo estivo di fine agosto a potere scorrere sulla nuova bretella autostradale Lacotisce-Rabuiese. E per ora l'unica scadenza quasi certa, anche se non si

all'apertura al traffico del



Operaio in galleria

esclude che l'autostrada sia aperta anche prima, tra luglio e agosto, I lavori riguardano ora gli impianti di sicurezza in galteria, mentre la parte edificatoria è quasi tutto completata. Si possono quindi ormai qua si contare i giorni che mancano

la bretella. Evitera l'attraversamento dell'abitato di Aquilinia, specie durante gli esodi e controesodi estivi, quando centinaia importante e ufficiale ragdi migliala di persone vangiunto dai lavori risale al no in ferie sulle spiagge 27 settembre scorso con di Slovenia e Croazia pasuna cerimonia fu abbattusando per l'ex valicò di Rabulese. Un'apertura atto l'ultimo diaframma deltesa da molti, anche perlo scavo di una delle gallerie. L'intero collegamento ché la situazione attuale. autostradale Lacotiscecon deviazioni, rotatorie, Rabusese (quasi 150 miliorampe contribuisce a rallentare il traffico, come si ni di euro di costo) e lungo quasi 4 km e 600 metri è visto pure in questi ultimi «ponti» di fine aprile e Corre in viadotto per il Lo maggio, Un problema 60% dello sviluppo comche riguarda soprattutto chi rientra in Italia e che plessivo. In totale, tra viadotti e svincoli, ci saranno 5 km di strade in piu deve affrontare il consueto collo di bottiglia all'imun più rapido collegamenbocco della galleria di to internazionale e locale. sgravando le attuali stra-Aquilinia e nell'abitato

fori. L'ultimo tragnardo munali da mole di traffico in costante aumento. Al momento, la bretella e quasi del tutto completata dal punto di vista edile. Manca la parte della rampa vicino allo stabilimento Wartsıla, modificata in corso d'opera. L'asfalto sara posato tra maggio e giugno, con condizioni meteo più adatte. Sarà steso un bitume modificato, una miscela di catrame è inerti studiata apposta per eliminare il fenomeno dell'aquaplaning è per ridurre al minimo i rumori da rotolamento delle ruote A ridurre i rumori contri-

stesso, oltre ai due sema- de statali, provinciali e co- buiranno anche barriere fonoassorbenti' si sta ter di fissarle minando L'apertura della strada avverra tra luglio e agosto. quindi almeno entro le date da «bollino nero» del controesodo di fine agosto e inizi settembre. La data è subordinata al completamento dell'installazione degli impianti (elettrici e di sicurezza) nelle due gal lerie sotto Monte d'Oro: a giugno i test. L'apertura della bretella si prospetta comunque in anticipo sul cronoprogramma (inaugu razione a febbraio 2009) Sergio Rebelli

**AQUILINIA** 

### Tunnel, sicurezza ai massimi livelli

MUGGIA Le gallene sotto Monte d'Oro della bretella autostradale Lacotisce Rabujese (cos) come quelle di Cattinara) saranno dotate dei più avveniristici impianti di

L'incidente nella Galleria del Monte Bianco, avvenuto nel 1999 con un grave bilancio di vittime, ha fatto nascere una serie di norme molto severe in merito alla sicurezza del traffico in galleria e quindi nella costruzione dei tunnel Talı regolamenti saranno applıcatı del tutto nelle gallerie in fase di completamento sul territorio di Trieste. Nei tunnel della Lacotisce-Rabuiese (dove mancano solo gli allacciamenti elettrici degli impianti), ad esempio, sono predisposte zone di sicurezza laterali, sentieri luminosi per evacuazioni, pannelli luminosi dove potere scrivere messaggi utili agli automobilisti (non solo in caso d'incidenti). Saranno installati anche degli opacimetri per rilevare le concentrazioni di biossido di carbonto e, infine, una serie di telecamere per monitorare il traffico. Il controllo sulla circolazione e la sicurezza nelle gallerie di Monte d'Oro e di Cattinara sarà garantito, ventiquattr'ore su ventiquattro. dagli operatori della nuova Centrale operativa regionale, che è in fase di completamento nei pressi di Monte Spaccato, accanto all'Area di

**DOMENICA** 

### A Visogliano festa con giochi, sport, musica

Torneo internazionale di calcio ma anche band e animazione per i bambini

DUINO AURISINA «Festa dei giochi, sport e mu-sica». È il titolo dell'evento che domenica animerà il complesso sportivo di Visogliano. Con il contribu-to deil'Assessorato allo sport e ai giovani del Comu-ne di Duino Aurisina la manifestazione verrà suddi-visa in varie aree. Nella zona del campo in erba sin-tetica a 7 giocatori dalle 10 alle 15 andrà di scena la 7 a edizione dei Giochi senza confini, con iniziative ludiche rivolte a bambini e ragazzi fino a 15 anni ludiche rivolte a bambini e ragazzi fino a 15 anni tra le quali tiro alla fune, corsa coi sacchi, birilli, ostacoli e altri giochi. Questo evento, patrocinato

dalia Provincia di Trieste e dal Comune dumese per la raccolta di un fondo destinato all'Agmen Fvg, è promosso dal Grup-po culturale e sportivo Aj-ser 2000 e dal Tennistavolo Trieste Sistiana.

Nell'area del campo a 11, dalle 10 avvio del triangolare internazionale di calcio a 11 con protagonisti gli austriaci dell Asy Vosendorf, gli sloveni del Miren Adria e i panizzatori dell'Asd Gallery Duino Aurisina, Nello spazio riservato, dalle 9 alle 18, sarà la volta della

1.a Young Cup, torneo di calcio a 5 promosso dalla Consulta giovani duinese, «Sweety House» invece dalle 10 alle 16 promuoverà nell'area ricreativa l'animazione per i bambini, con iniziative ludiche per piccoli fino ai 10 anni. Nell'area palco a partire dalle 15 si alterneranno Le Ragazze del Sorriso?" e le varie premiazioni. Alle 17 spazio alle note della Band Turbolence; poi premiazione finale dei partecipanti a «Young Cup 2008». Alle 19 il turno di Nessun pericolo per te e Vasco Rossi Tribute Band suonerà grazie al contributo del Comune, su iniziativa della Proloco Mitreo. Dalle 10 alie 22 in funzione chioschi enogastronomici curati dall'Asd Gallery La «Festa dei giochi, sport e musica» avrà il suo preludio già sabato 10: al Villaggio del Pescatore s'inaugurera 1° trofeo-Memorial Sirotich di rugby, promosso dall'Associazione Ambiente e/è Vita di Dumo Aurisina con la Polisportiva San Marco. Il torneo proseguirà al Villaggio anche il giorno dopo.



Si lavora alte due gatterie della Lacotisce-Rabutese (foto Lasorte)

#### >> IN BREVE

#### DUINO Finito il restauro dell'acquedotto

**DUINO AURISINA** Oggi a partire dalle 11 nella sede dell'Acquedotto Giovanni Randaceio di San Giovanni di Dumo si terrà la presentazione dei lavori effettuati da Acega sAps per la conservazione ed il restauro dell'opificio, sito centrale per l'esercizio dell'acquedotto di Trieste sin dal 1929.

Nell'occasione sarà illustrato anche il recupero idraulico è strutturale del sistema di paratoie lungo il terzo ramo del Timavo, un intervento che costituisce solo l'inizio di un programma più ampio è ambizioso che mira alla salvaguardia di tutte le sorgenti del fiume car-Presenzieranno l'amministratore delegato di AcegasAps, Cesare Pillon e il direttore generale Marina Monassi che. assieme al direttore della Divisione acqua e gas di Trieste, Enrico Altran, illustreranno i lavori di ammodernamento e di restauro conservativo di recente ultimati. Nel suo complesso l'intervento ha avuto un costo totale di oltre 540 mila euro  $mt_{ij}$ 

#### SANDORLIGO Bloccato in auto con hashish

SAN DORLIGO Incappa in un controllo dei carabinieri e ci rimedia due denunce. E capitato a F.D., 42 anni, artigiano di San Dorligo della Valle. E stato fermato da una pattuglia dei carabinieri. Nella sua automobile, una vecchia Fiat «Tipo», aveva un coltello a serramanico e alcum grammı hashish



Capelli Capelli

Giorgio ti offre esperienza e professionalità risolvendo i problemi dei tuoi capelli come CADUTA,

TENSIONE CUTANEA

per rinnovare il tuo look nel benessere

Salone Giorgio

via Ginnastica 9, tel. 040/771289 NO STOP

LA PROVINCIA: «SI PUÒ FARE POCO»

ricerca

# Viabilità, raccolta di firme a Log

Per i residenti Provinciale troppo pericolosa: chiedono dissuasori

SAN DORLIGO Forte mobilitazione dei residenti della piccola comunita di Log per la pericolosita della strada provinciale 20. La frazione (giurisdizione del Comune di San Dorligo della Valle), si trova praticamente a metà della direttrice provinciale che da San Giuseppe porta a Domio. L'ennesima strada «dif-

ficile» di una provincia triestina dove le antiche e strette erte che dal ciglione carsico scendono a mare sono oggi utilizzate spesso impropriamente come scorciatoie per raggiungere il centro e la zona industriale. Solo qualche giorno fa, proprio vicino Log, l'ennesimo incidente stradale che ha bloccato la circolazione sulla contorta provinciale. Un furgone è andato a meastrarsi tra la fiancata del bus «41» e il muro di contenimento della direttrice. Il sinistro ha provocato 4 feriti e ha riproposto all'attenzione la questione-sicurezza. La provinciale che scende da San Gruseppe viene spesso utilizzata impropriamente dai forestieri e addirittura dagli autoartico-

lati: i navigatori satellitari la indicano infatti tra le direttrici più brevi per raggiungere Trieste. Ma e una soluzione pericolosa la tecnologia moderna non «legge» il territorio e le sue strettore. Così già diversi Tır si sono incagliati tra le curve di una carreggiata stretta, priva di marciapiedi, che un tempo veniva utilizzata in sostanza solo dalle piccole comunità locali. Dopo

l'ultimo pesante incidente, i residenti di Log hanno iniziato una raccolta di firme per segnalare la gravità della situazione Lo scorso marzo gia avevano inviato a Comune, Provincia e forze dell'ordine un esposto sulla sicurezza della strada. «Abbiamo contattato anche l'Assessorato alla viabilità provinciale - spiega Maurizio Cudicio, portavoce dei residenti di Log – ma

Il campo di Visogliano

abbiamo ricevuto risposte poco confortanti. Non servono tanti soldi per ridare un minimo di sicurezza a questa strada: ci vogliono degli imbitori di velocita orizzontali, piccoli marciapiedi, il rifacimento parziale della sede stradale, cartelli di divieto di sosta», «Solo qual-che giorno fa abbiamo effettuato con il Comune di S. Dorligo un sopraliuogo – risponde l'assessore pro-

Riccardo Tosques

vinciale competente Mauro Tommasını -: mı sento di dire che sotto il profilo della segnaletica ci siamo. Ma purtroppo non serve a nulla se i conducenti non la rispettano. Ed è davvero difficile frenare l'andazzo dei satellitari, che consigliano in modo improprio i guidatori forestieri che arrivano dall'Altipiano, Riguardo a creare marciapiedi, questi per legge devono essere larghi almeno 90 centimetri. Dunque lungo la vecchia provinciale o metti i marciapiedi e fai la stra da a senso unico o la mantieni così. Riguardo ai dissuasori, preciso che è impossibile disporti su questa strada secondo quanto prescrive il Codice della strada = . (m.l.)



Il recente incidente sulla strada provinciale Log-Domio

#### MUGGIA Saranno pre-MUGGIA, VINO E OLIO «DOC» senti anche i vertici nazionalı delle associazioni Cit. tà dell'Olio e Città del Vino all inaugurazione della 14 a edizione delle Giornate dell'agricoltura, pesca e forestazione «Mare e Carso in programma dal 21 al 25 maggio.

leri pomeriggio si è svolta la prima riunione operativa tra i soggetti interessati per la messa a punprevista il 21 maggio alle to del programma definiti-18. con le autorità ma anvo, presenti i sındaci o che i presidenti dell'Assorappresentanti dei sei Cociazione nazionale Citta dell'olio Enrico Lupi e muni coinvolti e tutu i principali collaboratori «Città del vino» Valentino L'apertura degli stand, Valentimi. «La presenza di esponenti d'alto livello che per questa edizione si

Alle Giornate dell'agricoltura i vertici delle Città associate articoleranno a Muggia, è nella nostra provincia

spiega Giorgio Ret, sindaco di Dumo Aurisina (l' unico comune della provincia a essere associato alla "Città del vino") - non solo è significativa in quanto sottolinea l'interesse per il nostro territorio

ma è anche per noi una grossa opportunità di contatti che ci permetterà an-che in futuro di partecipare, come avvenuto alla Bit, a grandi fiere assieme a noti e qualificati produttori». Il Comitato organizzatore ha anche nominato i responsabili di settore che si occuperanno degli stand di degustazione e dei numerosi convegni in programma. Per la Sezione agricoltura e oli vicoltura il referente è Roberto Cuzzi, per la forestazione Diego Masiello, per la pesca Federico Grim, per lapicoltura Livio Do rigo e per la micologia Marino Zugna. (s.s.)

HEL CUORE DELLE ALPI

e il 128 o giorno dell'anno, ne restano ancora 238 IL SOLE Sorge alle 5.44 e tramonta alle 20.19

IL SANTO

IL GIORNO

 LA LUNA Si leva alle 6.35 e tramonta alle 23.31

MAGGIO

 IL PROVERBIO Se siamo operosi non monremo mai di fame.

AcegasAps - guasti	800 152 152
Aci soccorso stradale	803116
Capitaneria di porto	040/678611
Carabinier	112
Cri Servizi sanitari	040/3186118
Emergenza sanitaria	118
Guardia costiera emergenza	1530
Guardia di finanza	117
Ponzia	113
Santa Numero verde	800 99 11 70
Vigili del fuoco	115
Vigili urbanı	040/368111

#### ■ DAL 5 AL 10 MAGGIO 2008

Normale orano di apertura delle farmacie. 8 30-13 e 16-19 30 Aperte anche dalle 13 alle 16: corso Italia, 14 tel. 631661 largo S. Vardabasso (ex via Zorutti, 19) tel 766643 via Flavia di Aquilinia, 39/C - Aquilinia Campo Sacro 1 - Sgonico (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente) Aperte anche dalle 19 30 alle 20 30.

largo S. Vardabasso, 1 (ex via Zoruti 19)

via Flavia di Aquilinia 39/C - Aquii nia

Campo Sacro 1 - Sgonico (solo per chiamata telefonica con ncetta urgente)

In servizio nottumo dalle 20 30 alie 8.30: via Giulia 1 Per la consegna a domicillo del medicinali, solo con ri-

cetta urgente, telefonare al numero 040/350505 Tele-

www.larmacistilneste.it

Dati forniti dall'ordine dei Farmacisti dalla Provincia di Trieste.

Radiotax	040307730
Taxi Alabarda	040390039
Taxi - Aeroporto	0481778000
Aeroporto - Informazioni	0481773224
Ferrovie - Numero verde	892021

#### ARIA CHE RESPIRIAMO

Valon di biossido di azoto (NOz) ug/m: Va ore imite per la protezione della salute umana jugimi 240 media oraria (da non superare più di 18 volte nell'anno) Sogna di all'arme µg/m² 400 media oraria. (da non superare più di 3 volte consecutive)

Piazza Libertà	hB/w <sub>3</sub>	84,3
Via Carpineto	g/m	54,3
Via Svevo	þg/m»	66 4

valori della frazione PM : a della polyeri sottili ug/m-

Ріазда Шрепа	hā/m²	15
Via Carpineto	µg/m³	19
Via Svevo	pg/m³	11

Valori di OZONO (Os) µg/m² (concentrazioni prane) Concentrazione orana di «informazione» 180 µg/m² Concentrazione orana di «altarme» 240 µg/m

Piazza Libertà	hā\iii <sub>o</sub>	100
Monte San Pantaleone	hã/m²	101

 CMA CGM ANEMONE, de Capodistria e Moio VII, ore 24.01 DAJMACIJA, de Tarlous a rada, ore 7 . SAFFET ULUSOY, da istanbul a orm. 31, ore 9 . MSC PIONEER, da Giola Tauro a Moio. vill, ore 11 • ADRIA BLU de Venezia e Moto vill, ore 14 • SAFFET

#### BEY, da Cesme à orm 47

Navi in parlenza MSC ANTONIA, da Moio VII a Capodistria, ora 8 e UND EGE, da orm, 39 a Amberti - SLAVUTICH 13, da orm, 12 a Porto Nogaro ore 13 . RAVENNA, do orm, 15 a Durazzo, ore 14 . EAGLE STE-ALTH, de rede a ordini, ore 15 • LEFTALLAH 1, da Scalo Legnami A a Chioggia, áre 16 - SEASCOUT da rada a ordini, ora 17 -

# MSC PIONEER de Moio VII a Flume ore 20 a SAFFET ULUSOY,



71 72 75 80 90

Nessun vinctore con 6 punti Jackpot € Nessun vincitore can punt 5+1 A 14 vincitori con 5 punti € Ai 1 613 vincitori con 4 punti € A 54 419 vincitori con 3 punti €

🛁 Superstar (n. superstar 55) 🟣 Nessur vincitore con 6 punti. Nessur vincitore con 5+1 punti. Nessun vincitore con 5 punti. Ai 3 vincitori opn 4 punti € 3.3 734. Al 199 vincilori con 3 punti € 999. Al 2 574 con 2 punt. € 100. At 16.117 vincitori con 1 punto € 10. Ai 33.289 vincitori con 0 punti € 5.

38.866 73

IL PICCOLO ■ MERCOLEDÌ 7 MAGGIO 2008

DOMANI ALL'ERDISU

26

# Ponti tra Africa e Trieste: una serata di riflessione con danze e costumi tipici

Promossa da docenti universitari una tavola rotonda offrirà testimonianze e progetti sul Continente nero

di GABRIELA PREDA

Se chiedete quali siano le priorita dell'Africa, molti penseranno per pri-ma cosa alla poverta, alle malattie o ai conflitti, Ep-pure, in realtà per parlare del più grande conti-nente si deve sempre ricordare anche la musica, larte in svariate forme, le tradizioni, o, negli ultimi anni, la scienza e la tecnologia. Insomma, parliamo di un continente poco eterogeneo ma in pieno sviluppo, che si scontra tuttora con numerose difficoltà ma che, tra alti e bassi è sempre stato comunque vicino all' Europa e di conseguenza anche all'Italia e a Trieste. Parola di un gruppo di docenti dell'Università del capoluogo, organizzatori di un medita conferenza pubblica sull'Africa, in programma domani, a partire dalle 19, nella sala conferenze dell Er-

«In una Trieste abituata da sempre ad essere crocevia dí lingue, culture, tradizioni, usi e costumi diversificati - spiega Silvano Magnelli, presi dente Erdisu e coordinatore dell'iniziativa - non

disu di Trieste.

poteva mancare una manifestazione sul tema dell'Africa che presenti ai triestini varie testimomanze e progetti». Secondo Magnelli, questo è un continente «sempre più vicino a noi e ciò è testimoniato dalla folta presenza di studenti all'Università, alle case dello studente dell' Erdisu, nelle innumerevoli strutture scientifiche di alta formazione presenti a Trieste».

L'iniziativa offrirà al

pubblico una vera e propria «carrellata» di evenli, curati dai docenti dell' ateneo giuliano in collaborazione con varie associazioni impegnate nel settore terziario e con gli studenti africani iscritti all Università Numerosi partecipanti, a partire da una prima tavola rotonda chiamata simbolicamente «L'Africa si interroga», moderata da Giampiero Viezzoli, dell' ufficio relazioni internazionali dell'Università di Trieste, che vedrà la partecipazione di alcuni rappresentanti africani pro-venienti da Senegal, To-go, Angola, Somalia e Camerun. Seguirà un intermezzo musicale con danze tipiche africane e una sfilata di costumi tradizio-

nalı. Sı terrà quindi una seconda tavola rotonda, dedicata in questo caso alle iniziative realizzate a Trieste in favore dell' Africa: verranno presentati, anche con l'ausilio di supporti audiovisivi, alcuni progetti realizzati dalla Comunità di San Esidio dall'Illinost dell' Egidio, dall Unicef, dall Aceri, dalla Caritas, dai Giovani del Collegio del Mondo Unito e dal Tavolo Regionale dei Migranti. La serata si concluderà con un dibattito finale

Due i principali objetti-

vi dell miziativa - prendere coscienza dei «ponti invisibili» che stanno unendo l'Africa a Trieste (attraverso gli studenti o i ricercatori che studiano o lavorano nel capoluogo giuliano o attraverso vari altri progetti umanitari in loco delle Ong triestine) e slatare gli antichi stereotipi e le loro proiezioni contrastanti di immagini dal continente, al di la dei condizionamenti che spesso si alternano con ossessiva ripetitivita negli ultimi anni sollevando di volta in volta entusiasmi e condanne, adesioni e ripulse, non solo istituzionali ma all'interno della stessa società italiana.



Due tavole rotonde domani nella giornata dell'Africa, con esponenti di Senegal, Togo, Angola e Somalia

#### CON SCONTI SU SERVIZI E MUSEI

### «Card» speciale riservata ai turisti

E'stata presentata dal berghi e esercizi extra Consorzio Promotrieste alberghieri convenzionala card turistica «T for ti che hanno aderito al- Non mancano ovviamenyou 2008», un'iniziativa l'iniziativa A cosa dà di- te le agevolazioni per giunta quest'anno alla quindicesima edizione e

realizzata

nuova «T for you 2008\* nduzioni anche sull'ingresso al castello di Duino

con il contridella Provincia di Trieste e di Turismo Fvg Realizzata in italiano, inglese e tedesco, la Trieste Card 2008 offre at visitatori del ca poluogo diverse gratuita e agevolazioni. A carattere nomina-

le, dal costo di 10 euro, la nuova card è valida tutti i giorni della settimana, e rispetto lo scorso anno presenta una durata di 48 ore Si può acquistarla in diversi punti del centro cittadino è presso i diversi al-

ritto? Al trasporto gratuito sul Delfino Verde sulla rotta Trieste-Muggia e viceversa, per incominciare. L'altra novità prevede la gratuità del passaggio che la nave Araxi consentirà per la tratta Trieste - Barcola - Grignano. E per la bella stagione, sara possibile anche entrare gratuitamente nello stabilimento bal-

possibile garantirsi consistenti riduzioni per la visita a diverse strutture turistiche di richiamo, quali la Riserva Marina di Miramare, il Castello di Duino, la Grotta Gigante e Carsiana, il Trieste Adventure Park, Ulteriori condizioni speciali saranno previste per coloro che intenderanno visitare i Civici Musei di Storia e Arte e tanti altri

neare - Riviera» Con la Card 2008 sara

sessori della card. Stesso discorso per chi troverà ospitalità nelle strutture ricettive alberghiere, residenziali, private, appartamenti e affittacamere. «Assieme alla card - ha puntualizzato il presidente di Promotrieste Claudio Giorgi sono state stampate 10 000 copie del catalogo informativo "T for you" che verrano distri butte a alberghi, punti vendita, musei e location turnstiche. Un'agile e concisa pubblicazione che contuga le diverse offerte ricettive e com merciali alle informazioni su cultura e costume». (m.l.)

turali del capoluogo.

chi intenderà rifocillar-

si nelle decine di eserci-

zi di ristorazione e di ri-

trovo che hanno voluto

venire incontro ai pos-

### Quaranta egittologi a caccia di misteri Il Centro intitolato a Claudia Dolzani ospiterà i celebri studiosi Castiglioni

Sarà vero che l'enigmatica sfinge collocata sul moletto del parco di Miramare dall'arciduca Massimiliano d'Asburgo porta sfortuna? Anche l'egittologa triestina Claudia Dolzani, scomparsa nel 1997, si appassionò - ovviamente non per motivi scaramantici - alla bella scultura egizia in marmo rosa cantata dal Carducci nell ode «Miramar», studiandone per lunghi anni le misteriose fattezze. Per ricordare e valorizzare la fi gura di una delle più importanti studiose italiane dell'epoca dei faraoni, nel 2000 è stato fondato il Centro Culturale Egittologico «Claudia Dolzani», che grazie a una vivace at- la sua vita allo studio deltività di conferenze e incontri a tema, unita alla collaborazione con le istituzioni museali cittadine, divulga l'amore e la conoscenza di un mondo affascinante e poco conosciu-

Lantico Egitto nell'im-

to dal grande pubblico,

come l'antica civiltà egi-



Claudia Dolzani dedicò la terra dei faraoni e all' insegnamento: dopo la laurea in Lettere nel 35 alla Regia Università degli Studi di Firenze inizio la carriera di insegnante di lettere nelle scuole superiori cittadine, paralle-lamente all incarico di assistente di Storia dell'arte antica e moderna all'



ateneo triestino. In seguito si specializzò in egittologia, ottenendo la libera docenza alla Facoltà di Lettere dell Università di Trieste.

to legato all imponente lavoro di riordino e scheda-

tura scientifica della se- litempio al zione egizia dei Civici Mu- dio sei di Storia e Arte e di coccodnilo Storia Naturale, Fino al- Sobek, alcuilora, infatti, le antichità culto erano conservate ed espo- Claudia Il suo nome è soprattut- ste in modo poco sistema- Dolzani tico: alla prima ricolloca- dedicò molte

zione dei reperti nel 73 noerche

nella sede museale di via della Cattedrale, è seguita nel 2000 l'apertura della grande sala egizia che porta il suo nome, affiancata nei tre anni successivi da altre due sale, dove ė possibilė oggi ammirare esposti i quasi mille reperti egizi conservati a Trieste.

La Dolzani rivolse principalmente il suo campo di ricerca allo studio della religione, in particola-re al culto del dio coccodrillo Sobek, della mummificazione e della medicina egizia. Le conferenze e gli incontri del Centro egittologico triestino, che si tengono mensilmente alla Casa della Musica e di cui fanno parte all'incirca una quarantina di soci, seguono nella scelta degli argomenti i temi prediletti dalla studiosa. Il Centro Dolzani

mila anni fa Il circolo culturale ha contribuito, inoltre, alle spese del restauro conservativo di alcuni reperti del Civico Museo di Storia e Arte a suo tempo studiati dalla Dolzani; una statua lignea del dio sciacallo Anubi, un sarcofago in pietra e i vasi canopi. E atlesa con trepidazione l'imminente conferenza delle star internaziona-

ha collaborato all'emozionante ricostruzione tridi-

mensionale del volto di

una delle mummie della

Sala Egizia, eseguita da Fulvio Costantinides con la diagnostica Tac, che

hanno portato alla luce i

tratti di eccezionale bel-

lezza di una giovane don-

na vissuta all'incirca tre-

li dell'archeologia egizia, i gemelli Angelo e Alfredo Castiglioni, che parleranno dei loro scavi in Sudan.

Per informazioni sull'atdel centro 347 7664529 oppure scri vere a centrodolzani@virgilio.it

Patrizia Piccione

### ATTORI-GUIDE AL MUSEO SCHMIDL

### «Pillole» di teatro per mini-visitatori



Un piccolo ospite nel a saia dei teatrini allo «Schmidl» (Sterie)

plice e ludico l'affascinante mondo del teatro lo spettacolo itinerante dal titolo «L'allestimento teatrale: animazione in dieci pillole di tea-tro» proposto dal Teatrobandus per la regia di Giorgio Amodeo al museo teatrale «Carlo Schmidl». Il sesto appuntamento dei «Lunedi dello Schmidl» - cucito su misura per un pubblico di bambinı dai 5 ai 12 anni - ha visto in esplorazione per il tour nella storia del teatro e dello spettacolo triestino, nelle

primo gruppo di piccoli visi-

E' strutturato in dieci pic-

tatori accompagnati da genitori e nonni

Come nasce una rappresentazione teatrale? Come si assegnano le parti? Chi decide i costumi, le musiche, le scenografie? Di argomento in argomento e di sala in sa-la, Julian Sgherla, Giustina Testa e Isaura Argese, gli at-tori di Teatrobandus, hanno portato per mano e introdotto alle luci della ribalta in modo divertente e gioloso i visitatori del museo teatra le. E così l'affiatato gruppet-to ha potuto ammirare gli straordinari costumi di sce na di Fedora Barbieri, assieme ai programmi di sala, ai bozzetti e alle foto della col-

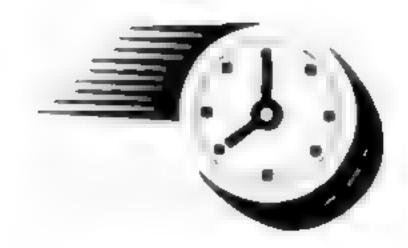
de mezzosoprano triestina: sulle scale fra il primo e il secondo piano, invece, ac-canto all'imponente baule degli abiti di scena appartenuto ad Ave Ninchi, Giustina Testa ha caratterizzato con frizzante verve le isterie e i capricci da prima donna delle attrici. Particolarmente apprezzata la visita nella sala delle mamonette dove sono conservati due mirabili esemplari di teatrini anti chi, un'arte popolare molto in voga nell'800.

lezione personale della gran-

Il dialogo tra il serio e il faceto di Giuletta con il suo Romeo ha strappato risa e applausi ad adulti e bambi-

ni, come confermano le paro le del piccolo Emil, sei anni «I burattıni mı hanno fatto veramente ridere, è stato più divertente dei cartoni animati, anche se - ha aggiunto pensieroso - mi sono piaciuti tantissimo anche tutti quei bei costumi scintillanti con i diamanti e le perle». I Teatrobandus si sono congedati con un'uscita di scena ad effetto: «Il museo si trasforma in teatro, il teatro si trasforma in museo e noi attori in guide per un giorno».

L'appuntamento replica il prossimo 19 maggio alle 17 con ingresso libero, previa prenolazione 040.6754072 (p.p)



I comunicati per le «Ore della città» devono essere inviati in redazione via fax (040 37 33 209 e 040 37 33 290) almeno tre giorni prima de la pubblicazione, devono essere battuti a macchina, firmati e devono avere sempre un recapito teefonico (fisso o ce lu are). Non si garantisce la pubb icazione



A lievi poliziotti alla scuola di San Giovanni

#### CORSO SULLA LEGALITA' PER LE ELEMENTARI Una giornata a scuola e a pranzo con i poliziotti

La Questura di Trieste. con il patrocino del Comune, della Camera di Commercio e della Fondazione CrTrieste, ha promosso durante l'anno scolastico 2007-2008, un concorso per la promozione del concetto di legalità nelle scuole.

L'iniziativa, rivolta agli alunni che frequentano le scuole primarie (terze, quarte e quinte classi) e secondarie, intende sviluppare e affinare il concetto di legalità, di rispetto delle regole e di quei principi di tolleranza su cui si fonda una societa civile. Temi di grande im portanza, che sempre più trovano spazi, e nuove forme di apprendimento, fin dai primissimi anni scolastici

Oggi e domani, alla Scuola Allievi Agenti del- le. la Polizia di Stato, in via Damiano Chiesa n. 11, al le 9, si terrà l'ultimo incontro del percorso educativo del progetto •Crescere nel rispetto» al quale parteciperanno tutte la classi che hanno aderi-

to all'iniziativa. Al termine della lezione i bambini e i ragazzi trascorreranno una giornata con il personale della Polizia di Stato, visiteranno l'Isti tuto di istruzione e assisteranno all'attività di addestramento del persona-

La giornata si concluderà insieme ai poliziotti alla la mensa della Scuola dove i bambini, ragazzi, genitori e insegnanti saranno ospiti della Polizia di Stato e pranzeranno insieme ai poliziotti,



#### IL PICCOLO . MERCOLED) 7 MAGGIO 2008



#### AMICI DEL CUORE

L'Unità Mobile de l'Associazione Amici dei Cuore stazionerà in via Ponchielli, accanto alla chiesa di S. Antonio con orario 9-13 Il personale paramedico sarà a disposizione della cittadinanza da oggi a sabato per effettuare a misurazione de la pressione arteriosa, dei valori del colesterolo e del a gilcemia.

#### PRO SENECTUTE

Il centro diurno «Com te M Crepaz» è aperto da le 9 alie 19 Continua l'iniziativa della Pro Senectute volta a favorire la socializzazione nel I ne settimana attraverso una riduzione del costo del pranzo, Informazioni agii uffici di via Va dirivo da Tunedì al venerdì dalle 10 alle 12 Come ogni mercoled) il gruppo di aluto a uto per persone vedove si terrà alie 16 30 presso la sa a polifunzionale del centro diurno C mte Mario Crepaz, Al «Club Primo Rovis» di via Ginnastica 47. ore 16.30; pomeriggio dedicato ai giochi.

#### CENACOLO MEDICO

Oggi a le 11, nei 'ambito delie attività cu turali del Cenacolo Medico Triestino, il teri col Giuseppe Reina, già primano del Pronto Soccorso degli ospedal Riuniti di Trieste, parierà all'Ordine dei Medici, di piazza Goldoni 10, su «La sanità militare dal passato al presente». Ingresso libero.



#### INCONTRI ACAT

Questa sera alle 18.30, ne la sala parrocch ale di Borgo San Sergio, piazza XXV Apriie 13, si riunisce il Club Insieme Alla stessa ora, il Club Nike si riunisce nelia sala parrocchiale di Prosecco n 122. Le famiglie dei Ciub si rendono disponibili a fornire informazioni alle persone che fossero interessate a problemi aicol-correlati (tel. 040370690, ceil 3316445079)

#### GRUPPI AL-ANON

Pensi di avere un problema di alcol in famigia? Contattaci! Gruppi familiari Al-Anon; riunioni in via dei Mille 18, lunedì è mercoredì dalle 18.30; via Pendica Scoglietto 6 (040577388) martedi, venerdì e domenica dalle 19 30

#### COSTELLAZIONI FAMILIARI

Oggi al Caffè San Marco conferenza sulle «Costeliazioni familiari», alle 17, reiatrice dottoressa Yelenia Hari-

#### ALCOLISTI ANONIMI

Oggi alle 18.30, al gruppo Alcolisti anonimi di via dei Mile 18 si terrà una riunione Se l'aicol vi crea problemi contattateci Ci troverete ai seguenti numeri di telefono: 040577388, 3333665862, 3343400231, 3339636852

#### CAI. XXX OTTOBRE E ALPINA DELLE GIULIE PROPONGONO

# A Cherso o sulla mulattiera ai «Buoi»

Il Gruppo Escursionismo della XXX Ottobre organizza per domenica un escursione all isola di Cherso con meta il paesino di Lubenizze, mentre l'Alpina delle Giulie è indirizzata alla Casera Monte Dei Buoi, con un percorso affascinante sulle mulattiere



La Casera Monte dei Buoni, meta dell'escursione dell'Aipina. La XXX Ottobre conduce invece alla scoperta. del paes no di Lubenizze

PIONIERI AL VOLANTE

«I pionieri del volante - 50

anni di patente» all'audito-

rium Asianz in Largo Irneri

1, oggi, alle 18 organizza-

ta da l'Automobile Club Tri-

este essa premia gli auto-

mobilisti triestini, soci e

EXPOMITTELSCHOOL

All'Expomittelschool, Stefa-

no Blasotti, noto chef, sve-

lerà i segreti della ricerca

e de, a lavorazione del pe-

scato fresco. Oggi dalle 17

Alle 18 30 inaugurazione

del laboratorio di Laura Bo-

nifacio Cosmini con la

dal vero in v a Locchi n

Oggi alle 17.30 nel a sede

de l'istituto Giurano in via

Trento 15, Libana Bambo-

schek presenterà il volu-

me \*Treste nel cinema»

CENTRO HELIOPOLIS

Convegno nell'aula magna

Americana, v.a. Roma n

2 o piano,

16-19 30 sul seguente te-

ma «Il concetto di soffe-

renza ne le società antiche

e moderne». Re atori, Mar-

co Chimenton, Gianpaolo

Dabbeni, Enrico Focardi,

Michele Invernizzi, Miche-

le Orsini, Antonio Palmisa-

no, Paolo Sardos A bertini,

Adriano Segatori, Teresa

Tonchia, Serg o Ujcich, El-

sa Zibai

di Carlo Ventura

de l'assoc azione

ISTITUTO GIULIANO

PITTURA E DISEGNO

non soci dell'Aci

alle 20

Lubenizze, incastonato su uno sperone di roccia, esposto alla fuma dei venti e delle tempeste, rocca imprendibile con il suo strapiombo a mare. Dopo il traghetto il pullman portera gli stradale Valun-Pernat. Da questo punto si inizierà il percorso a piedi seguendo un ripido sentiero che porta in cima alla collina e poi con un breve saliscendi si raggiungerà il paesino. Che, oltre alla terrazza panoramica, alle caratteristiche casette e alla chiesa

parrocchiale, offre la

**SERA** 

in qualche ristorante locale, sicura meta per i meno allenati. Gli altri scenderanno alla sottostante e stupenda baia di Sv. Ivan per il pranzo al sacco e, forse, per un bagno di inizio stagione. Il gruppo si munirà a Lubenizze per raggiungere assieme il pullman al bivio per Valun e riprendere il viaggio verso Trieste. Partenza alle 6.30. escursionisti al bivio Capogita: Doretta Potthast. Info Cai XXX Ottobre, via Battisti 22, telefono 040 635500, lun-ven

possibilità di trattenersi

dalle 17 30 alle 19 30 L'escursione dell'Alpina delle Giulie è indirizzata alla Casera Monte Dei Buoi (1723 m), da Sigilletto (1121 m) a Frassenetto (1089 m) per Casera Vas (1605 m) e il Poz di Suttul (1521 m), Appa-

gante escursione che si svolge in gran parte su mulattiere con percorso molto ben segnalato. La ridente conca in cui si trova la Casera è ubicata sul versante meridionale della Cima di Ombladet. Molto bello e gratificante è il panorama sui monti della Val Pesarina e di Form Avoltri

E' stata recentemente ristrutturata dalla Sezione Ana di Forni Avoltri ed è accessibile e disponibile agli escursionisti Anche la Casera Vas è stata ristrutturata dal Comune e vi si svolgono visite guidate Il ritorno a Frassenetto avverrà lungo la facile pista di servizio della Casera Vas.Coordinazione di Antonino Schepis, Informazioni alla Sag in Via Donota 2. tel. 040369067, sino a venerdi dalle 18 alle 20.

### **DOMANI**

 OBIETTIVO TRIATHLON Oggi alle 20, netia palestra Twins Club di via Economo 5, sarà presentato «Obiettivo Triathlon», avviamento ala multidisciplina del triathion: nuoto, ciclismo, corsa. Informazioni su www federclubtrieste.it 3478041281.

### PRIMA MAGGIOLATA

«Forchetta e piron» in via Tarabochia n. 4 organizza a prima serata di una favolosa «Maggiolata» oggi alle 20 Musica con «I meio che n ente».

#### ASSOCIAZIONE scuola di pittura e disegno MODUTH

Oggi alle 20:30 alla Casa del popolo di Ponziana a cura dell'Associazione Tina Modotti, tritzia la rassegna cinematografica «America» con la projezione del film Good right, and good iuck» di George Clooney

#### CONCERTO PER ORGANO

Oggi ade 19:30, nelia cattedrale di San Giusto l'associazione de Banfield organizza il «Concerto per organo» di Manuel Tomadin per sostenere i servizi di assistenza adli anziani non autosufficienti

#### ROTARY CLUB MUGGIA

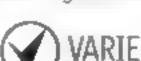
I soci del Rotary club Mugg a si nuniscono in conviviale oggi alle 20 ali'hotel Lido Interverrà la dottoressa Claudia Fednoo sul tema «L'ed lizia e un modo di costruire più consapevole»

#### FILM IN INGLESE L'associazione Italo America-

na del Friuli Venezia Giulia informa che, con orari 14, 16 30, 19, 21 30 sará projettato al cinema Excelsior il film in versione originale «No country for old men» di Ethan e Joel Coen, con Javier Bardem, Tommy Lee Jones, Josh Brolin. Per informazioni rivolgersi alla segreteria dell'associazione in via Roma n. 15, oppure telefonare allo 040630301 o inviare una mail all'indirizzo info@ assitam com

#### FIDAPA TRIESTE

La Fidapa organizza alle 17 30 a la sa a Baroncini di via Trento 8, una tavola rotonda sulla poesia sul tema nazionale «Al a ncerca di un valore perduto: il rispetto», con la partecipazione delle poetesse della Fidapa Triester Maria Luisa Codignotto Zurich, Michela Ghersetti, Manna Moretti, Alessandra Pecman e Marina Torossi Tevini. Coordina i lavori Caria Guidoni. Ingresso libero



MINITOUR IN SLOVE-NIA, L'associazione Auser Percorsi solidali promuove 18 giugno un'escursione nel a bassa Camiola che comprende la visita all'Abbazia di Sticna, il Castello di Otocec, La valle del Krka e il Castello di Zuzemberg con manifestazione Medioevale, Info; lunedì e venerdi dalle 10 alle 12 30. telefono 040762132, cellulare 3495947601, fax e setelefonica greteria 040633612

#### CRAL PORTO, Sardegna. dal 24 al 31 maggio, viaggio alla scoperta dei luoghi, qusti e sapori della bellissima Sardegna, Corsica: soggiorno unico estivo dal 28 giuono al 5 luglio nella località Saint Florent, il Gruppo pe-

sca informa che sono dispo-

rxbili ancora alcuni posti. Se-

greteria lunedì e giovedì dal-

le 16 alle 19 (telefono 040309930) Stazione mantti-FAMIGLIA MONTONE-SE. L'associazione Famiglia Montonese informa i propri soci e amici che sono aperte le iscrizioni per le seguenti attività: Visita di Montona, viaggio alla penisola sorrenti-

na e amalfitana. Info: signo-

ra Peri, telefono 040946177

#### TROVATO/SMARRITO

oppure 3491758447

- RACCHETTA TENNIS. Persa racchetta tennis marca «Babolat» zona via Giulia-via Cologna. Chi l'avesse ritrovata è pregato di chiamare i nu-3937576790 3938351146.
- ANELLO. Il 30 maggio è stato smarnto un anello degli anni Venti di enorme valore affettivo, probabilmente nella zona Torn d'Europa o lungo via Boccaccio. Chi lo avesse ritrovato è pregato di chiamare il numero 333-4054747. Lauta ncom-
- CELLULARE, Trovato in piazza dell'Unità d'Italia cellulare Telefonare al cellulare
- 3487940442 ■ TESTIMONI. Cercasi testimoni dell'incidente verificatosi all'incrocio di via Valdirivo con via Trento mercoledì 9 aprile 2008 alie ore 15 nel quale sono stato coinvolto con il mio scooter Aprilia bordeaux. Si contattare 040572521 o 3472470050, Si ringrazia per la cortese colla-

borazione

#### Cuore di Trieste

ELARGIZIONI



 In memoria di Giorgio Zacchiona da Fulvia Torceilo, Ad-Visintini igor Kralj 60 pro Fondazione Luchetta Ota D'Angelo Hrovatini

 In memoria di Nella Spillar da Laura, Enzo a Luca 30 pro Centro tumon Lovenati. - In memoria di Luigi Rosaro dal-

la farnigua Nicolli 150 pro Agmen - Per le nozze d'oro di Elio e Silvana dalle famiglie Picco e Sabadin

e dai figli Giorgio e Nives, Andrea e Daniela e da Elio e Silvana 450 pro frati di Montuzza (pane per i poven) 150 pro Anvolt In memoria di Stefano Menneri

(6/5) da mamma e papa 25 pro Comunità S. Martino al Campo. In memoria di Roberto Gall per

l'anniv. della morte (6/5) dalle fam Gall, Dapretto, Bandelli 30 pro Amici del cuore In memoria di Renato del Principe da Mana e Ciro 50, da fratello

Domenico 80 pro frati di Montuzza (pane per i poven). In memoria di Federico Marsichi nel XXVI anniv. dalla figlia Gisella

300 pro Centro tumori Lovenali. In memoria di Herta Avanzo dalla fam. Pillon 50 pro Astad Opicina. In memona di Bruno Bonicioli

da Giukana e Franco Giust 100 pro Istitulo per l'infanzia Burlo Garofolo In memoria di Giandario Bossi da Anita, Rita Giorgio e famiglie 60 pro Fondazione Luchetta, Ota, D Arigelo, Hroyatin, 60 pro Frati di Mon-

tuzza (pane per i poven). In memoria di Attilio Buttolo da Egidio, Nives e Stelia 15 pro Ass da Bankeid, 15 pro Ass. Azzuma

(malathe rare) In memoria di Tiberio Cosulichi da Laura e Mano Cattonar 25 pro-Burlo Garolole (bambini spastici).

 In memona di Carlo De Cesco dalle famiglie Cramastetler e Crovatto 100 pro Associazione G. de Bart-

 In memoria di Renato Del Principe da Flavio e Manuccia 30 pro Frati cappuconi di Montuzza (mensadei poveri).

 In memona di Mano Derin da. condomini ferrovieri di via Alpini, via Ferrovia, fratelli Vaccart, Gianna fam. Pianta, Carli, Lotto, Camio e Sossi 460 pro Movimento donne

 In memoria di Gina da Mana Claudio e Valentina 40 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri). In memoria di Giorgina Laghi

da Ciara dischia 10 pro Frati di Montuzza (pane per i poven).

 In memoria di Giovanni Predonzani dalla fam. Giovanni Bonifacio 25 pro Frati di Montuzza, dai cugini Mariuco, Bruno, Pina Lino, Mana Antonio, Lidia, Carla 160 pro chiesa. parrocchiale S. Sergio Martire

 In memoria di Aido Rutigliano da Spi-Cgii di Rozzol Metara 110 pro Airo Milano. In memoria della cara amica Do-

lores Sinigoi da Lucy Zorani 25 pro-Fondazione Luchetta, Ota, D'Angelo Hrovatin - In memoria di Bruno Boniciolir

da Gina e Alberto Muscas 100 pro-Ist. Burlo Garofolo In memoria di Gian Carlo Bossi

da moglie a figua 200 pro Agmen 50 pro frati di Montuzza (pane per i poven), 50 pro Ass. Luchetta-Ota-D Angelo-Hrovatiri, dalla cognata Luciana 200 pro Agmen. In memora di Argia Cemecca

dalle amiche della Ginnastica con la maestra Linda 146 pro Ass. Amalia In memoria di Niobe Cisbani Mangani dalle fam, Del Vecchio. Petr Satva, Sandri 160 pro Comunità San Martino ai Campo

- In memoria di Mana Clarich da Titti e Renato Bologna 50 pro frati di Montuzza (pane per i poven), da Marco, Titti, Elena, Paolo e Gabriella 100 pro Unione degli istnani.

 In memona di Manna Cocci Armilli dalla cugina Daniela 35 pro-Astad. In memona di Ines Fermo dalla.

fam. Manfreda 20 pro Centro tumori In memoria di Sonia Lach Moda dalle fam. Cociani, Fabris, Gaggero.

Depaio, Fabiani, Lah, Maras 250 da Daniele, Edoardo, Giacomo, Fedenco. Luca 25. da Patrizia ed Edo 100 pro Airc. In memona di Dano Padoan da

co (prof. Sinagra)

Nadia e Patrizia Maras 100 pro Com. San Martino al Campo - In memoria di Albina Re ved. Miniussi dai condomini e inquilinì e concessionana Concimitas di via Ne-Lingua e cultura tedesca, I ligrelli n. 8 170 pro Centro cardiologi-

vello.

ORGANIZZAZIONE BIPARTISAN

### Scacchisti italiani e sloveni insieme al Torneo del Carso

Ottimo successo del Torneo Internazionale del Carso che, in occasione della caduta dei confini, è stato organizzato, per la prima volta, in collaborazione fra la Società Scacchistica Triestina 1904 ed il Circolo Scacchistico di Sesana. Successo sia in quantità (108 iscritti) che in qualità (2 maestri Fide, 3 maestri e 7 candidati maestri, oltre a vari giocatori di categoria nazionale).



Il vincitore Daniele De Val-

di prodotti tipici del Carso.

La formula prevedeva la disputa di un tor-neo lampo ed uno semilampo a Sesana e di uno di 5 turni a partita pensata, valido per le variazioni Elo Fide e per le promozioni di categoria, a Trieste. Ogni torneo aveva una sua classifica, inoltre c'era una classifica data dalla combinazione dei risultati nei tre tornei.

Ecco la classifica (per i primi posti) del l'orneo Lampo: Danijel Benetic (Se-

sana), Walter Pregarac (Pirano), Timothy Suc (Pirano) Daniele De

Val (Trieste), Dusan Zorko (Kranj). Classifica del Semilampo: Walter Pregarac. Carlo Luciani (Monfalcone), Andrej Znidarcie (Pirano), Severino Stantic (Trieste), Dusan Rusjan (Nova Gorica).

Da rilevare la partecipazione del giovanissimo Filippo Camana (9 anni) che si è ben comportato ottenendo due vittorie ed un pareggio. Ecco i premuati del Torneo svoltosì alla Casa della Cultura di Monrupino. Classifica assoluta: 1) Daniele De Val (Ts), 2) Diego Cherin (Ts), 3) Tullio Mocchi (Ts), 4) Watter Pregarac (Slo), 5) Vojko Srebrnic (SLO), Fascia Elo inferiore a 1900. Sergio Savoia (Ud), Nikola Mirkovic (Slo), Timothy Suc (Slo). Fascia inferiore a 1700 Mauro Piunti (Ts), Tarcisio Deval (Ts), Luciano Zarattini (Ts). Fascia Elo inferiore a 1500: Alberto Pecchiari (Ts), Glauco Rozmann (Ts), Fausto Prelec (Ts). Under 18. Giulia Tonel, Giuliano Gregori, Lorenzo Bauzon, I tre premiati della combinata sono stati nell'ordine: Walter Pregarac (Slo), Daniele De Val (Ts), Diego Cherin (Ts). I premi, ben in accordo con la denominazione del torneo, erano tre cesti

Alla premiazione erano presenti Marco Pisani, vicesindaco di Monrupino, Bozo Dragan, responsabile per lo sport, cultura e turismo del Comune di Sesana, Rajko Ceh e Marko Udovic, presidente e segretario del Circolo di Sesana. Il discorso del presidente della Sst 1904, Aldo Seleni, ha messo in risalto il fatto che nell'anno della caduta dei confini, la auspicata collaborazione fra le due vicine popolazioni ha portato all'organizzazione del torneo, nato da una brillante idea del vicepresidente Sst Gianni Decleva. Si è ricordato, comunque, che fin dagli anni 60 giocatori triestini partecipavano a tornei in Slovenia e sloveni in Italia.

#### Università 3ª età «Danilo Dobrina» Via Lazzaretto Vecchio 13 - tel. 040-311312 / fax. 040-3226624

Corso computer corso ca nel Medioevo - Concius od Internet 15 30-17 30. Aula A. 9 15-12 15 Piano-

forte: III a IV corso. Aula C 9-11 30 Pittura su sloffa e aboralorio dei a creal vità. Aula D. 9-11 Fai da te. Au a \*16=, 9-11 Disegno con china. Aula «Professon», 9-11 Uncinetto. Aula 15.30-16 20 Filosofia Medievale; 17 30-18.20 I grovani e

l'uso di sostanze. Aula B.

16.30-17 20 Filosofia e musi-

17.30-19 10 Lingua inglese: Il corso avanzato - Sospeso: 15 30-17 Corso intensive Ingua inglese II è III - Condiusione corso Sezione di Muggia Le lezioni di lingua inglese della professoressa Brugnoli

riprenderanno il 14 maggio

ne corso, 17 30-18.20 Le p e-

tre preziose o fini. Auia C

15 45-17 30 Recitazione dia-

lettale. Aula «Razore»

#### Università delle Liberetà-Auser

Largo Barriera Vecchia 15 - tel. 040-3478208 / fax. 040-3472634

Liceo Scientifico G. Oberdan, via P. Veronese 1 15.30-17.30 Laboratorio Maglia; 15.45-17.45 Taglio e cucito base; 16-17 Poesia italiana. e straniera dal 1800 ad oggi-Abbas Karostami, 17-18-30 Stona del Cinema negli anni finali del II conflitto; 17-19 Laboratorio teatrale e gruppo te-Scalzacan . Gli atrale 17 30-19 ultima lezione Lingua e cultura inglese, I livello corso B; 17.30-19 Recupero

Itot Leonardo Da Vinci-lp Scipione de Sandrinelli: 16-18 45 Tombolo, carsa B Palestra scuola media

Campt Elisi, via Carll n. 1/3: 20-21 ultima ezione, Ginnasti-Ore 17-20 presso il bar Ma-

no's Pizza & Snack, piazza Vittorio Veneto 3. maugurazione della mostra di fine corso di disegno e pittura dei maestri Fiego, Girolomini e Rozmann. La mostra sarà visibile negli orari di apertura dell'esercizio pubblico fino al 30 maggio.

#### **AUGURI**



SERGIO Tra una pedalata e l'altra, Sergio-Sleve, «xe rivai anche i sesanta...». Tanti augun dalla moglie, dai figli e dagli amici



NICOLINA Mamma Nicolina ha raggiunto il traguardo dei novantacinque anni. Augun dalle figlie Liliana e Annalisa, dai nipoti Luciano, Manueia, Riccardo Nicole, Cristiano, Davide, Federico, Jacopo. «Grazie di esi-



LORENA E PAOLO leri come oggi. Lorena e Paolo Antonini celebrano venticinque anni di matrimonio. Per questo bel traguardo sono festeggiati da parenti e amici futti, che, insieme a Giada, si stringono a lo-



Istruzioni ai lettori: scrivere su un solo argomento non superando le 30 righe da 50 battute l'una Scrivere con il computer o a macchina, firmare in modo comprensibile, specificando l'indirizzo e un numero di telefono. Le lettere anonime o poco leggibili non saranno pubblicate. La redazione si riserva il diritto di tagliare le segnalazioni troppo lunghe

28

#### IL CASO DEL GIORNO

### Parco della Maddalena, memoria distrutta

Sulla pagina delle segnalazioni del 30 aprile è stata pubblicata una chiara e dettagliata spiegazione di ciò che è stato il verde dell'ex-Maddalena e di ciò che ha rappresentato per le aree circostanti. Un parco di alberi secolari ora distrutto

irrimediabilmente, su cui tante persone sono già intervenute, con proteste e critiche. Il mio però è un ricordo

molto piu sentimentale, quando da ragazzina. spesso assieme a mio fratello, andavamo a -salutare la mammaalla Maddalena Eravamo troppo piccoli ie siepi e non ci facevano entrare, perciò la vedevamo tra gli alberi e le siepi di via dell'Istria, da quello che era diventato il nostro

buona ci faceva entrare di nascosto per stare con lei, poco poco, giusto quel poco per poteria abbracciare in giardino, tra gli alberi e

Erano emozioni cosi forti da non poter essere dimenticate neanche dopo tanti anni. Incontrare la mamma in quel giardino ci faceva dimenticare che era un Ospedale, per noi era un parco

ombroso, dove passavamo momenti unici assieme a lei, che non è mai riuscita ad uscire da li Ora che non c'è più niente, non resta che l'addio a quegli alberi e siepi che l'hanno vista e ci hanno visti uniti, quasi a sembrare una famiglia felice come tante, in cerca di frescura e di affetto.

Nuccia e Franco Zancolich



IL PICCOLO . MERCOLED) 7 MAGGIO 2008

#### INCIDENTI

#### Droghe e guida

Pregiatissimo Direttore, sono un automobilista per lavoro e sono molto preoccupato e attento per la valanga di notizie su giornali e Tv. relative a incidenti stradali

Alcool, droghe, fondo stradale e per questo pazienza, ma c'è qualcosa che viene passato sotto silenzio: le droghe legali. Quanti incidenti avvengono sotto l'influenza degli psicofarmaci?

Si può chiedere che i clienti dei Sert ed i pazienti psichiatrici o che abbiano prescrizioni mediche di psicofarmaci, siano segnalati per la sospensione della patente, almeno fino a fine cura, come misura preventiva?

Non me ne intendo molto, ma quanti incidenti con omissione di soccorso, dipendono da persone inqualche misura labili e comunque consumatori abituali di psicofarmaci o droghe?

Luigi Cosivi

#### **POST-ELEZIONI** Sacrifici economici

Mi chiamo Fuivio Gartpoli e sono un nuovo residente a Fogliano Redipuglia (Go). Riferendomi a un recente comizio del ministro Bersani a San Pier d'Isonzo il 3.4/08. vorrei fare alcune considerazioni

Il ministro ha aperto gli occhi agli italiani facendo loro capire che dovranno fare molti sacrifici dopo le elezioni.

Parlando di sacrifici mi riferisco per esempio agli inglesi che durante il periodo del governo Tatcher per circa 10 anni strinsero la cingnia, protestarono, pagarono le tasse, scioperarono ecc. ecc.

Un mio conoscente mi disse: ma quelli sono inglesi'

I tedeschi alla caduta del muro di Berlino avevano la seguente situazione: un rapporto del marco tedesco da 1 a 4 (un marco della Ddr veniva cambiato con 4 marchi della Germania Fed ).

Circa 10 000 pensionati della Ddr

si trovarono ad un tratto con l'equivalente della loro pensione in marchi della Rep. Fed

L'industria era allo sfascio, macchine arrugginite, fabbriche obsolete, ecc. ecc. In questo caso i tedeschi strinsero la cinghia, protestarono, pagarono le tasse, ecc

Sempre il mio conoscente mi disse, la differenza fra un operaio tedesco e uno italiano è che l'italiano ha più inventiva e fantasia. Un lavoro al tornio seguendo il disegno il tedesco lo esegue in un certo tempo, l'italiano nello stesso tempo e senza disegno lo esegue ugualmente bene'

Allora ero contento di constatare di captre che, per una volta che quello era un italiano.

Fulvio Garipoli

#### **ETIMOLOGIA**

#### Chi è la «carampana»

Leggo sempre con piacere gli stu-di etimologici delle parole di uso o meglio che erano di uso corrente nel nostro dialetto riportati dallo stimato Lino Carpinteri. A integrazione di guanto scritto su Il Piccolo del 19 aprile scorso aggiungo che la parola «carampana» in Montenegro (con la grafia attuale Ka-rampana) sta a indicare le vecchie fontane pubbliche in ferro battuto, una delle tante, molto bella (del XVII secolo) è visibile in una delle vie principali di Cattaro (ora Kotor). Per quanto riguarda «marantiga», è interessante quanto riportato nel testo «Mitologia germanica» di Domenico Bassi: «... virtù magiche venivano attribuite dagli antichi al vischio e alla felce .. Quando lo si trovava, veniva colto con gran-de solennità il sesto giorno dopo il novilunio... Il sacerdote in veste bianca saliva sull'albero, tagliava la pianta con una falce d'oro e la raccoglieva in un mantello bianco (Asterix docet)... Nello Holstein il vischio è detto anche «marantagen,, ramo di strega; e marantega nell'Istria e in molte altre località del Veneto, significa precisamente: brutta vecchiaccia, strega. Il vi schio non solo proteggeva e protegge, secondo la credenza popolare tedesca e svedese, uomini e animali da malattie, ma indicava anche dove erano nascosti dei tesori...». Giampaolo Lonzar

#### **POLITICA ESTERA**

#### Le chiese del Kosovo

Qualche tempo fa in una trasmis-

parlatorio, fino a che.

grandicelli, un'anima

quando eravamo già più

sione televisiva si sono viste per pochi secondi le chiese cristianoortodosse del Kosovo che vengono distrutte dagli albanesi e viene da chiedersi se'i serbi fanno altrettanto con le loro moschee: no, non lo fanno, e non perché i serbi sono più buoni, ma perché le moschee musulmane nel Kosovo non ci sono. Infatti il Kosovo è stato sempre solo Serbia, anzi la culla della nazione serba. Però gli americani, per costruire le loro basi e soprattutto per tenere sotto controllo i paesi occidentali, prepotentemente, come sono abituati a fare, amputano un pezzo di nazione sovra-na per i loro interessi. È purtrop-po i governi italiani di qualsiasi colore politico siano, di fronte agli americani chinano il capo e obbediscono, così hanno riconosciuto il Kosovo indipendente. E i serbi con l'aiuto della Russia, ma anche senza, mai riconosceranno un Kosovo indipendente. Però arrivera il giorno, neanche troppo lontano, che gli americani invece di dar ordını ad altri Paesi, dovranno pensare a loro stessi, pertanto i serbi si riprenderanno la loro terra senza concedere ai kosovari la loro larghissima autonomia, come erano disposti a fare; di conseguenza, milioni di kosovari di etnia albanese verranno a rifugiarsi in Italia mettendo in crisi la nostra nazione grazie alla sudditanza dei governi italiani.

Aldo Biecar

#### **CONTIPUBBLICI**

#### Tassare le banche

Berlusconi ha vinto le elezioni Quast quasi mi verrebbe voglia di dire che la sinistra si è suicidata, ma sarebbe troppo. Un po perche la sinistra non esiste più, dopo la caduta del muro. Solo rari rigurgiti. Ed un po' perché non si spiegherebbe il successo della Lega, Successo che è dovuto ai seguenti fattori: a) il Carroccio è il partito politico più vecchio che c'è in Parlamento; b) è l'unico che pratichi un tesseramento attivo e capillare; c)

è il partito più attacchino, con il maggior numero di manifesti; d) lo si è visto poco in ty perché i suoi leader non avevano tempo di andare a Roma, dovevano stare sul territorio, andando casa per casa

Ora il premier dovra prendere in considerazione alcuni importanti concetti, da mettere subito in alto Ben più importanti della soppressione del bollo auto, o dell'Ici, Berlusconi dovrá trovare una montagna di quattrini, e solo per mettere cerotti alla derelitta e tragica situazione economica e sociale del-

la Repubblica

Trasporti, Sanita, Sicurezza, Pubblica amministrazione, con un paio di milioni di mangiapane a fra dimento, da cacciare senza pieta, Giustizia: in Italia abbiamo 10.000 giudici, in Francia 48.000., Pensioni: che Berluscont e Napolitano provassero per un mese, un mese solo a vivere con 500 euro. Lavoro apriti cielo! Malavita organizzata... Come fare? Come fece il prel'etto Mori: più duro della mafia, in tre anni la stroncò e ci vollero gli americani e lo sbarco in Sicilia per rimetterla in sella. Però Mori aveva le spalle coperte a Roma dal Duce. Oggi come la mettiamo? Si potrebbe continuare con altra e lunga sequela di mancanze: importantissime la scuola e la ricerca Le Università, ove il 40% dei professori incaricati è figli di professori incaricati. Parlare di baronia e nepotismo non è azzardato. La ricerca è il futuro della nostra gente. L'indonesia investe quattro volte più di noi. È un peccato esizia le. Ma il punto è: come si fa a trovare tutti quei soldi che sono neces sari? Le tasse devono essere diminuite, non aumentate. Se si aumentano le tasse si arrivera allo scontro armato. E allora?

Allora andiamo a prendere i soldi dove i soldi ci sono: nelle banche Tassiamo le banche, che da sempre evadono e con artifizi contabili fanno sparire gli enormi, strato-sferici utili che fanno anno dopo anno. Anzi proponiamo una tassazione a crescere, cioè cominciando con una cifra ragionevolmente bassa per evitare il tracollo ma con tabelle di aumento prefissate e rigide. Tali comunque da arrivare in cinque anni al livello di tassazione di lutti gli altri cittadini italiani. Piccolo problema: bisogna scontrarsi con i poteri forti, con la finanza nazionale e soprattutto internazionale. Che poì vuol dire

di FABIO PAGAN

#### Geofisici vanno alla scoperta dell'antica Aquileia

Che succede quando i geofisici si mettono a far concorrenza agli archeologi e scandagliano dal cielo la campagna a nord di Aquile-1a? Succede, ad esempto, che saltino fuori i resti di una fornace di probabile epoca romana, costruitanei pressi delle antiche banchine portuali, E che si riesca a individuare con esattezza il percorso originario del fiume Natissa, che costituiva la principale via di collegamento tra Aquileia e la laguna e area doppia rispetto a quella esache sarebbe stato deviato – pare – minabile con sensori di concezioda Giuliano l'Apostata, nella seconda metà del IV secolo, per far pendere la bilancia a favore del porto di Grado

Il merito di queste scoperte va a una doppia strumentazione portata in volo dai ricercatori dell'Ogs, l'Istituto nazionale di oceanografia e di geofisica sperimentale con sede a Trieste: un sensore laser e un sensore (perspettrale, complementari tra loro. Il laser consente di mappare il terreno dall'aereo, rilevando minime variazioni di livello (dell'ordine di appena appena 10 centimetri) anche in un campo arato e identificando così antiche strutture sotto terra. Il sensore iperspettrale funziona invece come una macchina fotografica ipersensibile a molte lunghezze d'onda, compreso l'infrarosso: ed è così in grado di individuare piccole diversità di colorazione del terreno, dovute ad esempio allo sgretolamento di materiali sepolti. «Il ritrovamento della fornace - spiega Franco Coren, direttore del Dipartimento di geofisica della litosfera dell'Ogs, responsabile della scoperta – è stato solo in parte frutto del caso. Il volo che stavamo compiendo sulla zona di Aquileia serviva infatti a settare sul campo il sensore iperspettrale, uno strumento di fabbricazione finlandese di proprietà dell'Ogs, che da qualche tempo stiamo usando anche per l'analisi storica del suolo. Con una tecnologia del genere si può analizzare in un solo passaggio un ne meno avanzata».

Il rinvenimento della fornace è importante, perché consentirebbe di dilatare il perimetro urbano dell'antica Aquileia. Ma la parola definitiva spetta alla Soprinten-denza per i beni archeologici del Friuli Venezia Giulia, che ha competenza sull'area e che dovrà risaure all'età del manufatto

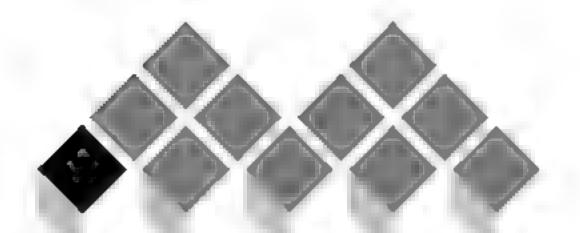
Intanto i geofisici triestini guardano più lontano, all'altra sponda del Mediterraneo. Esiste infatti un progetto in comune tra l'Ogs e l'Università di Padova per ricostruire il campo di battaglia di El Alamein, in Egitto, che fu teatro tra il luglio e il novembre del 1942 della disperata resistenza delle truppe italiane contro i carri armati inglesi. Il progetto (per il quale si stanno raccogliendo fondi da sponsor privati) è già stato presentato ai ministeri della Difesa e degli Esteri. L'obiettivo è una ricostruzione aerea tridimensionale della zona, dove le sabble hanno inghiottito le nostre trincee e chissà quanti altri reperti

Goldman Sachs, la banca ebrea E qui si vedrà se Berlusconi è libero o se è anche lui un lacché degli ebrei, come divenne Gianfranco Fini, per ottenere il ministero degli Esteri. E vedremo se Beriusconi rinnoverà il disegno di legge

per restituire agli italiani la banca di Stato, la Banca d'Italia, Cioè lo strumento per tornare padroni dei nostri soldi. È l'unica strada rimastaci. L'alternativa è il disordine sociale

Fabrizio Belloni



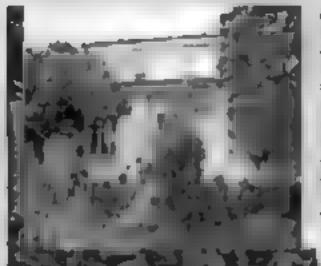


www.cmt.ts.it

# CONSORZIO MEDIATORI TRIESTE La tua casa in mani sicure

Trieste - Via San Nicolò 7 tel./fax. 040.638103 - info@cmt.ts.it

PRESSO LA CONFCOMMERCIO: orano 10 00 - 12 00 lunedì, mercoledì, venerdì



Tutte le foto e le planimetrie su gymp.cmt/ts.it

Tutte le foto e le planimetrie su www.cmt.ts.it

Tutte le toto è le planimetrie su www.cmtits.it

Tutte le tota è le planimetrie su www.cmkts.it

Tutte le tota e le planimetrie su www.cmkts.it

L QUADRIFOGLIO propone sul colle di SCORCOLA ample villa indipendente panoramica eviluppata su due livelli abitativi, piu seminterrato con zone cantine, garage al piano stradale, grande giardine con siberi d'atto fusto. Maggiori Informazioni e foto su www.liguadrifoglio.ts.it Tel. 040.630174



L QUADRIFOGLIQ propone D'ANNUNZIO panoramico, luminosiasimo appartamento el settimo piano con secensore, recentemente rimodemato, spaziceo etrio d'ingresso, cucina abitabile con poggiolo, soggierno con terrazza, due metrimoniali, bagno, ripostiglio, cantina. Maggiori informazioni e foto au www.liguadrifoglio.ta.li Tel. 040,630174



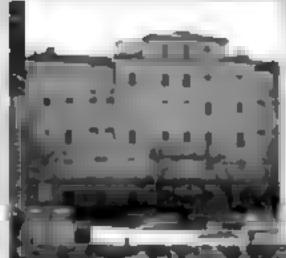
L QUADRIFOGLIO DIODONA MA LIDIALE uminoso appartamento rimodernato, in ottima casa d'epoca, composto da Ingresso, cucina, ampio soggiomo, camera, cameratia, bagno, autometano, Euro 140,000,00. Maggiori informazioni a foto au www.liguadrifonilo.ta.lt. Tel. 040.630174



- In deligions MINI PALAZZINA PRIMO NGRESSO, appartamentino con angoto cottura che rimane smediato(vedi foto), soggiorno, matrimoriale con guarderoba, atrietto a bagno, 50 mg RIMO INRESSO molto belli accettivent). Accensore, cimatizzazione, entenne centr, risc, autonomo ecc, insomma dfiniture afta qualità. Georg. MARKOUN DAD-BERGY



- CASETTA INDIPENDENTE con GIARDINO a GRETTALII Cisasica casetta di campagna, apiamenta eltuate în uno dei rioni più embili di friestel Strutture sans e solida ma. declaramente de alsternare e didistribuire Internamenta, 150 mg au 2 pians + 150 mg III gardino. La macchina va tescista ad una cinquantina di metri dalla casa. serché mituata in zona enclusivamente pedonale. Comunque un prodotto SECRETARISM PROPERTY & TOTAL Geom.MARCOLIN 040-356901 -



Tutte le foto è le planimetrie su www.cmt.ts.it

- ULTIMO PIANO veramente carino, proprio sul tetto del palazzo in foto. In pratica come JIM CASETTA SUL TETTO. Cucina abitabile, eggiorno, camera, bago, bel ripostigilo, atrio e cantina. Tutto in ottima condizioni, recaldemento. autonomo NUOVO. Adettissimo a jovani che vogliono trovavaj un vero e proprio NIDO. Sela vista e profession Process pages a Geom.MARCOLIN 040-368901 -



**BORGO GROTTA** GIGANTE, not CORREIGHTOD esidenziaia Le Girandole. proponiemo casetta recentemente rietrutturate con porticato, giardino di mg 220 often a posto auto acoparto, DECEMBER CONTACTA 040310990



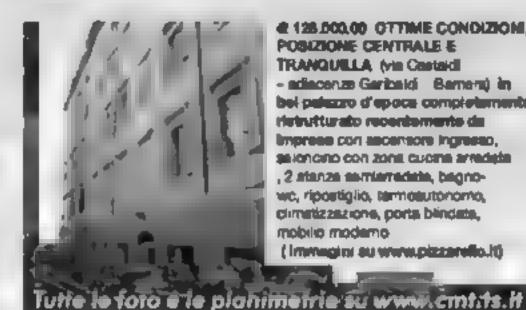
Tutte le toto è le planimetrie su www.cmt.ts.it

In buon stabile COT ASCATAGO, appartements composto de atrio corridoro, Boggiomo, cucina, dus stanze, bagno w.c., ripostiglio, due poggioli. **GEOM, GERZEL** 040310000

VIA GALILEI,



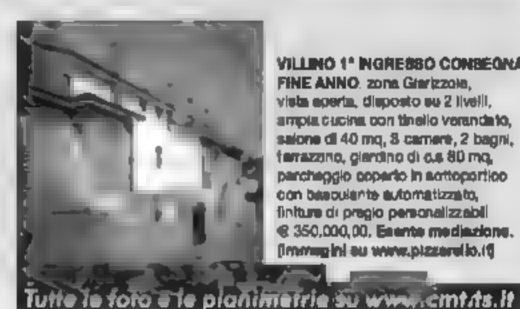
VAL ROSANDRA. e) caratteristico bergo vicinisaimo al rifugio Premuda. proponiamo case su due ivelii, possibilità bifamigliare. Cortile con Ingreseo carrelo, box auto, due gierdini. GEONL GERZEL 040310000



@ 128.000,00 GTTIME CONDIZION, POSIZIONE CENTRALE & TRANQUELA (vin Castaidi adiacenze Garibaidi Barnera) in bel palazzo d'apoca compistaments ab etrametrecer claratives imprese con ascensore ingresso, SEJONOMO CON ZONE CUOME SYREGISE 2 stanza samiarradata, bagnowe, ripostiglia, termosutonoma. dimetizzazione, porta blindata, omation displans (Immegini su www.pizzareflo.lt)



ZONA BARRERA IV. MADONNINAL in bel condominio d'epoca rietrutturato, 2º piano in ottime: condizioni, seggiorne, cucina. prodete ou moure , 3 stanze, bagno-wc, termonutonomo, 90 mg, 4: 155.000,00; possibilità acquisto posto auto. Ammegini eu www.pizzurefo.lt)



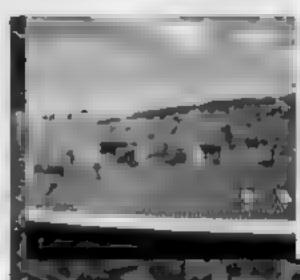
VILLINO 1º INGRESSO CONSEGNA FINE ANNO, zone Granizzola, vista eperia, disposto su 2 livelli, ample ducine con tinello verendato, salone di 40 mg, 8 camere, 2 bagni, ferrazono, gierdino di c.s 80 mg. parchaggio coparto in acttoportico con basoulante automatizzato, finiture di pregio personalizzabili 350,000,00. Enerte mediazione. [inmegin] au www.pizzarelio.if



COME PRIMO INGRESSO **NEL VERDE** appartamento luminoso e tranquillo, atrio, soggiorno con terrazzo, emple: matrimoniale, cucina e bagno gis! ben arredetl, centina, percheggio condoministe, Campi Eltal, con economicisalmi costi di gestione grazie al riscaldamento esequiament significant condominiali, @ 128.000 trattable CENTROSERVIZE 040/3460925.



**BU 2 LIVELLI CON GIARDINETTO**, splendido appartamento rifinitiasimo e perfetto, immerso nei verde, saloncino con terrazzo vista mare, 2 matrimoniali, cucina abhabile . doppi servizi, ampia taverna con splandida vetrata sur giardinatto , ampio ripoetiglio-levanderia, posto auto di 30 mg in garage, posto sufic scoperto fisso, € 390.000, zona Campanelle. CENTROSERVIZI 040/3480925



Tutte le foto e le planimetrie su www.cmt.ts.it

**HUDA PROPRIETA' ATTICO** pentrele con terrezzo abitable con vista libera, in ottime condizioni, composto da soggiorno , matrimoniale, stanzetta, cucina, bagno, ripostigli, in stabile recents con asceneore, centrale e molto tranquillo, vendiamo @ 125 000 trattable. CENTROSERVIZI 040/3480925.



POBTI AUTO A SAN GIOVANNIE IN VENDITA, IN DIRITTO DI SUPERFICE **PRENNALE, POSTI** AUTO COPERTI, de ₡ 14.700,00 - QIFI tol. 040-367682

VICOLO CASTAGNETO, nel verde con vista aperta, pieno sito con ascensore, composto da ingresso con porte biindate, grande cucina. con poggiolo, eoggiorno, etanza matrimoniale, bagno con vasca, rigostiato è dus cantine. € 129,000,00 CONTINUE CONTRACTOR



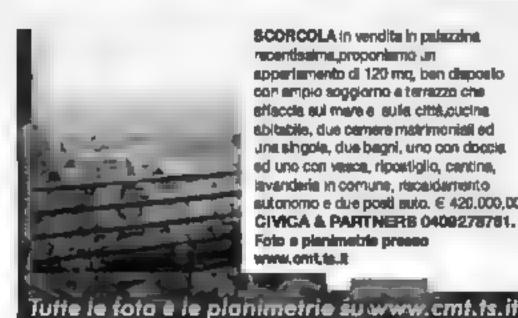
BONOMEA con VISTA MARE, appartamento di ampie metratura: nu due livelli. Al primo livello: ingresso, extone con terrazzo, oucine abitabile con poggiolo, tre stanze e doppi servizi. Al plano sottostante: taverna di con 70 mg con accesso. al cierdinetto in uso esclusivo. Carritina e poeto auto. € 450,000,00 GIR tul. 040-367882



ingresso indipendente, disposta re: due riveiti. "irrenabile è cost composto: suggiomo con angolo cottura che si effeccia al portido e gierdino di proprietà, due camera matrimoniali, di cui una con larrazzino e dua bagrit. Accesso suito € 350.000,00 finanziabili CIVICA & PARTNERS 0409278761. Foto e planimetrie grasec www.cmth.il



VIALE XXV APRILE, MUDDIA, luminoso appartamento, plano alto con escensore in palazzina moderna. Composto da salone con affaccio ai terrazzo che gode di vista aperta, cucina abitabile, due camere da letto e due bagni. Possibilità di realizzare una terza camera da letto. Carrtine, box e posto auto acoperto € 260.000,00 PLANIMETRIA CIVICA & PARTNERS 0409278761. Foto e planimetrie presso www.cmt.ta.it



SCORCOLA in vendita in palazzina. recentisaime\_proponiumo un apparlamento di 120 mg, ben dispostocon ampio soggiarno e terrazzo che sfiscos sul mere e sula città,cucina abitabile, due camere matrimoniali ed una singola, due bagni, uno con doccia. ed uno con vesce, ripostiglio, centine, lavanderia in comune, riscaldamento sutanomo e due posti suto. € 420.000,00 CIVICA & PARTNERS 0409278761. Foto e pienimetrie preseo www.onit.ts.it



OPICINA VILLA GARSIA in attimo stabile recente vendesi appertamento zona tranquilla vista sperta 2 stanze soggiorno cucina bagno ripostiglio autometano temazzo cantina posto auto coperto **GRATTACIELO** 040 835583



VIA ROMAGNA adiacenze casa su 2 piani vista soggiomo cucina 2 servizi 2 starze 1 studio poggiolo taverna. glardino box auto. GRATTACHELO 040 635563



VIA RIVALTO III ottimo stabile epoca appartamento da rimodemare piano alto iuminoso vista aperta. GRATTACIELO 040 635583

Ogni domenica trovi gli annunci delle nostre 8 agenzie nell'inserto immobiliare del Piccolo "Casa Mia"





immobiliare geom. gerzel





tel. 040 630174







Mauro Marcolin tel. 040 9278761 tei. 040 366901 tel. 040 310990





■ IL PICCOLO MERCOLEDÌ 7 MAGGIO 2008

30

STUDENT DELLE SCUOLE MEDIE SUPER ORI

E INFERIORI DI TRIESTE, GORIZIA E MONFALCONE

Scritti, fotografie, vignette e altri contributi possono essere inviati a

▶ REDAZ ONE DE «IL PICCOLO» SCUOLA».

INSERTO SETT MANALE A CURA DEGLI

VIA GUIDO RENI 1, 34100 TR ESTE ► TEL 335 8748944 FAX 040 3733243

MARATONA NON COMPETITIVA

È stata superata la quota

delle settemila iscrizioni

La "Bavisela" del 2008:

che piace anche ai ragazzi

É stata trionfalmente raggiunta la quota 7610 iscrizioni alla maratona non competitiva del 4 maggio che ha chiuso in bellezza le nove giornate sportive della "Bavisela 2008", manifestazione che quest'anno ha celebrato con orgoglio la sua 15" edizione sul territorio triestino.

A festeggiare l'arrivo tanto atteso della primavera a Trieste, e a far apprezzare le "meraviglie di casa" a residenti e turisti ci hanno pensato dapprima le sfilate composte dalla 13" Regata Senza Confini, il 4" Ski Roll città di Trieste, il nuovissimo e inedito 1" Raduno motociclistico Trieste-Gradisca, il 10" Triathlon citta di Trieste, il 4" Orienteering, la 7" Rollermania, per i più piccoli la Bavisela Young svoltasi nella grande Piazza Unità d'Italia, la 5" Retrorunning Game, la 5" 100x1000, la 9" Bavisela Bike sulle strade della maratona. A chiudere l'8" giornata non poteva mancare un mozza fiato spetiacolo pirotecnico affacciato al molo 4" e alle Rive cittadine. Un gran finale ha lasciato spazio alle corse di domenica 4 maggio.

sciato spazio alle corse di domenica 4 maggio,

includendo la 1º In Line Skating Half Mara-

thon e la 6° Re-

gata velica "Ba-

viVela", promos-

Oltre settemi-

laseicento iscrit-

si respira

con il suggesti-

ratona non com-

in Piazza Unita d'Italia con le premiazioni dei

coraggiosi con-correnti cimen-

tatisi nelle cor-

se, è stato un pu-

ro cocktail di

paesaggi e salu-

te, che solo il

mare ha potuto

Italiana

una manifestazione

► E-MAIL scuola@ lpiccolo.st

## La vita si fa dura per i bulli: per loro c'è chi chiede un tribunale scolastico

La proposta viene dall'Osservatorio sui diritti dei minori Molto variegate le opinioni degli studenti triestini

Ora anche i bulli saranno sottoposti al giudizio di un Tribunale, mente a che fare con l'ordinaria giustizia, si parla di un organo scolastico. Questa assoluta novità giunge dal presi dente dell'Osservatorio sui Diritti dei Minori, Antonio Marziale, che recentemente ha rilasciato molte dichiarazioni circa il complesso funzionamento di questo nuovo ente, che entrerà nella quotidianità se la sua proposta di legge ver-

Bulli, tremate. L'organismo sarà costituito dal dirigente scolastico (il presidente), dal sindaco, da una delegazione genitoriale, studentesca e delle forze di polizia e infine dal corpo docente: un vero e proprio Tribunale pronto a sanzionare gli studenti "cattıvi". Gli alunni che saranno "accusati" dagli insegnanti potranno addurittura presentare una difesa costituita, a propria discrezione, da genitori o altri alunni o in-

Le sanzioni che verranno applicate non avranno solo un fine punitivo, ma anche uno scopo educativo: molte infatti comprendono lavori socialmente utili in ambito scolastico, mentre solo per i casi più gravi ci sarà una spesa moneta-

Conoscendo gli studenti, l'Osservatorio è stato molto abile a prevedere qualsiasi situazione o sgarro da parte dei bulli in questione, ponendo una serie di cavilli infiniti per ogni "legge": chi infatti trasgredirà o ignorerà la sanzioni, avrà ri percussioni di varia natura voti- in ambito scolastico. Sorge spontanea la domanda: tutto questo formalizzare le punizioni scolastiche è necessario? Sarà davvero utile utilizzare altri fondi pubblici per la costituzione di nuovi enti per ogni singola scuola? Abbiamo intervistato i giovani di Trieste per sapere quali sono le loro impression) in merito.

Dice Giulia, 18 anni: «Il fatto che i bulli siano persone incerte, piene di paura e con storie familiari difficili è innegabile. ma non è corretto che il loro at teggiamento si ripercuota anche sugli altri studenti. Per questo giudico questa iniziativa interessante. Se ben organizzata potrebbe proporre una efficace soluzione a questo problema: spero solo che non sia l'ennesimo ampliamento della burocrazia italiana»

Anche Elena, 17 anni, è della stessa opinione: «Inoltre commenta - sembra che questo Tribunale avrà competenza non solo sui bulls, ma anche su tutti gli altri generi di problemi scolastici riguardanti la condotta di alunni e insegnanti: è una bella novita-

Mario, 17 anni, sostiene invece che questo provvedimento è totalmente inutile: «Già adesso - dice - docenti e presidi potrebbero punire il comporta-

### D'estate nell'arte e nella natura

I giovani partecipanti a fine delle medie alle su-Natura e dell'Arte", due settimane di full immersion fra arte e natura nelle montagne del Trentino dedicate a ragazzi dalla

periori Anche quest'anno l'iniziativa si ripete Info suwww bondoneofficina it o www.apt.trento. it (Riccardo Laterza - Liceo scientifico Oberdani

moiti studenti, eppure non lo fanno. Solo in un caso alcuni studenti della mia scuola – il Galilei - sono stati costretti a dei lavori di pulizia, ma era periopiu un gioco, nessuno li

mento errato e fuori luogo di controllava e passavano ore a divertirs)\*

> Alessia Sbroiavacca (Liceo scientifico G Galilei-Trieste) Lisa Buonanno (Liceo G. Carduca-Trieste)



Non solo sport ma anche

divertimento e spettacolo liberi senza il traffico

generosamente offrirei Ma la Bavisela non è stata però solo sport; or-chestre e concerti hanno accompagnato le manifestazioni, regalando al pubblico serate musi-cali che hanno preso "musicalmente" luogo ogni sera al Villaggio Bavisela, sede della gran-de fiera espositiva al molo 4°, che ha ospitato anche un mini luna park riservato a chiunque avesse voglia di divertirsi salendo sulla ruota panoramica e gustandosi la città vista dall'al-

Una 15 a Bavisela, come ogni anno, all'insegna del benessere, dello sport e di tanta voglia di stare all'aperto, per riscoprire meraviglian-dosi Trieste con il suo castello e i suoi giardini, il suo lungomare e le sue piazze, la sua aria che finalmente ha un nuovo profumo primave-rile. Un'occasione da non perdere, dunque, a cui tutti possono partecipare e che può facil-mente affascinare. Un'occasione infine, per muoversi liberamente in città senza il traffico che continua ad ostacolare il passaggio durante il corso dell'anno, adatta proprio a tutti

Alice Lodi (Scuola media G.Roli di Altura - Trieste)



Studenti in relax davanti alla Tour Eiffel

GEMELLAGGIO VIA INTERNET

# Trieste-Parigi, dialogo per la scienza

Studenti della Julia sperimentano un nuovo modo di imparare le lingue

I notosissimi libri e i pesanti esercizi di grammatica non sono l'unico mezzo per imparare una lingua straniera. Ormai siamo nel XXI secolo Tutto è cominciato con Internet, o meglio con un gemellaggio elettronico che le classi di francese hanno avviato attraverso E-Twinning. Cercavamo un partner che discutesse con noi sui problemi ambientali che ci accomunano Una scuola di Parigi ha risposto al no-stro appello. Et volla E nato il progetto "Trieste Parigi un dialogo per la

scienza" Ci siamo documentati con gli insegnanti di Italiano, Geografia, Scienze e Tecnica, riela-borando i contenuti in francese Poi ci siamo fatti aiutare da un'allieva canadese del Collegio del Mondo Unito che ci stanno aspettando. Cosi ha presentato la sua attivită di volontariato. Ed ecco il punto più difficile: ascoltare (e capire)

una conferenza in inglese. Quindi eravamo pron-ti ad inviare le nostre ricerche ai nostri partner

E tra termo valorizzatori, pannelli solari, raccol ta differenziata, diossine e surriscaldamento globale, è nata un'amicizia e subito il desiderio di conoscersi di persona. E via Siamo partiti per Parigi. Ognuno di noi ha potuto incontrare il proprio corrispondente un amico da scoprire, ma anche un professore su misura che ci correggeva e ci insegnava a parlare meglio. E le nostre situazioni simulate in classe, a Parigi sono diventate rea-

li. Ecco un altro metodo per imparare il francese. Au revoir Parigi Dob-biamo tornare a Trieste: i ragazzi di Nantes ci abbiamo accolto nelle nostre case italiane i nostri altri corrispondenti, con cui la scuola Divisione Julia collabora da circa

E dalla Scienza all'Arte. Il programma della visita prevedeva, fra le tante altività da fare insieme, anche la costruzione dell'Arco di Riccardo in polistirolo in scala 1:1 e uno sviluppo statuario ad imitazione di una fontana triestina. Abbiamo cantato e, nel pomerig-gio, siamo stati noi ragazzi italiani a svelare loro tutti i posti più belli di Trieste, come il nostro ge-latajo preferito, o il luogo dove siamo soliti a incontrarci con gli amici, oltre alla storia culturale di Trieste che abbiamo illustrate loro in francese

Dopo aver passato una settimana con questi ragazzı, alla loro partenza ci sıamo sentiti tristi, perché in questi sette giorni, erano stati come fratelli per noi. Dormivano nelle nostre camere che avevamo, contrariamente alle nostre abitudini, riordinato a puntino; ridendo. seguivano con noi Candid Camera e ascoltavano con entusiasmo Mtv

Quest'occasione ci ha fatto conoscere meglio noi stessi oltre che, naturalmente, altre culture e tradizioni. C'è stato uno scambio di opinioni tra coetanei e un confronto di idee sul futuro che ci accomuna: il destino europeo. Noi siamo il futuro dell'Europa e ci dob biamo assuinere le nostre responsabilità: cercare di aiutare il mondo ad essere migliore e pulito. Proprio ora che sono state abolite le frontiere politiche tra i confini dell'Europa, anche noi diamo il nostro contributo per abbattere questi limiti non geograficamente ma moralmente. Con un semplice collegamento a Internet

Elisabetta Rossetti Stefania Catalan (Scuola media statale Divisione Julia – Trieste)

"LA SQUADRA: OPERAZIONE RISTAGNA"

### Da un videogioco un libro contro la fame

L'iniziativa fa parte di un progetto per garantire un posto a scuola a 59 milioni di bambini

Dal videogioco Food Force, che ha insegnato a milioni di bambini nel mondo cosa significa l'impegno umanitario, i tre eroi Carlos, Rachel e Joe sono diventati i protagonisti del libro "La squadra: operazione in Ristagna". Scritto da Vichi de Marchi, pubblicato da Editoriale Scienza e decorato dalle allegre illustrazioni di Paolo d'Altan, il libro è stato presentato con successo alla Fiera Internazionale del Libro per Ragazzi a Bologna, Testimonial d'eccezione la famosa attrice Maria Grazia Cucinotta, ambasciatore contro la fame del Pam, e il

calciatore pallone d'oro

2007 Kaka, impegnato a far conoscere l'importantissimo lavoro svolto dall'associazione

La de Marchi, portavoce per l'Italia del Programma Alimentare Mondrale delle Nazioni Unite, il Pam appunto, racconta così la storia dei tre operatori umanitari impegnati in una drammatica emergenza. Ristagna è un paese immaginario colpito da una terribile inondazione che ha sommerso case e villaggi, costringendo la popolazione a fuggire tra mille difficoltà e gli at-tacchi dei ribelli. Se pur inventato, Ristagna diventa il paese-simbolo, simile a tutti quelli in cui ogni giorno interviene il PAM. Ecco duquue che Carlos, Rachel e Joe finiscono per diventare dei piccoli eroi, come i tanti operatori che nel mondo ogni giorno com battono per migliorare la vita di milioni di persone che soffrono la fa-

"La squadra: operazione in Ristagna" dopo aver ricevuto sei milioni di downloads su Internet in undici lingue, verrà finalmente tradotto e pubblicato. Il libro servirà non solo a raccontare at ragazzi, e anche ai loro genitori, lo straordinario lavoro svolto dagli operatori del PAM, ma anche a finanziare la campagna Fill the cup

Il progetto, infatti, punta a raccogliere fondi per garantire un pasto a scuola ai 59 milioni di bambini che nel mondo soffrono la fame. La proposta è stata lanciata a Milano lo scorso 7 febbra-10 con il sostegno del sindaco di Milano, Letizia Moratti.

Dopo il fuoriclasse brasiliano Kaka e l'attrice americana Drew Barrymore stavolta è un can tante nostrano, Zucchero Sugar Fornaciari, ad unirsi al coro dei testimonial della campagna ın sostegno dei 59 milioni di bambini che nel mondo, ogni giorno, vanno a scuola affamati. Per ogni copia del libro ven-



Militan italiani portano aiuti alimentan in un piccolo villaggio della Macedonia stremato dopo la cris causata dalla guerra seguita alia dissoluzione del a ex Jugoslavia

duta, verra infatti assicurato un pasto a un piccolo affamato. E proprio a loro sarà dedicato il concerto che l'artista italiano terrà il prossimo 14 giugno a San Siro.

Ciascun testimonial ha voluto fornire il proprio personale contributo a questa campagna che con solo 20 centesimi di euro al giorno fornisce un pasto scolastico ad un bambino. Il 10 febbraio scorso Kaka ha dedicato la partita Milan - Siena alla campagna, mentre l'attrice Drew Barrymore ha donato un milione

Muriel Doz (Liceo scientifico G. Galilei Trieste)

di dolları



Il triceratopo esposto a Trieste

RICOSTRUITO IN DIMENSIONI REALI

### Un triceratopo va all'asta da Christie's

e due tonnellate circa di peso. In quel momento ci siamo sentiti davvero piccoli, In quell'istante abbiamo capito come dovevano sentirsi le creature più piccole che animavano il periodo tardo cretaceo nel momento in cui si ritrovavano faccia a faccia con un bestione di quelle proporzioni. Abbiamo ascoltato con at-

tenzione il paleontologo Flavio mentre ci raccontava le varie fasi della ricostruzione iniziata a novembre del 2007

Il triceratopo che abbiamo visto si chiama Von Paulus, un nome provvisorio dato amichevolmente dai paleontologi che ne hanno curato la attenta e minuta ricostruzione. E stato ritrovato circa quattro anni fa ne-

gli Stati Umti del Nord, in un territorio in cui le formazioni rocciose sono caratterizzate da molti resti giurassici e cretacei Il 70% delle sue ossa è 30% è stato ricostruito in resina. Il Triceratopo era erbivoro, si cibava di germogli e foglie che strappava con il becco ricurvo come quello di un pappagallo, grazie al qua-

le poteva anche tagliare il ramo di un albero. Aveva tre corna: due sulla fronte sopraorbitali e una sul muso che lo facevano apparire davvero originale, il rimanente minaccioso; le usava per difendersi e per scontrarsı con gli altri maschı per il diritto di accoppiarsi. È sicuramente uno dei dinosauri più fa-

Lo scheletro del dino-

sauro è veramente molto affascinanțe Noi abbia mo avuto il privilegio di ammirarlo. Ma chi riuscirà ad aggiudicarsi questo prezioso e quanto mai ingombrante reperto? È infatti la prima volta che nella storia della presti-giosa asta Christie's un tale modello di dinosauro viene esposto per la vendita pubblica.

Classe III F (Scuola secondaria di I grado G. Caprin - Trieste) Hanno collaborato M Allegretto, E. Bucco, M. Carbone, E. Mallardi, A. S.

REGISTA IL PREMIO OSCAR GABRIELE SALVATORES

# Anche il Friuli diventa location delle riprese di un film d'autore

Pochi giorni fa, nella nostra regione, sì sono concluse le riprese di un film tratto da un romanzo molto controverso e discusso, girato da un regista premio Oscar: si tratta di "Come Dio comanda" di Nicolò Ammaniti, libro vincitore del Premio Strega 2007, e di Gabriele Salvatores, premio Oscar nel 1991 con "Mediterraneo". Le riprese sono iniziate il 4 febbraio e la zona prescelta e stata il pordenonese e la provincia di Udine, in particolare Vajont, Gemona e Osoppo. E stato sicuramente un bel colpo per il Friuli Venezia Giulia, che meglio si prestava a fornire gli scenari di cui Salvatores aveva bisogno pianure solitarie, invernali, pregne di pioggia, suggerenti una lugu-

bre sensazione di aliena-

zione, che domina il romanzo di Ammaniti

Il binomio Ammaniti-Salvatores colpisce ancora il regista napoletano infatti aveva già portato sul grande schermo "Io non ho paura" nel 2003, una storia per così dire difficile, che andava a te, come quella del sequestro di persona. Anche stavolta le vicende narrate si presentano assai problematiche e complesse, addırittura dai tonı cupi. Protagonisti sono Cristiano, un 12enne, e suo padre Rino, un individuo alquanto difficile è un alcolista disoccupato, segue l'ideologia nazista, ama la violenza e la trasmette al figlio. Ci sono poi Danilo e Quattro Formaggi, rispettivamente l'amico di Rino, un uomo solo, abbandonato dalla moglie, che ha per-

so la piccola figlia di tre anni, e l'amico di Cristiano, un ragazzo disturbato, che vive ai limiti della realtà ed è considerato un po' il matto del paese Si può dunque subito comprendere, dalla descrizione dei personaggi, quanto drammatica postoccare tematiche delica- sa essere l'intera vicenda; e i suoi risvolti non sono certo da meno: intrappolati nel vortice delle loro misere esistenze, i quattro decidono di cercare di uscirne, e l'occasione si presenta loro sotto forma di una rapina al bancomat della piazza centrale del loro paesello. Organizzano il colpo, ma poi nel giorno prescelto qualcosa va storto. accade una catastrofe che non coinvolge solamente i protagonisti, catastrofe, che portera le loro vite a subire un mutamento non indifferente

metri circa di lunghezza

Salvatores ha scelto il giovane Elio Germano, rivelazione del film "Mio fratello è figlio unico", per la parte di Quattro Formaggi, mentre Filippo Timi, già visto in "Saturno contro" di Ozpetek, avra il ruolo del padre del protagonista. Anche stavolta Salvatores, come già in "lo non ho paura". ha scelto un giovanissimo senz'alcuna esperienza cinematografica, per la parte di Cristiano. stessa identica cosa per i ruoli delle due ragazzine tredicenni amiche di Cristiano, che verranno poi coinvolte nella storia. I provini hanno avuto luogo proprio in regione, lo scorso novembre: a Udine. Pordenone e Gorizia. al bar Aenigma

Francesca Plesnizer (Liceo linguistico europeo Pacilino d'Aquileia –



Il registra Salvatores (al centro) esamina i paesaggi attomo ai paese di Vajont

NELL'AMBITO DI FEST

Gii studenti che hanno partecipato all'incontro

CONFERENZA E VIDEO

### Musica made in Usa all'Istituto Carli

L'America al Carli. Fi- quistarsi la simpatia e nalmente il Carli torna l'entusiasmo di noi tutsulla scena interculturale con una iniziativa promossa assieme all'Associazione Italo-Americana del Friuli Venezia-Giulia con una conferenza su trecento anni di black music americana

Relatrice d'eccezione è stata Myra Brown del Ministero degli Interni americano, che ha concesso in esclusiva per la nostra scuola due ore di gospels, blues, jazz, soul, funk, R&B e hip hop, condite da video e brani musicali per catturare l'attenzione di alcuni nomi a noi forse noi studenti sui vari generi, alcuni dei quali, poco conosciuti dalla nostra generazione

Partendo dai Take6. toccando artisti quali Ella Fitzgerald, James Brown, Louis Arm strong, Withney Huston, B. B. King, Aretha Franklin, John Lee Hooker per citarne solo alcuni, per arrivare ai più vicini Missy Elliot, Eve, Mary J Blige e Will I Am e 2Pac, Ms Brown ha saputo con-

Con l'atuto di diapositive e lucidi, inoltre, abbiamo conosciuto la storia di tutti gli interpreti che ha citato, alcuni dei quali personalmente incontrati nei suoi numerosi viaggi intorno al mondo

Nonostante la commozione dovuta alla standing ovation che le abbiamo dedicato, Myra Brown è rimasta disponibile per soddisfare ulteriori curiosită: infatti ci ha spiegato come abbia dovuto tralasciare più noti per ovvi limiti di tempo.

Inoltre abbiamo scoperto che il Rock n'Roll non ha origini afroamericane bensì solo ameri-

La relatrice ci ha invi tato a visitare il suo blog e commentario e se anche voi avete qualche curiosità potete scriverle all'indirizzo BrownMM4@state gov.

Piairene Di Bendetto (Istituto tecnico G. Carli -Trieste)

#### giovani allievi hanno illustrato i loro laboratori

Dal 16 al 20 aprile scorsi è stata organizzata a Trieste la Fiera Internadell'Editoria zionale scientifica (Fest), quest'anno alla sua seconda edizione, che ha avuto come obiettivo quello di individuare e sperimentare nuove forme di dialogo ed interazione tra uomo e scienza, soprattutto attraverso l'utilizzo delle più moderne tecnologie

In occasione di Fest, nei giorni 17 e 18 aprile, svolta all'Istituto Comprensivo "G. Roli" di Trieste un evento interessante i cui protagonisti sono stati giovani studen ti "La matematica dei ragazzi. Scambi di esperienze tra coetanei", manifestazione giunta ormai alla sua settima edizione



stiti dieci laboratori da appartenenti a scuole primarie e secondarie di tutta la regione (per Trieste erano presenti i licei Galilei e il Preseren), con la presenza anche di studenti pro venienti dalla Repubblica di Croazia

I giovani allievi, dopo aver progettato e realiz- dologie che preferiva per ti di affrontare argomen-

zato i laboratori assieme ai propri docenti, si sono trovati per una volta nei pannt degli insegnanti, dal momento che, durante la presentazione, erano proprio i ragazzi a spiegare ció che avevano prodotto e ad esporre gli argomenti studiati ai loro visitatori. Ogni gruppo ha inoltre scelto le meto-

Giovanii

studente

impegnati

nell ult ma

edizione di

la presentazione, attraverso lavori di gruppo, poster, diapositive, sempre in linea con l'objettivo della comunicazione interattiva di Fest. Considerando moltre le differenti età degli studenti delle classi in visita, i "neo-professori" hanno dovuto affrontare diverse difficoltà nell'organizzare la loro presentazione, adeguando il linguaggio matematico e il livello di approfondimento al loro pubblico.

Studenti neoprofessori

insegnano matematica

Si è sicuramente rivelata un'esperienza molto positiva sia dal punto di vista scientifico sia da quello umano

Da un lato, infatti, la "Matematica dei ragazzi" ha permesso agli studen-

ti anche piuttosto complessi in maniera sicuramente più serena è divertente di quanto si faccia normalmente tra i banchi di scuola, sottolineando inoltre l'aspetto ludico che sta dietro alla matematica

Dall'altro ha offerto loro la possibilità di trascorrere numerose ore extra-curricolari assieme ai compagni e di interagire con ragazzi di eta diverse, tentando di esporre nel miglior modo possibile le loro conoscenze nel campo delle materie matematico-scientifiche senza l'intervento degli adulti

Marco de Scordilli (Liceo scientifico G. Galilei

questo momento il mio unico "amore" sono i Tohio Hotel. Anche se all'apparenza può sembrare che l'unico motivo per cui sono una loro grande fan è perché mi piace tan-tissimo Bill, in realtà non è così. Sono innamorata

della loro musica» Infine, le parole di Kevin, che ben si prestano alla conclusione di quebreve articolo «L'amore, il sentimento per il quale chiunque pa-gherebbe per poterlo ricevere ancora, in un'altra vita. Credo sia davvero una delle giore che la vita regala; l'amore verso una persona, nel mio modo di pensare, è l'unica vera ragione di vita. Amo anche gli animali, perché con lo-ro ho un feeling immenso, sanno giocare, arrabbiarsi, a volte anche offendersi, e tutto questo con una semplicità comprensibile dà chiunque Per amare si deve capire l'altra persona pienamente. Se vuoi essere amato,

Sabrina De Panfilis (Classe III C Scuola media Nazario Sauro – Muggia)

COMMENTO

### Reality show, ovvero la tv diseducativa

Nelle ultime settimane Halia ha attraversato grandi cambiamenti politici, ma i giovani più che interessarsi alle elezioni e al nuovo governo, foca-lizzavano le loro attenzioni sui reality. In questi ultimi mesi, infatti, "Amici", il noto programma televisivo, insieme con "Il Grande Fratello", si è riproposto al pubblico per l'ennesima volta. Quest' anno "Amici", durante il quale nuovi talenti della musica, della danza o della recitazione si esibiscono, ha assunto molti aspetti del reality show Non è più la trasmissione di una volta, ora vi sono anche le "nomination", una sorta di "confessionale", e molte altre caratteristiche simili al "Grande Fratello".

Durante il programma "Amici" si poteva assistere praticamente ogni po-meriggio a sfuriate tra professori ed alunni, tra alunni e alunni, persino tra insegnanti e insegnan-ti Gli allievi, in questi ca-si, non avevano il benche minimo rispetto degli in-segnanti, persone fra l'altro di successo, con una carriera alle spalle. In Internet si possono scarica re dei filmati dove alcuni ragazzi definiscono i loro professori con epiteti come "sobillatrice, cagnoli-no, fastidiosa". Qualcuno si e permesso perfino di criticare le doti canore dell'insegnanti di canto (ieri ha steccato, Non era nelle sue corde. La canzone era troppo alta per lui). Insomma, i giovani talenti non hanno dimostrato cenno di educazione, rispetto e umiltà (fatta eccezione per un ballerino, Francesco, che si e sempre dimostrato rispettoso ed educato). Grande esempio è invece stato elargito dalla professoressa Celentano, insegnante di danza classica, la quale si è dimostrata molto dura nei confronti dei giovani, cosa che dovrebbero fare anche i professori nelle scuole, ormai troppo "buonisti" Anche Il "Grande Fra-

tello" è stata una dimostrazione di diseducazione e volganta. Qualche esempio: un personaggio femminile della casa è stato nominato "mano lesta", soprannome affibbiatole în seguito ad un approceio sessuale verso un altro concorrente Quest utimo, a sua volta, ha cercato di avvicinarsi a quasi tutte le ragazze della casa, cosciente del fatto che la sua fidanzata una ragazza che non partecipava al programma - poteva guardare e sentire tutte le avances che lui porgeva alle varie concorrenti femmini-

Una domanda sorge spontanea; che cosa hanno appreso i giovani spet-tatori da questi due pro-grammi? Probabilmente che ai professori si può rispondere, che si puo criticarli e persino umiliarli, che gli uomini possono provarci con tutte, che se una ragazza fa sesso solo per divertirsi non c'è nulla di male perché tanto lo fanno anche in televisione. Sarà questo il risultato – allarmante dei reality? Perché se cosi è, allora siamo veramente messi male

Chiara Bravi (Istituto tecnico G Deledda – Trieste)

RIFLESSIONI SULL'AMORE

### «Se vuoi essere amato devi amare»

### Sentimenti e emozioni nei pensieri dei giovanissimi di Muggia

Noi alunni di una classe terza della Scuola media Nazario Sauro di Muggia abbiamo spesso discusso in classe sull'amore e sull'amicizia, sia durante l'approfondimento di argomenti artistici e letterari, che in momenti di libera espressione delle nostre emozioni

Durante lo svolgimento di un tema in classe, abbiamo avuto l'occasione di dar nuovamente voce alle emozioni da noi vissute in amore e amicizia. Abbiamo raccolto frasi tratte da alcuni dei nostri temi per testimoniare quanto amore e amicizia siano sentimenti importantı e fondamentalı

Inizio con una mia considerazione: «L'amore è un continuo battere di

cuori è vivere nel desiderio dell'altro, è guardare oltre la vista stessa. È un sentimento parecchio strano. E il grande e morboso desiderio della felicità dell'altro. Ogni giorno ti svegli felice, solo perché sai che lo vedrat Dentro senti qualcosa o qualcuno pronto ad esplodere, che vuole parlargh, vederlo, sorridergli e tu devi metterci tutta la forza che hai per tenerlo calmo». David ha sottolineato che «l'amore da una parte ti fa guadagnare, dall'altra, quando lo perdi, ti fa perdere tutto e vai anche in rosso » Chiara, invece, ha espresso le sue incertezze: «Io credo nell'amicizia, ma non così tanto come ci credono parecchie persone. Credo di più nella famiglia,

anzi, sono sicura che i miei familiari sono le uniche persone di cui mi possa veramente fidare.» Il pensiero di Alfonsi-

na ha esteso gli orizzonti dell'amore e dell'amicizia, infatti ha scritto «L'amore lo percepisco solo quando vedo i miei genitori o i miei nonni, che si amano ancora come il primo giorno. Io amo i miei genitori, i miei parenti, le mie ami che, il mondo che mi circonda. Per me non c'è molta differenza tra amore e amicizia: io amo le mie cugine ma allo stesso tempo sono loro amica. Non si può amare una persona, senza prima esserle diventata amica Amare qualcuno vuol dire che pensi con felicita a quella persona, vuol di-

re che ti brillano gli occhi quando ne parli, vuol dire oltrepassare tutti i suoi difetti e pensare solo ai suoi pregi: questo vuol dire amore. In questo momento della mia vita, sto cominciando ad amare un'altra persona; a fine agosto nascerá mio fratello e sto cercando di immaginare il suo volto. Da quando sono rimasta male alla notizia che mia madre era incinta, i miei sentimenti sono cambiati adesso mi sto già affezionando a questa creatura che sta per nascere; per me è strano pensare di amare una persona senza neanche conoscerla, eppure è così. E que-sto il potere dell'amore. Lisa ha parlato dell'amore adolescenziale verso un gruppo musicale: «In

comincia ad amare.»

In Europa è tempo di Erasmus, il progetto che dà la possibilità a uno stu-dente universitario di ef-

dente universitario di effettuare in un ateneo straniero un periodo di studio
legalmente riconosciuto
dal proprio corso di studi,
E appunto del Programma
Erasmus si è partato alcuni giorni fa in una affollatissima Aula magna dell'Università di Trieste,
nella giornata informativa
organizzata dalla Ripartizione mobilità internazionale e rivolta agli studenti

nale e rivolta agli studenti selezionati per il prossimo anno accademico. L'incon-

tro è stato aperto da Ser-gio Zilli, delegato del ret-tore per la mobilità stu-

dentesca che, sdramma-

tizzando il mostro della burocrazia, ha evidenzia-to l'importanza dell'espe-rienza Erasmus non solo

per lo sviluppo formativo, ma anche per la crescita personale dello studente, e ha consigliato, sul piano pratico, di prendere con-

tatto col docente respon-

sabile dello scambio, figu-

ra cruciale perché meglio

di tutti a conoscenza della

realtà accademica stra-

niera, per l'elaborazione

del "Learning agreement", il piano degli studi che si

seguiranno all'estero. Ha

poi preso la parola Carla

Matrimoni alternativi

Oggi alle 15.30 nell'aula Venezian c'è un incontro con Nenad Hlaca dell'Università di Rijeka sui "Modelli alternativi al matrimonio nei Paesi dell'Europa centro-orientale". Alla stessa ora a Economia Federico Tedeschi tiene un un seminario dedicato alla valutazione "ex ante" organizzato dal Dipartimento di Scienze economiche.

#### Sonno e neurogenesi

"Neurogenesi e sonno". Queste le tematiche di "Neuroscience cafe" in programma domani alle 18 al Caffè S. Marco. Si parierà di "Neurogenesi nell'adulto: dogmi, canarini e la ri-serva neurogenica" e di "Dormire con mezzo cervello alla volta" Relatori gli esperti Giampiero Leanza e Gian Gastone Mascetti.

OGGI L'INIZIATIVA VIENE REPLICATA A GORIZIA

# Erasmus, centinaia i ragazzi in partenza con le «dritte» giuste

Un successo la giornata informativa organizzata dalla Ripartizione mobilità internazionale

Savastano, responsabile della Ripartizione mobili-tà internazionale, che ha indicato i principali appuntamenti che aspettano gli studenti prima dell'inizio dello scambio, ricordando le scadenze operative per la sottoscrizione dell'accettazione della borsa (21 appula e 23 magborsa (21 aprile e 23 maggio) e per la stipula dell'accordo finanziario (almeno un mese prima della partenza) e sottolinean-do la necessità, da parte degli studenti in partenza, di contattare gli atenei stranieri quanto prima per registrarsi e per infor-

marsi sui corsi, alloggi e corsi di lingua. Ulteriori approfondimenti sui diversi aspetti tecnico amministrativi dello scambio sono stati illustrati nello specifico da Luciano Acquavita e Michele Ianni, che sono le persone che a Trieste, nella quotidiana attività allo sportello, rappresentano la principale interfaccia con gli studenti. Il per-sonale della Ripartizione ha posto l'accento su alcuni prerequisiti necessarı per la partenza, come il fatto di essere in possesso dello status di studente,

ricordando inoltre l'importanza del rispetto del numero dei mesi indicati nell'accordo finanziario L'Università di Trieste vanta una rete molto ampia di collaborazioni inleruniversitarie per mobilita di studenti e docenti e, grazie ai numerosi acla quotidiana attività allo cordi bilaterali con centi- tare domanda fino a ve- il delegato naia di atenei europei, ogni anno invia e accoglie circa 600 giovani in mobilità. Da ricordare infine che esiste ancora l'opportunità, riservata solo agli studenti risultati riserve o idonei nella prima selezione, di ripresen-



nerdì 9 maggio verso le sedi rimaste vacanti della propria Facoltà. E se siete iscritti alla sede di Gorizia oggi alle 11 in via Alviano 18 la Ripartizione mobilità internazionale ha organızzato una giornata infor-mativa per gli studenti se-

del rettore Sergio Zilli parla con ragazzi che stanno per partire in Erasmus

lezionati per uno scambio Erasmus nel 2008/2009 Ulteriori informazioni sul sito dell'Università di Trieste dedicato a questo argomento www2 units it/ internationalia. E chissà se Erasmo da Rotterdam avrebbe mai sperato in tanta popolarità? Formazione, doppio incontro con Perone Il filosofo protagonista domani in via Tigor di un atteso seminario

Doppio appuntamento con il filosofo torinese Ugo Perone sotto l'egida di Scienze della formazione, del Dipartimento della Formazione e dell'educazione, di Portogruaro Campus, del dottorato di ricerca in Filosofia di Trieste e dell'Istituto superiore di Scienze religiose di Portogruaro. Il primo incontro, oggi alle 18 nella Biblioteca antica della Fondazione Portogruaro Campus in via Seminario, 34/a, sarà l'occasione per la presentazione del volume appena edito "J L. Marion, Dialogo con l'amore" (Rosenberg & Sellier, Torino) che raccoglie le lezioni tenute dal filosofo francese alla "Scuola di alta formazione filosofica", fondata proprio da Ugo Perone. Il secondo appuntamento, in programma domani alle 10.30 neli Aula magna della Facoltà di Scienze della formazione in via Tigor, 22 a Trieste, propone un incontro in forma dialogica sull'itinerario filosofico di Ugo Perone. Saranno trattati i temi Ugo Perone. Saranno trattati i temi della modernità, dei sentimenti, del rapporto del pensiero filosofico con la letteratura, la politica, la fede reli-giosa. Introdurrà il colloquio il prof. Aldo Magris, ordinario della Facoltà di Scienze della formazione dell'Uni-versità di Trieste). Condurrà il dialogo con l'ospite la ricercatrice di Filosofia teoretica Alessandra Cislaghi.

COLLABORAZIONE SCUOLA-ATENEO

### Matematica, per impararla basta scambiarsi le esperienze

Laboratori di matematica per ogni livello scolare preuniversitario, dal primo anno di scuola primaria all'ultimo annò della secondaria, gestiti da bambini e ragazzi di tutte le età: questa, in sintesi, la formula che dal 1996 sta alla base dei progetto didattico "La matematica del ragazzi: scambi di



Allievi de la scuola primaria alle prese con il sistema di numerazione geroglifico

esperienze tra coetanei" del Nucleo di ricerca didattica del Dipartimento di Matematica e informatica dell'Università (www.nrd.units.it). La pre-sentazione dei laboratori è avvenuta il 17 e 18 aprile ed è stata ospitata dall Istituto comprensivo "Roli" di Trieste. Dieci classi in

uli Venezia Giulia, di cui una con lingua d'insegna-mento slovena, e una di lingua italiana di Pola) hanno lavorato alacremente per due mattinate e un pomeriggio per spie-gare a modo loro ai coetanei, ma anche a bambini e ragazzi di età minore o maggiore, un po' di matematica, mettendone in rilievo aspetti storici e ap-plicazioni pratiche e utilizzando svariate tecniche comunicative, tra cui quella della rappresenta-zione teatrale. La manifestazione, inserita nel pro-gramma di Fest, ha riscosso il solito successo: i partecipanti sono stati circa un migliaio, ma più che il loro numero conta il tempo da essi dedicato alle visite dei laboratori, che ha coperto tutto l'orario a disposizione, e la soddi-sfazione espressa dai docenti che hanno accompa-gnato le classi. Il progetto ha finora portato alla stesura di tre volumi editi dall'Eut e disponibili anche sul sito del Nucleo, che raccolgono relazioni di docenti e allievi e ricerche di tipo didattico. Ogni fase del lavoro e infatti all'insegna della collaborazione: tra i docenti, tra docenti e allievi, tra gli allievi e i loro compagni. Un lavoro di "crescita" in comune, Insomma, tra ateneo e scuola a disposi-

zione della collettività

tutto (nove scuole del Fri-



L'entrata della Facoltà in piazzale Europa

#### MONDO DEL LAVORO Colloqui a Economia

"Kpmg", società di revisione e organizzazione contabile, è presente su tutto il territorio nazionale con 27 uffici e può contare sull'apporto di cırca tremila professionisti. Öggi alle 10 a Economia i responsabili della società incontrano laureandi e laureatı per illustrare il profilo azıendale e le possibilità di inserimento. Sempre a Economia, ma domani alle 12, FinecoBank del Gruppo Unicredit, terrà un incontro analogo. Argomento: distribuzione dei prodotti bancari.

#### DISCRIMINAZIONE Meeting a Psicologia

Venerdi alle 9 nella sede di Psicolo-gia in via S. Anastasio 12 si terrà la tavola rotonda "Welfare e politiche antidiscriminatorie" nell'ambito del corso di perfezionamento "Identità e orientamento sessuale nel Welfare State" che sarà moderata da Eloisa Cignatta, presidente della Commissione pari opportunità tra uomo e donna della Provincia. Interverranno Maria Teresa Bassa Poropat e Wally Trinca, presidente e consigliera di parità della Provincia e le docenti Roberta Nunin ed Elisabetta Vezzosi.

COMMERCI: NELLA SEDE ISONTINA UN CONVEGNO SUI RAPPORTI TUNISIA-UE

# Erdisu, una serata-evento tutta africana

Dibattiti e momenti musicali nella sala conferenze dell'ente

E un continente sempre più vicino a noi: lo testi-monia la folta presenza di studenti all'Università e nelle strutture scientifiche di alta formazione presenti a Trieste. Ben consapevole di questa realtà e del tradizionale ruolo di crocevia culturale ricoperto dal capoluogo giuliano, l'Erdisu e l'Uni-versità dedicano all'Africa due eventi di grande interesse. Domani, a partire dalle 19, nella sala conferenze dell'Erdisu si terra una serata dal titolo "LAfrica a Trieste - Testimomanze e progetti". Il pro-gramma prevede l'alternarsi di convegni e mo-menti musicali: la prima tavola rotonda sarà moderata da Giampiero Viezzo-li, responsabile delle Re-lazioni internazionali del-l'ateneo e vedrà la parte-cipazione di alcuni rappresentanti africani pro-venienti da Senegal, Togo, Angola, Somalia e Camerun. Seguirà un intermezzo musicale con danze tipiche africane e una sfilala di costumi tradizionali. Si terrà quindi una seconda tavola rotonda dedicata alle iniziative realizzate a Trieste in favore dell'Africa: saranno presentati i progetti realizzati dalla comunità di S. Egidio, dal-l'Unicef, dalla Caritas, dai giovani del Collegio del mondo unito e dal Tavolo regionale dei migranti. La serata si concluderà con



Sono numerosi ali studenti africani iscritti a Trieste

un dibattito e un nuovo momento musicale, che coinvolgerà i presenti in un'atmosfera suggestiva.

Molto diversa sarà l'impostazione del seminario dal titolo "Accordo di libero scambio tra Unione europea e Repubblica di Tunisia" che sì terrà domani e venerdì a Gorizia presso il corso di laurea in Scienze internazionali e diplomatiche: la serie di conferenze propone una rifles-sione sull'accordo attuato con due anni di anticipo fra l'Unione europea e la Tunisia nell'ambito dell'area di libero scambio con i paesi della sponda meri-

dionale del Mediterraneo, il cui completamento è atteso per il 2010, Dall'elezione del presidente Ben Ali, l'interesse europeo verso il paese nordafricano è cresciuto costantemente: Francia e Italia in particolare hanno investito molto nei diversi settori economics tramste imprese pubbliche e private, con l'obiettivo di creare un sistema di produzione congrunto capace di competere con le economie del resto del mondo. La creazione dell'area di libero scambio inscrive gli accordi di collaborazione fra paesi in un quadro di

tutela dell'ambiente e in una politica di produzione rispettosa del dialogo so-ciale e dei principi della solidarietà. Il problema principale discusso a Go-rizia è l'armonizzazione del diritto commerciale e marittimo e dei possibili conflitti fra soggetti pubblici e privati e fra privati nella gestione della co-operazione economica. Il convegno vedrà la partecipazione del presidente della Camera dei consiglieri tunisına, senatore Abdallah Kallel, del presi-dente della Camera arbitrale tunisina, senatore Abdelwaheb El Bahı, e del senatore Habib Mastouri, direttore di "Dialogo mediterraneo". La delegazione italiana è composta dalla dottoressa Ivana Sacco, responsabile del Programma gemellaggi nell'area mediterranea, dal dottor Mauro Ferrante, segretario generale dell'Associazione italiana per l'arbitrato, e l'avvocato Giulio Rosauer, consigliere della stessa. Accanto alle due delegazioni siederanno rappresentanti delle analoghe associazioni slovene. Il coordinamento dei lavori sarà curato dal prof. PierGiorgio Gabassi, presidente del corso di laurea goriziano dell Università di Trieste, con un'introduzione al tema del professor Vincenzo Porcasi

Athena Tomasini



Sport

12.55 La7 . Sport 7 13.00 Italia 1: Studio Sport



20.25 Skyto di Sene A1 Finale, gara 3: Itas Diatec Trentino - Copra

20.55 Rai Tre: Tim Cup Semifinale di ritomo.

### L'ENTUSIASMANTE IMPRESA DI TRIESTE

# Gli uomini d'oro della Pallamano

### Da Tokic a Visintin: tanti sacrifici per mille euro di rimborso al mese

il escenino Tin Tokici

Marco Lo Duce, figlio d'arte

sta categoria, un esempio

e uno dei velemni

TRIESTE Hanno una mentalità da professionisti, Si allenano anche più dei calciatori (cinque vol-te alla settimana) ma percepiscono del rimborsi spese che non superano il tetto dei milie euro. E' quindi la grande passione e l'entusiasmo che anima-no i Lo duca boy's allenati da Radojkovic che hanno appena ottenuto la promo-zione in A1. Del resto dopo il declassamento dello scorso anno l'allenatore aveva accettato l'incarico a condizione che la squadra mantenesse i carichi di lavoro di una formazione di serie A d'élite. I protagonisti della promozione sono tutti ragazzi che si dividono tra lavoro (o studio e il parquet. Un dentista, implegati, un ti-pografo, studenti universi-

Il portiere Ivan Mestriner, una saracinesca, è imppiegato di buon livello alla Genertel al cui call center lavora anche il cec-Marco Visintin L'ala Marco Lo Duca, figlio d'arte, fa invece l'impiegato alla «Principe» dalla famiglia Dukcevich che per anni ha sponsorizzato la pallamano, L'altra ala Antonio Pastorelli quando non gioca ottura e toglie denti nel suo gabinetto dentistico. Il «tra sfertista» Enrico Mammi, in prestito dal Secchia, arriva a Trieste al venerdi dopo essersi allenato per il resto della settimana a Lavora in Rubiera un azienda che produce ceramiche. Tin Tokic studia ingegneria all'università di Trieste e anche Andrea Carpanese è ancora

#### IL PRESIDENTE

I progetti futuri della società

TRIESTE «In tutta la mia carriera non ho mai giocato per perdere. Sul pullman che ci portava a Bressanone, però, un momento di riflessione c'è stato. Mi sono chiesto se fosse davvero il caso di essere promossi con il rischio poi di dover rinunciare alla serie Al-Alla fine la risposta me l'hanno data i ragazzi sul campo. Abbiamo vinto con merito dedicando il sabato a una festa più che meritata, mi sono goduto la domenica assaporando il successo attimo dopo attimo poi con lunedì è arrivato il momento di pensare alle scelte future». Non c'è un attimo di pace per Giusep-



studente. Lo sloveno Matej Nadoh si sta diplomando in educazione fisica all'universiotà di Lubiana

Ma vediamo più da vicino chi sono gli artefici della promozione. Capitan Ivan Mestriner, 21 presen-

ze e una rete, autentico trascinatore di una squadra che sulle prodezze del suo portiere, anche e so-prattutto nella stida decisiva di Bressanone, ha saputo costruire la promozione. Un lusso per que-



doh. l'ala sinistra Marco Visintin e il terzino sinistro Tin Tokic, Nadoh (21 presenze e 135 gol) ha pre-ceduto sul filo di lana Visintin (21 presenze e 130 reti) e Tokic (21 presenze e 128 gol). Un trio di frombolieri sulle cui spalle è pesato l'attacco di una

sotto tutti i punti di vista che con la sua professionalità, in campo e fuori, ha fatto da guida ai compagni. Davantı a lui il ruolo di miglior marcatore se lo sono giocati in tre' il terzino destro Matej Na-

cludere con il miglior attacco del torneo un campionato giocato costante-mente in chiave offensiva Hanno finora sempre timbrato il cartellino delle presenze Marco Lo Duca. con 90 reti il quarto marcatore della squadra, il pi-vot Marco Sardoc (per lui 22 reti) insieme all'ala destra Francesco Fanelli (10 gol) e al giovane Matteo Leone (7 gol). Una presenza in meno per Andrea Carpanese, il giocatore triestino sulle cui spalle è pesato a lungo l'onere del-

Marco Visinën è uno dei

migliori prodolti del vivaio

squadra che sta per con-

chiamato a un ruolo di pri-mo piano dopo tanti cam-pionati giocati da compri-mario, ha saputo rispondere con personalità alle aspettative della società Detto della presenza dei giovani Scavone, ottima alsenze, 7 reti) e Sedmach (7 presenze, 6 reti) resta portanti come Enrico Mammi e Antonio Pastovato a meta stagione dal compagni. Limitato problemi di lavoro con la squadra ha saputo talītā nel gruppo rīsultan-Lorenzo Gatto

la regia della squadra. Sta-

gione positiva per il cen-trale biancorosso che,

#### ternativa a Mestriner nei 19 mcontri disputati e futuro numero 1 biancoros-so, Benvenuti (7 presen-ze), Varesano (14 presenze 5 reti), Kerpan (12 preno da sottolineare le presenze di due giocatori'imrelli Mammi, centrale di scuola Gammadue, è arri-Secchia per portare la sua esperienza al servizio che lo hanno costretto ad allenarsi davvero poco calarsi con la giusta mendo importante per la conquista della promozione grazie alle 11 presenze e ai 36 gol realizzati. Stesso discorso per Antonio Pa storelli (9 presenze, 17 reti) con Mestriner e Lo Duca il giocatore di maggior militanza biancorossa, un jolly buono per tutte le stagioni entrato a far parte della tappezzeria della societa. Si è unito ai compagni a dicembre con la voglia di dare una mano non è un caso, forse, che i due gol decisivi per la pro-mozione, nel convulso finale di Bressanone, li abbia realizzati proprio lui

nel girone di un'avversa-ria forte come la Forst. Allora Radojkovic, ha scommesso su Trieste e alla fine ha avuto ragione. Ma quanto è stato dif-

ficile decidere di resta-

«Non è stata una scelta facile, soprattutto per uno come me abituato a giocare ad alti livelli. Al termine della scorsa stagione ho avuto diverse proposte, qualcuna arm-yata anche dall'elite italiana, ma non me la sono sentita di andar via Mi sembrava giusto accettare questa sfida, atutare la società in un momento tanto difficile»

Per restare ha posto sola condizione: continuare a lavorare con i ritmi e la serietà della passata stagione. E' stato questo il segreto del vostro successo?

«Credo di si, penso che questa promozione sia figlia dell'intensità e della voglia che abbiamo messo in campo in ogni singolo allenamen-





>>> IL PERSONAGGIO

### Radojkovic, il condottiero che ha motivato la squadra «Ho vinto la scommessa più difficile della mia carriera

TRIESTE «Sono felito. Di questo devo ringraziare la società che ce e fiero di far parte di questa società e di aver mi ha supportato in maniera impeccabile e i radato il mio contributo gazzi che non si sono per il raggiungimento della promozione. Ho mai né lamentati né risparmiati dimostrandovissuto con grande dispiacere la rinuncia alsi tutti dei veri profesl'ehte maturata al termi-C'è stato un momento ne dello scorso campionel corso della stagione nato, mi sono sentito in in cui ha pensato di non dovere di restare per aiutare Trieste a risalire. Il primo passo l'ab-biamo fatto, adesso biso-"Ho sempre avuto la convinzione che questa squadra potesse centragna solo proseguire su re l'obiettivo. Anche doquesta strada. Fredi po la sconfitta casalinga Radojković riassume cocontro la Forst questa si il suo pensiero dopo certezza non e venuta l'impresa di Bressanomeno. All'audata avevane, un successo in Alto Adige che ha consentito

Un gruppo eccezionale»

mo perso per colpa nostra ma ero sicuro che a Trieste di mettere in preparandola bene potecassaforte la vittoria del vamo compiere l'impre-sa. E così è stato» campionalo e assicurarst così la promozione in serie Al Un risultato Qual e stata la difficoltà principale da superaper nulla scontato alla vigilia, vista la presenza

«Considero questa la stagione più difficile da quando alleno. In un campionato così, nel quale abbiamo vinto tante partite senza soffrire, mantenere alta la concentrazione dei ragazzi alla vigilia di ogni gara non è stato semplice». La vittoria di sabato è

re nel corso dell'anno?

stata la ciliegina sulla torta di un'annata perfetta. E' riuscito a emozionarsi?

 Sarebbe stato difficile non emozionarsi per quello che questa parti-ta rappresentava è per la cornice che ha accompagnato la sfida. Un gran bel pubblico, sarebbe bello fosse sempre

Ha già pensato al suo futuro? La vedremo ancora sulla panchina di Trieste?

 Ripeto quello che ho già detto altre volte. Sono contento e orgoglioso di far parte di questa so-cietà. Il mio obiettivo è restare per riportarla dove l'avevo presa, cioe nel campionato d'elite».

# Lo Duca: abbiamo pochi soldi

#### «Possiamo essere ancora competitivi, dipende dal budget»

Il presidente Giuseppe Lo Duca, l'anıma società

pe Lo Duca, il presidente por con l'ingresso in sociedella società più scudettatá della famiglia Dukcevich e di un marchio, quelta d'Italia alle prese, orlo della Principe, che in mai da qualche stagione. cinque stagioni ha portacon una crisi economica to altrettanti titoli per che l'ha costretto a un claconcludere con Genertel moroso ridimensionamento. Dopo aver fondato, nel e Coop Nordest che nel lontano 1970, la societa. lontano 2002 sono stati Lo Duca ha vissuto tre pel'ultima azienda a firmariodi d'oro dapprima con re le maglie triestine. Da alle spalle lo sponsor Civiallora il prof ha dovuto fadin (dal 1978 al 1991 con re i saltı mortalı fino allo sette scudetti conquistati) scorso anno quando, sep-

pure a malincuore, ha dovuto arrendersi all'evidenza rinunciando all'Elite per rifugiarsi nel campionato di serie A2.

«Una scelta sofferta ma ponderata che, anche alla luce dell'esito di questa stagione, ritengo ancora più opportuna. Il nostro futuro è questo, a cavallo tra la serie A1 e la serie A2. pensare a un ritorno nell'Elite senza uno sponsor forte alle spalle sarebbe pura utopia». Non é stato facile per una societa abituata a primeggiare abituarsi a un ruolo di secondo piano. In questo senso è stata fondamentale la riconferma del tecnico Radojkovic e la costru-

zione di un gruppo che ha saputo tuffarsi nel campionato di A2 con le giu-ste motivazioni. -E' stata una stagione molto difficile - sottolinea il prof - nella quale eccezion fatta per le sfide contro le tre, quattro migliori formazioni, non è stato facile mantenere alta la concentrazione. Da questo punto di vista la presenza di Radojkovic è stata fondamentale così come quella di una società che è stata sempre presente nei rari momenti difficili della stagione. Da questo punto di vista lo spettacolo a Bressanone è stato significativo: a parte il sottoscritto, la presenza a bordo campo di Bozzola, Ove-

glia, Schina e di tutti i dirigenti coinvolti in questa difficile stagione davano l'idea di quanto forte sia il senso di appartenenza in questa società». Un senso di appartenenza che coinvolge anche il tecnico Radojković e i giocatori, intenzionati a restare a Trieste per continua re l'avventura in biancorosso. «L'idea di mantenere unito questo gruppo c'è - continua Lo Ducapartendo dalla certezza che con qualche opportuno rinforzo questa squadra potrebbe essere competitiva anche nella serie superiore». Adesso tutto dipende dal bugdet che Lo Duca avrà a disposizio-

CICLISMO. VENERDI'LA PARTENZA IN PIAZZA UNITA'

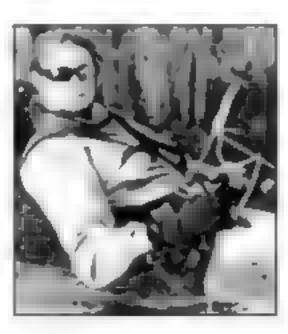
### Comincia oggi il Giro del Friuli



Un corndore all'amyo

TRIESTE Prende il via oggi, con la prima tappa Ormelle -Vittorio Veneto, il 46 o Giro internazionale del Friuli Venezia Giulia, corsa riservata agli elite e under 23 che si concluderà domenica al termine di cinque frazioni, in un crescendo di difficoltà . Anche la nostra città sarà toccata dall'evento. Venerdì 9 maggio, ınfattı, la partenza della terza tappa sara data da piazza Unità d'Italia: il ritrovo inizierà alle ore 9, mentre alle 10 la carovana si sposterà con un trasferimento a velocità controllata sino al Piazzale caduti

dell'11 settembre di Barcola, dove alle 10 30 verrà dato il via uf ficiale. Sono 40 le squadre iscritte, per un totale di 200 corridori, il massimo consentito dal regolamento Uci. Oltre alle più forti squadre italiane come la Zalf. la Trevigiani e la Marchiol, insieme al team locali come il Cycling Team Friuli e il Gs Caneva, saranno presenti compagi-ni provenienti da tutta Europa. comprese sei squadre nazionali Saranno al via anche i migliori uomini di classifica dello scorso anno, a cominciare dal russo Alexander Filippov del Gruppo Lupi che vinse l'edizione 2007.



Giovanna Micol

#### TRIESTE La velista triestina Giovanna Micol ha vinto il Premio Italia per la vela, collegato al Trofeo dell'Accademia navale di Livorno, conclusosi domenica scorsa, e organizzato in collaborazione con la rivista di settore Yacht Digest La giuria ha scelto la Micol, in corsa assieme alla sua timoniere Giulia Conti per le Olimpiadi in classe 470 femminile, co-

**VELA.** HA RICEVUTO IL PREMIO ITALIA

me miglior equipaggio femmi-nile della vela italiana. Gli altri premi sono andati a Vincenzo Onorato come miglior regatante nomo (fresco del terzo titolo iridato consecutivo in clas-

se Farr 40), Marco Savelli quale miglior velaio per il lavoro svolto su Mascalzone Latino.

La triestina Micol migliore skipper italiana

Miglior progetto è risultato il Vismara 52, e il miglior restauro barche d'epoca ha valorizzato "La Spina" dell'armatore Federico Cuomo.

Il Premio oltre la vela è andato ad Andrea Stella, Giovanna Micol (nata agonisticamen-te alla Pietas Julia di Sistiana, attualmente in forze alla Marina Militare) ha vinto con Giulia Conti sulla base degli im portanti risultati raggiunti, in pochissimo tempo, nella classe 470 femminile: le due atlete

hanno scalato la ranking italiana e anche quella internazionale, portandosi ai livelli di campionesse da una decina d'anni di esperienza in 470 femminile Portacolori della nazionale italiana, gia qualificatesi per le Olimpiadi di Pechino, stanno ottenendo ottimi risultati nelle regate preolim-

E dalle preolimpiche, o meglio, dal campionato europeo della classe windsurf Rsx è arrivata ieri la notizia del ritiro per questa competizione di Alessandra Sensini causa una forte influenza

### TRIESTINA: DIFESA SOTTO ACCUSA

MARAN BADA SEMPRE ALL'EQUILIBRIO DELLA SQUADRA











Rolando Maran rassicura «Stiamo migliorando»

realizzata al Chievo, il bi-

lancio personale di reti

stagionali Per il difenso-

re bergamasco la stagio-

TRIESTE Per ironia ne a questo punto è da della sorte a Rimini, nelconsiderarsi positiva: apla partita che ha segnato prodando a Trieste ha ril'ennesima debacle della lanciato una carriera difesa alabardata, ad esbloccata nel pieno della sere il migliore in campo sua ascesa da una stagione poco fortunata a Catae stato un difensore. Mauro Minelli al Romeo Nenia. Oggi Minelli, in comrı, oltre alla palma del proprietà tra Atalanta e migliore, si è tolto il lusgli etnei, è uno dei difenso di improvvisarsi goleasori più ricercati dal merdor realizzando la prima cato e con molta probabirete alabardata e raddoplita sarà il primo tassello piando così, con quella che la Triestina cerchera

Minelli: «Cerchiamo il gioco e così rischiamo di farci spesso infilare»

Il centrale, ironia della sorte, a Rimini è stato il migliore in campo e ha anche realizzato una rete importante

> Minelli, la difesa alabardata ha incassato in questa stagione la bellezza di 60 retì, come si spie-

-Credo che l'aver sempre cercato di giocare il pallone, magari sbilanciandosi, abbia sfavorito alla fine la fase difensiva. Questa squadra d'altronde è portata ad attaccare con molti giocatori e questo comporta inevitabilmente qualche rischio, 60 gol sono davvero tanti, però l'importante è esser stati capaci di

segnarne diversi, magari belli come quelli di Rimi-

Contro i romagnoli ha segnato e giocato bene al punto che tutti sono stati concordi nell'assegnarle la palma di migliore in

"Per la mia prestazione senz'altro, meno ovviamente per il risultato. Quella di Rimini è stata una partita strana siamo partiti con l'idea di ottenere un buon risultato, abbiamo preso un gol nel primo tempo poi abbia-

Neanche

con quanto

incassato

cessione di

fare una

rosa da

massima

Fantinel

sene per la

Triestina dei

Granoche si

nuscirebbe a

dalla

mo affrontato a viso aperto i nostri avversari. A quel punto siamo stati bravi a recuperare il risultato per due volte, poi purtroppo loro sono stati più bravi e hanno meritatamente guadagnato tre punti importanti».

Autorete di Milani a parte, ii gol di Ricchiuti è però frutto di un posizionamento errato della difesa o no?

«Purtroppo non siamo stati attenti in occasione di un loro rilancio, ci siamo fatti sorprendere in

Mauro Minelli, il regista della difesa alabardata che fa acqua

dall'ınızio del campionato

maniera davvero banale, anche se bisogna ammettere che Ricchiuti in quel frangente è stato davvero bravo. E' un errore che dovevamo evitare di commettere, anche perché dopo aver recuperato due volte il risultato, il pareggio sembrava ormai scritto»

Come mai è stato sostituito? Credo che l'allenatore

abbia voluto evitarmi la figuraccia finale. Battute a parte, ero un po stan-

Giuliano Riccio

AFFIORA UN CASO

### Della Rocca deluso per le sostituzioni

L'allenatore: «Scelte obbligate, la squadra stava soffrendo»

TRIESTE Il capo chino e la bocca rigorosamente cucita di Gigi Della Rocca parlano chiaro quella che si apre per Rolando Maran non sarà una settimana tranquilla. Dopo la delusione per la rocambolesca sconfitta di Rimini per il tecnico si tratterà di risolvere un piccolo caso che coinvolge l'attaccante brindisino, reduce dall'ennesima sostituzione, oltre che motivare al meglio i suoi uomini in vista della sfida di sabato con il Piacenza, penultimo appuntamento interno stagionale.

Sui caso Della Rocca il tecnico smorza subito i toni: «Sono dispiaciuto per lui perché so che ci teneva a figurare in Romagna. Purtroppo è incappato in due trasferte sfortunate: nella prima sono stato costretto a toglierio a causa dell'inferiorità numeglierlo a causa dell inferiorità numerica, mentre a Rimini stavamo soffrendo troppo la presenza delle due punte, al punto che la squadra con certe caratteristiche non teneva bene il campo. Sono state scelte penalizzanti per lui, peraltro assolutamente privo di demeriti, ma effettuate a favore degli interessi e degli equilibri della squadra.

Maran ai suoi chiederà principalmente di non ripetere gli errori difensivi costati tre punti a Rimini, anche perche gli emiliani sono una squadra dalla spiccata vocazione offensiva.

dalla spiccata vocazione offensiva «Credo che dei nostri avversari, oltre che l'assetto tattico, bisogna temere le motivazioni che rendono ancora vivo il loro campionato. Incontreremo una squadra che oltre a essere ben motivata ha un buon collettivo. Il Piacenza era partito con ben altri obiettivi ma si è trovata a lottare per non retrocedere e ha saputo risollevarsi, al di la degli uomini in campo quindi dovremo stare attenti al vafore complessivo del nostri avversari».

Contro gli emiliani il tecnico non potrà disporre sia di Piangerelli che di Princivalli i due centrocampisti ieri si sono presentati regolarmente al campo d'allenamento ma entrambi lamentavano una caviglia gonfia.

#### BAR SPORT

di porre nel mosaico di

tessere che comporranno

il puzzle della squadra

della prossima stagione

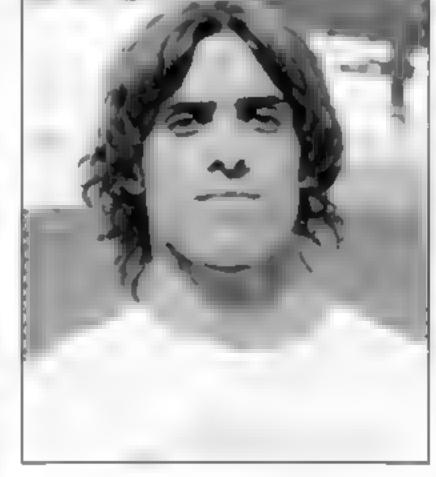
#### Le opinioni degli sportivi della trattoria Senizza

TRIESTE E' una sconfitta che i tifosi alabardati hanno già perdonato quella che la Triestina ha subito sabato scorso a Rimini, Alla trattoria Senizza, in via Flavia, sono tutti soddisfatti dai risultati conseguiti da questa squadra che ha saputo portare a casa la salvezza con largo anticipo e adesso lotta per un piazzamento dietro le big.

> «La Triestina și è salvata dice Vladimiro Coslovich – e questa è l'unica cosa che

conta vera-«L'Unione ha messo mente, Forse potevala grinta giusta ed è stata premiata»

mo evitare di incassare tanti gol ma, ormat, non ha senso recriminare. Io sono un abbonato soddisfatto perché la stagione è stata positiva e la squadra



pensare alla prossima stagione, anche se, secondo me, i progetti per la serie A sono azzardati. Ci vogliono troppi soldi».

E' soddisfatto anche Sergio Toncinich che dice: «Io non sono un frequentatore assiduo dello stadio ma mi sembra che il campionato sia andato abbastanza bene. Da cogna guardare avanti e me siamo partiti credevo viene Antonio Pugliese - dieci anni per trovare la Gianfranco Strain

che arrivare alla salvezza fosse un impresa ardua e invece, a meta strada, la Triestina ha saputo tirare fuori la grinta giusta e ha messo in fila una serie di buonissimi risultati. Spero che si arrivi presto alla serie A-

-Sono d'accordo sulla buona volontà dimostrata dalla squadra – inter-

ma la massima serie, a mio avviso, e impossibile da raggiungere. Anche vendendo Granoche non si muscirebbe ad avere i soldi necessari per mettere insieme una Triestina in grado di essere competitiva tra i grandi. Ben venga se si riesce a dimostrare il contrario». «Io, per motivi di lavoro, non ho visto neppure una partita - confessa Gianfranco Strain, gestore del bar ma ho seguito la cronaca delle gare sui giornali

e credo che, alla lunga, l'allenatore abbia fatto un buon lavoro e i risultati gli hanno dato ragione. Forse la squadra all'inizio era troppo giovane e mancava l'amalgama per ottenere un gioco costante. L'Inter ci ha messo



«Siamo salvi, per la serie A c'è tempo»

«Fare una squadra da massima serie è costoso, non basta Granoche»

Gabriele Bresin





Giuseppe Magrino



Antonio Pugliese



Vladimiro Coslovich



Sergio Toncinich

strada della vittoria, alla Triestina non possiamo concedere un paio di stagioni?»

Ha le idee chiare an-

che Giuseppe Magrino che, di una cosa, è sicuro: «La serie B è più dura della A. Aver raggiunto la salvezza è stata una cosa difficile, per cui si è dovuto lottare. Non sono sicuro che il futuro dell'Alabarda debba essere necessariamente l'Olimpo del calcio perché credo che la città non sia pronta per affrontare questa stida». Da Gabriele Bresin arriva un augurio per Fantinel, suo compaesano: «Auguro di cuore al presidente di riuscire a portare la Triestina in serie A perché, visti i gloriosi trascorsi di questa squadra, meriterebbe di glocare di nuovo tra i grandi. La Triestina ha superato i momenti di difficoltà dimostrando di essere una buona squadra che puo arrivare in alto»

Giorgia Cavalli

LA TRIS DEL CAFFÈ ALL'IPPODROMO DI MONTEBELLO

ha raccolto i frutti di un

buon lavoro. Adesso biso-

### Endless Kronos d'un soffio su Filling Laksmy

Nel sottoclou bella affermazione di Lunigiana Jet pur dopo un breve errore in partenza

#### RISULTATI A MONTEBELLO

■ Prima corsa (m. 1 660, Tris): 1) Endiess Kronos (R. Vecchione), 2) Fil ing Laksmy, 3) Charly Mott. T al km 1 16.2, 18 p Q; V 7 66, P 2 71, 2 08, 7 51, A 44 20, Tris 311.70 ■ Seconda corsa (m. 2.060, gentlemen). 1) Lamarck (A. Raspante). 2) Lidia. 3) Luisiana. T al km 1 18 9, 7 p. G. V 1.21, P 1 19, 1 91, A 3.42, T 16 12.

■ Terza corsa (m 1 660): 1) Lunigiana Jet (V. P. Toivanen), 2) Linceo Degli Dei, 3) Legoris Three, T al km 1.18.1, 6 p. Q V 1 90, P 1.37, 1 84, A 4.47, T 44.91.

■ Quarta corsa (m. 1 660) 1) Illuminodimmenso (M. Gale-azzi), 2) Jubitu, 3) I'm Sexy Cup T ai xm 1.16.4, 7 p. Q V 2 51, P 1.84, 2 25, A 4 92, T 39 23. ■ Quinta corsa (m. 1 660): 1) Lazio Prince (R. Vecchione),

2) Lakıkı Cielle, 3) Lilla Dts. T al km 1.19 9. Q: V 1 30, P 1 19, 1 62, 2.49, A 2 66 T 33.01 ■ Sesta corsa (m. 2.060): 1) Citron Kronos (R. Vecchione), 2) Giacobini, 3) Galateo Light, T al km 1.18.8, Q; V 1.79, P 1.35, 2.56, 1.47, A 17.53, T 56.39.

Settima corsa (m. 1 660): 1) Express Ride Lg (C. Nardo). 2) Glen Rock Rm, 3) Go Only Pic. T al km 1.18 4, 9 p. Q. V 5,00, P 2 24, 2.36, 5 13, A 23.49, T 635 50

■ Ottava corsa (m. 1 660): 1) Diatmar Rm (R. Vecchione), 2) Gall era Via, 3) Foll a Omicida. T al km 1.16.8, 10 p. Q. V 2 61, P 1 37, 1.52, 1 50, A 6.45, T 51.17. ■ Nona corsa (m. 1 660) 1) Ins Ld (A. Sineri), 2) Ioel Me-

mory, 3) Irgendwo, T al km 1.177, 8 p. Q: V 30.13, P 3 53, 1 76, 1 31, A 92 80, T 935 81

TRIESTE Endless Kronos si è imposto di misura su Filling Laksmy ieri nella Tris del caffe a Montebello. I due cavalli hanno fatto corsa a sé, lasciando a distanza gli altri. Nella volata per il terzo posto si è imposto Charly Mott, per la combinazione vin-

cente 18-6-11

Allo stacco dietro l'autostart c'è stata la prevedibile lotta per assumere il comando fra i sei della prima fila. L'ha spuntata Grona Mel, che dopo 400 metri ha dovuto cedere all'attacco di Filling Laksmy. Una volta in testa, la femmina di Nicola Giordano non ha avuto tempo di fia tare: al passaggio delle tribune gli si è affiancato minaccioso Endless Kronos, rapido a sgusciare dalla terza fila di partenza. I

due cavalli hanno così in-

gaggiato un duello a parte, protratto per l'intero ultimo giro, lasciando staccati gli avversari

In un finale incerto e vibrante, Endless Kronos è riuscito a conservare una testa di margine sull'avversaria

Nel sottociou, bella af fermazione di Lunigiana Jet che, dopo un breve errore allo stacco, ha ripre-

so il gruppo, in testa al quale si era sistemato do-po 500 metri Linceo Degli Dei. Il ritmo blando ha permesso a Lunigiana Jet di riprendere fiato, per presentarsi al meglio ai 200 finali, quando ha avu-to ragione di Linceo Degli Dei e Leporis Three. Da segnalare il poker di vittorie di Roberto Vecchione

La principale Tris odierna è al galoppo. Alle gabbie di San Siro saranno in 16, per 1 800 metri da correre in pista media. Flight To The Moon ha il peso maggiore, ma distanza e forma sono dalla sua Ugo Salvini

TRIS DI MARTEDI 6 5 , 13 18 3017 1003 vincitori euro 18 6 111

#### RESTANO TRE TURNI DA DISPUTARE

### Battuta la Mestrina, ora Trieste vede vicinissima la promozione

TRIESTE Era il match più importante del campionato e Trieste non ha mancato l'objettivo. C'é voluta un'impresa per avere ragione della Mestrina, l'unica squadra in grado di mettere i bastoni tra le ruote della corazzata triestina di palla nuoto femminile Le mule hanno sfoderato un match fatto di tenacia, caparbietà e intelligenza,

vinto con un sofferto 6-5. Con questa vittoria la squadra aggancia in vetta proprio la Mestrina a quota 28 punti. In virtu degli scontri diretti (un pareggio alla Bianchi e una vittoria in terra veneta) le ragazze di Franco Pino, a tre turni dalla fine del torneo, vedono a un palmo la serie A2.

Il match inizia subito in favore delle triestine

MATCH CLOU

Vittoria sofferta per arrivare in vetta alla classifica dopo l'inseguimento

che chiudono il primo quarto in vantaggio per 2-1. Nel secondo tempo le giuliane aumentano il divario col parziale di 3-1 grazie a una formidabile doppietta di Gabriel-la Sciolti. Sul 5-2 la reazione ospite non tarda ad arrivare ma le ragazze di Pino limitano i danni incassando una sola rete nella terza frazione. Nel l'ultimo tempo a disposi-

zione per le venete la squadra di Samer mantiene la calma e subisce due reti siglandone una Risultato finale 6-5 per Trieste e grande festa per Sciolti e compagne A referto in questo im-

portantissimo match sono andate Martina Schiavon, Roberta Colautti, Chiara Mengaziol, Sueli Petronio e l'irriducibile Gabriella Sciolti, quest'ultima autrice di una doppietta personale. La tanto agognata promozio-ne in serie A2 appare dunque più vicina. Ma guar a gridare vittoria prima del dovuto. Le triestine ora dovranno affrontare prima Osio in ca sa, poi saranno ospiti delle Piscine Vicenza, infi ne giocheranno l'ultimo match della stagione alla Bianchi contro Milano (r t.)



GIÀ IN SALITA IL PLAY-OUT DECISIVO

# Strappo per Pilat: niente Bassano

### L'ala dell'Acegas a riposo forzato per almeno 10 giorni. Anche Guerra out in gara-1



Le ragazze Under 17 della Servolana

SPAREGGIO AL MONCALIERI

#### Finali Under 17, la Servolana è out

### Doppio successo per il Bcc Muggia fra le più giovani

TRIESTE Nello spareggio valido per l'accesso alle finali interzonali Under 17, la Servolana vede interrotta la sua corsa (58-65) per mano della formazione di Moncalieri. Sul campo neutro di San Bonifacio (Verona), le ragazze di Guttadauro offrono una buona prova corale (ben distribuiti i punti in attacco) e, dopo il 29-29 dell'intervallo, guidano ancora alla fine del terzo quarto sul +4. Nel finale la rimonta delle piemontesi, che operano in contropiede e mettono in cassaforte i palloni più importanti col convincente asse playmaker-pivot. Nel girone di consolazione regionale, invece, la Libertas B coglie un doppio successo in pochi giorni: contro Cussignaeco il risultato non è mai in discussione, ma l'approccio difensivo non è ottimale. Un atteggiamento riveduto e corretto nella gara col Don Bosco Pordenone, segnata inoltre da un margine finale ben più ampio. Girone 5°-10° posto, 9.a giornata: Elicom Monfalcone-Aibi Fogliano 39-51. Porcia-Bcc Carso Muggia (17/5), Palmanova-Codroipese 60-43, 11°-15° posto, 8.a giornata: Libertas B-Cussignacco 70-55. 9.a giornata: Libertas-Don Bosco Pordenone 79-46.

Under 14 Sul parquet di Concordia, il Bcc Carso Muggia si fa apprezzare nei primi 20', poi rallenta un po' troppo e deve ringraziare Mosetti e Urbani (59 punti su 77 sono loro) se la rimonta avversaria non si completa. Nel turno successivo, le ragazze di Ponga trovano ancora i due punti, ma il copione è l'opposto: gara in costante rincorsa contro Fogliano, raggiunta e superata nei minuti finali grazie ai canestri decisivi di Valeri. Nelle posizioni di rincalzo, un'Oma spenta anche in difesa perde presto contatto con una buona Libertas, in progressione sulle orme di Perich.

Under 13 Una partenza brillante illude la Libertas A nella trasferta di Udine. Le friulane ribaltano il risultato tra il secondo ed il terzo quarto. toccando anche il +20. Sembra già finita, ma le biancorosse hanno almeno un moto d'orgoglio che le porta al -5 quale minimo distacco. Esordio positivo nella seconda fase per l'Azzurra, che piega la sua bestia nera Fogliano: a mettere la firma sulla meritata vittoria il duo Modesti-Roтапо.

Marco Federici



velate azzeccate confer-

mando una diagnosi che

rischia di tenere il Cigno

ai margini della sfida sal-

vezza. «Un contrattempo

che non ci voleva - il com-

mento seccato di Pilat -

soprattutto nel contesto

di una situazione che ci

vede davvero in emergen-

za. Stringiamo i denti e

andiamo avanti, ma certa-

TRIESTE L'ultima gior-

nata dei campionati dilet-

tantistici ha regalato co-

centi delusioni, come la

retrocessione del Vesna

o l'esclusione del Kras

dai play-off, grandi emo-

zioni, quali la promozio-

ne del San Sergio o l'in-

credibile salvezza centra-

ta dal Primorec, mentre

ha rinviato qualsiasi di-

scorso ai play-off nel ca-

so di Ponziana e San Gio-

Quella del Primorec è

stata una vera e propria

impresa, di quelle che re-

steranno scolpite negli

annali: la compagine di

Trebiciano, inguardabile

fino a febbraio, da quel

momento ha premuto il

piede sull'acceleratore

senza più staccarlo dal

pedale, La banda di Ma-

cor nelle ultime giornate

è letteralmente decolla-

ta, collezionando sei vit-

torie e due pareggi che

hanno consentito a Trevi-

san e soci di salvarsi a 30

punti, come il Pieris.

vanni.

mente, trovarsi a preparare una sfida salvezza in queste condizioni non è davvero il massimo».

Analisi amara, ma che fotografa in maniera impeccabile una vigilia che si sta facendo tremendamente agitata. Oltre a Pilat, infatti, sono pressoAessere ottimisti potrebbe tomare fra un paio di settimane

ché nulle le possibilità di vedere in campo Guerra nella prima gara di do-menica. «Speriamo di metterlo in campo giovedi per gara due - il cauto commento di chi lo sta seguendo - poi se dovesse-ro verificarsi dei miracoli tanto meglio».

In attesa che la buona sorte si decida a mettere le mani sopra il capo di una squadra che non guarisce zio della sta-

gione ne ha passate davvero tante, l'Acegas ha cominciato la preparazione per un ma-tch che nasconde tante insidie. Bassano del Grappa, infatti, è ferma da ormai 3 settimane, ha avuto il tempo di recuperare la miglior condizione fisica e arriva psicologicamente preparata ad affrontare una sfida che attende ormai da parecchi mesi. In più, il ricordo della gara d'andata che i veneti vinsero a mani basse sul parquet del PalaTrieste, non facilita il compito della formazione di Pasini. Che lunedì ha cominciato a lavorare sul parquet della pale-

stra di via Locchi cercan-

do di ottenere il massimo dagli uomini che sono in grado di allenarsi. Tra questi continua a mancare Losavio che soffre ancora per la borsite che lo ha colpito ormai da qualche settimana. Mix non riesce a recuperare, in questi giorni proverà a fare qualche

migliorare

ne e di po-

essere

campo

dare

seduta di agopuntura sperando di Completa il quadro la borsite di Losavio la situazio-

> una mano a un reparto lunghi che con l'assenza certa di Pilat rischia di presentarsi

per

molto corto. Nel frattempo tutto tace in società circa la prevendita dei biglietti in vista del match di domeni-ca. Dopo lo spettacolo de-primente di giovedi scor-so nel derby contro Goriper indennizzare tifoseria rimasta amareggiata dagli sberleffi ricevuti da giocatori e tifosi avversari, potrebbe essere arrivato il momento di prevedere l'ingresso gratuito per far si che un'intera città si stringa attorno alla sua squadra. Condizionale d'obbligo visti i precedenti degli anni passati.

Lorenzo Gatto



LA SVOLTA IN PANCHINA

dopo una volata

San Sergio promosso

lunga 15 domeniche



che della miglior difesa del girone C, assieme al Ponziana. Interessante il modo con cui le reti dei lupetti sono state distribuite nell'intera stagione: 15 i centri del solito Di Donato ma 11 i gol di Gianneo, assieme ai 9 ciascuno di Besic e Gulic e naturalmente al bottino di Cermelj, a bersaglio 7

co più prolifico dall'Ec-

cellenza alla Seconda

categoria) e 34 quelli in-

cassati, dato che pone il

San Sergio sul trono an-

volte in 14 gare. Il San Sergio ha caratterizzato il campionato di Prima categoria dando una sferzata che sembrava impensabile dopo la prima parte, quando cioè era il San Giovanni a menar le danze con un ritmo difficile

da contenere. Una svolta maturata nella parte finale del giil San Sergio appare rantolante nelle posizioni a rischio della classifica. Una situazione che obbliga la società alla fatidica scossa interna, operando il cambio di allenatore. Via quindi Stefano Lotti, tecnico pur molto apprezzato dal clan giallorosso, e

spazio a Fabio Sambaldi. L'operazione regala suoi frutti, partendo da due aspetti principali: maggiore vigore atletico e risanamento della difesa, sino a quel

Il quadro della ricostruzione è completato dall'arrivo a gennaio di Cermelj dai Vesna, un maestro del gol che andrà formare con Di Donato una coppia d'attacco di tutto rispetto. Da quel momento il San Sergio detterà legge. I giallorossi non perderanno più, volando alla promozione, approfittando del calo drastico del San Giovanni: «Dopo aver vinto il derby con il San Giovanni ho capito che poteva essere la nostra annata - racconta Il presidente Nicola De Bosichi - loro erano i favoriti della stagione ma averli battuti ci ha dato coraggio e consapevolezza. I vecchietti in campo hanno preso per mano la squadra, ma i giovani sono stati all'altezza. Bravo in tutto questo l'allenatore Sambaldi, capace di fare da collante alle

Una veste da collante che Sambaldi ha saputo fare con la forza del dialogo, in qualsiasi situazione, soprattutto nei faccia a faccia (pare frerone di andata, quando quenti) con i lupetti più rampanti della rosa; «La comunicazione ci ha fatto fare il salto di qualità, parlando spesso tra noi abbiamo affrontato e poi risolto i problemi».

due generazioni».

Il futuro parla ora ancora di feste, di mercato non si parla ancora. Francesco Cardella



### Ponziana e San Giovanni tutto rinviato ai play-off



Le uniche due triestine a non andare in ferie sono Ponziana e San Giovanni, attese dai play-off di Prima categoria.

Tre i gironi, che premieranno solamente due delle tre vincitrici, sempre che dalla D non scenda anche la Sanvitese, nel qual caso la promossa sarà solamente una.

Sulla carta ha grandi chance il Ponziana, che arriva alla post-season con una striscia aperta di 12 risultati utili consecutivi (9 vittorie e 3 pareggi) e senza sconfitte da oramai tre mesi. Le avversarie dei veltri si chiamano Prata e Palazzolo: a leggere le classifiche, ostica la prima, più ab-

bordabile la seconda. Il Ponziana, che disputerà entrambe le partite al Ferrini, comincerà le sue fatiche solamente domenica 18 maggio, contro la perdente del match Prata-Palazzolo (in prodomenica 11 maggio), mentre nel caso di parità nel suddetto match i veltri esordiranno contro il Palazzolo. Il 25 maggio, poi, sfida conclusiva contro l'altra compagine del triangolare.

Impegni in trasferta, invece, per il San Giovanni, che già domenica prossima renderà visita al Valnatisone: in caso di sconfitta o di pareggio i rossoneri termineranno le proprie fatiche il 18 maggio, in caso di vittoria invece chiuderanno il triangolare la domenica

Il secondo avversario è il Sesto Bagnarola, squadra capace di collezionare qualcosa come 66 punti nel girone A di Prima categoria.

Marco Caselli



Il Kras, in azione, non ammesso ai play-off

#### LA SERIE C1 DI BASEBALL

### Per la Junior Alpina la seconda vittoria consecutiva

TRIESTE Seconda vittoria consecutiva nel campionato di serie C1 per la Junior Alpina. Dopo aver battuto il Buttrio 8-3, la compagine giuliana ha espugnato il diamante dei Dragons San Giorgio 7-2 in occasione della quinta giornata d'andata. Un successo arrivato grazie all'accelerata finale, che ha sbloccato il risultato fermo sul 2-2 fino all'ottavo inning e che ha portato i triestini a quota 500 in graduatoria, ovvero a metà classifica.

Assenti tre titolari, la formazione schierata dai vincitori è stata in parte inedita considerati i tre esordi, a inizia-

re da quello del manager Federico Brunello come giocatore. Il coach è entrato al posto di Matteo Sossi in prima base e al suo ingresso si sono aggiunti i debutti di Matteo Belullo come esterno destro e di Michele Marussich sul monte di lancio. Belullo è stato anche autore di un pregevole doppio in battuta che ha fruttato due punti a fine incontro, mentre Marussich è stato il lanciatore vincente. La Junior Alpina ha battuto complessivamente dieci valide e commesso due errori a cui hanno fatto da contraltare le sette valide e i cinque errori dei Dra-

gons. Sul monte di lancio i lanciatori alabardati hanno ottenuto sette strike out al pari dei loro omologhi friulani. Fra le note tecniche va registrato un incredibile doppio gioco del ricevitore Sossi, che ha eliminato a casa base due giocatori avversari giunti uno a ridosso dell'altro nel tentativo di andare a punto su una lunga battuta di un loro compagno di squadra. Durante il gioco difensivo lo stesso ricevitore triestino si è infortunato a una mano e ha lasciato il campo proprio al coach Brunello.

Massimo Laudani

#### COPPA ITALIA Domani la Roma contro il Catania MILANO Domani si gioca Catania-Roma di Cop-

pa Italia, con i giallorossi in vantaggio dopo l'andata di un solo gol. Non dovrebbe succedere un ribaltone pèerchè il Catania deve pensare alie ultime due partite di campionato dove è in palio la salvezza. La Roma di Spalletti è rassegnata ad accettare il secondo posto in serie A e dunque l'accesso diretto in Champions League.

Stasera si disputa Roma-Inter e i capitolini sperano di battere i ne-



razzurri per salvare la stagione iniziata con tanti obiettivi che via via si sono ristretti.

«La partita con la squadra di Mancini - dice De-

lio Rossi - è un impegno importante che ci consentirebbe di raggiungere da una porta laterale quello che ci è sfuggito quella principale.

Finale di

stagione

sua Inter

difficile per

Mancini e la

che fatica a

discorso-scu-

chiudere il

detto

Non è però la partita della vita perchè non decide le sorti di nessuno. Troveremo di fronte l'Inter che schiererà la miglior squa-dra possibile. Una squadra piena di campioni che per superare dovremo giocare una partita perfetta in tutti i reparti, la Lazio per giocare bene e vincere non si può permettere di giocare una partita tattica, come, invece, può fare l'Inter in virtu della sua esperienza e dei campioni che è in grado di mettere sempre in campo. L'Inter può conseguire il massimo risultato con il minimo sforzo. La Lazio deve giocare da Lazio, cioè tenendo sempre alto il ritmo della partita, così come ha fatto l'anno scorso e in varie occasioni anche quest'anno. Testa e cuore e ribattere colpo su colpo. Altrimenti può finire per subire l'eventuale gap tecnico. Non credo dunque che possa concludersi 0-0, un risultato insidioso, e andare ai supplementari e a i calci di rigore».

La Lazio schiererà il solito tridente in avanti con Pandev, Rocchi e Bianchi per mettere paura alla difesa nerazzurra che adesso ha problemi che non riesce a risolve-

In casa Inter si respira aria mefitica. Moratti accusa: ci voleva più coraggio. L'allenatore Mancini risponde: coraggio noi l'abbiamo avuto, rispetto però l'opinione del presi-dente. È i giocatori arran-cano, molti gli infortunati che non potranno recuperare. Si guarda più alla partita col Siena che alla semifinale di Coppa Italia.



Delio Rossi ostenta sicurezza e tranquillità

IL PICCOLO MERCOLEDÌ 7 MAGGIO 2008

Inviate le foto delle vostre squadre e dei giovani (estensione Jpg) all'indirizzo di posta elettronica sport@ilpiccolo.it con alcune righe di testo allegate e noi le pubblicheremo.

## Nadia, passione da neofita

Dopo volley e ginnastica è arrivata all'arte marziale

36



KARATE. LA SEZIONE È NATA NEL 1999

# Cus Trieste in decollo Già sette titoli regionali

### L'anno prossimo organizzerà i tricolori universitari

TRIESTE Nata nel 1999 su iniziativa di un attivo gruppo di studenti iscritti all'Università degli Studi di Trieste e grandi appassionati di arti marziali, la sezione karate del Centro universitario sportivo è attualmente composta da 20 giovani atleti di cui 10 tesserati anche con la Fjlkam, i quali sono soliti prendere parte alle gare agonistiche organizzate dal circuito federale. Ad insegnare le tecniche del karate ai giovani universitari è il maestro Maurizio Bencie, cintura nera 3" dan, che assieme alla figlia Krizia tiene le redini della sezione triestina.

Tre sono le sedute di allenamento, per un totale di 6 ore complessive. Il lunedì gli allenamenti vengono svolti dalle 21 alle 23 nella palestra della scuola media Codermatz a San Giovanni; il martedi dalle 19 alle 21 e il venerdi dalle 20,15 alle 22.25 ci si allena invece nella palestra del Cus, nel complesso di Villa Ara in via Monte Cengio 2 (entrata lato via Fabio Severo). L'organigramma societario del Cus Trieste, sodalizio che comprende al suo interno svariate discipline sportive, è composto dal presidente Renato Pelessoni, dal vice presidente vicario Romano Isler, dal vice

presidente e segretario Giovanni tesoriere Panjek, dal segretario generale Franco Caggianelli e dai consiglieri Sergio Dintignana ed Ezio Zandegiacomo.

Lo staff della sezione karate è composta invece dall'istruttore maestro Maurizio Bencic, cintura nera 3" dan, dalla caposezione Krizia Bencic e dai consiglieri Alessandro Deyme e Tommaso Modonutti. Con leggere modifiche in periodi di preparazione a gare o esami di

cintura la struttura di allenamento è piuttosto consolidata. Si inizia con una mezzora abbondante di preriscaldamento, potenziamento muscolare (gambe, braccia, addominali), stretching e resistenza fisica; nell'ora successiva si praticano le tecniche stile shotokan, forme (kata) e kihon; nell'ultima mezzora della seduta spazio al combattimento vero e proprio (kumite sportivo) con azione di scarico finale.

La filosofia della socie-

tà, come spiega la caposezione Krizia Bencic, è molto chiara: «Risultati sì, ma non ad ogni costo. Ciò che si pretende all'interno del Cus è serietà nel comportamento, impegno, costanza, senza mai mettere il divertimento al secondo posto». Questi i valori base dunque pretesi ed insegnati dal maestro Bencic: «Sarà poi la volontà degli atleti a portarli a ottenere risultati in campo agonistico», conclude la figlia Krizia. E come ricordano

#### >> IN BREVE

#### TROFEO ALPE ADRIA Trieste tuffi leader assoluta

TRIESTE Nella tappa di Innsbruck del Trofeo Alpe Adria la Trieste Tuffi rafforza la sua leadership generale. Nicolò Ro-sati vince sia da 1 che da 3 metri tra gli esordienti C2, gare in cui Samuele Fragiacomo giunge 2° e 3°. Nella prova da 1 metro degli esordienti C3 ci sono il 1° posto di Michele Cucchini e di Giorgia Vrc, il 4" di Filippo Di Matteo e di Federica Zennaro. Oro per Giulia Belsasso dai tre metri esordienti C1; 2.a posizione per la stessa Belsasso da 1 metro C1 e per Sofia Carciotti da 1 metro categoria Ragazze.

#### TORNEI DI BASEBALL Junior Alpina, doppia sconfitta

TRIESTE Tre impegni giovanili per la Junior Al-pina di baseball. Gli Under 21 che riescono a portare a termine la loro prima gara dopo due incontri saltati a causa della pioggia (uno rinviato e uno sospeso). Si devono però arrendere per 3-4 al San Lorenzo Isontino, La Junior Alpina sfiderà ora l'Europa oggi alle 18 a Opicina. 1 Ragazzi cadono a Redipuglia per ma-no dei Rangers, che la spuntano per 15-7. Le Ca-dette si vedono sospendere per oscurità all'ultimo inning (sull'11-11) il loro incontro con il Friuli 81.

#### **PALLANUOTO OK** I giuliani fanno en plein

li nazionali.

TRIESTE Mentre oggi sarà l'ultima puntata del collegiale di quattro gior-ni dell'Italia 1989 al polo natatorio triestino Bruno Bianchi, la Pallanuoto Trieste mette in cassaforte tre netti successi esterni delle sue compagini giovanili, Gli Under 13 erano attesi da un doppio impegno a Padova, dove sia il Padova 2001 sia il Plebiscito si arrendono ai triestini con il medesimo punteggio di 1-21. Nel torneo Under 20 il settebello giuliano ha la meglio sul Belluno Nuoto per 31-1 e accede allo spareggio per le fina-

ne i risultati agonistici ottenuti negli anni passati sono sempre stati di note-vole rilievo: titoli regionali, partecipazione ai Campionati nazionali as-soluti e ai Campionati nazionali universitari con un 3º posto kumite fem-minile e un 5º posto asso-luto. Il 18 febbraio dello scorso anno ai campiona-ti regionali di Buttrio ben sette i titoli conqui-stati nella categoria Se-niores: Claudio Fabbro (-65 kg), Maria Porro (-55 kg) e Michela Ronzani (-60 kg) primi, Krizia Bencic (-55 kg), Antonio Scognamiglio (-75 kg) e Tommaso Modonutti (-80 kg) secondi, Alessandro Dey-me (-70 kg) terzo. Com-plessivamente risultati migliori rispetto a quelli conseguiti nel 2006 quan-do gli ori furono tre (Michela Ronzani, Maria Porro e Claudio Fabbro) e due i bronzi (Tommaso Modonutti e Daniele Tavagnacco).

i responsabili della sezio-

Tra le problematiche il sodalizio evidenzia la sostanziale difficoltà nel reperire spazi adeguati da dedicare esclusivamente al gruppo amatoriale e a quello agonistico per motivi logistici e organizzativi: «Ciononostante si è sempre riusciti a conciliare le due parti e a soddisfare così tutte le esigenze degli atleti», spie-ga la Bencic. La volonta di miglioramento nel futuro comunque è innegabile. Tra i progetti futuri spicea soprattutto la partecipazione da parte di atleti della sezione karate ai Campionati nazionali universitari nel maggio del 2009, che si terranno proprio in Friuli Venezia Giulia e saranno organizzati in grande sinergia dal Cus Trieste e dal Cus Udine. Un evento decisamente importante e molto sentito al quale la sezione giuliana vorrà sicuramente dire ancora una volta la sua.

Riccardo Tosques



>>> LA PROMESSA

#### **CARTA DI IDENTITÀ**

- Nome: ZOPPOLATO Nadia, Nata a Udine il 4 aprile 1987
- Sport & ruolo: karate
- Carriera: non agonista. Precedentemente ha praticato pallavolo e ginnastica artistica
- Hobby e preferenze: stare con gli

TRIESTE Nadia Zoppolato è una delle nuovissime leve della sezione karate del Cus di Trieste. L'avventura della giovane studentessa universitaria nelle file di questa disciplina è ini-ziata nell'ottobre scorso. Desiderosa di frequentare un corso sportivo Nadia ha optato per quello di karate, una passione nascosta ed emersa nel suo soggiorno triestino.

Assieme ad altri due ragazzi è l'ultima arrivata alla corte del maestro Maurizio Bencic e nonostante l'inesperienza l'approccio con il nuovo gruppo è stato più che positivo: «E un ambiente estremamente giovane ed anche per questo mi trovo molto bene», spiega Nadia. «Personal» mente ho trovato un

gruppo molto affiatato che mi ha accettato subito di buon grado». Nadia si allena tre volte alla settimana: il lunedì, il martedì e il venerdì.

Come ti trovi con il maestro Bencic?

Molto bene. Lui è molto bravo e sa insegnare bene questa disciplina, inoltre ci fornisce una buona preparazione atletica.

Come giudichi questa esperienza?

Questi primi 7 mesi so-no sicuramente stati molto positivi. Tra un po' il corso finirà e sono sicura che il prossimo anno mi iscriverò nuovamente.

Cosa hai ricevuto in questo primo anno di ka-

Una maggior sicurezza decisionale e anche un maggior equilibrio.

Credo sia importante che le cosiddette brave ragazze imparino anche a firar fuori il coraggio

nei momenti giusti. Cos'è che ti piace di più quando pratichi questo sport?

Un po' tutto. Le basi, le prime difese, i primi movimenti e anche la parte di autodifesa personale: tutto è molto interessante.

Che facoltà frequenti? Faccio il primo anno di Servizi sociali, ma prima avevo provato con biologia.

Come ti trovi a Trie-Molto bene, è una cit-

tà che mi piace. Il sogno lavorativo una volta ultimata l'Università?

Mi piacerebbe seguire il ramo dei miei studi e diventare assistente so-

### >>> IL PERSONAGGIO

## Alessandro, karateka per caso

Ha iniziato su consiglio della fidanzata di un amico



#### **CARTA DI IDENTITÀ**

- Nome: DEYME Alessandro; nato a Trieste il 27 maggio 1981
- Sport & ruolo: Karate, cintura blu
- Carriera: Medaglia di bronzo campionato regionale 2007
- Hobby e preferenze: Studio e pratica sportiva

TRIESTE Giunto al suo quinto anno di karate Alessandro Deyme è uno degli atleti maggiormente in vista del Cus Trieste. Il giovane si è avvicinato al karate quasi per caso, pur avendo sempre coltivato un particolare interesse verso le arti marziali: «La fidanzata di un mio amico mi ha chiesto di provare a frequentare il corso or-ganizzato dal maestro Bencic e così sono andato alla prima lezione».

Alessandro fa parte della squadra agonisti con diverse presenze nei campionati regionali. L'unico grande rammarico è quello di non aver mai partecipato ai Campionati nazionali universitari: «Purtroppo c'è il limite di 27 anni e mi spiace davvero di

non averli potuti fare».

Come ti trovi con il maestro Bencie?

Molto bene. Ci conosciamo da tanti anni ormai e abbiamo davvero un ottimo rapporto.

Hai dei compagni di corso con cui vai particolarmente d'accordo?

Mi trovo benissimo con tutti. L'età varia molto perché si passa dai 20 anni sino alle soglie dei 30 ed è una cosa positiva. Inoltre spesso ci troviamo anche dopo gli allenamenti per andare a bere qualcosa assieme e chiacchierare un po'.

Cosa ti ha trasmesso il karate in questi cinque anni di attività sportiva?

Sicurezza, autostima e conoscenza del mio corpo. Queste sono le cose più importanti che il karate mi ha insegnato in questi anni.

Quanti allenamenti fai alla settimana? Faccio tre allenamen-

ti, per un totale di 6 ore. Hai mai praticato altri sport in passato?

Ho sempre fatto sport di gruppo come il basket e il calcio. Anche per questo uno sport singolo come il karate è stata una novità e al tempo stesso una piacevole sor-

In base alla tua espe-rienza meglio uno sport individuale o collettivo? Sono due cose totalmente differenti. Impos-

sibile fare un paragone. Cosa studi? Sono iscritto alla facol-

tà di Scienze della formazione e lavoro. Che lavoro fai?

Faccio il centralinista part-time all'istituto per non vedenti Rittmayer di Barcola.

### >>> HOCKEY

TRIESTE Prosegue a gonfie vele la sinergia tra la città di Trieste e l'hockey inline. In attesa di vedere all'opera l'Edera Officine Belletti in piena corsa verso il titolo tricolore, la Fihp italiana ha ufficializzato la futura sede per la semifinale nazionale giovanile del gruppo B che il 17 e 18 maggio ospiterà ben 12 squadre provenienti da tutto lo stivale. La scelta della federazione è ricaduta proprio sul capoluogo regionale, uno dei



SEMIFINALI NAZIONALI GIOVANILI IL 17 E 18 MAGGGIO

# Edera e Polet cercano i pass per le finali

Gli Allievi del Bcc Kwins Polet, che cercheranno accesso alle finali nazionali di categoria in programma a Sacile il 25 maggio prossimo

maggiori centri riservati ai praticanti di questo sport

La kermesse verrà affidata alle mani del Bcc Kwins Polet, il sodalizio presieduto da Marino Kokorovec, che ospiterà sulla propria pista di Opicina le formazioni appartenenti alle categorie Ragazzi. Primavera e Juniores. Per la piena copertura di tutti gli incontri in calendario la società dell'altipiano si avvarrà poi della collaborazione dell'Edera Officine Belletti:

te Mauro Ladavaz ospitera infatti nell'impianto Foschiatti di via Boegan le gare riservate agli Allievi.

il sodalizio del presiden-

Tra le partecipanti ci saranno tre società toscane: Molinese, Forte dei Marmi e Massa. Tre le formazioni dei sodalizi triestini che proveranno a dire la loro. In primis il Polet, che schiererà una formazione di Ragazzi ed un'altra nei Primavera; grande attesa poi per vedere all'opera gli Allievi dell'Edera, dominatori

della fase interregionale. Presenti inoltre gli Asiago Vipers nei Juniores ed i friulani del Dinos Sacile negli Allievi.

Notevole curiosità susciterà anche la presenza di due squadre siciliane: i Catania Flames (Primavera) ed i Phoenix Palermo (Juniores). A completare il quadro ci saranno le due squadre della Fiamma Gorizia. I gruppi di Sergio Cosma saranno impegnati sia nel gruppo Ragazzi che in quello dei Primavera.

Questa seconda compagi-

ne è stata inserita però nella semifinale del gruppo A che si disputerà in quel di Monleale, nella provincia di Alessandria, Gli isontini incontreranno il Lepis Piacenza ed i padroni di casa piemon-

Le finali nazionali di categoria si disputeranno il 25 maggio al Palazzetto dello sport di Sacile ad ulteriore conferma dell'elevato interesse di questo sport in tutta la regione Friuli Venezia Giu-

#### OGGI IN ITALIA



NORD: parzialmente nuvoloso sulle aree alpine e prealpine con tendenza ad ulteriori addensamenti che daranno luogo a locali rovesci. CENTRO E SARDEGNA: iniziali condizioni di cielo sereno o poco nuvoloso su tutte le re-gioni ma con tendenza ad aumento della nuvolosità sulle aree interne. SUD E SICILIA: parzialmente nuvoloso su tutte le regioni con tendenza ad ulteriori addensamenti.

#### DOMANI IN ITALIA



NORD: parzialmente nuvoloso sulle aree alpine e sul Triveneto con temporanei ulteriori addensamenti che daranno luogo a isolati rovesci, sereno o poco nuvoloso altrove. CENTRO E SARDEGNA: sereno o poco nuvoloso con tendenza ad addensamenti pomeridiani sulle aree interne. SUD E SICILIA: sereno o poco nuvoloso su tutte le regioni con tendenza ad addensamenti pomeridiani.

#### TEMPERATURE

#### **■ IN REGIONE**

- TH KEGTONE		
TRIESTE Temperatura	min. 12,6	max. 18,6
Umidità.		70%
Vento	9 km	/h da W
Pressione stazion	aria	1020,8
MONFALCONE Temperatura	min. 9,0	max. 18,7
Limicità.		55%
Vanto	3,5 km/h	da SW
GORIZIA Temperatura	ctin. 9,7	max 20,4
Umidità		-54%
Vento	10 km/b	da SW
GRADO Temperatura	min. 11,8	max. 18.6
Úmicità.		50%
Vento	4,3 km	in du W
CERVIGNANO Temperatura	min, 9,5	max. 19,2
Umidità		54%
Vento	2,8 km	di da W
UDINE Temperatura	min. 9,5	max. 21.1
Umidth		47%
Vento	0 km/h	da SW
PORDENONE Temperatura	min. 9.8	max. 21.5

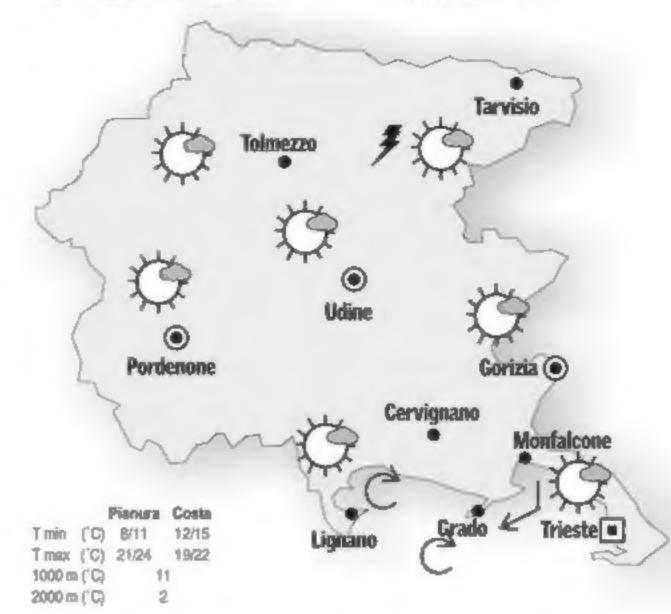
-	- 11	шч		κл		ďΛ
м.	ыH	ш	u.	Lы	.51	Fa.

Umidità

Vento

0	_	
ALGHERO	14	19
ANCONA	10	18
AOSTA	10	np
BARI	12	17
BOLOGNA	7	21
BOLZANO	6	23
BRESCIA	7	22
CAGLIARI	12	23
CAMPOBASSO	8	13
CATANIA	11	20
FIRENZE	6	22
GENOVA	14	20
IMPERIA	14	18
L'AQUILA	7	16
MESSINA	15	19
MILANO	9	22
NAPOLI	14	21
PALERMO	15	21
PERUGIA	6	19
PESCARA	8	18
PISA	8	21
POTENZA	np	np
R. CALABRIA	14	19
ROMA	10	19
TORINO	13	19
TREVISO	8	22
VENEZIA	9	21
VERONA	8	23
VICENZA	np	np

#### OGGI IN REGIONE ATTENDIBILITÀ 80 %



OGGI. Su tutta la regione al mattino cielo sereno, in giornala poco nuvoloso. Nel pomeriggio sarà tuttavia possibile la formazione di qualche locale temporale. Sulla costa al mattino soffierà Borino, in giornata venti a regime di brezza.

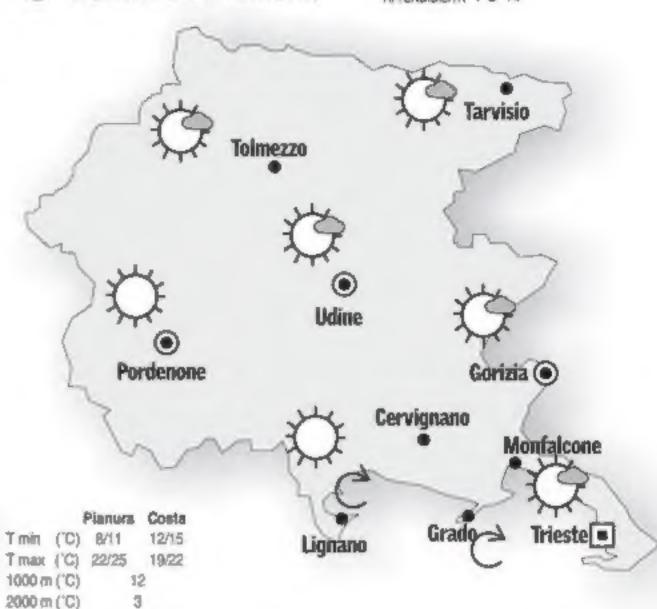
00

OGGI IN EUROPA

#### **DOMANI** IN REGIONE

ATTENDIBILITÀ 70 %

37



DOMANI. Su tutta la regione al mattino cielo sereno, in giornata poco nuvoloso con venti a regime di brezza.

TENDENZA. Cielo in prevalenza poco nuvoloso, maggiore variabilità sulla fascia orientale.

#### IL MARE

	STATO	GRADI	VENTO	alta No	AREA baosa
TRIESTE	poco mosso	15.2	(Onodi E-N-E	22.58 +41	5.22 -72
MONFALCONE	poco mosao	15,0	å nod E	23.53 +41	8.27 -72
GRADO	quasi calmo	14.5	6 nodi E-8-E	23.15 +36	5.47 -67
PIRANO	росо люзяо	15,5	# nod N-N-E	22.53 -41	5.17

dati sono a cura dell'Istituto Statale di istruzione superiore «Nautico» di

■ TEMPERATURE ALL'ESTERO	
- TEMPERATURE ALL ESTERU	
MINI MAIL	M. 6901.
ALGERI 12 23 LUBIANA	7.14
AMSTERDAM 11 21 MADRID 1	3 29
ATENE 14 24 MALTA 1	4 23
BARCELLONA 16 23 MONACO	6 18
BELGRADO 12 19 MOSCA 1	0 21
BERLINO 9 21 NEW YORK 1	2 23
BONN 7 22 NIZZA 1	4 20
BRUXELLES 9 21 OSLO	6 17
BONN 7 22 NIZZA 1 BRUXELLES 9 21 OSLO BUCAREST 4 18 PARIGI 1	1 22
COPENHAGEN 10 16 PRAGA	8 16
COPENHAGEN 10 16 PRAGA FRANCOFORTE 9 20 SALISBURGO	6 18
GERUSALEMME NP NP SOFIA	8 17
HELSINKI 1 15 STOCCOLMA	0 18
IL CAIRO 18 38 TUNIS! 1	8 26
ISTANBUL 10 18 VARSAVIA 1	0 21
KLAGENFURT 7 20 VIENNA 1	0 15
LISBONA 13 21 ZAGABRIA	8 18
*Disperience _independence control of the control o	7 19

ORIZZONTALI: 1 Il centro di Pisa - 3 Alimenta motori diesel - 8

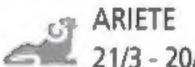
3 km/h da SW

Le perturbazioni continueranno a muoversi ai margini dell'ampia struttura anticiclonica presente sul continente: in particolare, un si-stema perturbato attantico giovedi raggiungerà la Penisola Iberica, marginalmente la Francia occidentale e l'Irlanda, dando luogo a un moderato peggioramento in Portogallo e nel Nord della Spagna. Un altro sistema perturbato atlantico rimarrà iontano dall'Europa.

Amsferdam

Varsavia

#### ■ L'OROSCOPO



21/3 - 20/4

Non inseritevi con insistenza nel lavoro dei collaboratori e non intralciate tanto spesso la loro attività. Abbiate maggiore rispetto per le loro capacità. Amo-



Con l'aiuto delle stelle riu- Farete delle conoscenze uti- Piccole contrarietà, special- Dovrete uscire da una siscirete a mettere un po' di ordine nella vostra vita professionale e privata. Non agite però frettolosamente. bisogna saper aspettare il momento giusto.



SAGITTARIO 22/11 - 21/12

Non sempre si può parlare dei propri progetti, ma soprattutto non con tutti. Reazioni impreviste nel campo degli affetti. Accettate un invito per la sera: vi divertirete.



Per mettere a tacere le chiacchiere sulla linea di condotta che avete adottato nel lavoro, fornirete una spiegazione esauriente che possa soddisfare la curiosità dei colleghi.



li per il vostro lavoro, ma dovrete essere abili nel saperle sfruttare al meglio. Rinviate di qualche giorno un appuntamento sentimentale importante.



CAPRICORNO

Siate sicuri di voi stessi e delle vostre doti diplomatiche. Il compito che vi siete assunti per oggi non è dei più facili, ma ci potrete riuscire abbastanza agevolmente.

GEMELLI 21/5 - 20/6

Gli astri prevedono complicazioni nel lavoro dovute a disaccordi con un collaboratore. Un atteggiamento comprensivo e condiscendente minimizzerà la tensione. Novità in amore.



mente nelle prime ore del mattino. Non preoccupatevi e procedete come se niente fosse. C'è una tendenza al miglioramento. Serata in casa.



messe.

AQUARIO

Cercate di riprendere nel gire di poce tempo alcuni contatti utili per il vostro lavoro. Uno sguardo particolare meritano le finanze. Non fidatevi troppo di certe pro-

CANCRO 21/6 - 22/7

Farete la conoscenza di una persona giovane e simpatica. Questa nuova amicizia sarà fonte di momenti molto piacevoli. Non trascurate gli impegni presi da tempo.



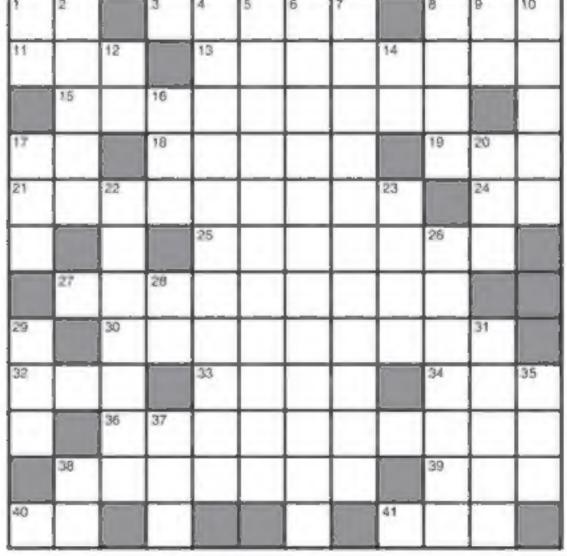
tuazione piuttosto imbarazzante che vi darà un attimo di perplessità con un'idea brillante, che vi verrà all'improvviso. Diplomazia.



PESCI 19/2 - 20/3

Il problema che vi assilla, prima che praticamente, va risolto a tavolino con la precisione di un calcolo matematico. Sarà poi più semplice da risolvere. Un invito inaspettato.

#### IL CRUCIVERBA



CAMBIO DI CONSONANTE (9) Comico promettente Poiché pian piano va prendendo quota, a lar la passerella è destinato. Con tanti mezzi a sua disposizione non resterà giammai disoccupato.

ANAGRAMMA (4,1,5=2,8) Mi è fuggita la cagnetta L'hanno vista filar. Giunto è il momento in cui posso parlar di., rompimento: ed infatti, da quando mi è scappata, averla persa una gran rabbia è stata.

ENIGMISTICA 100 Ogni mese CREATA DAY MIGLIORY ENIGHIST? (TALIAN)

L'ultimo mese (abbr.) - 11 Buoni posseduti da molti risparmiatori (sigla) - 13 Aumento di dimensioni - 15 Bagna la Russia e l'Iran -17 Poco omogeneo - 18 Se non tomano... sono sbagliati - 19 Dignitario del negus - 21 Rifondere i danni - 24 Iniziali di Avati - 25 Ne fa tante il curioso - 27 Torchietto usato in tipografia - 30 Michelangelo regista - 32 Titolo per soli inglesi - 33 Riduce l'attrito - 34 Può essere a responsabilità limitata (abbr.) - 36 L'ha sciolta il loquace - 38 Sfrecciano velocissime nel cielo - 39 Sigla per autoarticolati - 40 Vestito... senza esito - 41 Scrisse famosi «pensie-VERTICALI: 1 Nel cibo - 2 Altissimi- 4 Sa mettere a posto un... re stonato - 5 Può interessare il filatelico - 6 Depone in tribunale - 8 Fu un grande della moda - 9 Libro di Stephen King - 10 La chiuda lo spedizioniere - 12 Fondo di cassetta - 14 Lasciato in centro - 16 Assicurazione per automobilisti (sigla) - 17 Megallo

Kiev

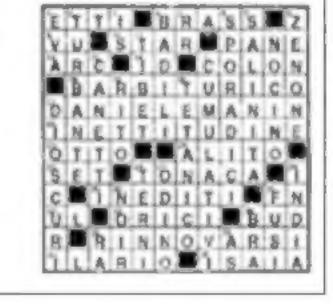
Bucarest •

prezioso di colore giallo - 20 Frequenta l'alveare - 22 Si mettono al collo - 23 Il nome di Jannacci - 26 Valore del rapporto tra il peso di un corpo e il suo volume - 28 In mezzo all'Arno - 29 Oriente - 31 Bagna Taranto - 35 L'auto del mister - 37 Figlio muto di Creso - 38 Sigla di Matera.

#### ■ LE SOLUZIONI DI 1ERI

Sciarada: LO SCHIAVISMO, DATI= LOSCHI AVI SMODATI

Cambio d'iniziale: VICARIO, SICARIO



### CLIMATIZZATORI ECOLOGICI

Pagamenti personalizzati anche con rate a "Tasso Zero"

tel. 040.633.006 via Coroneo, 39/a 34133 TRIESTE

Acquista un climatizzatore FUJITSU Riceverai in REGALO un **BUONO SOGGIORNO VACANZA!!!** OFFERTA VALIDA FINO AL 31 MAGGIO

Offerta valida per ogni impianto di climatizzazione TATA FUJITSU realizzato dal 01 al 31 maggio 2008. Regolamento presso VECTA S.r.l.



Tecnologia per vedere bene a tutte le distanze

# Vieni a dare un'occhiata...

il tuo centro ottico ha una sorpresa per te!



In occasione del mese delle Lenti Progressive

#### TEST GRATUITO

dell'efficienza visiva per gli OVER 40 e tante altre iniziative per il tuo benessere presso tutti gli ottici optometristi aderenti alla campagna



Cerca i Centri Ottici aderenti su www.consorziovista.it o al numero verde 800913515



E un dispositivo medico (€

#### CENTRI OTTICI ADERENTI DELLA PROVINCIA DI TRIESTE E GORIZIA:

TRIESTE 'L'OTTICO' OTTICA FOTOCINE VIA ROMA, 16 B CPTIESTAC YIA B. D'ALVIANO, 23 COO C.C. LE TORRE DEUROPA OTTICA ALLEGISTO VIA DEL TORO, 2 OTTICA AVANCE VIA GIULIA, 75/3, C/O C.C. IL GIULIA OTTICA CARTURAN DI G. DELBELLO VIA ROMA, 6 OTTICA FERRO DI WALTER FERRO

VIA BARBARIGA, 8

OTTICA LC DI MAJOVSKI DIANIELLA VIA DELLA GINNASTICA, 8 OTTICA MARKILLI GRAZIA VIA GUIDEPPI MAZZINI, 36 OTTICA RODOLFO MUTASAS. VIA GRULIA, 13 OTTICA EMETABIAN VIA MURATTI 1 SALMOGRAGIE & VIGANO" VOLTI DI CHIOZZA, 1

OPICINA: OPTOSTUDIO DI KATJA SLOBEC VIA CARSIA, 45/2A

GORIZIA: OTTICA MIO VIA DI AGOSTO, 7 EALLMODIAGHE & VIGANO. CORRO ITALIA, 21 STUDIO OTTICO DI FRANCISINI L. & C. SNC

MONFALCONE: PACOR OTTICO VIA F.I.I.I ROSSELLI, 69 SALMOIRAGHI & VIGANO' C.C. EMISFERO - VIA POCAR 1

VIA VITTORIO VENETO, 34